



3 1761 08111102 3

DB  
83  
D6  
1850a







Digitized by the Internet Archive  
in 2010 with funding from  
University of Toronto



# HISTORIA

## POVSTAŇJA SLOVENSKJEHO

Z ROKU 1848.

DB

83

D6

1850a

PÍSAU

M. DOHNÁNY.



*Sarom od M J*

*1860*

SWAZOK I.

*z kniž Plotva*

V SKALICI,

PÍSMOM A TLAČIVOM FRAŇA XAVERIA ŠKARNICLA A SINOU.

1850.

„Keď bolo slobodno dedom dedou našich hovoriť a jednať na svete v časoch minulých, spôsobom tým vekom primeraním, musí byť aj nám dovoleno spôsobom naším vlastným do časov našich zasahovať.“ — — —

„Každí filister o národu slovenskom zle misleu, ohovárau ho, posmjevau sa mu . . . . Keď zpjevau (Slovák) bou, (ľudom) ľahkomiselni, keď plakaú bou im babskí, keď bojuvau bou im divokí, keď v svojích dedinách žiu bou im podlí, otrockí, keď mestá zakladau bou im bojazliví, keď ces morá sa plaviu bou im siskovní, keď ustupvau smjali sa jeho dobrote, keď na víboje išeu preklínali jeho moc, keď sa sám v sebe zosilovau sprisahali sa proti nemu, keď sa s nimi spolčuvau ošudárili ho a viškerili mu subi. A všetkje tieto veky prežiu Slovák bez naruživosti osobn jeho života!“

„Slov. Pohľadi.“

# VRSTOVNÍKOM A BRATOM SLOVENSKÍM

OD ROKU 1844!

**P**amätáte, Braija! na tje peknje dñi mládeñeckjeho života nášho, ktorje sme nad slovanskím Dunajom v „Národnej Svatini,“ spojení najsrdočnejšími svazki pobratímstva a prjaťelstva slovenskjeho, trávili?— O tom ñepochibujem. Často Vi mislou i srdcom zaletujete do tich posvätních krajou prvjeho zápalu; na mjesta drahje, káde Sie chodjevali, na kopce peknje, na ktorích Sie o národu dumávali, do tichích hájou, po ktorích sa spevi naše slovenskje rozljehali. Svatje zostanú takjeto mjesta mládeñeckích zábav, rozkoší, bolesti a višších misli letou pre Muža, k bojom pripravenjeho a všetkým návalom sveta vzdorujúceho.

Od Dunaja nás vlni búrne zañjesli pod vekovečnje, velebnje Tatri naše! I tu sme v djele započatom pokračovali: upevñujúc sa v láske k národu, a chistajúc sa ku nastávajúcim búrkam života pozemskjeho.

Od toho času sa vo sveie mnohje prjevrati porobili. Ňenazdali sme sa, že v zápalistích dobách nás nadletujúce túžbi, spevi, ideale, — trebas sme presvedčení boli, že sú svatje, pravdivje, a preto semeno budúcnosti v sebe ñesúce, — tak skoro do života a skutočnosti sa predjerať, a všetkje spoločnosť a okresi ludskje zaujimať budú. — Čas nás skoro nepripraveních zasitihnuv; ale ďakovať Bohu, že aspoñ višších

Geniou národa nášho schiitiu na krjela, hodjac ich do nezmeranjeho Oceánu zbúreních vln najnovšjeho veku. Tito schiitili národ so sebou, a plávali s ním ku prstavu šireho Slovanstva! Národ náš v zbúreních vlnách nezahinuv; bo mau Vodcou zmužilích, Správcou múdrih a opatrniích, ktorí vihnúli náramním prúdom, a obišli besnje, ich pohliť sa hrozjace skaliská. Národ z mora viplávau rezkejši, živši a odvážnejši; poznau svoju silu, a seba, ako rovnjeho druhím národom; a jeho sinovja budú vedieť zastať práva svoje i posvätiť sa za dobro celku i umrieť za bratou svojích.

Pozorujúc toto vrhnúja sa národa nášho do vln zbúrenjeho mora, a obdivujúc odvážnosť Vodcou a posvätenosť junákou slovenských: vzbudila sa v duši mojej túžba, naznačiť to na pamjatku pre Vás, drahí Vrstovníci moji! Bo vjem, že Vi dejom tímto najlepšie rozumeť, najvätsú útechu v nich nachádzať budete.

Na Vás som, teda, misleu, Spoločníci skutku mládeňeckjeho, keď som tjeto rjadki „Povstaňja slov.“ spisuvau. Prijmite a pozdravte prvopočjatočnú prácu moju, srdcom úprimním, pohľadom vďačným. S Bohom!

---



## UPOZORNĚNĚJIA.

**H**istoria slovenská sa ňedá dla vzoru ňemecko-francúzko\*)-englických historikou písať; napísau som ju teda duchom a spuosobom čisto slovenským.

Vjem, že mojej práci k dokonalosti, aká sotva vjacročnim prerábaŇím docjeliť sa muože — abi sa Horácovo „nonum prematur in annum“ viplňilo, — mnoho chibuje: preto ale pokutkárskich kritikou, čo na mjesto toho, abi sa k dačomu pribrali, iba druhích rečjami: „to mau inakšje“ „toto Ňemau napísať“ „to bich já takto misleu“ — posudzovať a posmeškovať vedja, aŇi ako mak si Ňevšímam.\*\*\*) Z takích mi aŇi škodi, aŇi osohu Ňemáme; muožu odiť — s pánom Bohom!

---

\*) K dokonaljemu pochopeŇú vivinuvaŇja sa sveto-mišljenki, mimo slovanských spisqu, najdúležitejšje sú francúzke; najme spisi slávneho Thiersa, Louis Blanca, Micheleta, Lamartine-a, Montholona atď.

\*\*) Prišlo mi na um, že takito ľudja, trehas sú Slováci, všetko račej viďja v cudzej reči napísanuo, ako v ich vlastnej slovenskej; abi sa im zadosť nrobilo, Ňech im Shakspeare-ova Portia to istuo po englickí visvetlí: „It is a good divine that follows his own instructions: I can easier teach twenty, what were good to be done, than be one of the twenty, to follow mine own teachiŇg.“ (t.j. Dobrí je to kŇaz, ktorí svoje vlastnje reči (vinaučovaŇja) zachováva. Lahko (lahšej) ja naučim dvacjaťich čobi bolo dobre robiť, ale Ňažko sa najďe jeden z pomedzi tých dvacjaťich, ktoríbi moje naučeŇja nasledovau.) Vzťahuje sa to na Slovákou takích, o ktorích bi tá istá Portia ako o Faulconbrigde-ovi povedala: „He is a proper

„Nedokonalosť prednášania muojho vinahradja vŕtahi z „Obrazou povstaňa slovensk jeho v roku 1848.“ Velaci. p. Hurbanom, — na žjadosť daktorich moravskich a českich Vlastencou — nakreslenich, a spisuvateľovi prítomnich dejou, spolu i s důležitimi listami súkromnimi na „Najhodnějšú Spoločnicu, jeho hroznich, ale i slávnich osudou“, pisanimi, k upotrebeňú, prjateľski doručenich. —

Úprimnich Rodákou a prjateľou pravdi účtivo žjadam, abi ma o viňechanich, a snád důležitich udalostach, upovedomili. Vítanje mi budú takje oznámki; jednotlivec nemuože všetko vedieť, a všetko všade vidieť. Spolu aj keďbi chibu, alebo (čo nemislím) nepravdu našli vo spisku prítomnom, nech ma upozornja: abi neprjateľja naši videli, že mi nje len ich hrjechi nezveličujeme, ale ani najmensej nepravdi o nich nehovoríme; ba dosť často bládnú barvi opisuvanja nášho pred ich skutočnim so Slováci zachádzaním a ukrutnostmi, akich sa na národu Slovenskom dopustili. Maďari o nás samje lže pisali; mi si dovolujeme aspoň svedectvo pravdi o nich a ich skutkoch vidávať.

Kdo chce mať „Úvod“ do mojej historie, a všetkjemu dokonále rozumieť, nech prečíta v „Pohladoch“: „Slovensko a jeho život literárni“ od M. J. Hurbana.

O pravopise takom lebo takom slova šíriť původca prítomnjeho spisku nebude; bo jemu na litere, ktorá sa vždi premeniť muože, mnoho nežáleží, ale jedine na duchu, ktorí obživuje, jehožto zákoni sú večnje a nežmeniteľoje. Načo sa s „abecedou“ zapodjevať, ktorá je dñes latinská, zajtrá muože biť kyrilská a napozajtrok zas inakjša?

Původca so zápalom číta vzňešenje básne a spevi Homera slovensk jeho J. Holljeho — v bernoláciňe; vítanje sú mu srdce i ducha rozňecujúce zňelki nesmrťelnjeho J. Kollára — a kocháva sa i v druhich bezpočetnich djelach klassickich, —

mans picture; Bat alas! . . . How oddly he is suited! I think he bought his doublet in Italy, his round hose in France, his bonnet in Germany, and his behaviour every where.“ (Dost pekná figúrka z človeka; ale čože je z toho! . . . A ten oblek, ak divní na ňom! Kamizolu tuším v Itálii kúpiu, nohaviče vo Francúzku, čjapku v Nemecku, a jeho držaňa — kdo vje v ktorom kúte sveta!)

v českej reči pisaních; ale rád bere do ruki aj — zápalom, životom a nadšením dichajúce — knihy mladej liter. slov. — v slovenčine, z čistjeho Tatranského zřjedla čerpanej — spisanje a uverejnenje.

On teda hádky z ohľadu reči za veľkuo ňesťestja ňedrží, a držať ňemuože; filologi sa vždi hádali a hádať sa ňeprestanú. Len abi u nás akuosí diktátorstvo a škrupulantstvo prestalo, ktoruo hñeď druhjemu do zradcou nadáva, ak on snáď ypsilon ňepíše. A tu zas tá tisícorakími farbami malovaná ňesvornosť slovenská sa z hrobu vicituje, ktorou prestrašení slabí duch kričí: beda, beda, beda Vám, Vi ňesvorni Slováci! ňepomisljac, že on práve „starje hrjechi“ začína.

Dajteže tomu pokoj, a ňerobte darobnje mrzutosti. Boje sú potrebnje k vivinutú sa národňjemu. Či bi sme ozaj od „bibličini“ ďalej ísi ňemali?

Nemci a Francúzi, — že ti sú vraj svorňejší! — Ale prosím Vás, páni moji, jestli ích liter. skúmate: či ňenajdeíte že sa literatúra u týchto národou skoro každím desaťročím meňi, a že pred Napoleonom Francúzi veru inakšje písali, ako teraz. A Nemci? Títo iba od Goetheho časou majú ístejšje pravidlá písanja. Takím spusobom sa to aňi u nás ňesťestím menuvat ňemuože; — a daj Bože veční, abi len ínšej ňesvornosti medzi nami ňikdi ňebolo! Púvodca v tom na príklad žjadno ňesťestja nevidí; že M. M. Hodža „Dobruo slovo“ inakšje, „Veľin“ zas inakšje, Epigenes Slovenicus“ a „Der Slowak“ tjež inakšje pisau. Len abi duch boží vjacej ľudí povzbuďiu k vidávanú podobních spisou! Jeden Genius vždi vjac stojí, ako tisícce nad ňesvornosťou bedákajúcich a lamentujúcich ňesvorních škrupulantou!

Kim ňebudeme mať Akademie, učenje spoločnosti, školi a stolice reči slovenskej, a dokjal ňedosjahñeme život verejní, občjanski: — aňi reč naša ňebude, a ňemuože mať ustálenje a skristalizovanie formi a zákoni.

Čo sa púvodca tíka, on deje prítomnje v ínšej reči písať ňemohou, iba v tej, ktorá deje tjeťo, tak rečeno stvorila.

Písanje su oňi v reči tej, ktorá vistúpením svojím, ako bleski jarňjeho slnka celuo Slovensko občerstvila a k životu prebudila; ktorá prvíraz samostatnosť a život národňi Slovákom zvestovala; k bojom srdca i duchou slovenských

proti nespravodlivim Maďarom podpálila a meče za Najjasnejšjeho Kráľa a za práva národa slov., tisícim mládencou a mužou slov. do rúk podala; v reči tej, v ktorej sa rozkazi a zákoni (v prítomných dejoch) vidávali; pred ktorou sa odrodilci slovenski trjasli a polepšenia slubovali; ktorej pjesnami kojení a povzbudení bojovníci slovenski do ohňa proti nepriateľovi smelo stúpali; v ktorej, dokiaľ sa terajšie okolnosti nepremeňja, najskuor a najlepšie život politickí na Slovensku založiť, vvinúť a vivesť sa dá; a naposledi v reči tej, ktorá si mečom život vidobudnula. A to je naša nová — a najstaršia — Slovenčina!

Komu bi ona uši obrážala, nech odloží spisok tento na stranu; nikomu sa nevľiska. Boh dá, že on aj svojich priateľou najde; a tí, v ktorých rukách meče a bodáki sa blískali, ho vďačne prijmu a s potešením čítať budú.

Ostatným posmievačným Thersitom odpovedám slovi M. J. Hurbana „Slov. Pohľadou“ Djel I. Sv. 1, str. 34, rjadok 7. — „Mi bi sme nedbali, čobi tí terajší naši učeni pokutkári už bár po englickí písali, kebi len písali o vecjach národa sa tikajúcich, a tak boli ďakimi stĺpmi viviňujúcej sa z národa nášho síli! Ale samá nečinnosť — iba ak činnosťou pomenuješ to thersítsko sa z tých, čo dač pracujú, vismjevaňja.“

V Oviarsku na Považí, dňa 2-ho Brezna 1850.

M. D.



# HISTORIA

## POVSTAŇJA SLOVENSKJEHO Z ROKU 1848.

---

„Unsere Bewunderung gehört nur denen, die ihrer Zeit voraussellend, das Vorgefühl des nahenden Tages und den Muth gehabt haben, ihn zu begrüßen. Denn eine unabhängige und stolze Stimme zu erheben, wenn man das Geschrei der öffentlichen Meinung gegen sich hat, die Macht, die sie verläumden wird, zum Kampfe herauszufordern, für eine Menge, die sie nicht begreift oder sie ignoriert, in sich selbst nur seine Ermuthigung, seine Kraft und Hoffnung zu finden, mit unbeugsamem Muth und mit einem heiligen Eifer der Gerechtigkeit dem Ziele zuzuschreiten, ohne sich umzusehen, ob Jemand folgt . . . : ja, das ist ewigen Preises würdig, und für die, die solcher Opfer fähig waren, muß der Weihrauch der Geschichte emporsteigen.“

„Louis Blanc.“

„Kalich večni blahoslavenstva duchovnjeho neprikladá sa k ústam rozkošami a šťastím opojením, ale k ústam tuná v zmatkoch zemských len horkosťou naplnením!

„Slov. Pohľadi.“

1. Ep. Sv. Pavla ku Korintsk. 1, 18. 2, 4—16.

1. „ „ „ k Tessalon. 5 kap.

„Novi Zákon.“

„Nicht die Stärke ist es, die die Welt leitet, was auch der äußere Augenschein sagen mag; der Gedanke ist's.“

„Louis Blanc.“

## 1. Úvod.

**S**lováci! s nábožnou mislou začínam písať Vašu historiú. Za tisíc rokou ona bola pretrhnutá; bo Vi ste neboli povedomím národom, ale iba ľudja živorjaci sa, cudzincom slúžjaci, cudzincou poslúchajúci. Vaši veľki mužovja len veľkoleposť, rozmanitosť a zaňímavosť dejou cudzích rozmnožovali a naplňovali. Vítvori a deje ducha slovenského, preljevali sa do maďarstva: a tomuto sa pripisovali všetkje veľkodušnje, odvážne a neohrozenje skutki, umom i srdcom slovenským vivedenje a dokázanje.

Za tisíc rokou sa nepísala slovenská historia; a svet už natolko bou zabudou na Slovákou, že, keď prebudenejší rodu sinovja na svoju predošlosť sa spituvali, deje starích otcou zkúmali, pátrali a vihladávali, vismjevali sa a zatracovali počínaňja takuo. Lež nedali sa oni odstrašiť, a poženaná bola ich práca: bo našli sa b á v dejoch starích otcou svojich, a našli historiú slovenskú vpletenú v deje ľudstva a človečenstva. Ktorí sin Slovenska s útechou sa nerozpomína na Ríšu Velkomoravskú? Kdo s hrdosťou nevislovuje mená slávneho Svatopluka, Rostislava, Mojmirá, Cyrilla, Methoda a t. d., ktorí pred tisíc rokami jako králi, kňežatá a Sv. Apoštolovja slov. sa mu pred oči stavajú, upominajúc ho na slávu jeho národa? Jestli ale srdce šlechetnuo, ducha vznešeňejšieho tjeťto rozpomjenki útechou naplňja, — čím vjac ho musja pohnúť deje prítomnje, najnovšie, vistúpeňja mužou slovenských pred očima europejských národou na zemi starotcovskej, pozorujúc, že Slovák, objavjac sa svetu v národnej individualnosti svojej, nje je vjac tak ukrití a zabudnutí, ako predtím! Povstáňim za Austriu, slávnou Monar-

chíu a Velkovládu europejskú, keď jej zo všetkých strán nebezpečenstvo hrozilo, zasiahli Slováci skutočne do pásma dejou europejských; a poslužiac k tomu, žebi Velkovláda táto, svoje potrebnú v rovnováhe europejských mocnárství, miesto udržala, na kolko im toho mladistvie ich sili dopúšťali, stáli v službe historie a človečenstva, obrátac takto pozornosť národou na seba. \*)

„Čože to bude za historia? Akje vojni, ťahi, bitki a viazstvá sa tu budú vipisovať? Ci dáki Huňadi na Turkou, alebo dáki Napoleon slov. ťjahnúv na Moskvu s tisící a tisící bojovníci slovenskími?“ — Takto sa ozve daktori z neprjateľou našich, čo ešte trochu pamätá, že mu kedisi v školách o Huňadim a Napoleonovi rozprávali, osobujúc si právo posmeškárstva. — S takími ľuďmi sa mi zapodjevať nebudeme; a pri písaní našich dejou ani len z ďaleka na nich nemislíme; oni sú tak nížki duchom, že naším mišľenkam, slovám a skutkom docela nerozumejú, preto na nich nič netraťime.

Prítomnje deje sa len duchom višším, idei a národu posvätením, ako i prjateľom Monarchie a jednotí Ríše Rakúskej, — ktorím nemuože biť nič nepatrnuo, čo sa v záležitostiach jej udržaňia robilo — dobrím svedomím porúčajú.

Tvorca a začiatok najnovšej historie na Slovensku, je mišľenka, slovo, zápal; a prítomní spis iba mohútnosť týchto troch spojencou preukáže, predstavjac: že, trebas jak ohromnuo namáhaňia ľudskuo, je slabuo proti večnej mišľenke valjacemu sa prúdu života národou a dejou novích z poza druhích, tajních svetou vystupujúcich. Alebo, abi každi rozumeu: že Boh nezabudou na svet, trebas ľudja naňho už skoro celkom boli zabudli.

Slováci nemali nič, iba mišľenku a nádeju v svoju budúcnosť; Maďari naproti tomu, mali všetko, čo len v sveie u ľudí sa nachodí. Mali v moci boha svetovjeho, t. j. šafáрили so všetkým zlatom, strjebrom a inšim drahím kovom, čo sa len v baňjach Uhorska a Sedmohradska vikopáva; získali si magnášou, grófou, barónou a ostatních velko-pánou sveta v Uhorsku, ktorí veľkú čjastku svojho imañja na „oltár vlasťi“ prinjesli; mali všetkjě možnje prostřjedki milliioni penázi vi-

---

\*) Ako o tom, krom nemeckích i francúzke a druhje časopisi svedčja.



hadzuvať; stáli na ich rozkazy pohotove millioni obyvateľou uhorskej krajiny; vedeli zaujať pevnosti cisárske bez najmenších obetí; pušjek a bodákom mali na ľúbo; djel, že ich ani za sebou vláčiť nestačili, prachu a gúl mnoho ľúbo centou; — a všetko, čím muože imponovať jeden národ a udržať sa v mohútlosti a sláve, jestli stojí na základe životnej, pravdivej sveta - misljenki, a nespravedlivo neblíži, nekrivdi a neprenasleduje druhje národi. Ale nespravedlivosť a nadutosť maďarská sama si hrob pripravila. A zo slovenskej nič oti povstali deje a vystupuje zornica novjeho života!

## 2. Význam literatúri v živoťe národa.

Prú, akobich k samím dejom pristúpiu, aspoň slovo chcem prerjeci o literatúre národnej. Komu sú známe spisi mladej literatúri slovenskej, tomu netreba dokazovať, že sa z tejto vivinúli, a nutne nasledovali najnovšie deje na Slovensku. Každou znaemeňtejšou knihou sa noví skutok oznamuvau, každá, z hlbšieho ducha pošlá pjesen skorí boj s neprjateľom predzvestovala. S podivením pozorujeme, ako na príklad v ročníkoch „Nitri“ (Hurbanom vidávanej) vislovenje prorocťva, túžbi, predtuseňa, pomáli do skutočnosti prechádzajú, kde sa to v tých časoch, keď Nitra vichádzala, za fah-tomi, utopie a bláznovstvá držaľo. Z kníh slovenských muožeš vičítať i v e r n o sť Slováka k svojmu cisárovi, jeho nádeje, že od slávne panujúceho Domu Habsburgskjeho jemu spravdivosť prisúdená, a že v nastávajúcom boji, pod dvojhlavím orlom Habsburgským, za „vlast a kráľa“ bojuvať bude. Hneď v prvom ohlase prvej Nitri, takto sa osvedčuje spevec:

„Zpírá se (Slowák) wrahom a času wztěklosti,  
Majic wíru w krále, ducha swého síly,  
Tak Habsburského Orla sprawedlností  
Osmělený k swému národu se chýlí.“

Alebo str. 137.: „Sláwie w Rakausích.“

„Naděje twé, ó Sláwie! neutonau,  
Rakauských twých pod orlicí Bulionů  
Jeruzalem si do budeš pokoje.“

Velmi důležité su slova v II. ročníku Nitri str. 187 a 188, ktoré Hurban roku 1843 napísal, akoby už vtedy bol predvídeu mestá i polja budúce, na ktorých Slováci dakedi za svoj národný život povstanú, hovoriac: „Hej! vitajte nám hrđinská Mijava.“ Hrdinská je Mijava, bo jej historia mnoho obsahuje skutkou, ktoré sa hrđinskými zvať muožu. Škoda len že všetka sláva hrđinskosti Mijavskej len ženám náleží. Muži si hu vraj nechali na budúcnosť. No aj to dobre . . . . . Boh vje kedi, ale istuo je to, že časom prujším alebo pozdejším vyplňa sa naše tušeňa a naše nádeje, bo ich nevistavujeme na základe vimislenom, ale na podstate pravdivej, na potrebnom tom vivinuváňi sa historickom — ľudského pokoleňa. Veť sme sa už tisíc rokov pripravovali k tomu, čo biľ máme v najbližšej budúcnosti. Že ale k tomu vihladu nemajú tí, ktorí sa na budúcnosť dívajú z úzkeho okjenka formiček dosavádnich, tomu sa nemáme čo diviť, bo to sú ľudja, čo i o Kristu hovoria, že bez prorockého ducha mohou predpovjedať zákazu mesta Jeruzalema a t. d.“ — Krom Mijavi aj druhe mestá a kopaňice, neskuor viznačenje, sa tu vislovňe menuvanje, ako: Brezová, Stará-Turá, Krajnuo a t. d. — V tom istom ročníku str. 71. „Hoj búrki! žeňle že sa skuor na Tatri, a rozdujje tjeťo ohňe skuvaného ducha — abi žjariľi svetu!“ Kdo teraz číta „Pohladi slovenskje,“ všetko posjal nesrozumiteľnuo, tajnuo, tušenuo — ako jasnuo, pravdivu, do skutočnosti a života zasahujúce sa mu objavi. — Aspoň dakolko slov na príklad: Ľjel 1. Sv. 1, str. 15, „túžime vislobodiť sa zo stavu len práve trpja celho, k zasahuváňu do pásmo skutkou celuo človečenstvo v jednotlivých národoch oslavujúcich;“ alebo str. 23: „musíme, musíme naozaj prestať už jeden raz len na krbku svojom sa zohrjevať, musíme prestať len na doline našej sa presušat, a t. d. a t. d.“ — A takimito mišľenkami a nádejami je preplnená celá mladá literatúra slovenská.

Keď nadšeňejší spevci maďarskí iba čjerne, hroznje obrazy budúcnosti maďarskej videli, Slováci z tráplivej skutočnosti leťeli na krjelach spevou do ňedalekej krajšej budúcnosti svojej. — Berzsényi, Bajza, Vörösmarty a druhí, žalostným hlasom trúchľja nad maďarstvom; na príklad:

„Mi a' magyar most? rút szibarita váz; \*)

Letépte fényes nemzeti bélyegét,

'S hazája feldúlt védfalából

Rak palotát heverő helyének.“

✱

„Multadban nincs öröm,

jövődben nincs remény,

Hanyatló szép hazám

miattad vérzem én.“ atd.

✱

„Jár számkiüzöttén az árva fiú,

Dalt zengedez, és dala olly szomorú . . .

„Jó gyermekem! a' haza szebb idejét

— Elmult az örökre — ne zengjed.“

✱

„Vagy jöni fog, ha jöni kell

a nagyszerű halál,

Hol a temetkezés fölött

egy ország vérben áll!“ atd.

\*) V slovenskom preklade:

„Čo je madar teraz? špatní kostlivec sibiritski;

Ztrhan zo sebä krásnu známku národného života, —

A s rúcaňin rozborenej vlasti svojej,

Stavja si palác jeho leňivosťi.“

„V predošlosti tvojej (vlast moja) ňjet radosti,

V budúcnosti ňjet nádeje,

Hinúca pekná vlast moja

Nad ťebou mi srdce krváca.“

„Sin vlasti chodí sťa sirota vo vihananstve,

Pjesen vispevuje prežalostnú, . . . . .

Ďjeťa moje dobro! o krajších dňoch vlasti

— Už ťje pomindli — ňspjevaj!“ atd.

„Lebo pride, keď má prísť pohrab (smrť) veľikánski,

Kde nad hrobom celá krajina v krvi stáť bude.“

Smutno je to, keď vznešenejši duchovja takto sa ohlasujú; takjeho jedného tisície škrekľavích beľarou nepreváža. Slováci majú celkom inakšie spevi. Na príklad:

„Co z nás Slávů bude o sto roků?

Cože bude z celé Europy?

Slawský život na wzor potopy

Rozšíří svých všude meze kroků!“

„Slávy dcéra!“

✱

„Dobru noc Slováci, váš den už zapadou.“

„Keď nám i zapadou, veľ nám zase svitáe,

Ten náš slovenskí kraj v noví kvet vikvitáe!“

✱

„Šablíčka železná treba junákovi, —

Na ňu sa podopre a obzre okolo,

Či to má vŕdi tak biť ako došjal bolo?“

Množstvo je takíctho vŕletou, iba v budúcnosti kochajúceho sa ducha slovenskeho, z ktorých bistrejší rozum môžu rozsúdiť: akú má jeden i druhí z oboch národou budúcnosť? Lebo to je skutočná pravda, že nadšení spevci predzvestujú život i pád svojho národa!

Slechta slovenská, zaŕedbávajúc sa vo školách, ŕeoddávajúc sa viššjemu umeníu a povoláŕiu ducha, skúmaŕiu literatúri a filozofie, zachvátená rozkošmi a svetárstvom, teraz musí nad hrobom maďarstva narjekať, a keď sa ŕenavrátí k pravdivjemu, večŕjemu princípu, zostávajúc i napotom v bludoch a zmatkoch — musí zúfať nad životom svojim. Spaseŕňa inde ŕíjet, iba v duchu a v pravde.

Tjeto ŕíjajki ŕech aspoŕ upozorŕňa: ak veľkí má vŕznam literatúra na život a budúcnosť národou!

### 3. Počjatki verejnŕeho vystupovaŕňa Slovákou.

Najdúležitejsje vŕstúpeŕňa s povedomím národnosti a individualnosti slovenskej sa stalo roku 1842. V tomto roku Slováci, na čele majúc dústojnŕeho starčeka Jozeffyho, evanj.



biskupa, M. M. Hodžu, Chalúpku, Ferjenčika, podali svoje spravodlivje žalobi — vjacej sto podpismi vážnich mužou duchovnjeho i svetskjeho stavu potvrdenje — u trónu Jeho Cis. kr. Jasnosti, proti nezbedním, všetko maďarizujúcim neprjateľom. Deputácia slovenská laskavo prijatá, dostala nasledujúcu odpoveď: „Každí národ v Uhorskej krajine nech sa na ceste zákona a spravodlivosti vzdeláva, vo svojej národnej reči všemožne viviňuje. Vláda najvyššia mu v tom nje len žjodne prekážki klásiť nebude, ale ho vo všetkom napomouže.“ — Navráťjac sa domou mužovja deputácie slov. od Maďarou prenasledovaní, inquirovaní, kočačimi muzikami zneuctovaní bivali nič pre inšie, iba pre ten veľkí hrjech, že krivdi svoje pred trónom Jeho Jasn. predijesi sa opovážili!

Mnohoraziňeskuor Dústojní starec Jozeffy, mimo toho, s nebezpečenstvom vlastnjeho života, chodiu do Budína pred ňebohjeho cis. kr. Palatína, oroduvať za svoj národ slovenskí; ale bolestní hlas vážneho starca nepreniknuv srdce — i dušou Maďarom oddanjebo Nádvorníka. V tej istej záležitosti chodili roku 1844 i Hurban s Paulíňim do Viedne, abi znovu na Najvyššom Dvore v pamäť uvjegli nespravedlivosti, akich sa Maďari na Slovákoch dopúšťajú.

Okrem toho proti prepjatosti maďarských fanatikou vystupovali odvážni Obrancovja náboženstva a národnosti na generálnich, distriktuálnich a cirkulárnich (okolitých) Konventoch. A sice v Pešti Jozeffy, a (so Slováci vtedy sprjateľni) evanj. bisk. Szeberíni s J. Kollárom a t. d. V Prešporke: M. M. Hodža, Lud. Štúr, Cochius a druhí. Na seniorálnich konventoch: Hurban, Hodža, Matúška a druhí. Robilo sa mužne a odhodlaťne.

Do historie zaznačiť sa má i krok mládeže slovenskej, na ústave v Braislave, pod nám. professorom L. Štúrom v reči materinskej sa vzdelávajúcej, ktorá bola v tuhom spojení s celím Slovenskom, a jej ústav ohnište života národnjeho. — Maďari odstránili L. Štúra zo stólice slovenskej; prečo mládež roku 1844 dňa 6-ho Brezna z Braislavi do Levoče sa visťehuvala. Dej tento vzbudiu veľkú pozornosť a napnuťja sil na celom Slovensku, najme že boj mládeže za drahjeho učiteľa trvau od 11-ho Rujna 1843, až do 6-ho brezna 1844. Za tento čas obracala sa ona so svojími žjadostiami ku všetkým známim vlastencom na Slovensku, abi všemožne robili

na tom, žebi Lud. Štúr zostal i ďalej jej Vichovávateľom. — Písalo sa na Superintendentou, Senioráti, Kňazou, svetských mužou a prateľou slovenstva. Od týchto prichádzali dopisi na konvent Prešporskí v záležitostiach ústavu, že sa konventi skoro každú nedeľu držiať museli, na ktorých i Slováci mali svojich hodných zástupcov; medzi nimi večnej pamäti prof. Kováč-Martíni, pr. Šrör (rodom nemec), — a vjacej znamenitých mešťanou Prešporských. Po mnohých bojoch sa naposledi barónovi Jeszenákovi distriktuálnemu, a Bájcsymu Prešporskjeho Lyceum Inspektorovi, podarilo vec slovenskú podvrátiť. Celú záležitosť títo profesorom mládeže odovzdali, z ktorých traja slabší, potajomnými deklaráciami, prehlasovali výborných mužou Martíniho a Šröra. Maďari sa išli nad odstránením Lud. Štúra zo stolice slovenskej; ale ducha učencou jeho udusiť v stave ňeboli. V žjali zaľechala mládež nevďačnú Bratislavu, opusťjac rumi svatíne svojej a odišla ku vелеbním Tatrám, aby ozulovaťeu jej duch k budúim slavňejším skutkom.

#### 4. Slovenčina.

K dobrjemu pochopenú nastávajúcich dejou, potrebnou je vedieť, ako slovenčina puosobila na vivinuvajša sa národu slovenskjeho, ňech si teda ňikdo ňesiažuje o ňej dakolko slov prečítať.

Mišljenka o potrebe slovenčini, povstala roku 1843 v duchu vjacej učeníh mužou na Slovensku, ktorí posjal vo vzdelanej, od predošlých spisuvateľou slovenských zdedenej a v literatúre prechováanej češtiňe písanými knihami, Slovákou prebudiť, a k povedomú privjesť všemožne sa vinasnažovali. Ale pozorujúc, že to do života ňezasahuje, že ich spisi iba daktori jednotlivci, najvjac kňazja evanjelicki (ktorí sa knihami i v druhých rečách písanými vzdelávať mohli) čítajú, že pri češtiňe celuo skoro Duchovenstvo katolícko, ako aj viššja i nižšja Šlechta z národňjeho chrámu sa vitvára, a lud, na ktorom im predca najvjac záležalo, (jak katol. tak evanj.) len vo tmách ňevedomosii a slepoťe zostáva: umjeňili si živou rečou ludu k národu hovoriť a vjesi ho touto k povedomú viššej osveti. Slovenčina sa pomali začala vivárať; — a

k pamjatke odchodu mládeže z Bratislavi prve svoje perli prinjesla. \*)

Rezkím, životním vistúpením slovenčini sa stalo roz dvo-  
jeňja duchou na Slovensku. Povstala stará a nová škola;  
prvá sa priznávala k bibličtine, druhá ku slovenčine.  
Ale roz dvojeňja toto bolo slabuo a lahkuo k premoženú. Bo  
tu sa opreli ustávajuci už, a od sveta z vätšej strani odja-  
hnuti bojovníci, proti mužom a mládencom svetu sa lešjacim,  
života plním, k búram prichistaním; alebo ľudja náruživi, vše-  
tko na svoju osobu vztahajuci, čo z ich hlavi nepošlo zatra-  
cujuci, proti mužom bez osobních nárokou, iba na vuolu, žja-  
dosťi a potrebi národa ohlad berúcim, nje o svoju slávu,  
ale jedíne o blaho národneho celku sa starajúcim. —  
To bou teda boj nerovní; a keď staroslováci už umíkali, a-  
lebo v ohavních brošúrach žlč svoju viljevali: mladá škola  
slovenská s celím zápalom a obetuvavostí do života zasa-  
huvala.

Bratom Čechom ani tak za zluo mať nemužeme, že sa  
proti slovenčine ohlasovali. Pochádzalo to z častki z nedo-  
konalej známosti stavu a života, potreba a okolností ludu náš-  
ho, z častki z osobuvanja si historickjeho práva k tomu:  
upomínať Slovákou na spojeňja literárno; ležalo to i v ich  
vlastnom interese, získať čo najvjac pracovníkou literatúre svo-  
jej, abi sa k boku druhím europejským národom postaviť mo-  
hli. Dopustili sa, pravda, daktori i nespravedlivích včítkou,  
čo Slovákou veľmi bolelo; ale bratská láska odpúšťa útržki  
jednotlivcou, pravdivosti veci nežnajúcich. Medzitím v Če-  
chách i na Morave sa nachádzali genialnejšie hlavi a vrúc-  
nejšie duše, ktorje krok tento nežatracovali, ale v ňom iba  
obohateňja reči a literatúri slovanskej predvídati. K tímto pa-  
trja najme slávni Hanka, Klácel, nežapomenutelní Slovákom  
Kadawy a druhí znamenití kmenovci.

Slovenčinou sa odrazu noví život vzbudiu na Slovensku.  
Všetko sa hore chápallo; učení, neučení; zemánja, mešťanja  
i dedinčari k národu svojmu sa priznávať začali. Činnosť a  
obetuvavosť, zápal a vitrvalosť za veci národnje nastali zo  
strani katolíckej i evanjelíckej, jak na poli cirkevňom, tak i  
politickom. Novini slovenskje s Orlom Tatranským roznášali

\*) Báseň: „Mojim Vrstovníkom,“ od J. Rimavskjeho.

novje mišljenki a rozńecovali lásku k národu: vjedli lud ku prameńu čerstvjeho žívota, podávajúc mu spúsob k jeho duchovńjemu i telesńjemu dobrobitu. Sem patri: vzdelanosť a osveta, kupectvo a prjemisel, vikúpeńja a oslobodeńja sa z pod urbára a t. d.; kniži sa nepísali pre biblioteki, ale pre život; podávali sa v nich mišljenki záživnje a srozumitelnje, veci potrebne a užitočnje. Čo všetko ňezostalo bez krásnich, blahodárnych následkou. Náradi v knihách vislovuvanje prechádzali do žívota. Povstalo na Slovensku sto a sto spolkou mjernosti, \*) zakládali sa ňedelnje a dedinskje školi, pri týchto povstali po mestách i po dedinách knihovńe a čítarńe; lud vidjac, že iba osvjeleńja rozumu jemu z bjedi pomuože, priučau sa za kniži peńjaze vidávať.— Krom tých ústavou, spomenutja zasluhujú na mnohých stranách Slovenska založenje opatrovńe a spolki hospodárske, z ktorých mnohje až dosjal zna-meńite účinkujú. \*\*) Nastúpilo odkupovańja-sa od páńšlini;

---

\*) Na tomto poli, okrem mnohých druhich vlasťencou slovenských, (ktorých mená v historii o spolkách 'mjernosti' zápisanje budú) menovite horľivi kat. Velko-Ďivinskí farár Závodník ňeuvadľje vence spomjenok si upľjetou. Pri tejto príležitosti aspoń jeden z jeho šlechetných skutkou spomeńjem, a sice: dla naloženja centrálnej, vo Veselom držanej schuodzki v záležitostiach Sp. Mjernosti, sozbjerajúc ňeunavnou pilnosťou a zápalom, više 60,000 podpisou (zo všetkých skoro stolic Uhorska) za spolki mjernosti, záležitosť túto roku 1848, Jeho Visosti cis. k. Nádvorńíkovi, všetkým katolíckej i réckej (sjednotenej i ňesjednotenej) cirkve biskupom, evanjelickým superintendentom, a naposledi samjemu sńemu uhorskjemu, skrze Vislancou Trenčjanských predložiu s tou vlasťeneckou žjadosťou, aby sa ňemjerno piľja pálenki krajinským zákonom obmezilo a tak polepšeńja bjedneho stavu ludu značne napomohilo. Prekazili vec túto unorovje v Parízi vipukľje pobíbi.

\*\*) Ňech je tu aspoń Brezovskí hospodárski spolok na príklad uvedení, ktorjeho kapitál dosť z malých počjatkou na 15,000 zlatích narjastou. Najväťšú zásluhu má pri ňom výborní a ňeunavní učitel tamejší, Károľ Sucháč, ako i jeho celá, za veci národńje zaujatá rodina, ktorá, kým on ako kapitáń so Slováci bojuvau, o spolok tento vrúčne sa starala, a všetko v porjadku vedúc, za celí čas jeho ňepřítomnosti v dobrom stave ho udržala.



holje a pustje vrchi visádzali sa ovocným, alebo divím stromom a t. d. Slovenskí zemäňja upozornení na svoj púvod, začali sa priznávať k národu slovenskjemu, nazdávajúc sa predtím, žebi pri češtině museli byť Češi, a nikdy dobrí uhorskí vlastníci. Na evanjelických školách a lyceách povstali „Jednoti slovenskje,“ v ktorých sa mládež za hodných učiteľou ludu pripravovala. Takieto jednoty boli v Bratislave, Šijavňici, Levoči, Kežmarku, Prešove a t. d. Timto podobnje podujajja sa aj na mnohých semeniskách (seminaroch) katolíckich objavovali, zrastajúc zo dňa na den na duchu, zápalu a činnosti.

Sem patrí, mimo toho, založenja „Tatrina“ \*) spolku literárneho, pri ktorého založení veľká účasť vlastníencou slovenských sa ukázala. Najdôležitejšje z jeho zasadnutí bolo r. 1846. v Čachticach, kde z 12-ti stolíc reprezentanti národní u vel. kat. farára Urbanovského sa boli shromaždili, a zákoni spolku ustanovjac, pekne peňážitje obeť poskládajúc, auctoritu literárnu na Slovensku založili. Dosi sa proti nemu a jeho zakladateľom Maďari a Maďaróni nadrapovali, ale on neprestávau vidávať znamenitje knihi, napomáhať hodných na vyšších školách študujúcich jak katolíckich tak evanjelických mládencou, a inšje podujajja národňje. (Na príklad Bohúňa (maljara), pri vidávaní nár. krojou, Tatrin napomáhau). To sú všetko zásluhy slovenčini! Čo za tri sto rokov nevedeli vivjesť spisovateľja „Bibličtini“ a „Češtini“ sa pridržajuci, slovenčinou (v hrozných okolností) pri fanatisme maďarskom za dakolko rokov sa vivjedlo a uskutočnilo. \*\*)

---

\*) Pozri: „Dobruo slovo od M. M. Hodžu.“

\*\*) K potvrdení slov mojich uvádzam tu odpoveď J. Trokana Staro-Slovákovi na ich nestidatje reči, hovorjaceho: „Mi máme vlastnú reč; máme veľkí slovník, a to je: celí zabudnutí náš národ Slovenskí, v ktorom každá verná duša zlatím literámí je zapísaná; naša grammatika a syntaxis sú teraz ňedelňje školi a spolki krásne su zmáhajúce, v ktorých sa prednáša tá logika: „Národ, ktorí sa sám neopúšťa, ňebiva opusťeni.“ Naša filologia sú takje spisi, ako je Kadjaveho čítanka . . . . .; naša filosofia teraz je vrúčno usrozumeňja sa v tom, čo náš duchom aj ľelom klesnutí národ Podtatranskí spamätať, k pove-



Čože vedja velkjeho z tejto epochi preukázat Staroslováci, Don-quixotskí riširi za reč od nich „lingua sacra“ menovanú?\*) Veru nič velkjeho, — vjmešli velikosť grobjanstva, surovstva a podlosťi Launerovskej, Lanšťakovskej, Adamišovskej, Klsákovskej a t. d.! Ukrili sa títo ňevládni bojovníci zas do svojích djer, z ktorích boli slovenčinou na chvílu vijezení, a nalakajúc sa jej, ako sršne na ňu sa oborili. Všetkje dobrje hlavi a činnje, zapálenje duše sa nakloňili ku slovenčine.

Ňeskuor uvidíme, začo vlastne vätšja čjastka tých ř-ovích riširou bojuvala, akje boli ich úmisli, a čo pod plášťom „bibličtini“ ukrivali? Nič inšje, iba zradu proti mužom najzaslúžilejším, zradu proti národu a celjemu Slovanstvu. (Akbi takje Lanšťakovskje šepleti Slovanstvu mohli uskodiť!)

## 5. Naši Ňepriateľja.

Maďaróni (o statočnich Maďaroch aňi reč biť ňemuože), nadávajúc vlastencom slovenským do „fanatikou“, — trebas sa na vidomoči slovenská reč zo života jak politickjeho, tak cirkevňjeho, ba i zo samích najnižších škuel a svatich chrámou božích vitvárala: — ňeprestávali s utajením úsmechom presvedčovať Slovákou, že sa im ich reč ňeodberá, ale vraj, len to sa požaduje: a bi každí, kdo chce do úradu prísť po maďarski vedeu. A ňjelen že tak

---

domosťi privjesť, povíšiť, a tak istú budúcnosť poisiť muože; o to sa stará katolík, ňekatolík, to koná učiteľ, to duchovní, to svetskí, to mladí, to starí, verní Sloven a t. d. . . . Preč aj s tím návrhom, že Ňemci trebas aj na mnohje podnúrečja sa ďelja, jednu všeobecnú reč majú, ktorá ich spolu vjáže. Dobrel či mi ňemáme ijež tú všeobecnú reč, v ktorej so Slovanstvom bovoríme? Mi nosíme v srdci celi náš národ, na prse kladúc každjeho slovanskjeho brata z kädjalkolvek, máme mi všeobecnú reč., a to je vřucna láska naša ku všetkým, v tejto sa mi ku Slovanstvu a ku človečenstvu hlásime a hlásiť budeme a t. d.“

Orol t., ročník 2, Č. 66.

\*) Rozumej reč kanclovú starej módi kňazou evanjelickich, ktorá je ňje aňi češřina, aňi slovenčina. — ale iba čistá balamútina.

hovorili, ale vo svojich i v zahraničných časopisoch a brošúrach všetkje od Slovákou prednášanje žalobi, krivdi, úľiski a prenasleduňja, pred svetom za nepravdivje, daromnje kriki a lže vihlasovali; nemisljac vtedi na bezpočetnje náradi, pláni, úmisli, dopisi v „Pešti hirlape, Tudományos Gyűjtemény-u, Szűzadunk-u, Tarsalkodó-ve, \*) Jelenkor-u, Minerve a t. d.“: akobi sa zmadarizuváňja Slovákou najlepšje, najskuor, s nevelikim namáhaňim podarilo? Zabudli na svoje svatuo dogma, najzreteľnejšje tuišim veľkim prorokom maďarismu, grófom Zaym vyslovenuo, a síce: Uhorská krajina iba vtedi bude šťastlivá, keď sa zmadarčí, — a na predpovedáňja grófa Széchényiho, že dostatoční je jeden vek človeka k vivedeňú tohoto zámeru. Pred malosvetom maďarskim bou najväťši vlastieňec, kdo si maďarizuváňim Slovákou, zásluhi nadobudnuv. (Slovenski gróf Zay, ako horľivi hazaťi, držau na svoje útrati v Z. Uhrovci (v Trenčjanskej stolici) jedneho kaplána, rodenjeho Maďara, abi vraj tento, všetkích tamejších obyvateľou slovenských pomaďarčiu!) Bolo to veru i k smjechu i k hŕevu počut slovenských-maďarou vikrikuval: „mindent vérünk megtartására! (všetko za udržaňja krvi našej!)

Añi to nestojí, (čo daktori nadvrhujú,) že sa v tichto vecach iba horľiví (!) jednotlivci prehrešili. Všetkje skoro korporácie maďarskje, sám snem prešporskí sa prehrešiu, a národ slovenski (ñucznavájuc, pravda, Slovákou añi za národ) veľmi ukrivdiu. Dúkazi toho nachádzame v Diaroch snemovích. — Tu aspoň dakolko príkladou uvedjem. — Čože bi si Maďari z reči a žjadosí slovenských boli robili, nevšímajuc si añi len reči bratou Horvátou, a ích Vislancom, na sneme národnosti svoju obraňujúcim, so šatyrou alebo s posmechom odpovedajuc? V XX. krajinskej sedňici u Velmožou (dňa 4. mal. Sečna 1848.) na reč J. Haulika, biskupa Záhrebskjejho: . . . „za to mám, že strani reči a národnosti zákonodárstvo si veľmi opatrňe vjest musí, inakšje že núťeňja odpor vzbudzuje, najme teraz, kde sa každí národ svojej národnosti ujímať a za ňu horľit počína;“ . . .

---

\*) V Tarsalkodó-ve z r. 1841. sa narádza, žebi sa vraj, Slováci najlepšje skrze maďarských husárou dali pomaďarčí!

„ostatne to ustanoveŋja, abi sa v pripojenih čjastkach (t. j. v Horvátsku, Slavonii a Dalmácii) v školách obecních reč maďarská učila, nemuože obstáti, bo tam učitelja deďdinski reč maďarskú nerozumejú . . . .“ — odpovedau gróf Lad. Batyányi : . . . . „že, muožu biť radi Horváti, keď pri užívaní laťinskej reči sa v domácich krajinských Horvátskích záležitosťach, aj užívanja reči horvátskej dovoluje. (!) Tím vraj dokázu Maďari pred svetom, že si znajú aj druhú národnosť vážiť. (!) — Zápalistje reči vi-slancu M. Ožegoviča sa ani do povahy ňebrali. Vlasteňec tento mužne vistúpiu najmę v XXXII. okolitej sednici (dňa 10 velk. Sečna 1848) hovorjac medzi inšim: . . . . „Prekázalo bi (Juhoslovanom) v rozvitku ich národnosti, keďbi podľa mjenki St. a Rad. s uhorskimi vrchnosťami maďarskí, a medzi sebou, ba aj v poradách laťinskí si vjedli, čo je ani ňje spravedlivuo, ani slušnuo. Takou náradou bi uhorskuo zákonodárstvo k národnosti horvátskej ňje len žjaden súcit ňedokázalo, ale bi práve ňenávisti prezradilo, ktorabi aj v našom národe ijež len rozhorčenosť vzbudila a t. d.“ — Ale Maďari nechijac dúvodi rozumu počúvať, reči takjeto si ani len ňevšimli, 'trebas od Representantou upovedomenjeho už národu prednášanje boli. Že takim spuoso-bom ani len díchnujja slovenskuo, maďarská picha ňezŋjesla, rozumje sa samo sebou. Lahko mohou Košut v XXXI. okolitej sednici nasledujúci zákon visloviti: „V školách maďarských rečou viučovaŋja má biť jediňe maďarská; v počjatočných školách ale, kde sa maďarská reč na každy spuoso-b učiti má, kedi sa uvedje, o tom podľa okolnosti, patričnje vrchnosti ustanovuvati budú.“ Lud. Stúr (vislanec m. Zvolena) energične proti ňemu vistúpiu, so žjalom takto hovorjac: „ . . . . Kebi pri ňeštesťi chudobi a opusťenosťi lud náš i to potkať malo, žebi ani v iučovaŋja vo svojej maťerinskej reči ňedostau, teda bi sa naozaj do sprostoti celkom pohrúžiu, a do hroznjeho duchovnjeho i materiálneho zaŋedbaŋja upadnuv. Každí učitel z kazdodennej skúsenosti zná, že je reč maťerinská najlepšja, najspuoso-bŋejšja k viučovaŋiu, bo v tejto ňje len misljet, ale aj cíliť sme naučení, a k dobrjemu viučovaŋiu a vzdeľávaŋiu aj toto je potrebnuo. Za krátky čas len muože chodiť djeťa chudobnjeho človeka do školi . . . . a t. d.“

Na slova tjeťo múdri gróf Jozipovič odpovedau: „Nemislím; žebi predošlí recník z druhej príčini bou hovoriu, ako z tej, abi svoju reč v slovenských novinách vitlačíť dau (!); — a Tarnóczy vislañec stol. Nitrjankej: „Keď vraj predošlí me-  
 skí vislañec v meñe obivateľou m. Zvolena hovoriu, tedi je to na svojom mjesie; ale, keď ako Slovák hovoriu, teda musí viznať, že on (t. j. Tarnóczy) je zástupníkom o moc vja-  
 cej Slovákou, a to 300,000, ktorí sa všetci s Maďar-  
 mi sjednotiť a zmaďarčiť chcú. (Vtedi ešte pán Tarnó-  
 czy nemisleu na povstaňja slovenskuo hrđinských Nitranou!)  
 To sa robilo na sñeme; a v živoťe samom, kď povedau slovo  
 v dákej spoločnosti alebo vo schudzke verejnej za ľud a ná-  
 rodnosť slovenskú, obviňovali ho zo zradi naproti vlasti, na-  
 dávajúc mu do panslávou, do propagandistou ruskjeho abso-  
 lutismu a ruskej knuti, preplatenjeho od ruskjeho Cára: teda  
 hodnjeho najväťšjeho trestu, akím sa zradcovja vlasti a ná-  
 roda trestávajú. Ustanovovali proti takím prjateľom ľudu ako  
 i mládencom slovenským v materčine sa vzdelávajúcim, više-  
 truaňja písem, knih a každej maličkosti; odsudzovali ich  
 na distriktuálnich, generálnich konventoch a inšich schudz-  
 kach verejných; vihrážali sa, rozhorčovali a s kočáčimi mu-  
 zikami, hvízdaňim prenasledovali ñevinných starcou a mužou  
 zaslúžilich, jak z katolíckej, tak i z evanjelickej strani. Zo  
 semeñiskou katolíckich vjacej mláďencou slovenských iba pre  
 národnosť sa viobcuvalo; a všemožním spusobom sa mláde-  
 ži prekážki kládli, abi sa za hodných učiteľou a vichováva-  
 ťelou ľudu vzdelatí ñemohla. Pre slovenských posluchačou v  
 slovenských cirkvach nakládalo sa po maďarski kázat, a žebi  
 z kostola ñik von ñevišjeu, vistavovali sa hajdúsi ku dverom.  
 Keď sa slovenskí občaňja za svoju národnosť u vrchnosti tú-  
 žili, dala ich táto zatvárať, ba i palicovať; akí príklad máme  
 na Lajoš-Komárnancoch. Tak dokazovala reč maďarská svoju  
 auctoritu! Krásne úmisli, počínaňja a predsevzaľja iba preto  
 že od Slovákou póchádzali, boli prekážanje, vismjevanje a  
 zakazuvanje. Takúto spravedlivosť Maďari prisluhovali Slo-  
 vákom, svojím krajanom! A to je všetko iba malinkí register  
 maďarských hrjechou \*) Ale Slováci sa perom, aňi hrozbou

\*) Čítaj: Klagen und Beschwerden der Slowaken in Ungarn. — Das  
 XIX. Jahrhundert und der Magyarismus. — Schreiben des Grafen



a ňeskuor mečom, aňi šibeňicjãmi ňedali odstrašit od spravodli-  
vneho počínaňja svojho. A požehnanã bola ich práca!

## 6. Sloboda, bratstvo, rovnosť.

Známo je, ako zastrjasou Europou rok 1848; iba na krátce teda pripomeňjem, že ľudstvo v roku tomto, akobi znovu pocítilo prítomnosť samjeho Vikupiteľa sveta, do takjeho zápalu a nadšenia bolo prišlo. Slová „slobodi, rovnosti, bratstva“ jednim okamihom preleteli prjestori Europi, zapalujúc tisícou srdca, podávajúc tisícom meče do ruki, abi po vidobudnutí si práva, medzi človečenstvom sa udomácnili. Ale mnohje národy ňepoznali božskosť ňebeských dcér tichto. Ľudja svetúrski v slobode videli bezuzdnosť a roztopaš; v rovnosti osobuvačnosť, pichu, zňevažuvaňja si druhjeho, ňeuznávaňja Zákonou Vrchnosti, Mocnára a Panovníka nad sebou; v bratstve ňespravodlivje nároki a ňešetrenja práv najbližšjeho brata svojho; a preto ňevisvetlujúc si slová tje podľa sv. Ewangelium uvalili na seba hjeđu, strach a hrúzi vojni, ktorje sloboda, rovnosť a bratstvo po svetski vikladanje, na svet prinášajú. — Slovaňja, vistavjac „rovnoprávnosť a bratstvo všetkích národou“, podávajúc ruku každjemu sinovi človeka, dokázali: že pochopujú d'ari dcér ňebeských; a preto majú zaslúbenja budúceho života.

Ňepovstala mišljenka o „budúcnosti slovanskej“ iba v najnovších časoch; tušenã a predpovedaná ona bola viššími duchami slovanskými, ako i cudzonárodňimi ešte vtedy, keď sa Slovaňja aňi ako bratja, jednej matki sinovja, ňecítili.

O budúcnosti slovanskej z ňeslovanských učeních tuším najkrajšje, najjasnejšje (skoro pred stoeťim ešte) písau Herder. Uvádzam jeho prepamätnje reči v preklade slovenskom: „Že Slovaňja ňikdá po sveto-pánstve ňebažili, žjadne po vojňe sa zľahňajúce a dedičnje kuježatã a panovníkou ňemali, podvolujúc sa radšej daňi, keď len zem svoju v pokojí obrábai

---

Karl Zay. — Zrcadlo Slowenska, od Čerwenáka. — Dobruo slovo. — Veľin. — Der Slowak. — Briefe des Grafen Leo Thun an Pulsky. — Wirren und Zerwürfnisse in Ungarn. — Sollen wir Magyarren werden? — Der Magyarismus in Ungarn. a t. ě.



mohli: preto sa na nich mnoho národou, najvjac ale german-skjeho kmene, velmi prehresilo. Už pred Karolom Velikim nastali tje (hroznje) vojni potlačovaňa, zrejmo iba užitočtvo kupectva za príčinu majúce. Čo Frankovja začali, Sasovja dokončili: v celých krajinách boli Slovaňa vihubení, alebo za otrokou podrobení, a ich krajini medzi biskupou a zemanstvom rozdelenje. Ich kupectvo na východnom mori zničovali severní Germáni, ich Vinetu vivrátili Dánovja, a ich pozostatki v Německu takí osud zasílnuv ako Peruanou v Americe pod pánsťvom Špaňielskim . . . Medzitím koleso točjaceho-sa (meňjaceho) času krúti sa ustavične, — že tjeťto národi (Slovanskje) z väčšej strani najkrajšje podněbja Europi obívajú, keď sa zem ich celkom obrobí, a kupectvo rozšíri, ako sa inšje misľeť ani nedá len že v Europe zákonodárstvo a politika, na mjesto vojenskjeho ducha vždi vjac a vjac tichú pracovitost a pokojní obchod národou jedni s druhými napomáhať bude: v ten čas i vi tak hlboko upadľje, dakedi pracovitje a šťastlivje národi konečne z vášho dlhľeho, hľilľeho spaňa sa vzbudíte, a zhodjac jarmo otroctva zo seba, vaše peknje kraje od Adriatickľeho mora až k vrchom Tatjer, od Dunaja po Muldu, ako vašu vlastnosť užívaj, a vaše starje slávnosti tichej pracovitosti a kupectva budeie muoci zas slávjevaj.“ \*) Či-bi mnohi uveriu zo Slovačou, že to Němec tak krásne písau. Veru Němec; ale málo jesto takiehto Němcou! Visloviiu v tých slovách Herder i Panslavismus, za ktorí nás Němci predca tak prenasledujú. Či mi z toho muožeme, že nám dau pán Boh velikú rodinu!

Medzi slávou zveličením národom Francúzškim sa vjac slávních mužou nachádzalo, ktorí o Slovanstve krásne písali. Uvedjem tu iba slova generála Napoleonovho, gr. Següra, z jeho uiešenľeho djela „Histoire de Napoléon et de la grande Armée pendant l' année 1812,“ kde v knize 8, oddjelu 9 takto hovorí o Rusoch, posudzujúc ich velkodušno zapáľeňa svatej „Moskvi“: „Compagnons, rendons-leur justice!

---

\*) Kebi slov.-maďari Herderovo djelo vzali do ruki, tam bi sa aj o Maďaroch pekních vecí dočítali. Ale čobi oňi „Philosophie zur Geschichte der Menschheit“ čítali? Pre nich sú dobre „Jóžikovje románi.“

Leur sacrifice a été complet, sans réserve, sans regrets tardifs. Depuis ils n'ont rien réclamé, même au milieu de la capitale ennemie qu'ils ont préservée. Leur renommé en est restée grande et pure. Ils ont connu la vraie gloire, et quand une civilisation plus avancée aura pénétré dans tous leurs rangs, ce grand peuple aura son grand siècle, et tiendra à son tour ce sceptre de gloire qu'il semble que les nations de la terre doivent se céder successivement.“ („Kamaráti, buďme naproti nim (ruskím Slovanom) spravdlivi! Ich obeť bola celkovitá, dokonalá, bez toho, že-bi ju dakedi boli obanovali. Od toho času po žiadnej náhrade, ani v samom sídelnom meste nepriateľskom (v Parízi) ňetúžili. Prečo ich meno zostalo veľkuo a nepoškvrnenuo. Poznali oni opravdivú slávu, a keď viššja osveta všetkje vrstvi ludu prenikne, veľkí národ tento, bude mať i veľkuo stoločja svoje, a prínde naň rad, že prejme onu berlu slávi, ktorú zdá sa, že národi zeme tejto, jeden druhjemu dedične oddávajú:“) Či sa o budúcnosti slovanskjeho kmena dá krajsje písať, ako písať tento sin jedneho veľkjeho národu, a nepriateľ guljam slovanskím vistavení?

Naši slov.-maďari ani ku Francúzom chodiť nemuseli; mali to istuo v „Szózaté Vešelinyi-ho“ v ich milej maďarčine napísanuo. Zvečneljeho starca tohoto, ces celí jeho život hroznje, čjerne sni o budúcnosti slovanskej, ako nočnje obludi, strašjevali. — Ale pred duchom večným, v historii sa objavujúcim, ľudja sú slabí a málomocní!

## 7. Ňje len bratstvo ňje, ale ani spravdliivosť.

Jestli ktorí národ, iste Maďari najmeňe porozumeli vijavom a pohibom r. 1848: Zachvátení akousi bezuzdnosťou, od nich „liberalizmom“ nazvanou: chceli vo všeobecnom pohnutí, účastními sa stať, a čobi sa im páčilo — ňehladjac na potrebi a stav, okolnosti a užitok vlastnjeho národa — pre seba ukorisiť. Vedení dúvodi: „keď vraj, Francúzi slobodi vihlásili, vihlásime aj mi; keď tí Republiku založili, sprobujeme aj mi, atď. — zabudnúť na vernosť občanskú naproti svojmu korunovanjemu královi a na povinnosti naproti vlastnjemu národu, k takím vecam nepripravenjemu a neschopnjemu: vihlásili — alebo lepšie, na ich čele postavení

Košut, vihlásiu v Ukorskej krajine neznáme „francúzke slobodi!“ — Košut pred tým ustavične s Aristokraciou koketiruvau, a na tom istom sneme, na ktorom „slobodi pre ľud“ vihlásiu, na tjeto reči Lud. Štúra: „Ak jesto v krajine našej vec dôležitá, a jej šťastlivuo rozhodnuťja mezi najvrúčnejšje a najspravodlivejšje túžbi prislúcha, to je iste podľa muojho náhľadu do poradi vzatí predmet urbárskeho odkúpeňja; ak jesto povedám vec, ktorá u nás najväčšej pozornosti zákonodarcou zasluhuje, to je istotne víkúpeňja ubohjeho ludu poplatnjeho,“ \*) — odpovedau Košut, že ľud obecní je akjemusi osudu zaňechaní! (takím spôsobom bi mu súdenuo bolo hjedním a poplatním bez práv zostávať.) Tento istí Košut staňe sa za marcovích dňou náramne liberálnim, vimohúc na zemjanstve zreknúťja sa poddanstva, na knazstve zreknúťja sa desjatku, vidáva sa za veľkjeho prjateľa ludu, ktorjemu vraj, u Cisára „slobodi“ vidobudnuv!

Daleko bi nás zavjedlo, kebi sme chceli všetki úmisli a zámeri Košutove a jeho politiku visvetľuvať; dosť na tom že, aj po vihlásení slobuod, skoro celá Aristokratia (u ktorej posjal nikdo veľkej láski k ludu, nespozoruvau) v ňom spaseňja svoje videla, jeho plánom oddaná, jemu s ochotnosťou slúžila. Čo sa tíka samej slov. Aristokratie, táto si trúfala Slovákom vihlásenje „slobodi“ maďarskou rečou naveki v okovách udržať. — Slováci veru najlepšje poznali, a mali príležitosť poznať: Košutov „liberalismus“ ako i jeho lásku k ludu a pochopenja opravdivej slobodi.

Slováci nje len že o „bratstve,“ (testvériség-u po ulicách vikrikuvanom) ale aňi len o spravedlivosti maďarskej nič nevedja povedať. Špatnje obrazi sa pri tejto spomjenke stavajú človeku pred oči, a iba s hrúzou a horkím žjalom možno misľeť na tje časi panstva maďarskjeho.

Abi sa nám veci v pravdivom svetle ukázali, musíme sa poohljadať po samích patriotoch, horlivých rozširuvateľoch „slobuod“ Košutom zvestovaných. Vlastienci títo (tak rečení „honfiak“ mnoho storazí dosvedčili, že vlastencom biť neznamená: vedjeť sa čistím (osobných interessou prázdňim) úmyslom vlasti a národu posvätiť, za tjeto drahje predmeti

\*) Národňje Nov. slov. Č. 252 a 253.

hotovím biť všetko, i svoj život obetovať. Ich vlastieňectvo záležalo običajne z chvastaňja, vistatuváňja-sa, mnohorečností o vlastnom „vitézség-u“ (hrdinskosti) — z posmechu a lži vimišlaňja, do „zbojníkou“ nadávaňja, mnoho mil vzdálenjemu nepriateľovi; z fanatickeho prenasledováňja každého inakšie zmisľajúceho (trebas na zradu aňi zďaleka nemisleu); nešetreňja vážnich, vekom zošlích starcou, ukrutno zachádzaňja so slabším od sebä, neozbrojením nepriateľom a jednotlivcom. Takuo bolo vlastieňectvo maďarských honfíkeu. A pod menom vlasti (haza) človek aňi nevje, čo oňi vlastne misleli? Nje lud \*) alebo obivateľou na ďakej zemi bývajúcich, bo tíchto práva nešetrili, o ich blaho a šiesťja sa nestarali a nežaujímali; ale zdá sa, že vlasti znamenalo u nich jednu veličiznú stodolu, v ktorej, krom najrozličnejšieho zbožja a tovaru i rozdjelne prječinki s kremňickými dukáti a dvojatníki (s maďarským nápisom, to sa rozumje) boli naplnenje, ku ktorím sa mau každý maď. honfi dotísknúť a nabrat si, kolko bi sa mu len líbilo. To je pochop o maďarskej vlasti..... Mrzí človeka v tom predmete pokračovať; iba nemilje obrazi prevráteného patriotizmu maďarskeho sa ťisknúť do misli i do pera.

Akože takí vodcovja mohli potom na lud puosobiť, ktorí je iba tam odvážni, smeli a neustupní kde tjeťto cnosti (spojenje s čistím posvätením) pozná na svojích vodcoch a predstaveních. Akú mohou mať úciu, dúveru a poslušnosť naproťi tím, ktorí k němu žjadnej láski necíťili; ale považujú ho iba za prostrjedok k ich pántstvu slúžjaci i po vihláseních slobodách za nástroj náruživosti a ctižjadosti svojej ho upotrebiť cheeli! Millioni takíchto prinúteních, terorizmom a palicou nahnaních Persanou običajne sotva 300 odhodlaních, smelích Špartančanou premuoci sú v stave! — (Keď sme

---

\*) Lud až po Marcovje dñi, súč nástrojom a otrokom Aristokratie nemá žjadne práva iba povinnosti. Aristokratia teda pod vlastou iba svoje práva a privilegia rozumela, ako dakedi šlechta polská pod menom svojej „ojczyźni.“ S tím rozďjelom, že šlechta táto so zápalom a enthusiasmom sa vedela ojczyźne svojej posveťi; naproťi tomu Aristokrata uhorská chcela práva svoje skrze zotročeních ľudí uzdržjvat.



Špartančanou spomenúli, povjem príklad vlastičného rečkeho.

„V Šparie sa raz predstaviu istí Pédaret v obecnom dome, žebi bou do Radi z tristo mužou záležajúcej, vivo-  
lení; odvrhli ho; — a on išjeu celí uraduvaní domou, hovorjac,  
že 300 hodnejších mužou jesto v Šparie, ako  
on! — Tu máte vlastienca!“

„Jedna Špartančanka mala zas vo vojsku pei sinou a  
a túžobne čakala z bitki novinu. Prišjeu Helot (jej sluha);  
ona sa ho trasavím hlasom píta: „ako stoja veci?“ On odpo-  
vje: „Vašich pei sinou padlo v boji.“ Podlí otrok, či som sa  
ia to pítala?“ Načo on: „zvítazili sme!“ A táto maí išla do  
kostola ďakuvať Bohu za víťazstvo!“ — Málo bi  
sa takých príkladou v terajšom svete našlo. Preto Rousseau  
mohou povjedať, že tje dve slová „vlasti“ a „meštan“ (citoyen  
vlastenec, rodák) bi sa z novejších (moderne) reči bezpečne  
mobli vitrjei.\*)

## 8. Námeri Vlastencou slovenských.

Maďari (ako sme už videli) mali všetko, čo im svet  
dať mohou; Slováci naproti tomu nič, čím bi boli mohli hmotnou  
silou puosobiť (materialne imponovať). Na mjesto svetkých  
pokladou nosili Slováci v duši svojej hlbokí žjal a ňekoňecnú  
bolest nad ňespravedlivosťou Maďarstva; okrem tejto svatej  
bolesti, boreli láskou čistou k rodu svojmu a mali nadšenie  
spevi, ktorje sú „strážcovja kostola slobodi.“ Tímto oni,  
pravda, na Maďarou (umom svetskím rátajúcích) imponovať  
ňemohli; ale dúverujúc v tak často spomínanú maďarskú  
„šlechtnosť a veľkodušnosť“ (die edle und grossmüthige  
Nation) — zabudnúť na mnohoročje ňeresi, krivdi a pre-  
nasledovaňa, cheeli — po vihľasenej „slobode rovnosti a  
bratstve“ — všetkím možným spusobom s Maďarmi na ceste  
prjateľstva sa pokonať a virovnať. O tom svedčja „Ná-  
rodnje Novini“ L. Štúrom redigovanje, ktorje boli sklad

---

\*) A nadovšetko z maďarskej; bo pod menom „haza“ a „honfi“ vla-  
stenci maďarskí najvjac iba zasahovaňa do tých prječinkou dukátni  
naphienich, rozumeli.



mišljenok, všetkých viznačenejších a činných mužou na Slovensku; o tom svedča na národných schudzkach ustanovenje, maďarskemu ministerium a snemu podať sa majúce „Zjadosi slovenskeho národa.“ — Národ. Nov. v Č. 274 stojí napísanuo: „Podáme rekurs strani našich záležitostí, ktoré sa Slovákom týkajú, ministerium osvety, a nastávajúcemu snemu v Pešti, a tí Páni ňech vidja, že pravdu hľadáme, že nič zľeho, nič ňebezpečného nechceme; že chceme osvetu a vzdelanosť i pre náš zaľedbaný národ, že chceme to, po čom túža všetci v tomto veku slobody a osvety.“ V Čísle 277. „Slovák od tisíc rokov, zarovno Maďarom a inim národom v Uhorsku, krú svoju za korunu uhorskú viljevau, Slovák ku vzdelanosti a osвете našej krajini najvjac doľjesou, — i Slovák teda má právo v Uhorsku,“ alebo: „Keď má biť Uhorská krajina Sionom slobody, ňech všetkje práva a vilhodi náležja všetkým jej sinom, ňech sa všetkje národy spoja v mišljenke slobody.“ atď. atď. Neskuor uvidíme, ako odpovedali Maďari na slová bratskej láski a dúveri?

Čo sa samého ludu slovenskeho týka, tento náramným krikom o „slobode, rovnosti, bratstve“ akoby zo sna schiteňi, ani ňevedeu, koho má počúvať, a či má tomu všetkjemu veriť, čo vidcu a počuv. Boli to ňeobičajnje pre jeho uši hľasi, ktoré jeho rozumi, ako jemu novje, ňesľichanje, ňevisvetľuvanje veci, ani ňechápau. Polutovaňja hodni stav ludu! — Ale vzdelanci a dávni prjaťelja jeho, trebas s úžasom počúvali tje Europu zatřjasajúce udalosťi: stojac na pevnom základe pravdi a spravedlivosti, napnutím okom pozerajúc najme na počínaňja sbratreních kmenou slovanských, do zmatku ani na okamžeňja privedení ňeboli. Zapľesali v duši svojej nad slávnim a ražním vistupováňim bratou Čechou, Srbou, Horvátou atď., poznávajúcich čas i povoláňja svoje. Búrka od Pariza ponad Prahu, Vjeden, Prešporok a Pešť bleski metajúca — až v Tatrách dohromela. Od Prešporoku a Pešti sa ňjesli hrúzi na Slovákom, ich život z korēňa vivrátiti a zňivočiti sa usilujúce. Slováci museli biť ku všetkjemu prichistani, a hotoví lásku k národu svojmu kedikolvek životom zapečadiť. Prepjatost a fanatizmus maďarskí dosahuvau najviššjeho stupňa. Maďari dostanúc sa ku slobode, o Slovákoch v Uhorskej, ani počuť ňechceli: bo vraj, z vďačnosti k

Maďarom, od ktorých slobodi dostali, i národni svoj život zadal a zapredal muožu. Pri veľkej niespravedlivosti, ktorej sa Maďari naproti druhim národom dopúšťali, \*) za včasu spozorovali Slováci, ako i ostatni ich kmenovci v Uhorsku: že pod správou zodpovedného maďarskeho Ministerium, Maďari aj do neobraziteľných práv cisára zasahovať a túžiac po celkovitej neodvislosti od sústrednej vlády Rakúskej, budú sa chcieť od slávne panujúceho domu Habsburgského odtrhnúť, na ten pád nasledujúcu politiku v duši svojej uzavreli: „malolibi Maďarstvo na cesie revolúcie aj ďalej obmedzovať Pánovníka, zúžovať vládu ríšsku, utláčať národi nemaďarskej, oni meči zverja svoje osudi, a brániť budú životom i smrťou jak Pánovníka všetkým spoločného, dobroživého, tak i život svoj a práva cisárom v dňoch breznových všetkým národom svojej ríše v rovnej mjere zabezpečenie. \*\*) Takje boli námeri vodcou národných a k tomu sa pripravovali ľud slovenskí hneď od vypuknutia Parížkych únorových udalostí. Pjesne, o „národnej samostatnosti“ ozívali sa po slovenských dolinách; \*\*\*)

\*) Ako Maďari práva národúje si nevážili a o bratstve nič vedieť nechceli, svedčí i figlami, úkladmi a terrorismom zničená samostatnosť Sedmohradska. Spisovateľ knihi: „Genesis der Revolution in Österreich,“ na tolko nešťastní, že človek na ňom ozaj inšie nepozná, iba pozorovala tehdejšich časou (za akého sa sám vidáva) — následovne o tom píše, str. 359: „So war denn das Verwischen des Namens Siebenburgen, aus der Zahl der europäischen Länder, die Aufstellung einer exceptionellen Regierungsgewalt \*) und die Henkershand nothwendig, um die nach dreihundertjähriger Trennung sich freudig (!) wieder vereinigenden Brüdervölker zusammen zu halten!“ Z týchto slov visvitú, že s Maďarmi na priateľskú pokonaňu misľeť, znamenalo iba vodu do Dunaja nosiť.

\*\*) Hurb. „Obrazi.“

\*\*\*) Sem patrí najme známa pjeseň:

„Hor sa Slovák čuj otčinu, — Tu praví čas, maj sa k činu;  
Či v tých putách pohŕňať chceš, — Či si voľnosť viberješ? a t. ď.“  
A druhá: „Tri vršky a zlatí kríž, — Na doliňe skala,  
Aj Slovák má krajinu, — Ako druhí kráľa. a t. ď.“

\*) Prišla pod Staturium baróna Mikuláša Vaya.

novini slovenskje túto zvestovali Slovákom s bratským prjateľstvom ku druhým národom, a o tejto viučovali ľud národni jeho vodcovja. Slabje boli pravda tjeto hlasi proti triumfujúcim, víťazstvami opojením Maďarónom, najme v tých stranách Slovenska, kde mišljenka národnosti srdce ľudu ešte nebola prenikla, a neciľjac svoju hodnosť ľudskú, dau sa mámiť, zvädzať a klamať nepřateľom cisára a jeho národnosti. Iba v tých krajoch, kde bývali zmužili vodcovja národni márne bolo mámenja a chvastaňa sa maďarónou „slávu veľkého Košuta“ hlásajúcich; bo prebudeňjší národa sinovja, majúć pekne a neklamne vihladi do budúcnosti, s ironiou na tvári a s opovržením počúvali prázne reči zaslepeních horlivcou.

## 9. M. J. Hurban.

Takíto vlastenci vo väčšom počte, najme v Nitrianskej, Slovákov pamätnej stolici, kde pod Zoborom dakedi slávna, teraz smútkom zastrená matka Nitra, predošlje časi slávi v pamäť uvodí, sa nachádzali. „Na tejto zemi, medzi obyvateľmi slovenskimi Nitrianskej stolice najprú tkli životnje pulsi národno - europejského zmišľaňa a živobiťja.“ — Od Bjelej hori ku Javoriňe, a z oboch strán Brádlu bývali prebudení sinjova rodu slovenského. Do týchto krajou ruka božja postavila muža, ktorí mau pripravovať národ k budúcim časom. Kdo nežná nad običajnje epitheta povišenuo, samo sebou významnuo meno Hurbana? Muž tento, — ktorého charakter a celú činnosť vystaviť a posúdiť iba budúcnosť je zanechanuo, — ako mladí kazateľ a plniť slova božjého, zvestovateľ pravdy a križa Kristovjého, najsamprú na Brezovej, — naplňujúc ducha i srdce poslucháčou mišľenkami vznešenými, láskou k národu, viprávajúc im o večnom slove Boha, o živej, skutki-plodjacej vjere, o posvätení života za pravdu, národ a človečenstvo: — vjedou rodákou svojích k viššjemu a krajšjemu — ako je tento pozemský — životu. A neobmezila sa jeho činnosť iba na úzke steni chrámu a zboru jediného: zavčasu on začau mišľenki svoje celjému národu slovenskjemu spisami sdelovať.

Širšie pole sa mu neskuor, ako samostatnjemu farárovi v Hlbokom a okresnjemu Dekanovi okolitích zborou evanjelických otvorilo. Životopis muža tohoto, i jeho skutki rozpo-

vje; teraz iba na krátce pripomenjem: že Hurban, súc iba kňazom evanjelickým, \*) ale povzniesúc sa nad bezvýchnamnosť stavu svojho, bez ohladu na svoju osobu, a ňeštesťja jemu zo všetkých strán hrozjace (pred akim ho sami jeho prjateľja často vistríhali), bojujúc proti pánstvu svetskjemu do záležitostí cirkve svedolne sa vjerajúcemu, a v záležitostiach nábožensko - cirkevných práva rozsúdenja si osobujúcemu; proti kňazom od pravdivjeho učenja kristovjeho k akjemusi „duchu XIX. stoeľja“ \*\*) sa kloňjacim, a po svetárstve lipnúcim: proti unistickým namáhanjam okolitých (seniorálnych), distriktuálnych a generálnych konventou; a naposledi proti samjemu hlavnjemu evanjelickej cirkve a škool Dozorcovi gr. Karolovi Zaymu, stílom ostrím, mečom pravdi na obe strani vibrúsením: \*\*\*) smelo a neohrožene vystupovau proti fanatismu a nepravde všetkých maďarónskich, nespravedlivých vrchností. Odsudzovali ho, pravda, všetkje vrchnosti, konventi a korporácie svetskje; visjelali proti nemu inquisície (višetrúvanja) a deputácie; čarbalí a špintali naňho v knihách a časopísoch: \*\*\*\*) chjác jeho činnosť a odhodlanosť zastaviť, jeho dobrou meno očjerniť, a jestli možno, samjeho úradu ho pozbaviť. Ale nadarmo. Všetkje tje-to zlostnje namáhanja neprjateľskje sa ako bublini rozplaskli pred jeho železním duchom a geniom. Opretí súc na živú vje-ru v Boha a posilňuvaní pohľadom na Krista: iba sa smjau z pošetiljeho, malichernjeho namáhanja slabích i najmocnejších neprjateľou svojich. \*\*\*\*\*)

---

\*) Kdo zná stav kňaza evanjelickoho: vje rozsúdil ak bezvýchnamní bou toho času stav tento, keď sa sám jednotlivec ňevedeu ku vzňešenoj mišljenke kresťanstva povzňeš; ale zostávajúc k nízkej hrude privjazaní, k milosti a patronátu nadutjeho Inšpektora prilepení, pred týmto sa korili a plazili museu.

\*\*) Pozri: „Zneuctění památky Dr. M. Luthera.“

\*\*\*) Pozri: „Úniu.“ — „Odpověď na nepředpojatje náhledí.“ — „Mojím nepřjateľom, a t. ě. od M. J. Hurbana.

\*\*\*\*) K čomu sa i daktorí evanjelickí kňazi dali najať, ako: Šimko, Klsák, Adamiš, Tesák, a t. ě. ňehanbjac sa proti statočnjemu bojovníkovi pravdi, dosť ňestatočnými čarbaňinými svojími vystupovať.

\*\*\*\*\*) Čítaj spisi Hurbanovje a poznáš, ako on zo skríše svetou du-



Okolo takjeho ducha virjastli aj mládenci a mužovja ráz-  
ni, smeli, odhodlaní, akími sa ukázali medzi druhími najme:  
Lud. Šulek, Bórik, Sucháč, Semian a t. d.; a okrem tých-  
to mnohí z predošlích jeho chovancou brezovských a vela-  
pretrpevších Hlbočanou. Chovanci títo široko ďaleko rozňje-  
sli semeno Ňím rozsjevanuo, a pravdi Ňím zvestovanie; za  
ktorje pravdi ňeskuor jedni mužne svoje životi kládli, druhí  
o svoje imanja a príbitki prišli, treli od Maďarou zajatí, bití  
a trápení, za národ svoj sa obetujúc, všade ako statoční mu-  
cedníci slovenski sa viznačovali.

Na týchto stranách Ňitrjanskej, zavčasu poznali národ-  
ní Vodcovja svoj čas, a predviďjac zámeri a úmysli Maďarou,  
jednotlivci hneď ako povesti o únorových búrnich dňoch z Pa-  
riza prilietela, skupovali prach, ľjali gule, starali sa o puški a  
šable. — Ale, či takuo počínaňja dakolko jednotlivcou, je  
ňje iba mární sen? Chejeť v jednom malom kúte Ňitrjanskej  
stolice sa oprjeť ňecobmezenej moci maďarskjejho ministerstva,  
a vistupovať proti jednej tak veľkej krajiňe ako je Uhorská?  
Bou to pravda iba sen; ale sen-pekni, utešení, akí ľudja ňíz-  
keho ducha ňechápu. Nadšení Slovák sa nazdávau, že keď  
má šabličku, celí svet na súboj vivolať muože. Takí enthusi-  
asmus iba ten pocíti, kdo po tisícročnom ujárnení za svoje  
práva, mečom ide bojuvať!

## 10. Bratislava.

Ako Lud. Štúr vedeu preňiknúť ducha mládeže: videli  
sme na mláďencoch slovenských, ktorí pre urazeňja národno-  
sti svojej, zaňechajúc hojňe požívanje dobrodeňja škool pre-  
šporských, v tuhej zime na ďalekú púť sa vistrojili.

Po odchode Slovákou, vlasťeňec tento pozornosť svoju  
na Srbskú v Bratislave študujúcu mládež obrátiu, ktorá sa  
síce vŕdzi k národu svojmu kloňila, ale zaňedbávajúc vzdelá-  
vaňja ducha i srdca, najvjac s Maďarmi, po kavjarnách pri  
kartách, biliárde, víňe a t. d. sa kamarádila. Z tejto mládeže  
Štúr vedeu dakolko hodných jednotlivcou získať, skrze kto-  
rich potom na všetkých ostatných účinkovau. Jehó vedením za-

---

chovních rúcau sveti ťelesnje, a ako na posmech obracau všetkje  
pláni, úmysli a namáhaňja ľudí ňespravedlivých.



ložila srbská mládež okrem knižovne — čítareň slovenskú a jednotu, pre vzdelávaňa sa v maierinskej reči. Lud. Štúr jej schuodzki častejšje pod menom Dozorca navštevuvau, a krem týchto, ešte večerními prednáškami o poésii slovanskej \*) jej misel i srdce šlechtiau a vzdelávau. Vyznačení jednotlivci Štúrovi nápomocní, svojou pilnosťou u samej mládeže si meno a vážnosť vidobivší, boli medzi prvými: Pavel Popovič, \*\*) Vuič, Marko Pópovič, Nenádovič, Vočinič zo Slavonie, Svetozár Miletič a t. d.; a škola táto mnoho dopomohla roku 1848. ku povzbudenú srbskneho národa proti Maďarom, osvjetjac rodákou o zradních úmisloch maďarstva, povzbudjac Čajkášou a ostatních hrđinou srbských k uchopenú meča za svoje práva a slobodi, ktorje im na podanje „Žjadosli srbskneho národa“ na Prešporskem sněme, Maďari odopreli.

Vzdelávaním mládeže srbskej, Štúrovo meno a povestú bratskneho kmena sa natolko rozňjesla, že upozornění naňho sám sv. Patriarcha Rajačić, listovně neznámemu svoju vdaku za obetuvavosť jeho a vedeňjá mládeže, visloviiu. S príchodom velebnjeho tohoto starca roku 1847 na sněm do Prešporku, Štúr mau príležitosť s ním bližšú známost urobiť. Častejšje sa potom spolu schádzavali až do breznovích dňou; po týchto, poznajúc potrebu bratskneho napomáhaňa sa a povstaňa proti spoločnjemu nepřjateľovi; Rajačić udeljac Štúrovi k podporuvánu národnej veci, potrebnje prostrjedki, k národu svojmu sa odobrau. A od toho času jeho skutki historia zapisujě.

Ludevít Štúr sa ešte potom v Prešporku zabaviu, trebas mu od beťárskich jurátou a fanatickou ustavičnuo nebezpečenstvo hrozilo. Dakolkoráz verejně na ulici pristavenjemu, pod kepeňom ukritje bodáki a surovo-fanatickí víraz na tvári, ako i huhlavje, reči jurátou: „či aj na maďarskom sně-

---

\*) Mládež slovenská sa v Braislave ijež takímto predmeti zaoberala. Vítanje bivali najme večerňje rozpravi Lud. Štúra o poésii a Homérovích spevoch. Ale Maďari sa vždi nazdali, že Slováci po kútoch proti nim zradu kujú, že na zbúreňja mislja, a ruskými rublamí preplaení, krajinu Rusovi zapredávať mjeňa; z taďjal pochádzalo ustavičnuo višetruvaňa. Mohli prísť do ich spolku a presvedčiť sa o predmetoch ich zábav a rozprav. Ale u Maďarou bola zrada: lúbiť svoj národ!

\*\*) Tento nádejní duch sa odobrau do večnosíi.

me chce biť pauslávom?\*) — dosť na virozumeňja dávali, čo zmišľajú títo noveji slobodi sinovja!

Maďari si vždi spurnejšie počínali. Košut začau s vätším ohňom svoje streli do trónu rakúskeho metať, a semeno nedúveri proti cis. Dvoru hojnejšie ako indi, rozsjevať. „Dňa 14. Brezna už Velmožom chibovala sila a odvážnosť oprjeť sa Košutovej nárade (o národnej, od žjadneho cudzjeho vplivu nezávisjacej správe), trebas mnohí z Velmožou, najmektori z uhorských korunných zemí Horvátska a Slavónie pochádzali, v nej iba semeno budúceho nešťestja predvideli; terrorismus z galerie pochádzajúci vjazau ich jaziki. A s prijatím tejto náradi od obobch krajinských sednič, vstúpiu sňem na púdu Revolúcie.“ \*\*) Košut v Prešporku, Emissári maďarskí vo Vjedni, Vasváry a Petófy v Pešti terorizovali obivaťelstvo. A takto sa chistala a vzájomne napomáhala zbura Vjedensko - Prešporsko - Pešťanská.

Vislanstvu maďarskjemu vo Vjedni, Vláda rakúska odooprela ministerium financií (peňazi) a vojni. Ako o tom chir do Prešporku prileťeu, maďarskí fanaticismus prišjeu do najvätšej extasi a zimničnjeho; fantastickjeho stavu; juráti červěnje perá vistrkuvali, do sednič krajinských ozbrojení chodili, na Srbou a Slovákou v Prešporku meškajúucich, podozrivím a čjernými úmisli plním okom gúňili, — dusjac v sebe s veľkim namáhaňím vibuchi nevčasnjeho ohňa.

Srbi pomali z Prešporku sa traťili, odchádzajúuc do Vojvodiňi, postaviť sa na odpor panujúucemu a víťazjacemu maďarstvu. Lud. Štúr napomenutí od vjacej vrúcnych prjaťelou, abi zaňechau toto hrúziplnuo sídlo maďarstva, odišjeu na konci Brezna do Vjedne. \*\*\*)

A to bolo šesťsja Štúrovo; bo po jeho odchode juráti — nabadúrkani ohaynou brošúrou maďarskou: „A' Stúrféle tótság

\*) Ako vislaňec mesta Zvolena.

\*\*) „Genesis der Revolution.“

\*\*\*) Po odchode Štúrovom, zostau B. Nosák pri redakcii Slov. Novín. Tento v nebezpečenstve postavení, — zaňechau zas rediguvaňja novín dvom mladím šuhajom: Jankovi Štúrovi a Lud. Dohnáňimu; naposledi ale i títo sá odstrániť museli. Slováci okrem slov. novín, čítavali i horvátske, srbskje, belehradskje, a Ilavličkovje „nár. nov.“

veszedelmes iránya,“ špatním zradcom národa, a ňestidatím utrhačom mužou slovenských ku Slovenčine sa priznávajúcich Štef. Launerom, napísanou — do Redakcie slov. novín v tej nádeji sa boli vrátili, že ho tam zapopadnú. Po Launerovi vidau Ianšťjak maďarskú brošúru: „Antimagyar“ na Hodžovo: „Dobruo slovo,“ naznačjac do nej, čo mu hlúposť a surovosť diktovala. A tento človek muože biť teraz evanjelickým kňazom, a má zvestuvať slovo pravdi a láski, ktorí sa i proti pravde i proti láske tak ohavne prehrešiu! \*) Za príkladom týchto dvoch zradcou, sa potom skoro celá strana zastavateľou „bibličtini“ dala proti svojím bratom za nástroj od maďarstva upotrebiť, viznačujúc sa búrením ludu z kazateľnice, špintáňim na cisársko-národnú stránku a pripravuváňim verních cisárovi a národu sinov slovenských, — zhorčujúc im aj ostatní kalich smrti — na šibeňicu.

## 11. Jellačić - Bán.

Z počátkom Mája skoro všetkje kmeni slovanskje mali vo Vjedni svojich predstavovateľou (repræsentantou), vimáhali svoje práva, a tvorili stranu politickú: „jednoti slovanskej v Austrii.“ K Čechom, Horvátom, Srbom a t. d. dorazili Slováci: Štúr z Prešporku a Hurban z Nitrianskej stolice. Držalo sa slávno shromaždenja; ozívali sa verejne nárečja slovanskje, hlásajúc jednotu a bratstvo všetkých rakúskich Slovanou; a medzi ostatnými ozívala sa v rečjach Štúrom a Hurbanom hovoreních i slovenčina, ktorá všetkým kmenovcom slovanskím, (podla ich vlastrjeho osvedčenia) veľmi srozumiteľná a vítaná bola.

Hurban sa z Vjedne zas do Nitrianskej nazpäť odobrau, „abi opretí päťou o púdu zákonnú novjeho veku, ťemenom dosahuvau víski národa, shromažďujúc ho okolo oltára národnej vzdělanosti.“ \*\*)

---

\*) Medzitím, pri autonomii svetských pánou, a ňeautonomii samej cirkve evanjelickej, najme pod patronátom a auspiciami pána gr. Zayho ňje sa čo diviť, že mjesto Adamišovo v Zelenicjach, hodní tohoto nástupca zasadou.

\*\*) Hurb. obr.

Po tejto dňi bou vo Vjedňi od Jeho Jasnosti Barón Jel-  
lačić, v ktorom južnje slovanskje kmeni celú svoju dôveru  
skladali, za Bána Horvátskeho v trojjeđinom královste, vi-  
menuvaní. V ňom poznali rakúski Slovaňja horlivjeho náro-  
dovca a lrdinu veku svojho.

L. Štúr zo slovenskej strani predňjesou Bánovi ňešťatni  
stav národa svojho, žjadajúc pomoc proti ňeprjatelom slo-  
venstva, kladúc mu na srdce zbavenja slov. národa ođ večnej  
hanbi a tisícročej kljatbi otroctva maďarskjejho. Bán hlboko  
pohnutí osvedčiu sa takto; „Vec vaša je vec naša; vaša ňe-  
vola, je ňevola naša; keď buďem bojuvať za slobodu Hor-  
vátou a Srbou; urobím všetko možnuo i za vás.“ Štúr odi-  
šjeu uspokojení od junáckeho bána, a vistrojac dakolko mla-  
dích mužou na Slovensko, medzi nimi Janka Kučeru, Abaffy-  
ho, Joz. Lilgu a druhích, odobrau sa do Prahi ku bratským  
Čechom, a robiu na vislobodeňi národa slov.

V maďarských a ňemeckých časopisoch náramní krik sa  
bou strhnuv o schuodzke Slovanou vo Vjedňi, a nadovšetko  
o Štúrovej reči v akomsi Úsp. „Peter der Grosse a Peter  
der Kleine.“ Anatémi a streli jedovatje sa sipali na Štúrovu  
hlavu. Ale tímto upozoríenje práve kmeni slovanskje na ňe-  
šťatni národ pod Tatrami, tím horlivejšje a ochotnejšje sa  
zaň zaujimali.

## 12. M. M. Hodža.

Abi sa ráz (charakter) a počínaija Náčelníkou novej  
školi slovenskej v jasnejšom svetle ukázalo, poznamenat  
treba, že z nich žjaden k novovekjemu bludnjemu učení  
Rationalistou ňemeckých sa ňepriznáva, ale všetci vnutrnou  
ducha túžbou vedení, kresťanskó-náboženskími pravdami pre-  
ňniknutí; filosofiou Heglovou—učenci slovanskími k viššej do-  
konalosti privedenou—vzdelaní a odchovaní boli. ňepovažu-  
vali oni teda, udalošii sveta rozumom všetko rozdrobujúcim  
a matematickí rátajúcim; ale rozumom z večnej pravdi  
dúvodi a nutnje následki čerpajúcim, v tom presvedčení a  
v jere, že trebas prítomnuo pokoleňja pravdu ňezňesje, ona  
preto ňepodlahňe, ale prí lebo ňeskuor nad rozumom a mú-  
drosiou svetskou zviťazi. Z akej vjeri a nadšeiija potom  
velkje skutki sa rodja; bo tu človek sebä celjeho mišljenke



v obeť prináša. Z tohoto stanoviska jedine sa dá aj počínať mužou slovenských pravdivo posúdiť.

Vrstovník a verní súdruh Hurbana a Štúra bou v Liptovskom Sv. Mikuláši Michal M. Hodža. Jeho útlacitá duša dávno nad nežbednosťou maďarstva žjalila, ale naplnení láskou ku všetkým národom ako opravdiví „sin Slávi“ ňeraz bi sa bou chcu po prjateľskí a bratskí pokonať s ňeprjateľmi Slovákou. Lež vidjac že to ňeide, viljau hlbokí svoj žjal do spisku „Dobruo slovo Slovákou súcim na slovo,“ a odokriu ňepravosť a velikú ňespravedlivosť maďarskú. — Kdo chceš poznať v buoloch zrodenuo slovo ducha, čítaj toto „Dobruo slovo,“ a ňeskuor vidanuo djelko „der Slowak.“ — Zo života vlastienca tohoto do prítomnej historie sa tjež iba ňevihnute sem patrjace deje zapíšu.

Takito dej je odhodlanuo vistúpeňja Hodžovo d. 28-ho Brezna v Lipt. Sv. Mikuláši na stoličnom dome vo veľkom shromaždeňi, za práva slovenskjego národa. Ňechajme samjeho o vijave tomto hovoriť: „Či zakvitne“ (píše on do Slov. Nár. Novín Č. 276) „kraj náš slovenskí? či aj nám Slovákou zide žitko v nastalom tomto veku všeobecnej slobodi? alebo snáď naše Tatri žjadni kvjetok bohaludskej milostnej radosi ňikdi už ňedoňesú? či už zapadnuv den náš na vekí? — Tak sme sa polichu spitovali jeden druhjeho, keď šumivje hlasi novích práv, novích slobuod, novích ústav a ňenazdaních premjen od západu europejskjego do našich krajou sa doluňili. A hla, razom sa rozide hlas „urbárske službi a roboti sú v našej vlasti na vekí zrušenje.“ Ňeslíchana táto milovjesi lichím úžasom a nábožním poďivením ľudí našich prejala. Mnohí ňeveriu. Ňedivu; lebo náš národ nádeje svoje má zadanje večnosti, celím ňebom časnosti jeho previšujúcej. Mlčanlive krútili hlavami, za to majúc, že čo za stoeľja stálo, tak pevne, právne, sväte stálo, za hodinu padnúť ňemuože. Iní dojatňejšjeho srdca i bistrejšej misle s bleskom radosi na tvári povedali: „no vraj, predca, už raz; veť toho už bolo doš, mjera naozaj dovršená, chvála pánu Bohu!“ A páni čo? ako ktorí, ale mnohí veru pekni a miloduchí sa ukázali.

„Námestní viccišpán p. Rady Michal ustanoviu den vihláseňja na 28 brezen. Shromaždeňja bolo mnohočetnuo. Po prečítaní tich troch pre našu vlast večite slávo-pamätních

zákonních článkou, vijadrili svoju vďačnosť naši volánim „Sláva“, ktoruo po prvíraz v úradnom dome miljeho kraja Slovenskjego sa ozvalo. Ano, sláva! ó veľa zďa len už bude i tu sláva pre našich dobroťinou na zemi, trebas dosjal ináč ju ňsposmenuli, len že je na ňebi. Na to Klain, Hibskí notár predstúpi, a menom siďenjego toho množstva prečíta vážne a virazne toto:

**Slávno shromažďenja národnej spravi  
v Liptove!**

S úprimním a slobodním citom vdaki a dúveri spoluobčanskej predstupujeme pred Váš s tímto pripisom a osvedčujeme jednak našu vďačnosť, jednak i žjadosť a prosbi naše:

1. Predne a nadovšetko osvedčujeme ňvislovní cit pokornej vďačnosti ku najviššjemu vladárovi národou, ktorí ako sám najmúdrejšje všetkých národou losi spravuje, tak i srdce nášho najjasnejšjeho kráľa a krajinskjego vlasti našej sňemu divním svojim rjadením k tomu privjedou, abi konečne už od mnoho rokou túžobne očakávanú slobodu a občanskje práva dobrovolne a velkomislne všetkým krajanom a spoluobčanom udelili.

2. Osvedčujeme hlbokú vďaku a uznanosť ku všetkým tím vlasti našej mužom, ktorí sú původcovja slávnej tejto prjemeni občanskej.

3. Prednášame dúverne naše prosbi a žjadosť a síce:

a) Abi národ a ľud kraja tohoto podľa občanských práv svojich, jemu teraz udelených, skutočnú a pozitívnu účasť brau vo shromažďenjach národných kraja tohoto, a tak prirodzene a následovne: abi rokuvaňja a deliberácie v slovenskej, jemu zrozumitelnej reči sa držjavali. To vihladáva česť a povinnosť občanstva a všetkej verejnosťi jeho, ktorá ňikdi a ňikde k cjelu svojmu ňepřide, jestliže sa na pospolnuo a všeobecnuo uzrozumenja ňeopjera.

b) Žjadame abisúdi, prosbi, pravoti, úradnje oznamovaňja, sňemovnje i vidjecke v slovenskom jaziku sa vikónávali. Donáša to sebou povinnosť a potreba národnej spravi tohoto kraja, ktorjeho obecenstvo musí bývať o všetkých vecach politických a právnych náležite uvedomenuo.

o) Žjadame abi potrebnjemu viučovánu a vzdelánu Slo-  
venskoho občanstva na základe jeho materinskej reči Slo-  
venskej, prípravi hneď sa urobili a národňe sloven-  
ské školy tím spôsobom sa usporjadali, abi v nich náš  
lud na hodných svojej slobodi občanou vychovávať a vzdelá-  
vať sa mohou. Cjel tento dosjahne sa tak, jestliže vo ško-  
lách národňích vinaučná reč bude materin-  
ská, na ktorej základe, a len na ňom snadno sa naučí rečam  
vo vlasti našej potrebním.

d) Žjadame, abi sprava národňja tohoto vidjeku úradne  
o to nástojila, že bi sa čím skorej do porjadku priviedou  
spu sob, ktorím národ a lud na sñeme vo svo-  
jich vislancoch má biť predstavení. To sebou  
donáša potreba, abi sa k voleňu takýchže vislancou hneď na  
budúci sñem Peštjanski náležite prikročiť mohlo.

e) Žjadame a prosíme, a žjadať a prosiť nepřestañeme  
teraz i napotom, na vždi, abi všetka intelligencia tohoto kraja,  
všetci páni a mužovja národa, prjateľja ludu, zástupcovja  
človečenstva, kresťañja Bohu a ludom zavjazaní, ochrancovja  
pravoslávnej a všeobecnej slobodi, všemožne  
a to každím dobrím slovom i skutkom nástojili, abi našej  
slovenskej národnosti právo, ktorjeho sa mi od-  
rjecť nehceme, aňi nesmjeme, nám v politickom a  
spoločenskom živote svaťe poistenuo bolo, a za-  
chráñenuo i ñedotknutuo na večnje veky zostávalo. To žjada  
čira čistá ľudskosť, bez ktorej všetki slobodi a práva len na  
posmech svetskí vychádzaju;—to žjada duch terajšjeho času,  
v ktorom, keď každý človek plať to, čo je, istotne tím vjacej  
plať národ sám v sebe, čo je vo svojej národnosti.

f) Žjadame abi žjadosť táto naša tímto činom vislovená  
a predñesená, najprú do úradnej zápisnice zapísaná, a všet-  
kým stolicam a pravomocnostám Uhorským, Horvátským, a  
Slavonským, ñje ináče Jeho Visosti mjestokrálovi  
Štefanovi a slávnemu Uhorskjemu Ministerium v zná-  
mosť uvedená bola, tím cjelom, abi všetci opravdoví a sku-  
toční prjateľja slobodi a človečenstva, svatuo naše právo  
zastávať a podporovať ráčili. S náležitou úctou zostávame  
v Liptovskom Sv. Mikuláši dňa 28-ho brezna 1848.“

„Slávnej spravi úprimní čiteltja, atď.“

Tieto žiadosti vírečnosťou Hodžovou, zápalistou rečou Samka Hroboňa a nespokojnosťou samého ludu donútení sejdutí stoliční páni, prijali a do zápisnice zaznačili. Ale aká prišla na to odpoveď od Maďarov? Na miesto odpovede vislalo maď. Ministerium kraj. komissára Karola Szentiványiho, žebi najprú stoličných pánou k odvoláňu ich uzavreňja prinútiu, (čo páni, Slovákovi nenakloňeni s ochotnosťou urobili a lud všetko mlčky zňjesou) — proti Hodžovi (ako panslavistickjemu agitátorovi) a liptovským Slovákovi najprísnejšie višetruvaňja robiu. Taká prišla na slovenskije žiadosti od Maďarov, čo „bratstvo“ vihlásili, a Slovákovi vraj „slobodu“ dali, odpoveď!

### 13. Národnije schuodzki v Nitrianskej stolici.

Keď Maďari k najväčšej moci už boli prišli, maď. trojbarevnje zástavi v celom Uhorsku po väžách, verejných i súkromných (privátných) domoch povjevali, po mestách sa stromi-slobodi stavali, cisárske orli dolu škriabali, a verejne po ulicách, kavjarnách, hosťincoch sa za maďarstvo agituvalo; všetko s maď. kokardami ako zvetreluo behalo, garda po vrškoch a dolinách sa zvrátala; — a keď maďarski terorizmus na krjela sa schituvau, abi čo skuor s mečom a štrangom na Tatri zasadnuv a z tadjaľ hrúzi po Slovensku visjelau: v tom čase v Nitrianskej stolici sa objavja slovenskije hjeločervenje kokardi, po väžách a domoch vejú slovenskije zástavi, po mestách a kopaňicách oziva sa pjeseň: „Bije zvon slobodi, Čujie ho národi,“ (pozri pridavok 1.) — držja sa schuodzki, a naposlědi vistúpi Hurban na zákonnej ceste verejného shromažďuvaňja-sa (ako sa po celej Europe robilo), viučuje lud o jeho národných právach, jemu tak ako Maďarom od Jeho Jasnosti udelených a pojisiených, a rokuje s ním o jeho politickom stave. — „Dňa 25 - ho Dubna (píše Hurban) bola na Brezovej usporjadaná divadelná zábava a ples, ku ktorjemu sa zo všetkých okolitých strán prihrnúlo obecenstvo plnuo zvedavosti a očakávaňja dňou a dejou novích.—Po dokončenej zábave a plesu nasledovalo rečneňja. Rečnilo sa ku krásnej pleti a ku mládeži o veľkosti časou prítomných, o povinnostiach národa slovenského. P. Hostinskí zarečňiu báseň Duňina Borkovského:



„Pjesne slovanskje,“ ktorými v najkrajšom národnom obleku shromaždeno krásno pohlavja hlboko dojatuo a celuo mládeňectvo z tuzemských ohladou do riše ideáloú vitrhnutuo bolo. Okamženja toto upotrebiu rečník novi, \*) hovorjac o živote viššom, ukritom dosjal v pjesnách, a teraz na divadlo dejou europejských vistupujúcom.

„Rečník hovoriu o zemi otcou svojích, pokritej a zavalenej kljatbou cudzoti, — o pokolení a rodu slovenskom, zatajenom vo sne zapomenutíja, žaluvau na ukrutenstvá spáchanje na krvi a meče slovenskom vo vlasti svojej vlastnej, v domove krvou i obeľami a množstvom zásluh vikúpenom. A upozorňjac na valnje časou a veci prjevratí y dobe najnovšej, rozljevau sa prjevalom búrnim po poli svatom povolánja a poviinností slovenských.

„Pjesne slovanskje“ — pokračuvau ďalej — „sú to v duši národa, čo je sen panni višším ducha-letom nadanej, ktorej srdca živost s ducha plnosťou jednako rozkvitať počína, ktorá po živom dñi v svojej anjelskej nevinnosti sníva o drahom obraze budúceho milenca svojho. Spañilá panna novotou podivno-krásneho sna rozraduvaná vzbudí sa zo snou čarovníh, obzerajúc sa, klade ruku na horúce srdce a nerozumje tomu vlnobitú vnutorních rozmañitích pocitou. Ona prebraná k životu cíti, že to bou sen, ale pamäť citlivej panni má v misli utkvení jeden obraz milí, ktorím sa srdce v tajnosti rado baví, tak že za bleskou ranñích slnka, túžba po večeru a noci snívavej leťi k ñebesám, abi rozdumaná v tom pokojnom oddelení duše od tela v drahom sne mohla hľadeť na milovaní obraz.

„Ora sníva o tajomstve svojom, a ani mať drahá netuší hlbini srdca dcéri svojej, ñebadá snou djeiaťa tajnosťou blahoslavenjeho. Toto sú v duši národa nášho pjesne naše — snívavje, ďalekosahajúce, hlbokomislivje: Do tíchto sa pohrúžte panni slovanskje, tímto dušu svoju otvorte mládeñci snívaví, bujari, tjetu záhadki života národñjeho spitujte mudrci misliví, slovanskí, tjetu tajomstvá živobilja slovanskjeho visvetliťe čini velikími, obetuváñim svojim vi silní mužovja, vi ramená vivileních sinou slovenských.

---

\*) Hurban, prítomný na zábave tejto.

(Pozn. spis. prít. hist.)

„Lež nechcíte útle panni naše, ani Vi šlechetnje pañje slovenskje, hneď rukou omakať čo to je láska k národu. Ani ti svet mladí slovenski nežjadaj si virátanje mať užitki z obei národních, a ťešiť sa ovocím z pocíleních iba višších svetou! Nezhánajte sa, prjateľja národu, po úpisoch a pergamentoch odmenních za videñja svoje budúcich požehnañejších časou! Slovom, oddel sa rod náš spañilí slovenskí od panujúceho sveta, ktorí popredku shrňuje do kapsí svojich úroki bohatje za svoju na odív svetu vystavovanú — tú veľmi chudú cnosť, a vivol si čistejšú cestu, poznaj plemena a mena svojho hlbokuo poñíženja a prispej obetováñím času, imañja, darou a zpuosobnosť, ba aj samjeho života k povíseñnú, uvolñeñnú, osláveñnú jeho.

„Ako ñevipovješ čo v hlbínách pesní slovanskích je ukri-tuo, čo žije v nich život veční, prenášaní z pokoleñja a sto-letja na stoletja a pokoleñja: tak nežjadaj vislovenú mať lásku k rodom slovenským, ktorá obživuje povolanejších sinou a dcéri slovanskje, a ktorá, abi obživila aj plemä sloven-skuo, starať sa máš! To má biť jediná starosť naša, abi sme sa pohrúžili do obrazou skvelo-bohatej, snívavej misle a duše národnej, a zahoreli túžbou ñeuhastiteľnou po uvolñeñí, o-syjejeñí poñíženjeho pred národí sveta národa vlastnjeho. V tento sen uver, jako panna v obraz budúceho milenca, nič to ñeškodí, že ñepriateľja ñeverja na tajní sen tento duše tvo-jej, nič ñeškodí, že nás za bláznou držia pre snívañja láski našej, len zadržme v dušjach horúcich ohñivje tjeto obrazi o blahu budúcom, a iste že sa uskutoční zdañja naše, a iste že vinde ono zo snou lepších duchou na ñivadlo skutočnuo života národou. Toto snívañja — je život láski. A keď toto budete mať — obetovañja mať budete, a z obei vinde denni-ca práva našo i slobodi našej.

„Teraz ñemislíte na otáčajúci nás živel zpupnjeho ma-darstva, preto žjara tváre vaše a usmjevavje oči zrádzajú mi duši vaších spañiluo pohnulja: a toto je láski plod! Tento stĺp citu, túto láski bezohladnosť zachovajte i v búrach na nás sa valjacích, i v budúcich snáď ñehodách, a po búr-ke vinde cjel ten čistí, škutoční na svet, ktorí sme videli vo snách našich, o ktorích sa svet nazdávu, že boli iba blá-znovstvá. Plnosť láski ale vižaduje, ñje len uchváieñja (en-thusiasmus), ako to prítomnuo vaších duši je, lež zadržáñja

takého stavu ces búrki ňje dlhje síce, ale dlhích následkou plnje. Vinaložme teda všetko v dobe tejto, ktorá keď odplí-  
 ňe bez celkového nášho jej upotrebenja, ja skutkou vlast-  
 ních v dejinstvu zaznačeňja, stratili sme najmeňej jedno sto-  
 leťja. Vinaložme všetko na to, abi, keď historia vek tento do  
 chrámu svojho vijahne, i náš stĺp tam so cťou stáú. Doba  
 táto je nič inšje, iba dobou; skoro zas po nej nastúpja roki,  
 v ktorích sa iba to buďe do života pratať, čo v nej, v dobe  
 teraz sa blížjacej spružním, živím, mocním sa objavilo. Ak  
 teraz dač veľkého ňeukážeme — stratíme stoeľja, a kljatba  
 lahne na hrobi naše: naproli tomu ale, keď sa budeme namá-  
 hať, obsah podaňja a pesni slovanskích uskutočniť obeimi,  
 dejami a svedomitím napnuťím síl dobrích, vihráme bohatstvo  
 i lekárstvo jedného celého stoeľja národu nášmu; v ňom sa  
 zacelja a zarostú všetkje rani, ktoré vrúbalo do tela náro-  
 da nášho deväť ňešťastných stoeľí!“ —

„Po reči tejto, ktorej sme iba značnejšú častku po-  
 dali, nastúpila veselost a istá oslávenost všetkého čo sa spje-  
 valo, hovorilo a robilo. Čoho následki v živote boli ešče o  
 vela patrňešje. Domou prišlje ženi a panni, ktorích mužovja  
 a braťja ňeboli na zábave tejto prítomní, oborili sa na nich  
 s citom vmluvnosti a zapálenosti duše, dohovárajúc im, že  
 na tomto národňom svjatku účasti ňemali, vizívajúc a povzb-  
 zujúc ich k nastávajúcemu boju národňjemu. Za krátke čas  
 bolo celuo okolja zaňesenuo národňimi kokardami; djevčatá  
 pljetli vence a šili červeno-bjele zástavi, a svjatočnje oble-  
 ki si videu po dedinách a kopaňicách i krom svjatku a ňe-  
 dée. Prví krok po tej zábave bou krok povedomja národ-  
 ňjeho mesta Brezovej.

„Brezová sa dala“ — pokračuje Hurban — „za príklad dru-  
 hím, a uzavrela poslať súsednjemu veľikjemu mestu Mijave zá-  
 stavu s národňimi barvami, ako znak národňjeho zmišlaňja a  
 spolu ako otázku, čo bi jej súseďa na toto osvedčeňja odpo-  
 vedat zamišlala. Lež abi sa ňezdála biť doľjeravou, uzavrelo  
 sa vislať najprú vislanstvo, ktoruobi úmisli darcou a pohnú-  
 ki, z ktorích dar ten pochádzať mau, obci mijavskej vijavilo.

„Za ten čas, čo sa o návrhu tomto rokuvalo, príleťeu chir  
 o príchodu vislanstva do Mijavi, kde bolo na trhu z okolitích  
 strán množstvo shromaždenjeho ludu. Medzi tím na Brezovej  
 bolo daktorje slabšje duchi pochibuvaňja o výsledku dobrom



napadlo, ba strach, keď sa na to okom maďarónskeho úradníctva hľadelo. Druhí sa zas išli na tje hnevne tváre Košutovcou, až sa im doňesú povesti do uší o slovenských zákonných pohiboch. Povedomja mau každý to, že nič inšie sa nebude robiť, iba čo sa inde koná; sbratrovaňa sa, posjelaňa si zástav, držaňa verejných reči pri schudzkach, vitanja bratstva, hladanja rovnosti, uživaňa slobodi, to všetko boli veci ako sa hovorí na dennom porjadku. Pravda že u Slovákou sa to prví raz robilo. Nuž ale či to veci prekáža? Veľ aj Francúzi, Nemci, Maďari, Vlachovja neboli od sto rokov v jari roku 1848, oni tjež počínali takje manifestácie, a tak mohli aj Slováci dňa 25. Dubna tohože roku dať podobnjeho urobiť. A preto strana smelšja sa ani nedala odradiť a odstrašiť od úmyslu už raz ustanovenjeho.

„Povstala starosť o budúceho vodca a rečníka deputácie tejto, abi sa nevidávau darobne do nebezpečenstva jak zo strani stoličných úradníkou, tak tjež aj zo strani luzi, ktorá na Mijave shromaždená lahko bi sa mohla všelijakých vísťupkou dopustiť, čobi potom všetko nepřateľja proti strane národnej upotrebili. Ale darobnje boli prosbi aj brozbi. (Hurbán na koňi postavil sa na čelo vislanstvu). Viprava bola slávna, ra vozoch na koňoch i peši.

„Pohľad na Mijavu bou strašno-velební. Ďesať tisíc ludu bolo tu shromaždeno, — bez istjeho pochopu. Jeden jemní pochop, žjaden nevedeu z kaďjal pochádzau, mali všetci v hlave; pochop tento bou skorjeho sa siehuvaňa židou „do Hamsterdamu.“ Každou djeťa volalo: „žide, pujdeš do Hamsterdamu!“ Z počjatu žart přešjeu odrazu do zakorenenjeho predsudku a presvedčeňa, že tomu skutočne tak bude v krátkom čase. V prostred tohoto množstva obojeho pohlavja ludu bou patrni počet aj osob darobných, ktorí so žjadnimi dobrími úmysli sem nepřišli. Običajnuo to bolo v tom čase, že trhi bývali preplnenje ludom zvedavim, každý šjeu na trh ako mešjaňa do kávarne, abi dať novjeho počuv, z čoho sa stalo, že takjeto trhi boli skutoční orgán tej stojazikovej povesti, ktorá tak veľkú úlohu (rollu) hrala v posledních časoch. Lud bou napospól zaujatí predsudki proti židom a šlechťe. Kdo zná hospodárstvo židovsko - pánsko v Uhorsku za času panovaňa maďarskjeho, ten si vje visvetlí tjeťo hrozne zjaveňa. Lud až horeu pomsti žjadosiou. A takuo



obecenstvo čakalo na brezovskú výpravu, o čom pravda, aspoň v tolkej mjere nemali tušenia údovja vislanstva. Medzi meskim domom na Mijave, kde o peť mesiacou ňeskuor stráž maďarská, a domom tehďajšjeho notára Mikuleckjeho, pred ktorím tohože času bola postavená stráž slovenských povstalcou proti Košutovjemu ministerstvu, bolo tisíce nabitých hláv; po obidvoch stranách cesty stoja stromi, a toho času stáli hromadi nakladeného dreva, ale i drevo i stromi boli pokrytje zvedavou chasou, mužmi i ženami, a reťaz z množstva sošstavená, prestjerala sa hore hlavním rinkom až k neprehľadnutí. Pohľad to bou dojmaví, ale mau i dač hroznjeho v sebe. Jednotlivje tváre až veľmi podozrivo, ba muože sa povedať, že strašlivo vizerali. Takícto pohľadou sa ňenazdali údovja vislanstva. Pri tvári pokojnej, osvjećenej nádejou, čerňela sa ako oblak zkárou a hromom naplnení, tvár zakaboňená, opilstvom zpotvorená a zlými úmisli zdivočená! Pod bránou domu Mikuleckjeho stáli dve postavi potmešilje, ich malje, blisklavje ako sklo matne bjele oči sa vivracali, a zdáli sa hľadať svoj predmet medzi blížjacimi sa vislanci národnými. Z meskjeho domu gánili potutelne, posmešnje tváre úradních osuob. — Takícto pohľadou veru, a takich vijavou žjaden z vislancou ňečakau. Všetkích oči a strnutje misli, boli obrátenje na vodca a rečníka. Množstvo sa podobalo rozbuřením vodám — a beda, ak ňenájde rečník slovo, ktorímby každá vlna do korita svojho mohla biť uvedená!

„No len podte, veď vás hneď poznáme s kím držíte!“ ozvau sa takto ňetrpeliví jeden z množstva, ku ktorjemu, alebo lepšie, medzi ktoruo vislanstvo prišlo a s ňím sa pomješalo. Hneď za tím smelcom vipínala sa postava plecitá s kijom v žilovatej pästi, tento chlapisko točjac kijom svojím nad hlavami, dokladau: „ale že pravdu hovorte, ináče“ — ; vedla tohoto stojací silní, mladí muž v meštjanskom odeve, obráťjac sa ku vihrázajúcemu sa, a chiťjac ho silno za žilovatuo jeho rameno, upominau prisne: „ti korhel, čože ňevidiš kdo sedí na koňi! To je pán H\*\*\*!“ Zurval onen zložiu kij a strhou klobúk so širokou strechou! Vätšja čjastka mužou mala klobúki dolu strhnutje. Slnko bolo veľmi horúce. Tichosi nastala po tomto prologu. Svjatočnuo to bolo divadlo, pri ktorom uzdu mala v rukách morálna prevaha ludu, panu-

júc nad zvedenými a úmele (kunštovne) nastrojenými náruživosťami. Srdce vo všetkých nás tĺklo.

„Jeden z vás, prjaťelja a rodáci!“ (začau-Hurban stanúc do strmeňou, aby ho všetci lepšie počuli) „chce nás skusuvať, či sme mi prjaťelja vaši; druhí sa nám hrozi — ak ňebudeme pravdu hovoriť. Dobre; to máte zvedeť. Trebas vám viznám, že som si vás tak ňepredstavuvau, a mi sme aňi inšim cjelom sem ňeprišli, iba žebi sme obci Mijavskej, národňeho zmíšlaňja obce Brezovskej znak, zástavu s národňými barvami v dar ponukli, a jej prjaťelstvo súseďskuo osvedčili. Na otázku, s kým bi sme držali? odpovedám, že s tím, kdo drží s národom naším slovenským! Ale iba hlúpi človek muože to ňevedeť, s kimbich ja a títo moji prjaťelja držau! (sláva, sláva mu! ozvalo sa po celej Mijave). A čo sa druhjeho tika, spitujem sa vás sám, či na ozaj chcete pravdu počuť? (Pravdu — pravdu chceme! zahrnelo tisíc hlasou). Nuž teda počujte tú pravdu! Slováci sú v tejto krajiňe najstarší obivaťelja, od jakživa bojujú za ňu, splácajú daň, a predca sú v ňej iba ako v kljetke stáci, ňevolní, potlačení, opovrzení! Tak to bolo; ale mi teraz hovorime, že to tak ňemá biť. Či tomu ňje je tak? Pravdali je to, a či ňje? (Ano, pravda, pravda, hrnelo na novo). Túto národňú pravdu musíme najprú dosjahnúť, teraz sa iba o túto máme starať! („a hori naše čo? ktorje nám páňi pobrali!“ volau jeden hlas). Starali sie sa od vjacej storokou o hori a role, lnoj a dobitok, Slováci! a čo sie vistarali bez života národňeho? (Tak je, tak je! volali jedni, a smjech sa tu i tu zjaviu). Hlaviňja teda je predca vec národnoš, t. j. právo to, abisme tolko platili v krajiňe, ako ktorikolvek iní národ!“ A tu sa pustiu rečník visvetľuvať potrebu jazika národňeho vo vecach verejnich, pri súdoch, v školách, v zákonodárstve; potom obráťjac oči na Košuta a jeho náhončích, uvádzau ich ňebezpečnje zásadi, a visvetľuvau prstonárodne následki z tadjal vítekajúce na život národňi! Časom na smjech obracau maďarónou a ich učeňja, čo všetko s náramním hlukom, pozdravuváňim, prisvedčuváňim, a na slávu vivolávaňim sprovádzanuo bolo. V tom ale, ako povedau rečník: že Slováci bívajú od ňeprjaťelou svojích za zlích ľudí, za zberbu, lúpežňikou, ňečistích a všetkej potupi hodních ľudí vihlasuvaní, strhnuv sa krik a lom! „Páňi a židja tak hovorja, poďme na ňich!“ tak ňjekolko hla-

sou z predku a za ním dobrá polovica prítomních sa ozvala. „Nje tak, krajaňja! (pretrhnuv krik tento rečník) inakšje to vezmime hore! — Pozrime do sebä, či v tých vičiťkach njet dač pravdivjeho? Či nemáme na pr. i mi teraz medzi sebou mnoho ludu darobjneho? Dakolko kmínou, lúpežníkou? No, tu snád len njet takích, ale či nemá takích národ sem a tam? Ja hovorím: že veru má! Mnoho je veru na Slovensku kúkola medzi pšednicou. Lež či aj Mađari nemajú svojích šibalou, lotrou, vrahou, nečistich a potupi hodních lidí? (smjech, áno, veru majú!) Nuž ale teda pre dakolko lidí zlich, nesnje sa odsudzovať celí národ náš. Mi istotně, ktorí splácame kráľa, vidržujeme krajinu, bojujeme za ňu, pišeme, kážeme, učime, zem obrábame, kupectvo provodzujeme, a tak užitočnými sme kráľovi aj krajiňe, cirkve aj národom iním, zasluhujeme takuo uznaňja a právo, ako ktorikolvek inší národ. Naša teda starost musí biť, abi čo najvjac takichto bolo; a čo najmeňj tých, ktorí iba čo židou rabovať a pánou zabíjať chcú. (Pochvala z jednej, zmaťení zhovor z druhej strani; ten bujni opiľec chriptaui: „takích reči nepotrebujeme“). Počúvam, že takichto upomenuti nepotrebujete. Dobre teda, nech vistupi ten mudrāk na moje mjesto, ja slovā moje traľit nechcem,“ — a tu začau schádzať rečník z koňa svojho, — na to ale sa strhnuv krik odporujúceho ludu, ktorí hned odstrāniu tam toho opilca a prosiu rečníka o pokračuvaňja. Rečník pochváliu lud za tento dúkaz jeho šlechtnosti a porjaku milovnosti. Takímto spuosobom pou druhej hodini trvalo viučovāňja ludu prítomnjeho, ktorí iba časom pochvalami prednášanich pravd pretrhuvau rečníka. V behu reči, keď všetkých misli boli privedenje k jednemu presvedčeňu, a jednomiselná pochvala za podjel sa dostala rečníkovi, viljezali pomáli aj úradnje osobi Mijavskje, a postavili sa dokola deputácie a viličenými, ale zle zakritými slovi vítali prítomnuo vislanstvo. Bo celuo shromažđeňja jednomiselne uzavrelo vďačne prijai zústavu národnú a vistaviľ ju na zvonicu, tak ijež osvedčiť svoje celkom národnje smišlaňja súsednej obei Brezovskej, s ktorou obec mijavská chce rukou v ruke k vižjadanjemu cjelu národnjemu kráčať. Celuo obivaťelstvo mijavskuo sa aj chvalitobne držalo vo všetkých búrkach nastalich, a iba daktori mijavski patriciovja, a menovite tehdajší i potomní úrad zradne si počínau, a rádbi bou svoje mesto do rúk košutovích oddau, lež

našjeu odpor hrozí u obyvateľstva samjeho. Semjan, kaplán tehdajší, dom paňi Kolleňički, Valášek a Vdovjak boli stĺpi, o ktorje sa tisícovja mijavskjeho slovenskjeho obyvateľstva shromažďovali, majúč na nich svojích vodcou, radcou a prjateľou v tom nebezpečnom čase.

„Shromaždenja toto v najvätsom porjadku, v radosi, v objímaní sa, plesu a viskotu rozchádzalo sa pomali a rozmišľuvau jedenkaždí o prednesených pravdách. Tamti dvaja pod bránou Mikuleckjeho osvieťili sa, a nepriložili ruki ku djelu, k akjemu boli najatí. — Rozdávau sa tu potom prví príhlas: „Bratja Slováci!“ v slohu novejšom politickom spísaní, a vo Vjedni viťisknutí, ktorí lud až — tak rečeno — hltau.

„Takí bou počjatok novovekých, slovenských pohibou.“

Vo Vrbovcach sa tjež držalo národnje shromaždenja, a pri tej príležitosti sa „dereš“ verejne pri vispevuvaní (v prídavku pod Číslo 2 naznačených pesňi) — spáliu.

Najpočetnejšja národnja schuodzka sa držala na Brezovej dňa 28. Dubna, kde vjac tisíc ľudí z okolitých obcí a panství od Šašina až po Vrbovce a Mjavu sa sišlo, abi sa tam každí strani vidobudnutých práv a slobuod poučiu, a o tých žjadosiach strani reči a národnosti svojej poradiu, ktorjebi verejne vo sbore stoličnom predňjesť sa mali, a ktorje od celjeho zástupu prijatje, a na podpisuvanja ďalej porozdávanje, obecnstvu podávame :

**Žjadosťi slovenskjeho národa v stolici Nitřjanskej.**

1. Žjadame, abi národ slovenski v stolici Nitřjanskej i všade kde kolvek on biva, smieu aj mohou úplnú a dokonalú účasi brat vo shromaždenjach správi národne-stoličnej, a tak abi sa všetko to, čo sa jeho tika, ako práva rokuvaňa, pravoti, súdi a poradi len v jeho národnej slovenskej reči držanje a vikonávanje boli. Lebo už nechceme trpeť vjacej ten múr, ktorí nás deliu, t. j. reč v pravotách, súdoch a zákonoch nám nezrozumiteľnú, ale chceme aj mi Slováci rozumieť všetko, čo sa o nás, skrz nás a prostrjedkom nás robiť bude. A tak menovito

2. Žjadame, abi súdcovja pre Slovákou len Slováci boli, dokonale viučení jáziku maťerinskjemu, abi tak súdi prisažných, spravodlive a verejne vikonávanje biť mohli. Zalobi,



prosbi, pravoti, súdi úradíje, oznamovaňa zákonou, slovom, všetko verejnuo sa prihlasovaňa k národu slovenskjemu má sa djať v reči slovenskej. Potom

3. Žjadame zřadenja škuel národních dokonalu, a to síce: ako počjatočních alebo (elementárních) tak aj reálních mešťjanskích a višších škuel a ústavou. Reč viučovaňa pre sinov slovenských nemá biť inakšja ako slovenská, abi na základe slobodnjeho viučovaňa, ďalej slobodnjeho národnjeho vivinuvaňa-sa slovenskjego, náš národ si mohou vichovať sinou jemu, a krájiňe verních.

4. Žjadame, abi sprava národňja stolice Ňitrjanskej o to nástojila, že bi sa čím skorej do porjadku privjedou spusob, ktorím národ a lud náš na sněme vo svojích vislancoch má biť zastúpení. To sebou donáša potreba, abi sa k volenú takýchže vislancou lmed na budúci sněm Pešťjanski náležite prikróčiť mohlo.

5. Žjadame a žjadať nepřestaňeme teraz a napotom a na vždi, abi našej národnosti právo od všetkých národou v Uhorskej bívajúcich uznanuo bolo. A následkom tej dúveri, že žjaden národ v Uhorskej s nami bívajúci nebude žjadať od nás samovraždu národnú, t. j. že nebude chejeť žjaden národ a žjaden človek, abi sme mi o to pripravení boli, za čo inje národi umjerať za povinnosť si pokladajú. — Následkom hovoríme tejto dúveri žjadame, abi národňja vláda stolice tejto o to nástojila před celou krajinou, abi toto svatuo právo národnosti a reči našej zákonom tak poistěnuo bolo, že bi sa ono iňe len v politickom živote vždi vjac rozvíjalo, ale abi aj skrze spolčovaňa sa, t. j. skrz spolki, skvitaňa národíje za cjel majúce, novej sili nabívať mohlo. Najme nech vláda národňja bude svedomitím strážcom, abi sa tje hroznje časi nazpät něvrátili, v ktorích Slovák so svojou rečou a národnostou v spoločenskom živote něuznaní a v posmech uvádzani bou. Lebo náš národ si už teraz na žjaden spusob a vonkoncom svoju národnosť potlačíť a zňivočiť nedá. A přeto sa osmelujeme žjadať a skutočne

6. Žjadame úplnuo bratstvo a úplnú rovnosť medzi národami kresťanskými v Uhorskej krájiňe prebívajúcimi, čo tolko znamená, abi sme mi Slováci sloboduo svoje národnje običaje a zviki zadržjávať, a pri zástavách krajinských aj naše národnje zástavi bez prekážki vivesovať mohli. S rovno-

síou tou národňou je aj to spojenuo, abi sa slovenskjemu národu žjadhó panstvo injeho národa nad ním nevistavovalo, a tak aňi reč jedna nad druhou ňepanuvala, ale všetki národi a reči rukou v ruke svoju slobodu, svoju rovnosť a bratstvo proti vonkajšjemu ňepriateľovi obraňovali. A čo sa tika ťažkostí z tohoto bratstva a z tejto rovnosti pochádzať mohúcich, žjadame, abi sa mjenki národou vipočúvali. Duch človečenstva a kresťanstva, ktorí tjeťo časi slobodi doňjesou, vianajde istotňe takje prostrjedki, ktorými sa rozličnje národi bez ukriřďenja jeden druhjeho spoločne budú muocť rjadiť.

7. Žjadame, abi národňja vláda v Nitrjanskej stolici bratskú náradu urobila stolicam maďarským, abi oni po svojích školách a ústavoch pozakladali stolice reči slovenskej pre Maďarou, ako tjež abi na našich školách národňích učiteľja reči maďarskej platení boli, abi sa vzájomňe zblížili, tak žebi Maďari hovorjacich Slovákou po slovenskí, a Slováci Maďarou hovorjacich po maďarskí rozumeť mohli.

8. Žjadame, abi žjadosťi tjeťo naše tímto činom vislovenje a predňesenje najprú do úradňej zápisňice stoličnej zapísanje a všetkým pravomocnosiam Uhorským, Horvátským a Slavanským, ňje ináče Jeho Visosti mjestokrálovi Uhorskjemu Štefanovi a slávnemu ministerium Uhorskjemu v známosti uvedenje boli, tím cjelom abi všetci opravďiví a skutoční prjaťelja slobodi a človečenstva svatuo naše právo zastávali a podporovať ráčili.

„Z národňjeho vrchnosti oznámenjeho a v Brezovej držaňjeho shromaždenja.“

„Pred prečítaním týchto žjadosťi, predstaviu Hurban významnosť a dôležitost tejto schuodзки porjadnej, pokojnej a prujšej, tím cjelom zavedenej, abi sa tu poradiu, ako si na ceste zákonnej má svoje novje slobodi a práva udržať, upevňiť a svojej národnosti verejnuo uznaňja vidobudnúť. Pri čítaní višje viloženich žjadosťi, lud pri každej osobitňe visvetlenej svoju mjenku: či privolí na ňu lebo ňje, povedau. Pri-pomenuňja hodnuo je, ako lud náš ku slobode opravďivej privedení aj v najväťšej radošti nábožnosť svoju vijavuje. Tak Hlbockí občaňja, vráťjac sa domou a po ulici si prespevňujúc: „Hrad prepevní jest“ a t. ě. prosto do kostola „tam, kde sa im“ — ako sa jeden z nich vislovíu — „vždi hlas slobodi

ozivau, "sa poberali a vjac pesničjek vispjevali, dakujúc Bohu za takí den radosti. Večer si potom celú dedinu osvetili. To bolo prvu svjatočnuo pocíleňa slobodí slovensk jeho ludu nenútením osvječením dedini. "

Tjeto schuodzki znameníte pripravili cestu k nasledujúcemu povstaňu slovenskemu, a boli príčinou toho náramného morálneho strachu, ktorí neskuor dakolko šuhajou do Nitrjanskej zbrojnu rukou vstúpivších, narobilo.

Vistúpeňa Hurbanovo, maďarónou na týchto stranách strachom a hrúzou naplňilo, ale iba po kútoch púšťali chiri a hrozbi, abi vraj, dau pozor na sebä, žebi ho J. Dóžou osud nezastihnúv, — a narobili křiku po maďarských a nemeckých časopisoch, opisujúc Hurbana ako buriča, rebellanta, pansláva a t. d., ktorí si chce vraj trnovú korunu upľesť na hlavu. — Ministerium maďarskuo ustanovilo višetruvaňa proti nemu, ale stoliční páni sa neopovážili iba po jeho odchode robiť inquisície v Hlbokom.

## 14. Všeobecnuo účinkovaňa Slovákou.

V krátkosti podotkneme, čo sa robilo po celom Slovensku. V Gemerskej stolici mužne vystupovali za práva národíje: Janko Rimavský, Štefan Daxner, Bakuliňi. Prví dvaja politickje úradi zastávajúci, živli maďarskími otočení, súc za kapitáňou gardi vivolení, evičili lud v zbraňi, v tom vnútrnom duše tušení, že vievičení, ňje za Maďarou ale za Cisára a za Slovákou bojuvat budú.

Janko Král (právňik,) sa z Pešte bou vichitiu zvestuvat ludu slobodi a práva, jemu najjasnejším kráľom udelenje, ale sa mu to nepodarilo; bo navštívjac prjateľa svojho Rotaridesa v Pribeľcach, naraz v predsävzaťi prekazení, od maďarských gardistou chiťení i so svojím prjateľom v putách do Šjalu odvedení bou, kde v žalári bití, trápení mnoho znášat museu, až ho naposledi ako väzňa do Pešte odvjedli. Seđu v žalári, od Dubna 1848 až do Ledna 1849, v ktorom čase ho kňježa Windišgrac na slobodu prepustiü.

V Zvolenskej a Liptovskej stolici, okolo Sitna a pod Kriváňom pripravovali lud, okrem pripomenutých už vlasienkou: Mik. Ferjenčík, Göllner, Kellnerovci, Sam. Chalupka,

J. Čipkay, Bartoš (kat. far. v l. sv.-Mikuláši), Plošic, Stöckl. \*) V Oravskej a Turčjanskej stolici sa viznačili: Cochius, Matúška, Beláňi, \*\*) Ondrej Hodža, Meša, Lúňi, Lilgovci, Hornek. V Trenčjanskej: Závodník, Gerometta, a t. ď. V Nitrianskej: vel. Urbanovskí, Štasní. V Prešporskej: Galbavi, Viktorín a druhí; z ktorých ale skoro každí, ak sa útekom pred fanatismom maďarským neochránili, uväznení, alebo prenasledovaní, za národ slovenský mnoho trpeť museu.

K počtu týchto viznačených mužou patrí najme šlechetni za 13 mesiacou v žalári mučení: Ondrej Lukáč.

Prvú pamätnú príhlu „Bratja Slováci!“ sa po celom Slovensku roznášau a rozširuvau.

## 15. Národňja schuodzka v Lipt. Svatom-Mikuláši.

[Dňa 10-ho Mája 1848.]

Slovenskje žjadosťi, ktorými bi sa všeobecná vuola národa bola vislovila, po všetkých slovenských stolicách sa chistali; bolo to ale vždi iba roztrhaných jednotlivcou počinaňja. Duch národňi cítiu potrebu jednej všeobecnej schuodzki, na ktorú bi sa repräsentanti národňi z celjeho Slovenska sišli, žjadosťi národa dovedna sobrali, a takjeto Jeho c. k. Jasnosťi, všetkým pravomocnosťam Uhorska a pripojením korunným zemám podali, požjadajúc ich o bratskú podporu. Schuodzka bola na 10-tí Máj ustanovená.

Aspoň mimochodom spomeňjeme, že Hurban na schuodzkú túto so šablou pri boku, bjelim perom a slovenskou kokardou sa vistrojiu z Ilbokjeho (d. 5. Mája); a tak cestovau ces obce a mestá plnje náhončích košutových, prejdúc skoro pou Sloveuska, rozširujúc všade mišljenki o právach a slobode národa slovenskjeho. Bola to — v tých časoch hrúzi a terrorismu — ešte vätšja odvážnosť, ako ktorá sa na Karolovi XII. (švédskom) obdivuje, keď nenazdajki svojho nepřjateľa (Augusta, nim o korunu pripravenjeho) v Dražďanoch navšlivi; a tomuto iba po odchode švédskeho vílaza napadlo radu držať, že čo sa vraj malo robiť keď bou prítomní? \*) —

---

\*) Tento k veľkej žalosti Slovákou zomreu — vo Vjedňi. Večná pamiatka jeho prachu!

\*\*) Beláňi zomreu v Praze roku 1850, kde bou slávne pochovaní.

\*) Charles XII. od Voltaire-a, v kn. 3.



Na schuodzku Liptovskú prišjeu aj L. Štúr z Prahi.

„Na schuodzke tejto sa ustanovilo osvedčeňja národíje: manifest slávni na národi uhorskej krajini — ná r o d a s l o v e n s k j e h o, akobi vážno ultimatum na Ministerstvo. Tento prihlas je pamätní. Jesto v ňom reč vážna, ostrá, nadšeňja plná a pritom čistá všetkých nápadou a urážok. Opravdivá to reč slobodních Tatri sinou, ktorí najprú akobi vistúpili na pole hojou, osvedčujú života svojho námeri. Slovensko už málo život. Národ sa cítiu biť národom.“ \*)

### „Žjadosti slovenskjego národa“

(pred Jeho c. k. Jasnosí, pred krajinski Uhorskí Šnem, pred Jeho Visosí Uhorského Palatina královskjego Náместníka, pred Ministerstvo Uhorskou a pred všetkých prjatelou človečenstva a národnosí boli nasledujúce):

I. Slovenskí národ v Uhorskej vlasti, precituje po deväťstoročnom snu, ako pranárod krajini tejto osvedomujúe sa, že svatá zem táto a matka krajina, súc pôvodisko a kolíska povestí o starodávnej sláve jeho Predkou a divadlo, na ktorom otcovja jeho a hrdinovja za Uhorskú korunu krú viljevali, bola do nedávna len macochou jeho, zachodjacou s ňím nemilosrdne a držjacou jeho reč a národnosí na reťazach potupi a zhanobeňja.

Ale v okamžení tomto prebudeňja svojho, chce národ slovenskí zabudnúť na stoeťja ukrivdenosí a zhanobenosí svojej, odpúšťa sebe aj svojím ujarmiťelom a nič inšje nehíbe jeho rozraduvaním srdcom, ako svatí zápal láski a horúca túžba po ubezpečení slobodi, národnosí a krajini svojej. Za to jako pranárod a ňjekedajší jedini majiteľ svatej tejto zeme, povoláva pod zástavou tohoto veku rovnosí, všetkí Národi Uhorskje ku Rovnosí a Braťinstvu a osvedčuje sa zo svojej strani, že nechce žjadnu národnosí v Uhorskej ukrivdiť, uraziť, zmenšiť a tíi meňej vikoreniť — ale aj žjada od Uhorských Národou, abi aj oni z ích strani takímto uhorskím vlastieñectvom naplñení boli a ucieñím slovenskej národnosí, národu slovenskjego prjateľstva a láski hodnými sa stali. Lebo národ slovenskí, ako z jednej strani nechce utláčať inje národi, tak z druhej ňedozvolí sebä do starjeho jarma za-

\*) Hurb. obr.

prjahnul, a osvedčuje sa teraz i na potom, že slávno meno Uhorského vlastenca žjadnemu neprisúdi tomu, ktorí nešetria práva národnosti druhého, pod korunou Uhorskou bívajúceho národa. Následkom tohoto žjadame:

II. Abi sa zradiu na základe Rovnosti uhorských národou, jeden všeobecní sňem bratských národou, pod korunou uhorskou žijúcich, na ktorom bude každý národ, ako národ zastúpení — a každý zástupca národni zavjazaní svojou národnou rečou národ svoj zastupovať a reči národou na sňeme zákonne zastúpeních znať. Mimo tohoto krajinského všeobecného sňemu národou, žjadame

III. Národňje osobitnje sňemi, na ktorích sa povedú radi národňje a to síce jak národňjeho tak všeobecne krajinského dobra sa tikajúce, ktorím celom sa majú viznačiť medze národopisnje, abi každý národ ku svojmu národňjemu strjedku mocne sa priťahovať môžu a smeú, a nebola prinútená menšina Madarou väčšine slovenskej a menšina slovenská väčšine Madarou slúžiť a sa poddávať, a práve pre toto prísno chráňenja slobodu a práv národných žjadame po

IV. Abi vislancovja všetkých národou uhorských zavjazaní boli prisahou vo smislu národou, sebe od svojích visjelaťelou vidaních, na sňeme krajinskom hovoriť a v pádu nevernosti zradi národňje, abi pokutám, od visjelaťelou ustanoviť sa majúcim poddaní boli. Menovito národ slovenský, najvjac zradcou národnosti svojej počítujúci má dostatočnje pričini žjadosti túto visloviť a všemožne podporovať.

V. Žjadame, abi zákon ten podla ktorého už teraz v tomto počjatočnom sa preporodzuvaní krajini, pri rokuvaňjach stoličných a víborových, Madarská reč sa za reč rokuvaňja predpisuje a tím samím národ náš zrovna ku bezzákonnosti zákonom sa donucuje — žjadame abi zákon ten hned teraz tak premeňení bou, žebi sa do obecného verejného rokuvaňja, reč materinská uvjedla. Lebo svatuo slovo slobodi je potupeno v tom páde, keď sa národ slovenský nerozumejúc madarský, pri rokuvaňjach v reči jemu nesrozumiteľnej, k nemote odsudzuje. Hrešiú bi národ náš proti sebe a krajine kebi či prisvjedčau či odporuvau uzavreťjam takím, ktorím nerozumje. A k takejto nezákonnosti nesmje a nemuože rozumním spôsobom, žjaden slobodní národ, národ druhí privjazat. Tí ale Úradníci a tje Pravomocnosti, čo doteraz násilnjemu zákonu

tomuto zadosť urobiť nemohli a rokuvaňa meskje a vidjecke aj v národných rečach dopustili, abi za tento krok prirodzenej spravodlivosti zodpovedať nemuseli.

VI. Žjadame dokonálo zřjadenja škuel národných, a to si-  
ce ako počjatočných (elementárnych) tak aj reálnich mešťan-  
ských, ústavou djevčenských, ústavou pre vichovávaňa Učitelou  
a Kňazou, potom ústavou literárnych višších, menovito: Gym-  
nasiou, Lyceou, Akademie, Ústavu polytechnickjeho a je-  
dnej Universiti. Všetki tjetu ústavi majú biť založenje na zá-  
klade slobodnjeho vinaučovaňa: a reč vinaučovaňa pre si-  
nou a dcéri národa slovenskjeho, nemá biť inšja ako sloven-  
ská, abi na základe tomto národ slovenski si mohou vicho-  
vať sinou, jemu a krajiňe vernich.

VII. Žjadame, abi maďarskje stolice po svojich školách  
a višších i nižších ústavoch literárnych katedri reči slovenskej  
pre Maďarou a stolice slovenskje katedri reči maďarskej pre  
Slovákou pozakladali, abi sa tak národi tjetu jeden ku dru-  
hjemu približili, menovito, abi Slováci Maďarou na sñeme ho-  
vorjaciich maďarski a Maďari Slovákou hovorjaciich na sñeme  
slovenskí, rozumeť mohli.

VIII. Rovnosť národnej duchom vedení žjadame, abi sa  
všetko panuvaňa jedních národou a národností nad druhými  
národnosťmi uhorskými z koreňa vibrátilo a tak žjaden národ  
aňi v najmenšom od svojho vlastnjeho ustupovať prinútení ne-  
bou: a z tohoto ohľadu žjadame, abi slovenskí národ svoju  
národnosť svojimi farbami a zástavami označovať smeú bez  
prekážki. Zástavi červenobjele máme za slovenskje — čer-  
venobjelozelenje za maďarskje; zástavi červenobjelozelenje  
s címerom Uhorskím za krajinskje. A tak chceme aj Vodcou  
Gardi národnej slovenskej len Slovákou a Kommando pre  
ňu slovenskuo.

IX. Žjadame abi právo národnjeho voliteľstva nebolo ur-  
čovanuo Rádom a Stavom ale Duchom a právom rovnosti —  
a preto chceme abi každý rodu svojmu verní, zločinstvom a  
vištupkámí nežašpintaní občan a obivaťel uhorskí, dvadcať rok-  
kou majúci, vivilení biť mohou. Odrodili zradcovja národa, kto-  
rí svoju materskú reč potupujú a či tajňe či zjavňe proti prá-  
vu, cti a slobode národa skutočnje úkladi stroja — úradi ve-  
rejnje zasiaťať nesmejú. Menovito žjadame, abi od týchto čjas  
žjaden zradca slovenskjeho národa medzi Slovákmi úradovať

ñemohou. Zabúdajúc na doterajšie vini odrodilstva — chceme sa ubezpečiť na budúcnosť s tým osvedčením, že zradu krve, reči a národnosti slovenskej za zradu ñje len nášho národa, ale celej vlasťi uhorskej považovať budeme.

X. Žiadame slobodu tlače bez zákona tlače, slobodu vidávanja novín a časopisou bez kaucii, zakladañja tlačiarñi a kamenopisárñi takže bez kaucii: ďalej slobodu úplnú schádzanja a spolčovánja sa ku poradám verejným o vecach obecných; ñeinačej i osobnú bezpečnosť pri cestovaní po krajine: — lebo s bolesťou sa žalovať musíme, že nabudnutá teraz ústavná sloboda, skrze rozširujúci sa po krajoch našich slovenských terrorismus a ñeprestajnuo strašénja, vihrázanja, na tolko sa potlačuje, že i verejnuo pod holím ñebom rečnenja k národu sa za buričstvo pokladá.

XI. Žiadame abi sa pre uspokojénja spoluobčanou našich, po dedinách, mestečkách a kopañicach bívajúcich a od dávnych rokou na rozličnje spuosobi od rozličných ľudí utlačaných, klamaných, o hori a pasjenki, o role, obecnje živnosti, kopañice, virobiská a inje ích majetki pripravovaných, abi sa tedi pre uspokojénja tiehto ukrivdených občanou od razu takje porjadki porobili, žebi oñi ku svojim predošlým ñepohnutím majetkom, teda ku svojim dávñim kopañicam, pasjenkom, horám, virobiskám atd. prísť a tímto imañím ñeobmedzeñe oñi i jejích potomci podľa práva vládnúť mohli. Zjadame ďalej, abi sa v tom smislu a tou cestou, ktorou sa urbárski poddani od povinností urbárskich oslobodili, aj allodiálni poddani (ktorí sa na iních mjestach majiteľmi slobodných živností, Kurialistmi, Taxalistmi, Kaštelníkmi, Komorníkmi, Majorníkmi menujú) od poddanskej práce a povinnovatosťi zbavili, hlavne tí, ktorí tridcať šesť rokou robotizeñ panskú zbívali. Takže abi sa i regalia beneficia k dobrjemu obci obrátili.

XII. Poñeváč slovenskí básnik a spisovateľ Ján Král i so svojim prjateľom Rotaridesom, učiteľom v Pribelcach, do ťažkjeho väzenja v Šahách zatvorení sú preto, že ľud slovenskí v Pribelcach pred verejñe oznámením zákonom ku hájeñu jeho slobuod povzbudzovali — z tej príčini žiadame abi títo len preto, ñevinní väzñovja a zástupcovja i rozširovatelja občanskej slobodí čím skuor na slobodu vipustení boli.

XIII. Vedjac to, že v susedñom kraji Haliči (Galicii), takže pod berlou Rakúskou s nami súcom, brañinskjeho rodu



Poljaci, slobodi, ktorje mi poživame, ešte nedosjahlí — preto že im velikje prekážki nešťastná bürokratia v cestu klási neprestáva; — žjadame abi všetki národi, pod Uhorskou korunou súce, úradníkmi svojimi cestámi, mocní spolúcitnosti kresťanskej a ľudskej hlas viňjesli a u Jeho Jasnosti nášho Kráľa a Pána, vo Vjední o to prosebne nástojili, abi už konečne niešťastnjemu Národu tomuto spravdливosti a milosti sa stala.

XIV. Slovenskí národ kladje vimjenku svojho šiestja a ubezpečeníja svojej národnosti, na viplnenja týchto spravdливých žjadostí; vislovujú predkom svoju úctu, vdaku a dúveru jako ku slávnemu Ministerstvu, tak aj ku všetkým občanom uhorským, ktorí tjeťo žjadosti podporovať budú: naproli tomu v odkládaní alebo obchádzaní týchto našich žjadostí vidjeť budeme odsudzovaňa národa nášho ku bivalej slepote a slúžobnosti maďarskej.“ —

V súkromnom liste písau Hurban dňa 10. Mája zo Sv. Mikuláša takto: „Slováci sú tu dobrí; už aj páni tunajší sa hlása k nám. To bude dobre; nebude musjeť krú tjeťci, keď sa všetci Slováci k Slovákom prihlása!“ — Ale že sa to nestalo, že velikí počti Slovakou nje ku Slovákom lež k Maďarom sa prihlásia, vipukla zbura maďarská, v ktorej tolko bratskej krve tjeťci muselo!

## 16. Vislobodeňa Štúra a Hurbana z osídel maďarských. \*)

Pri všetkom fanatisme, — ktorí najvyššjeho stupňa bou dosjahou, ako sa povesí o schuodzke Liptovskej rozňjesla — Ludevít Štúr sa vibrau s Jurkom Hodžom (bratom Michalovím) dolu Považím do Prešporku. Jeho cesta skrze maďarskje štafeti už po predku bola oznámená; a človek nevje, či to má osudu, či rjađenú božjemu pripísať, že predca neпадou do krvožížňivých pazúrou maďarstva. Niže Žilini pri moše Budaňinskom (kde o 8 mesjacou, 11 Dec. 1848, a 2 Jan. 1849. dvarazi viprášili Slováci Maďarou), stála varta, ktorú mala naloženuo, Štúra pristaviť a vrchnosťi oddať. Ale táto ho prepúštila. Prijdúc do V. Divini k Závodníkovi, a tu prenocujúc, v čas ráno sa vibrau do Trenčína na jednom kritom maďarskom voze, na ktorom sa práve z Nitri

\*) Mnohým budú snáď vítanje i nasledujúce podrobnosti.

farárou kaplán bou dovvezou. Hneď po jeho odchode ho hladau u Závodníka košutou komissár Szeghi; ale darmo. Štúr pri zbúrenom Váhu dlho sa baviť museu kím ho previezli; a to zas k jeho šlesľu slúžilo; bo ak príde o hodinu prú do Predmjera, kde zastau a krmiu, síde sa s najväčším košutistom Trenčj. stol., Mór. Maršovským. Tento behau za ňím na koňi, hladajúc ho v Predmjerskej krčme; a len pred 10 minútami, ako Štúr doraziu do Predmjera, bou odišjeu do Bitče v tom domnení, že Štúra u Gerometti zasľihne. Šťastlivo sa potom dodau až do Trenčína (sídla tehďajších Maďarónou), kde sa do druhej hodini po pou noci zabaviu, čakajúc na príležitosť. Z Trenčína odišjeu do Bošáckeho Podhradja; tu stráviu dva dni u víbornjeho šlechticu, bivaljeho župana Trenčj. stol. G. Ostroluckjeho. Z Podhradja chceu ísť na Modru do Prešporku, v Redakcii si porjadki porobiť. Príjdúc večer s Hodžom do Modri, gardiste po všetkých uliciách vistavení, prichádzajúcich oslovja: „kdo je?“ Títo zavinúc sa do kepeňou, šli až ku fare, pribitku Karola Štúra, evanj. farára tamošnjeho. Gardiste ich iba po fáru prenasledovali. Štúr, vistrojac spoločníka svojho do Prešporku, baviu sa u brata. Lež na druhí den pred večerom pribehne jedna žeňička s chirom, že hřba gardistou i vojska na koňoch sa žeňe na faru. Štúr viđeu, že prišla doba: dať sa chiňi, alebo uľjeť. Nerozmišľau dlho, ale uchiťjac zo stola pištole a klobúk, uľekau bočnými dvermi do pola. Podarilo sa mu uskočiť. O chvíľku sa vrútili gardiste do pribitku farára modr., v tej náđej, že chilja L. Štúra; ale už bolo pozde. Štúr uľekau do hnor modranských k Vešľikovi, tamošnjemu horárovi. Tento víborní starec, trebas ňemocní ležau, stau z pošle a viprovádzau ho v tmavej noci ces hori a skaliská za vjacej hođin, až do Jablonovjeho ku Galbavjemu, kat. far. U tohto bola práve schpudzka maď. pánou, Štúr sa teda do letáľka uľjahou a dva dni tam meškau; opatrjac ho šlechetni vlasteňec tento peňjazmi, odvezou ho ku železnici. A Štúr visľoboďeni z osídel maďarských, prišjeu do Prehi, kde bou bratskí uvítaní.

Rovním spusobom cestuvau i Hurban z l. Sv. Mikuláša, a tak dúležitje sú udalosťi osobi muža tohoto sa tľkajúce, ako tje práve spomenutje. Hurban v tom presvedčeni že nič nežákonnjeho ňeurobiu, ňemisľjac aňi na inšje, iba že stojí na nohe bezpečnej, vvezou sa pokojně nazpät; a na cesťe akousi tajnou ňespokojnosťou bou iba domou ku svojej roďiňe ľahauí. Piše o tom sám takto \*): „Ešje mi raz na cesťe napadlo — abich len dau hnať koňe zrovna ďemou, a ňestavuvať sa aňi

\* ) Z Rusavi na Morave dňa 15-ho Mája.

v Súlove, ahi nikde, ale v tom ma hneď anđel muoj polapí za ruku, — a pošopnuv mi, ňje, kdo vje či viđíš vjac svoju sestru; — dňa 13-ho v noci som doraziu do Súlova . . . . Mlěki som sa vjezou popod skali dumnje, a srdcom mojím ľjeklí smutnje mišljenki, ňvevedu som, ale duch predca viđeu, čo ma čaká za novina v Súlove. Klepem na dvere — klepem na okno — otvorja sa dvere, a tam viđím zúfalje tri postavi — a leľja mi všetci v náručja s plačom! Prví pohlad muoj padou na Ĥebä, lebo som v Paulovi \*) viđeu Ĥebä! „Čo mi robí žena moja?“ — spítau som sa. A on vihođu pár slov o ňebezpečenstve — a abich sa domou ňevracau. — „Ňje — ja domou idem“ — povedau som, — „ňech ma lapja, veľ uviđja, čo znamená spravodlivích luďi lapať“ — „To nesní biť“ — odpovedau kostolňík, a „keď oňi pojdu, — ja tu zостаŕnem, abich nebou svedkom toho nešťestí!“ — Ja som dlho stáu na svojom, až ma premohli tjeťo dva dúvodi Paulove: „Paňi farárka to mať chcú — abi nešli domu,“ a druhí „aňi domu ňe-dojdú, čo ich lapja cudzí luďje!“ A virozprávau mi, že ho lapili v Bistrici (považskej), a pítali sa ho, či je on ňje ten Hurban. \*\*) — A v skutku dobre som urobiu. — Ti si muoj anđel strážca! Ti si ma vislobodila v prvom ňebezpečenstve. Do ňebezpečenstva sa ísť ňebojím, ale lapíť sa dať na cešje bez dokúzaňja dačoho, to bich ňechceu. Poslúchou som teda, — a ňechajúc Ĥa na Boha do času, oďišjeu som včasne ráno (14 Mája) do bezpečnejšeho kraja, ako je Trenčjanski, ňechajúc všetko tam, čo som mau, a vezmúc so sebou iba jednu pištolku . . . . .“

Píše ďalej takto: „zahodľe starosťi o mňa, o seba o nás — a starajme sa všetci o višlobodeňja ludu nášho! Teraz za radujme, že aj nášmu národu nastau už ten čas, v ktorom jeho vivolenje rodini trpeť muožu zaň. Jednej rodini vďačnuo trpeňja za národ ňešťastni je evanjelium spaseňja pre celí národ! . . . . „Ach kde je“ — pokračnje on — „kde je čo skuor ten čas, v ktorom buďem muoci v mišljenke na Ĥebä a na slovenskí muoj národ s niečom v ruke vistupovať! Dúverujem si, — že aj potom vikonáu moju úlohu tak, ako som vždi vikonávau

---

\*) Kostolňík, od p. Hurbanovej (Anni Jurkovič) z Hlbokjeho vislaní, abi oznámia: akuo ňebezpečenstvo mu hrozí, že ho už všade kurentujď. Tento práve pred chvílou bou prišjeu do Súlova; a paňi H. . . , ho viestrojila bez toho, žebi bola vedela: či sa jej muž staví v Súlove, a či ňje? — to aňi Hurbanou únišel vlastne ňebou.

\*\*) Višlobodili ho iba jeho virobenje ruki a od slnka opálení chrbet, ako dostatočnje svedoctvá, že vjac s pluhom ako s perom sa zaoberá, a vjac v poli ako v chiži pri stolíku zohnutí býva.

čo som nau pred sebou.“ „Keď sa ja v čase príhodnom zjavím, ja vjem, že muoj ľud ma pozná!“ — — To písau užjaŇnutí Hurban v Rusave na druhí deň po svojom úteku!

Vrátime sa do Súlova. Hurban v ten istí deň (14.), v ktorom sa vibrau zo Súlova, doraziu až na Rusavu. A po jeho odchode prišla celá deputácia maďarská ho hľadať do pribitku jeho sestri, z káďjal bou práve odišjeu. -- Hurban zmizou, a ňik ňeveďeu kam a jako? čo zavdalo príležitosť ku všelijakím povestiam, (najme u Slovákou, väčšú oblúbenosť v rozprávkach ako v skutočných dejoch nachádzajúcich). Jedni vraveli, že v drotárskich šatoch preoblečení, uljekou na Moravu; druhí, že ako olejkár choďi po Slovensku, a búri ľud proti Maďarom a t. d. (Spomenuťja zasluhuje povest fantastická, dla ktorej Hurbanovje koňe vraj, bez pána a bez kočiša do jednej tmavej dolini či jaskiňe vrazili a tak dlho dupotali, kím odvedenje ňeboli.)

Od Ministerium naloženuo bolo Hurbana čiľiť akímkolvek spůsobom, a ňízki ľudja sa ľešja, keď muožu na dakom svoju pomstu viljať: Gardistovja teda v okolí Hlbokjeho ako zvetrelí behali, abi dostanúť ho, na jeho mukách ľešiť sa mohli. Najme Seňická garda (čiri Slováci) sa viznačila svojou ochoťnosťou, uďerjac na Prjetržskjeho ev. farára Pauliňiho, že uňho musí biť „Hurban“ ukrití, a ňenaďdúť ho vo fare a v kostole, vrútila sa do samej kripti, a bodáki a šablami ho z práchniveľjeho popola mŕtvich vilrabávala! \*)

Keď sa divokí gardistovja na Hurbanovi pomstili ňemohli, pomstili sa na jeho koňoch. \*\*) Tjeto dohnau kočiš bez pána na Mijavu. Občanou tunajších a okolitých ňevisloviteľn zaujau žjal, viďjac koňe bez Hurbana, a ňeveďjac čo sa s ňim stalo. Každá duša Slovenská zaplakala nad miláčkom svojim, a svatje boli slzi tjeto; bo ňeplakali preto jeho krajaňja, žebi im bou bívau po krvi rodina, ale že misleli v ňom straťiť violenca a najvrúčnejšjeho prjaťela -- národa slovenskjebo. — —

Človek trpíe, keď počúva, čo sa po odchode Hurbanovom v jeho dome a s jeho ženou robilo! Zvestuvaťja maďarskej slobodi, postavjac pred samú faru šibeňice, s náramným krikom: „už ho máme, ideme ho vešať!“ do izbi opuštenej manželki Hurbanovej sa vrútili, a tam podla običaja

\*) Ľud slovenskí si posjal vispevuje:

„Tá Seňická garda po poli behala,

V Prjetržskom kostole Hurbana hľadala. a t. d.“

\*\*) Hurbanovje koňe si Maďaróni privlastňili, a v prvom okamženi biťim ich trápili. O rok si Hurban svoje koňe zas odkúpiu.



svojho hospodárili. Pri ktorej príležitosti, akje ona, v hroznej neistote postavená, muki znášať musela, každý si lahko predstavi. Ale či takuo barbarskuo zachádzajú s nevinnou dušou nevoľá na pomstu a na spravodlivosť božú do neba? — Ó človečenstvo, jak zblúdilje sú ešte deťi tvoje!

Na to zasadou statárskui súd v Senici, záležajúci: z Konráda, fanatickeho starca, Šuberta, Peľku a dvoch knazov evanjelických Tesáka a Klsáka. Tito višetrvali a súdili Hurbana spôsobom celkom španielskím, soženúť ľudí a prinúťjac ich terorizmom svedčiť na takje veci o akých nič nevedeli a nepočuli. Tak napr. jeden sedľak prisahau, že istí rukopis, ktorí celkom od druhého bou písaní, Hurban svojou rukou napisau. Od takýchto prestrašených ľudí sberali potom vi-nútenje svedoctvá, že z toho osem veľkích hárkou narjastlo.\*) — Takjeto súdi sa nad neprítomným Hurbanom so staváňím šibeňíc robili; ale Božja vuola ho k inším vecam určila, a zlosť neprjateľská v krátkom čase zahabená bola.

Muože svet vidjeť spravodlivosť maďarskú, a čo Slováci skrute prosbi a žjadosťi svoje u Maďarou vihrali! \*\*) Okrem ukrutného s nimi zachádzajú, ešte i nasledujúci slávneho maď. Ministerium vírok:

„Že sa národňje pohibi ukazujú, povzbudenje od knazstva a rozširuvaním slovanskými prihlasmí, prinútení bou Minister vnútorních záležitostí, keď ho i njektorje pravomocnosti o to žjadali, náhli súd dať vihlásiť, všade v horních stolicách a mestách.“

To je zas noví dúvod, že nje jednotlivci, ale vláda maďarskú zákonom chcela vikoreniť Slovákom.

Vodcovja národňi sa na každý pád museli visiehuvať z Uhorska, ak nechceli pod náhli súd padnúť preto, že pán Boh v nich to povedomja vzbudiu, že sú Slováci!

Za Štúrom a Hurbanom odišjeu i Hodža do Prahi.

\*) Toto všetko sa náhodou dostalo Hurbanovi do ruki, spolu i s corpusom-delicti, a sice: s kusom národňej zástavi, žjadosťami slov. a pripojenímí bjelými hárkami, listami a t. d.

\*\*) V Košut-hirlape s ironiou písali Maďari o „Žjadosťach slovanského národa“ — „že, keď vraj chcejú mať práva Slováci v Uhorskej krajine, abi si ich mečom vidobudli.“ Ale darmo posmeškuvati Maďari. I k tomu prišlo, že pred slovanskými bodákmi uľekať museli.

## 17. Hospodárstvo Maďarónou.

Nikdo to z historie nevimaže, že Maďari zároveň s vihlasuváním slobud, pri každom meste a pri každej dedine na slovenských stranách aj šibeňice dali postaviť: abi Slováci za svoje práva ani škrknúť sa neopovážili, ale svojich pánou i na ďalej v Maďaroch s celou úctou poslúchajúc; iba ich rozkazi vikonávali. To tolko znamená, jako, keďbi jeden pán svojmu otrokovi povedau: „sinak, ti si slobodní, ale predca pod mojou ochranou zostaneš, všetko čo ti rozkážem, či dobre, či zle plniť musíš, len takou rečou hovoriť, len tak sa šaňiť, a iba takjeho boha vzívať (a' magyrok istenét) ako ti naložím, a tak teremttetuvať, ako odo mňa počuješ,— ináče prídeš na šibeňicu.“— Taká bola tá slávna maďarská sloboda, za ktorú sa Slováci, sia pokorní otroci podakovať mali, ako ich, po odchode Národ. Vodcou, farizei maďarónski napomínali. (V knihe „Naším milým Slowákum“, v Šťjavnici 1848. vidanej, stojí: „Zde Wám předewším musíme jmenowati jednoho muže, který takowau láskau hoří k wám, jakowau ještě žádný člověk k wám nehořel. Tento otec waší swobody jest ten muž, který za wás již toliká pronasledowání trpěl, tento otec waší swobody jmenuje se Košut. Jméno toto budiž wám swatě draží Slowáci, rozprávějte dítkám a rodinám waším, že se ten muž, který . . . . „že se ten muž jmenuje Košut. Zwěcňte jeho památku, on jest váš neywětší přítel a dobrodince (!) at.d. Ďalej upozorňuje tento ciitel Košuta svojich „milých Slowáků“ na tři věci, a sice:

1. Kdože to byl na tom sněmu anebo na té tak řečené dietě shromážděn? zdali to nebyli waší zemští pánowé?— A vipráva potom, ako títo „pánové“ dali slobodu „Slowákum;“ — ale to nedokladá, že keď sa Slováci budú za Slowákou držať, že ich povešajú!

2. „Druhá ale okolostejnosť, na kterau wás při této wydobité swobodě upozorňujeme jest ta, že ti lidé, kteří takto se zapřením sebe samých za slobodu waší bojowali, jsau všickni Maďarowé.“ — „Kdo za nás na minulém sněmu jen slowíčko promluwil, kdo se za naši slobodu ohlásil at.d. (Pozri stranu 24 a 29 prítomnej historie.)

3. Tretí ale wěc, na kterau wás při této wydobité slobodě upozorňujeme, jest řeč naše Slowenská.“ — A preukazuje, že Maďari, dajúc svoje zákoni do nej preložil, sa starajú o ňu: a síce, zákoni takje, v ktorých stojí: abi sa aj v dedinských školách maďarčina učila! — „A potom Slowáci, kdyby se u nás wšecko jen po slowensky konalo, takby sme se ani řeč maďarskau více neučili, a či wíte jak hrozná by odtud škoda pro nás vyplynula? jakoby to bylo, kdyby w jedné celé stolici k. p. jen dwaja aneb traja maďarsky znali, čiby sme se my mohli spolehnauti na těchto lidí, že nám oni. p r a w d u o Maďarích mluví?“ — (K tomu ani Kommentar netreba; každý lahko rozsúdi, aki je to prjateľ Slovákou, ktorí takto rozpráva!)

Maďarská zákonom uprávnená ukrutnosť bola hrozná: a predca z Velmožou slovenských nikdy niewistúpiu proti tomuto krajinu do záhubi vedúcemu hospodárenú. Zemjanstvo, a ostatní tak rečení Maďaróni, dali sa za špatní nástroj proti Slovákom upotrebiť, prenasledujúc ich horšie ako sami Maďari, ktorí k tomu tolko príležitosti nemali. Kdo u tých odrodilcou bou v podozrení, že je prjateľ ludu a národa svojho, proti tomu višetruňja ustanovovali; kdo-bi bou slovo povedau za práva národa slovenského, pred súd volaní a často do väzeňja bívau odsúdení; u koho slovenskje listi, písma, alebo knihi sa našli, bou zradca vlasí a padou pod statarium; kdo s gardistí nepiu, nehulákau, neswetáriu, padou do podozrenja zradi; a kdobi sa bou opovážiu verejne k ludu prehovorjť, — na šibenicu odsúdení, najhanobnejším spuسوبom zo sweta odpravení. — Z toho vidno, že terrorismus na slovenských stranách bou náramní, že mišljenku človeku na tvári čitali, každuo pohnuija, každý krok a slovo pozorovali, pretrjasali, odsudzowali a do podozrenja uvádžali!

V Košicach, počtívi starec ev. kňaz Sekčik, že sa uňho „žjadosí slov. národa od 10-ho Mája našli, uväznení, skoro na šibenicu prišjeu. V Belúši (v Trenčjanskej stol.) viborní kat. farár Beck, spomenúc pri posvjacaňi zástavi pre gárdu, že Slowáci len tak muožu biť opravdu slobodní, keď sa v svojej maťerinskej reči vinčovať budú, od Maďarónou trenčj. inquiruvaní, prenasleduvaní, mnoho trpeu. V Ružomberku Maďaróni akjehosi cestujúceho profesora bez dlhého višetruňja — obesili. Sami zákonní vislanci obci chitani a do žalárou hádzaní boli. Takí príklad

máme na D. Bórikovi a L. Šulekovi, ktorí ako zákonite vivolení vislancovja obci, prijdú do Nitri, a chýjac v meňe visjelačelou svojich slovo za Slovákou prehovoríť, do ľemnice sa dostali. Z týchto prvjenu sa podárilo po štvrtročnom žaláreňi uľjeť, a druhí za 14 mesjacou mučení, v Komárňanskej pevnosti zomreu. — J. Werthmüllerovi, knihtlačjarovi v Levoči chceli tlačjareň zavreť a všetko konfiscuvať, že sa opovážiu (!) „slovenskje Žjadosši“ vitlačíť, súc hrozňe prenasleduvaní ako pansláv, trebas je rodom ěmeč a statočňi človek. — Čo vjac, na samú mládež Mađari svoju pozornosť obrátili. Višetrujáci Komisár v Liptove, pisau do Levoče na Inšpektora škol, abi mu ustavičňe zprávi dávu o panslavistických pohiboch levočkej mládeže (!); — a v skutku mládež táto vjac-razi pred súd volaná, inquiruvaná a terrorizuvaná bola. —

Ale načo sú príkladi? Do všetkých kútou sa vpljetou fanatismus mađarstva; ěbolo duše slovenskej, ktorá-bi prenasleduvaná ěbola bývala. Takú Slováci od Mađarou dostali slobodu!

Okrem terrorizmu eše aj nasledujúci systém upotrebili Mađari k vikoreňeňu slovenskej národnosti. A síce po úteku Národň. Vodcou, vistrčili hlavu ích protivňici, známi riťiri za „bibličinu“ — nazdajúc sa, že už pre ních nastala „epocha slávi“ keď ím „fanatikovja slovenski“ Štúr, Hurban a Hodža z cesti ustúpili, a dali sa do službi Košutovi i so staršou školou spisovačelskou (s málo čestnými viminkami Kollára, Chalúпки, Kuzmányho), ako toho máme príklad i na Seberíňim, Ferjenčíkovi a dr. Košut si teda založiu školu slovenskú, ktorá mu peknje službi preukazuvala spisuváňim brošúr, proklamácií, kázaňim, prehováraňim ludu atď. K tímto zradcom sa pripojili: Kostolní, Máčay a Pelikán. Prujší vidávau z naložěňa mađ. Minist., v Prešporku „Slovácke Novini“, druhí v Pešti na útrati víboru pešťanskjeho „Prjateľa ludu“, a treťi v Trnave „Wűdce z Trnawi“ (!). (Větších lži a ohavnosti sa tuším ěikdi a ěikde ěetlačilo ako v týchto: Máčayovsko-Kostolno-Pelikánských čarbaňinách.)

Na mnohých evanj. kňazoch špinou zostaňe i nasledujúce osvedčěňa v „Közlönyi“: „že ěemali, ani ěhecuť mať žjadnej účasti na slovenských pohiboch, že oňi ěvedja ani dost zohaviť tich jednotlivých slepo-horlivcou od ktorích sa s opovržeňim odvracajú atď.“ Tak sa dať mađ. knuťe nahnať, je špatná vec. Potom už muožu Mađari do ěemeckých



novin písať: „Von den Slowaken ist nichts zu fürchten, nicht die čechischen Emissäre, nicht die heimischen geistlichen Aufwiegler, nicht der sl. Journalist Štúr vermochte sie aufzuhetzen.“ „Darum beklagen sich so bitter die illyrisch-čechischen Wütheriche dass die Slowaken gegen das ideale Slawisch-sklavische Reich und gegen die alte Hexe Slawia keine Sympathie haben, indem ihre süßen Melodien auf sie keinen Eindruck und Kraft aufzuüben scheinen.“ „Tröste dich gute alte Schachtel (Sláwia), zur Beruhigung schimpfe brav zu gegen deine verlorne Söhne, und gegen den verdammten Zeitgeist“ ... „Kleba“ ist das Losungswort bei den armen (?) übervölkerten Slowaken, nicht leere Worte.“ „Der Excess legte sich seitdem Štúr und 5 Pfarrer eingezogen sind, wahrscheinlich um in der kühlen und ruhigen Festung Ofens den grossen Plan der Sláwia gründlicher ausarbeiten zu können“. (Constitution, Č. 68. od 14-ho Jun. 1848.)

## 18. Vihnanci slovenskí.

Národni Vodcovja vo vihnanstve vjac robili za svoj národ, akobi boli mohli robiť v samej vlasťi svojej, kde sa už Slovák ani len hnuť nesmeu. Vo veľkých mestách sa oboznámili s národno-europejským životom a slávnymi osobnosťami. Z akjeho poznaňa nasledovali vyššie náhledi do europejských svetodejou; z čoho zas bezpočetnje následki na sám národ prechádzajú. Všade sa oni, pravda, po cestách stretali i s nepřateľmi Slovákou, a preto v ustavičnom nebezpečenstve boli i von z krajiny postavení. Známo je, že činnosť maďarská po celej Europe sa rozprosjerala. Na frankfurtskom sneme mali Maďari svojich vlastních vislancou, a po všetkých hlavnějších mestách svojich činních emissárou.

Vihnanci slovenskí brali účasť i na „Sjezdu slovanskom“; a jak významnje boli tu ich hlasi, historia rozpovje. V Praze dočkali i tragickuo skončenja slávneho tohoto sjezdu rakúskich Slovanou. Z Prahi odišli jedni do Vjedne, druhí do Horvátska. Hurban sa odobrau do Rusavi.\*)— Z Rusavi sa

---

\*) Pamätná je pre Slováka táto ukritá dedinka; bo v nej našli pozdejšie skoro všetci úleci slovenskí svoje útočisko. A pre Hurbana ona bola opravdivým Pathmosom.

potom vistrojiu k južním Slovanom do Záhrehu. Tu na horvátsko-srbskom sňeme bolastným hlasom predniesuc: „bvedi slovenskjego národa,“ natolko pohou vírečnosťou svojou junáckich Horvátou, že títo uzavreli: „položiti ako viminku pokoja s Maďarmi to, abi boli pusiění Slováci za národnosi pozatváraní, a celí slovenskí národ sa stau rovním ve právach Maďarom.“ Okrem toho sa napisau Prihlas na Slovákou, ktorí mau sňem horvátski po Slovensku rozposlať. (Horvátске Novini celú reč Hurbanovu po slovenskí tak ako ju hovoríu, podali: \*)

Zo Záhrehu odišjeu Hurban do Slavónie; z tadjal do Karlovíc, a navšliviu hradbi Srbobrannjeho Sv.-Tomáša. Kāde chodiu, všade robíu za národ slovenskí; vijavjac naposledi Južním Slovanom pevnú vuolu národa slovenskjego, zoprjet sa proti nepřjaťelom trónu; a dostanuc slub bratskjego napomáhanja, ako i potrebnje veci k povstaňú, odobrau sa chorobou umorení s koncom Augusta nazpät do Vjedne.

## 19. Ako si počínali Slováci po odchode Národních Vodcou?

Za čas štírmesjacojeho vilnanstva Nár. Vodcou, obrábala (ako sme už podotkli) strana maďarská Slovákou peňjazmi, terrorismom, slubami a najme darmo rozposjelaními v interesse maďarstva písanými novinami a brošúrami. Proti tímto agitaciám robili nove j škole oddaní Slováci, trebas nemali verejnjejho orgánu, viučujúc lud pod rukou o zrádnich úmisloch Maďarou, vivracajúc ohavnje, maďarónmi vimišlanje kle-

---

\*) Německje novini (Agramer Zeitung von 4. Jali) takto o reči Hurb. písali: „In dieser Sitzung war der prot. Geistliche Hr. Hurban erschienen; er schilderte in einer ergreifenden Rede, die alle Anwesenden bis zu Thränen rührte die traurige Lage seiner slowakischen Landsleute, die von Ungarn nur aus dem Grunde, weil in ihnen der Geist für die Nationalität sich regt, in dem Grade verfolgt werden, dass sie aus ihrer Heimath sich flüchten müssen; — seine mit höchster Begeisterung vorgetragene Rede hat die Landesvertreter in der Sr. k. k. Hoheit zu unterbreitenden Repräsentation sich auch unserer slow. Brüder kräftigst anzunehmen a. t. d.“

beti, a upozorňujúc ho na Srbou a Horvátou ako príbuzných jemu bratou a ňje dákich nepřjaťelou. Peknú službu preukázau v tej dobe Slovákovi Karol Havlíček, Redaktor „Národních Novin“, posjelajúc z nich celje pakle na znamenitejších mužou na Slovensku, z ktorich sa títo o pravdivom stave veci poučiť mohli, a vo spojení so svetom zostávali. Okrem národních novin i horvátske a srbskje sa čítavali, dokjal ich terrorismus maďarskí trpeu.

Najzmužilejšje sa drážau lud slovenskí v tých stranách Nitry, kde bou Hurbanom viučení a na budúcich „hraňičjarskou slovenských“ pretvorení. I pod najväčším vzliekom maďarským sa tu skupovali zbroje, ľjali gule, robili patróni, na čom i odvážne panni a paňje ijež veľkú účasť brali. I po odchode Hurbanovom sa od Brádlu a Javorini ňjesou strach a hrúza; Maďari sem množstvo vojska visjelali, ktoruo iba s veľkým strachom sa k mestám a dedinám tímto slovenským blížilo; običajne s nastrojenými bodákmi, s vistavenými plenki a tiehým (každých 50 krokou odpočívajúcim) maršom. Pod ochranou bodákov prichádzali maď. komisári robiť exekúcie ludu a odberať pušné prach, oľovo, gule, zbroje. Ale všade najme opaternosťou a smelosťou pannen a paňi slovenských pod nosom oklamani, ňikdi nič vikonať ňemohli. — Hlavní komisár maď., Maršo bívau na Mijave pod ochranou 2 stoľin reg. vojska. Obce nitrianske sa ničím ňedali odstrašiť. Na Brezovej garda ňechcela Košutovi vernosť prisahať; a Vrbovčanja, ktorí i samjeho komisára vihnali, aňi len do gardy vstupovať. Regrútou všetkje národne smíšlajúce obce i s kopaňicjami Košutovi odopreli. Najme Krajňanská sa viznačila; bo 400 za regrútou zapísaných, pekňích ako jedle, mocňích ako dubi chlapcou na mjesto maď. Ministerium, do slovenskjeho tábora za dobrovolníkou poslala. Z tiehto ludohojňích krajou sa Maďarom ňepodarilo aňi jednej stoľini utvoriť, trebas inde z mnohých malých obcí celje bataillonu zo Slovákou pod svoje zástavi postavili. Kebi príklad Nitranou druhje stolice slov. boli nasledovali, Maďarom bi sa iste zbúreňja ňebolo podarilo.

Okrem Nitrianskej, najlepšje sa drážau lud slovenskí v prostrjedku Slovenska, vlastenci hore višje spomenutými odchovaní. Naproťi tomu v Spiskej, Šáriskej, Abaujvárskej a Zemplínskej stoliči bou ako sirota opusťení, iba čo tu i tu od svojich duchovňích pasťjerou so strachom vipovedanuo slovo

o vernosti k cisárovi počuv. Ale že i tento ľud prirodzením pudom k cisárovi a vodcom slov. hnani bou, poznať z toho, že keď Dobrovoľníci na tjeťo strani doľjahli, vstupovau pod zástavi cisársko-národňje. Plaťi to najme o Zemplinčanoch, menovito o hrdinských Lastomírčanoch, ktorí gardami maďarskimi otočení, sa prebili k vojsku národňjemu do Prešova! \*) O Slovákoch sa muože povedať, že pri všetkom terrorizme maďarskom zostali napospol verní cisárovi svojmu: vernosť svoju jedni činňe, druhí trpňe, t. j. bez účasťi dokazujúc. S činom a posvätením svojho života vystúpili tí, ktorí mali povedomja národňje: že sú Slováci a ňje otroci Maďarou; ostatní bez toho povedomja, t. j. zápalu a bez mišljenki, iba so založením rukama sa na ohromujúce ich deje dívali, do cisárskeho vojska všetku svoju dúveru skladajúc. Zlá je to veru politika mnohých c. k. úradníkou chejeť uhasiť cit národnosti a zápal za višší život, ako je tento pozemskí. Iba mišljenkou obživení a zapálení človek je schopní obeťi. Muože to biť mišljenka nábožnosti, národnosti alebo ľudskej hodnosti. Ako dakedi nábožnosť oduševňovala kresťanou, tak teraz cit národňjeho povedomja zapaluje národi Europi. Horleňja za národnosť je ale fanatickuo a hrješno vtedi, keď daktorí národ druhje, — ňeuznávajúc ich práva — potlačuje. Tak robili Maďari; u ňích bola najvătšja povinnosť pridržať sa svojej národnosti, a u druhjeho to istuo zatracovali. Čistá, duchom kresťanstva preňiknutá národnosť každjeho pri svojích právach ňecháva. A to je hviezda rovnoprávnosti, ktorá národom slovanskím v Rakúsku zasvjetila! —

Málo sa robilo v mnohých čistímí, alebo z velikej čjastki Slováci obidleních stolicách, ako: v Trenčjanskej \*\*), Ťekovskej, Hontjanskej, Novohradskej, Prešporskej stolici.

Katolícko Duchovenstvo, ktoruo malo veľkí vpliv na záležitosťi verejnje — výjmešli daktorích statočních obhajcou pravdi a láski Kristovej — zabudlo na úlohu Bohom i cirkvou jemu sverenú. Duchovní pasťjerja ľudu vjac o zemskje ako o ňebeske pokladi sa starajúc, na vipovede písma svatjeho u

---

\*) Budúcnje o tom obširňejše.

\*\*) Eug. Gerometta zle poslužiu národu svojmu príhlasmí proti Slovákum písanímí. Či sa ospravedľní, budúcnosť ukáže.



Matúša 6, 19. 20. 21. a 10, 28. zabúdajúc — terrorizmom maďarstva prestrašení, nje len že svatuo povolaŋja a práva svoje nezastali, — (bo každy videu, že ide o náboženstvo, že sa robí na potupeŋí kňazstva, že s víťazstvom Maďarou ono celkom pod vládu politickú padne, a t. d.) — ale ani povinnosti naproti cisárovi a národu svojmu ňeviplnili; čo vjac mnohi z nich gardu proti cisárskemu vojsku vjedli a ľud proti zákonnjemu Panovníkovi búrili a podpaluvali. Nikdo z nich ako horliví Rajačič s mečom a križom Krista ňevistúpiu a ňevivolau zástupí tisícou za spravedlivú vec do boja. A predca duchovenstvo bi bolo divi robilo. Historia to zamlčať ňemuože. Chibuvau zápal a posväteŋja-sa, akím boli dakedi kňazja cirkve Kristovej naplnení, oduševŋení!

## 20. Aristokratia slovenská v Uhorsku.

U dedou a pradedou terajšej Aristokratie malo to slovo aj svoj význam. \*) Bivali oni napospol zmužili, dobri, šlechtní prjatelja a otcovja ludu. Trvalo to, dokiaľ ešte slovenskí ráz nosili na sebe; bo priznávajúc sa k národu svojmu, pracovali na jeho zvelebení, a napomáhajúc perom i peňjazmi blaho poddaních svojich, stali sa dobrodincami ludu, ktorí nje len že spisovali, ale i na svoje útrati rozširovali znamenitje knihi, náboženskjeho i hospodárskeho obsahu, a spojení s duchovnými pasijermi, ňezaŋedbávali chrámi božje

---

\*) Teraz sa často spomína to slovo „aristokratia“; a običajne o kom povjeme, že je „aristokrata“, toho sme dla princípu čisto-ludskjeho odsúdili. Pre pospolitejších rodákou slov., v krátkosti naznačím slova toho praví význam. — Slovo „Aristokratia“ pochádza z réckeho „ἀριστος“ (najzmužilejší, najlepší, najšlechetejší \*). Označujú sa teda tím slovom najkrajšie duchovnje i telesnje cnosti človeka; a „κράτος, εος“ znamená: moc, silu, pánstvo, vládu. Teda „ἀριστοκρατία“ alebo: „Aristokratia“ je = vláda najzmužilejších, najlepších, najšlechetejších! — Kdože bi si takúto vládu poď cisárom, z celej duše ňežjau? Ale či pri ľudoch, ktorých aristokratmi voláme — nachádzame teraz tjeto krásne cnosti? — Meno zостаŋe vídi peknuo, ale zhnusenuo skrze ľudí, ktorím ono dokonca ňepatrí.

\*) Tak sa volali récki hrdinovja.

navštevovať. \*) Nespoliehajú sa na svedolno často počínanja svojich úradníkov, šli sami medzi ľud, vizvedali sa na jeho krivdi a potrebi; akim činom, získajú si jeho lásku a dôveru, boli od každého čení, milovaní a zveľebovaní. — (Pozri Prid. čís. 3). — (Takito otec ľudu je na pr. teraz bývalý župan Trečjanskej stol., G. Ostrolucký, ktorí sú verní cisárovi svojmu i národ slovenský miluje, a o svoj ľud sa vrúcne stará.)

V novejších časoch boli nastali nešťastne Reštaurácie; šlechta slovenská ofúknutá akímsi „Kor-szellem-om“ maďarským, zabudnúť na svojich predkov a otcov, odrodjac sa od svojho kmene i charakter slovenský zo seba vizvljeka. \*\*) Pri reštauráciach nastúpilo kortešuvanja, t. j. napájania, preplácanja nižšieho zemjanstva, z čoho nasledovali: zkazenosť mravou, vísťupki, nežnabožstvo. — Skrže kortešácie prišli mnohí nezaslúžení, darobní a bezcharakterní ľudja do verejných úradov, ktorí na miesto prisluhovanja spravdливosti a práva, najväčších prjestupkov sa dopúšťali, na miesto o „obecnú dobro“ iba o svoje vačky (abi tjeťo boli plnje) sa starali; z krvavých mozolov ľudu si kašľjele stavali, a tak záhubu krajine uhorskej pripravovali. Nebolo na tom dosť; Velmoži a Páni imanja a duochodki svoje v cudziňe, po veľkých mestách kinožjac, o poddaných svojich sa málokedy obozreli. —

\*) Keď šlechtičká rodina nemohla na verejnej službi božjé odisť, bola običaj najme u Evanjellikou doma, v prítomnosti čeljadki, s nábožným spevom a čítaním kázúe „pónu Bohu slúžiť.“ — U viššej šlechty bis' túto običaj už darmo hladau, a u nižšej rjedke, veľmi rjedke sú toho príkladi. Dakedi najdeš v svjatoční den starú maťer pri biblii a nábožnej kniže, a jej dcéri pri románoch alebo dákich ručných robotách. Tak sa časi meňja!

\*\*) Že to z opovrhnuťja reči maťerinskej pochádza, potvrdím slovami veľkeho muža stoeľja našho, Zschokkeho, takto napomínajúceho: „Ehre die Sprache deiner Nation, und wache über ihre Erhaltung. Denn die Sprache ist das eigenthümliche Kleid des Nationalgeistes, in welchem er sich frei und mächtig bewegt. Jede ausländische, welche vorgezogen wird, verwandelt sich in eine Fessel oder Mummerei, und verleitet zu unvaterländischer Denkart.“ (Stunden der Andacht.)

Podľa vyššej šlechty ani nižšja nechcela byť horšja. Držjávali sa „velkje stoli,“ 4 — 6 hodinovje trakti, luxus nad luxus u nízkich i visokích! Ale načo mám všetko pripomínať? Boli domi, v ktorích sa od rána do večera iba presijeralo, fajčilo a postávalo \*) a t. d.

Keď ale vidavki a dlhi ustavične rjastli a príjmi z roka na rok sa zmenšovali: nežnajúc inakšej radi, odovzdávali páni svoje kašije, domi a kúrie zemjanske do rúk židovských, a títo — z ich staro-otecovských, pamjatkami hrdinských predkou zasvätených pribitkou, porobili ohizdoje krémi, pribitki vístupkou a ohavnosťou Sodomi a Gomori, z opilstva pochádzajúcich; a takto uvalili sebä, svoju rodinu i ľud do hrozného neštesija. Lebo židja i pánou i ľud pospolití o všetko pripravili. Čože v takých okolnostiach zostávalo väčšej čjastke šlechty, ako hodiť sa do náručja Toho, ktorí veďu omámiť rečou ducha i srdce sina svetárskeho, inšjeho Boha, okrem „zlata“ nežnajúceho, iba po rozkošach sveta a módi sa zhánajúceho. Čože bolo ľahšie, ako zvjesi takiehto ľudí na svoju stranu? Oni pri pohľade na veľkjeho svojho Košuta, zabudli na starích otcou a rodinu svoju, zabudli na kráľa, ktorjeho milosťou prišli ku svojej hodnosťi; a — na národ slovenskí? — Ó na ten ani len z ďaleka ňepomisleli! — Prečo sie sa v ten čas nežjavili oslávení duchovja zvedením a roztopašním potomkom vaším, abi sie ich na lepšú cestu boli privjedli? Ó! prečo sie sa ňeukázali vnukom a sinom vaším, šlechetní Illésházovci, nábožní Zayovci, spravedliví Jušovci, peknoduchí Medňanskovci, hrdinskí Hrabovskovci, Suňogovci, slávni Ottlikovci, Plattovci, Poturnajovci a ostatní ňesmrtedlní šlechti slovenskej praďedovja, ktorí i slovom i skutkom život i literatúru slovenskú sie napomáhali, a ňe hanbili sie sa byť dobroďincami slovenskjeho národa! — Jeden jediní odrodili Košut, zvjedou vaších vnukou a nástupcou. Či sa nermútiťe zvečňeli duchovja, nad touto slabosťou a chabosťou vaších potomkou? \*\*)

---

\*) Kdo chce mať dokonalí obraz zemjanskeho života v Uhorsku, nech číta: „Falu jegyzője“ od Br. Eötvőša.

\*\*) Pozorujúc takou odroďenja sa od svojich najbližších, a lipnúťa za cudzim, kdo muože mať za zluo ňemcom, keď s opovržením takto pišu o Slovanoch: „So haben sie (die Slawen) denn ein Vater-

Darmo sa k takímtu zvedením sveta-sinom hlásili Slováci. U Slovákov nebolo zlata, neboli víhladi na blesk a slávu svetskú; preto pišni sveta sinovja pohrdli tími, ktorí na duchovnom základe večnej pravdi kládli skalú budúcnosti svojej, — nepočúvajúc úprimnje slová príhlasu k „Bratom Slovákom,“ ešte v Dubňi 1848 po Slovensku takto sa ozívajúce: „Naposledí Vi brajja Slováci, ktorí sie sa doteraz menuvali pánmi, zemänmi, barónmi a grófmi, a ktorí sie doteraz boli odporní národu Vášmu, Vašej krvi a Vášmu slávnemu púvodu, hanbjac sa za potlačeních Slovákov, Vi brajja naši drahi stanie a pripojte sa medzi rodákou svojích, oslávte mená svoje tímto novím sa zrodením, buďte horliví milovníci slovenskjego národa, buďte jeho verní, statoční sinovja. Aj Mađari Vám podajú ruki s vätšou úctou, ako doteraz, lebo zradcu krve, odrodilca nemuože po pravde žjaden národ uciť! Podajme si spoločne bratskje ruki — veď sme mi všetci jedneho púvodu, jedna nás maťer slovenskej slávi kojila! Podpišme slabím perom mocnje úmysli statočnjego národa slovenskjego, tomu zajiste, čo čas doňjesou národom neubráni sa žjadna moc! Aj náš národ musí prísť k tomu, k čomu inšje národi prišli, a muože prísť tak, ako iní bez veľkjego viljevaňja krve bratskej, keď Vi k tomu čo je dobrouo pre Váš národ pristaňte. Teraz ešte muožete sa osláviti, kdo vje, či časom s hanbou svojou toho okamžeňja neobanujete? Pokojom chceme mi svoje práva dosjaľnuť, špojme sa teda v úmisloch a nebude treba krve, úmysli slovenských sinou sjednotenje usporja viljevaňja krve bratskej, slovenskej!“ -- Tak sa ozívali k Vám

---

land und sind doch fremd darin; sie sind Mitglieder von Staaten und haben doch wenig oder gar keinen Antheil an der Regierung; sie besitzen so vieles Treffliche und Anerkennungswerthe, und doch ist das so wenig gekannt, und nach Gebühr gewürdigt; sie haben von der Natur so viele ausgezeichnete, körperliche wie geistige Talente, und doch stehen sie andern Nationen in so vieler Hinsicht nach; sie haben eine reiche, frühzeitig ausgebildete, höchst musikalische und poetische Sprache, und doch im Ganzen eine sehr dürftige Literatur, u. s. w.“

(Der Weltkampf der Deutschen und Slawen.)



Slováci pred revolúciou maďarskou; ale Vi ste si zapchali uši a nechceli ste počuť hlas bratou, hlas pravdi a láski; a preto potom nastalo viljevaňa krve bratskej, slovenskej; bo Vi ste sa nespojili v úmysloch svätích a nežahoreli ste láskou k národu svojmu. — A už sa začína vyplňovať, a vyplní sa iste i to proroctvo: „že so svojou hanbou toho okamženia obanujete!“

Okrem Košutovi oddanej Opposície, priznávala sa jedna časťka Aristokratie uhorskej k tak rečením Konservativcom. Títo sa zas na dvoje delili. Jedni na opravdivých všetkého starjeho šlendriánu a nerjadu konservátorou, a druhí, na slobodnejších starjeho šlendriánu reformátorou, srovnávajú sa iba v tom, že ani liberaliste opposície ani konservatívi národu slovenskému neprjali, ale spoločne ho utlačili a jeho národnosť udusiť zámýšľali. Nuž ale Konservatívci Slováci ani k sebe veľmi neprivolávajú; čo bi im prišlo z ľudí, iba o seba sa starajúcich, v otročení a ujarmení ľudu pospolitjeho svoje spaseňa hladajúcich! — Ako prostredníci medzi Opposíciou a konservatívi vystúpili gróf Majláth a gr. Emíl Dessewffy; tento poslední ako Redaktor „Buda-Pesti Hiradóva“ znamenitje radi, vístrahi a napomenuť dáva Maďarom, ukazujúc im cestu, ktorá bi ich istotne tá nebola priviedla, kam ich priviedli Košutovej perorácie. Ale hlasi víbornjeho muža tohoto odzneli ako vjetor po púšťach kečkemétskych a debrecínskych, nenajdúc mjesta u fanatického maďarstva. — I v poslednej, rozhodnej dobe dúraznými, bolastnými slovami B. p. hiradó vístriha Maďarou pred nebezpečenstvom z ich prenáhľenja pochadzajúcim. Na ohnivú reč bar. Vešeliňyho dňa 29. Apr. v „kőre“ pešťanskom držanú, v ktorej horliví barón hrozjac Slovanstvom Maďarom, do zbroja ich vivoláva, — Buda-Pesti Hiradó odpovedá takto: „Číme oheň šlechetnjeho baróna. Aj mi vidíme nebezpečenstvo, do ktorjeho nás prenáhľenosť, dráženja, podpichávaňa, z jednej strani diktátorskúo tiranstvo, z druhej strani služobní strach, tuná panuvaňa na idej chudobnjeho mnohorečnictva, tam hrješno mlčanja rozumnejších zapľjetlo. (Čuňte tieto pravdi z úst šlechetnejších Maďarou, ktorí sami tiranstvo prehnaných hláv cítili, ale pri svojej straňe nemali nikoho, kdobi im bou dau moc oprjet sa nežbednjemu počínaňu strani Košutovej. Či tu zodpovednosť konservatívi neberú na

sehä?) Dalej pokračuje B. P. Híradó: „predca ale veríme, že je ešte ňje všetkjemu koňjec; ešte ňestojíme pri „hrobe slávnich“ alebo v potupe žijúcich. Ešte je ňje takí tmaví obzor, akí p. barón — ačpráve dávnim, pravím svojim predtúšeniím — už teraz vidí vo svojej obrazotvornosti; k ostatnému dúvodu ešte je moc krokou, tjeťo musíme skorej sprobuvai, kím bi sme sa vikrikom p. baróna, do zbroja za ňim pohli. Ak bi sme to urobili, tak bi sme sa rútili do ňebezpečenstva, v tedi bi nasleduvau pohreb, nad ktorím, ako náš básnik povedau „egy nemzet vérben áll“ (národ v krvi stojí.) Ó, kebi sa ňeviplnilo toto slovo. Pre Boha majme teda trochu chladnej krve! Keď sa vždi prenáhlime, — prenáhlime sa v zákonodarstve, prenáhlime v jeho vikonávaní, čiňení, v láske, ňenávisi, v dúvere, potváraňi, vichvalováňi, potupováňi, v smelosti, strachu a t. d. tak mi ňikdi ňebudeme národ zrelí, a hodní širších slobuod. — Chiťme sa zbroye, ale kamže sa obrátime? kde-že ňemáme ňepriateľa? či muožeme vizvať každjeho, a predca zvíťaziť nad každím? ňeklamme sa na večňje vekí. Budme povážliví! ňebezpečenstvu je lepšie smelo do oči hladeť, ako slepo doňho sa rútiť. — Zato poprobujme, ba všetko urobme, abi sme sa cestou pokoja virovnať mohli. Vi-jednávaním azda ňječo stratíme, čo prenáhlenosť naša na vekí kompromittuvala — ale v mešťanskej vojňe — azda všetko.“ — Takje hlasi sa ozívali v B. P. híradó-ve, ale ohlasu ňikde ňenašli. — ňeskuor i novini „Figyelmező“ upomínali Maďarou na povinnosti ku kráľovi a národu. Lež nadarmo. Košutovci takje hlasi ňepočúvali, a Konservatívci, ňemajúc sili ňječomu samostatne sa naproti postaviť, hneď ku tej, hneď zas ku tej strane hoňení bívali.

Keď tak menuvaná „liberálna oppositio“ z kolaje zákonosti vistúpila, republikánske sni v Pešti a Prešporku rozohňenje fantázie si tvorili, pjesne republikánske, ako: „nincsen király!“ po krajiňe sa rozširuvai a cesta nastávajúcej revolúcii sa chistala: či konservatívci (ktorí o ničom tolko rozprávať ňevedja, ako o svojej vernosti k cisárovi, švarzgelbstve a pečovičstve svojom) ňevideli vtedi najkrajšú príležitosť vistúpiť mužne za svojho cisára, proti rebellantským úmyslom Košutovým? Vistúpením takím bi verejne boli vdaku naproti panujúcemu cis. Domu osvedčili, pri jehožto blesku ako pri slnku sa cez mnohje stoeľja ohrujevali: vedjac dobre, že

cisárskou milosťou k tej sláve a hodnosti, v ktorej sa nachádzajú, prišli, cisárskou milosťou na velmožou a pánou povýšení boli! — V osudnom okamžení ale zabudli oňi na milosť túto, a na mnohostoročje dobrodeňja cis. trónu; ňje len že žjaden odpor proti košutovej straňe na sňeme a v žyote ňeurobili; ale chjjac sa votrjeť do milosťi košutovej, abi pri rozdávaní úradou za liberalisti tohoto Diktátora ňezostali, v tej nádeji, že čo predtím od Cisára, teraz od veľkneho Košuta dostávať budú, s jeho stranou sa chabo sbratali a sjednoili! \*) Povedja daktori, že proti všemohúcej Košutovej moci nič vikonat ňemohli. Ej ale to je ňje pravda. Košutova moc najvjac v jurátoch záležala, timíto on vedeu celí sňem terrorizovať. \*\*) Ci ale oňi po svojej straňe (ktorá na počť opposiciu previšovala a do počtu svojho mnoho barónou, grófou a t. d. rátala) ňemali spuosobních ľudí, a tisíce pospolitjeho občestva, ktoruo bi sa z väčšej čjastki k ňim bolo pripojilo? Ale načo sa ňebezpečenstvu vistavovať! Najlepšja politika je pravda, každjemu (na ktorjeho straňe je víťazstvo a sila) na reči prisvjedčať, poklonkovať sa, do očú sa pochlebovať a t. d. — a tejto politike konservatívci náležite sa rozumeli. V čas ňepokojou a revolúcie sa oňi Košutovi klaňali, alebo dakde po kúpeloch visedávali, a — po premožení tohoto, obškočili odrazu trón mladjeho Cisára, chvastajúc sa pred ňim svojou vernosťou: abi za odmenu do úradou vsaďení, zas panovať, ľud klamať, ňespravedlivosti páchať mohli. ňehanbja sa oňi z novu hlavu dvíhať, okolo ministerstva sa motať, a jemu: akje sa majú v Uhorsku porjadki uvádzať, návrhi a pláni robiť! Ci to ňje bezcharakternosť?

---

\*) Oňi patrja do nasledujúcej kategorije: „Ich bitte Sie, mir zu sagen, ob es wirklich war, dass auch in Petersburg eine Revolution ausgebrochen?“ „No, und was interessirt Sie Russland und sein Kaiser? Sie sind ja ein konstitutioneller Ungar!“ — „Ei der Teufel — Ungar, Magyar, Slowak, was geht mich das Alles an, wenn ich meine Herrschaft verlieren muss.“ (Der Slowak.)

\*\*) Dávno proti tomu horliu gróf Emíl Dessewffy: „Az ország-gyűlési ifjuságot, melly túlnyomólag iskolából, épen kikerült, és így tanulásra, nem pedig befolyásra vagy mások feletti biráskodásra hivatott, ifjonzokból áll, közvéleményt képviselő szerephen engedtették fellépni és eltűrtették, hogy fejeteekre nőjjen.“



## 21. Strana slovenská.

Celkom v inakšom svetle sa nám ukazujú Slováci. Títo potupení a opovrhnutí sinovja krajini Uhorskej, nemali na svojej strane žiadnych veľmožou, grófov a veľkých pánou, ktorí, hanbjac sa za reč svoju starootcovskú, za Nemcou alebo za potomkou Arpáda sa vidávali. Slovenská strana nemala Representantou ani na sněme uhorskom (hlas Štúrou bou slabí), ani vo Vjedňi pri uhors. kancellariit, ani v Budíne pri c. kr. Nádvorníkovi. A kdo na tiehto mjestach nemau zástupcou (tak rečeních patrónou), običajne pred svetom opovrhnutí a nevšimaní bývau. Dlho sa pravda Slováci sami ku svojmu právu nehlasili; ale ani potom milosti sústrednej vlády rakúskej nikdy v takej mjere ako ostatní, účastními neboli. A takto sami na seba zaľechaní, iba tou vjerou že spravedlnosť božia ndërjeme, sa posilňovali.

Strana slovenská všetkú silu z duše svojej čerpajúc, pišnje a potupnje pohľadi Maďarónou, — ktorí v povedomí materiálnej sili a svetskej múdrosti (ktorá vraj všetko po predku vje virátať) ani si ju nevšimli, — pokojne znášajúc, žila v nádeji krajsích časou. A kím Maďari hned tej, hned zas druhej politiky, podľa kombinácií za užitočnejšú držanej, sa chitali; Slováci nikdy od počjatočnej mišljenki svojej neustúpili. Akuo bolo ich prvuo slovo, takuo bolo i poslednje. Hladajúc najprú práva a spravedlivosti perom a slovom si vidozobudnúť, keď prišli časi novje, v ktorích sa všetkje národi za svoje práva hlásili a za ne zomjerať hotovi boli; Slováci ani nemilosťou sústrednej austr. vlády, ani posmechom svet-skích pánou neodstrašení: v najväťšom sklúčeňí svojom, a za času triumfujúceho, najmocnejšjeho maďarstva, uzavreli medzi sebou ešte v Dubňi 1848, nám už známú politiku, ktorá sa v ničom menšom nedokonávala, ako v odhodlanosti „bráňti práva trónu a práva národa.“ A nebola to iba običajná, z práznich slov záležajúca politika, ale skutkom dokázaní čistí námer Slovákou. Videli ich sami Maďari pod cisársko-národňimi zástavami bojuvať. Bo povstali oni zároveň zbratrením kmenom slovanskím keď cisárski trón bou rúcani od tých, ktorím všetkje možnje práva a dobrodenja udeľovanie, ich žjadosťi a zákoni čo si sami na dietách ustano-



vuvali, viplnenje a potvrdenje, zvelebenja ich národného života skrze dovolenje po celej krajihe spolki, napomáhanie bivalo; a keď bou opusteni od Váš bezsrdcích konservativcov, keď ste sa všetci hanbili honosiť barvami cisárskimi, keď o spojení s Austriou nič nechceu počúvať — legie z cudzozemcov, najme bojovních Poljakou ako z pod zeme virastali a trónu cisárskemu zo všetkých strán velikou nebezpečenstvo hrozilo: vtedy povstau, hovorím, národ slovenský, aby brániu v spoločenstve ostatných zbratrených kmenou, práva Panovníka a trónu! V tom čase on viljevau krú, jeho sinovja bivali hádzaní do žalárov, a zomjerali verní vlasti a královi svojmu. — A Vi bezsrdci, predca odískate národ slovenský i teraz od trónu cisárskeho, odvádzate, a odvracjate srdce Panovníka nášho od verných jemu Slovákou, vihlasujúc Náčelníkou slovenských za kommunistou, panslávou a nebezpečných ľudí! \*) Či sa nebjíte hnevu božjeho, ktorí takjeho hrjechi netrpi?

## 22. Bojovníci slovenský.

Národni Vodcovja pri počjatku vivinuvajja sa života slovenskeho, viučováním mládeže, spisuvatelstvom, cestuváním po zemi slovanských kmenou a oboznámením sa s prvými hlavami slovanskými, kládli nevedomki základ budúcnosti národa vlastnjeho. Bo teraz, kde sa pohli, všade ich známi a prjateľja vitali, ich žalobám uverili a podávajúc im ku djelu novjemu pomocnej ruky, ich žjadosťi viplňovali a napomáhali.

Slováci, ktorí zahoreli láskou k rodu svojmu až do najnovších časou boli čistej mišljenke posvätení, v umeňi a vo vedách pohrúžení: „mišljenka bola ich zbroj, mišljenka ich pole, mišljenka ich vihlad do budúcnosti.“ Neboli medzi Slováci žjadni diplomati tajních kabinetou, politici v každom okamžení sa pretvarujúci, ani kommandanti vojska, zbehlí v taktike vojanskej — súc napospol pred salónovím, diplomatickým a kabinetním svetom do samoti odsúdení. Celá tak rečaná intelligen-

---

\*) Táto strana Aristokratie, za kommunistu vihlasuje toho, kdo odstupuje od utlačiteľou ľudu; za pansláv, kdo miluje svoj národ; a za nebezpečného človeka, kdo na vzdeláui a osvjetení ľudu slovenskeho pracuje!

cia slovenská, iba napredok sebä a potom národ svoj vzdelat' a osvietiť zamíšľala. Intelligencia táto záležala z mužou a mláďencou, ktorí v rodinnom kole pri veselom speve a rozhovoroch najvjac o národných predmetoch sa zabavujú, zlosť a hrúzi ako i líškavje a podvodnje reči sveta ani ako mak si nevšímali, a zo samích úradou sa vitvárali \*), abi v národných prácach svojích prekážaní neboli; začo ich ľudja nížki (iba po chlebičku pachťjaci) za poďivních a mňichou, svetu odozmretích, vihlasovali. — Tito mužovja a mláďenci slovenskí, ktorí iba dakedi si pjeseň „o slobode“ a „boji“ zaspjevali — naráz v ideáloch svojích — čarovními povestami o „slobode“ „barrikádach“ a „divadle“ nje vjac ideálnich ale skutočních bojou a krvavej vojni — pretrhnuti, čo si počnú? kam sa obráta? — kde je ale mišljenka, duch i sila posväťenja sa, tam je všetko možnuo. — — Z tých, pred svetom opovrženích „mňichou“ povstali bojovníci slovenskí.

Pri vihladoch na vojnu, ktorej Slováci vihnúť nemohli, prvuo bolo postarať sa o mužou, v týchto vecách zbehlich, taktike vojenskej priučeních. A tu zas pozorujeme, že nár. Vodcovja boli poznali budúcich kommandantou ešte v tedi, keď sa o vojne nikomu ani len ňesňovalo.

Hurban v mladosti svojej, ako vislaňec Ústavu prešpor-skjeho, cestujúc r. 1839 po Morave, obznámiu sa v Brně s jedním mláďencom, na ten čas kadétom, Bedrichom Bloudekem a spolu i so Zachom, ako mužom už v tedi veľmi skúsením. O tomto posledňom písať Hurban na prjateľou svojích r. 1840 takto: „S Borivojom (t.j. Zachom) som sa dlho a prospešne rozprávať. Borivoj je ten, ktorí je v stave nje len pluki kommandovať, ale aj v kabinete rjadiť loď obce v roz-búrenom mori svetopánstva.“ Takto puosobila osobnosť Zachova na mladjeho Hurbana. — A skutočne Zach a Bloudek boli hrdinovja ňeskoršej drámy slovenskej, ku ktorim dvom náčelníkom národných povstalcou sa pripojiu i Janeček.

Bloudek a Janeček boli vistrojení pred septembrovím povstaňím na Slovensko, abi tam kraje a terrain budúcich víprau vojenskích prehľadli. V Nitrianskej stol. navštívili Mija-

---

\*) U jednotlivcou na takí stupeň višlo čistuo posväťenja-sa mišljenke, že oddaní službe ducha a národu — i najsladších svazkou manželstva sa zarjekali.

vu, Brezovni, Vrbovce a t. d. Na hornom Slovensku prešli cez Turjec, Kremnicu, B. Bisticu. A na týchto stranách sa ne-  
zadlho objavja i národňje boje slovenskje.

## 23. Stav Uhorska pred slovenským povstaním.

Zmatok hrozni panuvau v Uhorsku. Prabidlitelja kraji-  
ni tejto, ciľjac sa pichou a tyranským zachádzaním maďarstva  
obrazenimi, prichádzajúc k povedomú individuálneho, národ-  
no-samostatnjeho života; a vidjac že krajina táto je nje viac  
ich matkou, ale macochou, ktorá iba nadutím, rozkazujúcim  
a roztopašným sinom slúži a volká: povstali aj oni za slobodu  
a za právo svoje, nazdávajúc sa, že sú tak sinovja Uhors-  
ska ako i druhí, a preto tak rovnoprávní akokolvek i  
Maďari.

Samí prví boli Srbi, bojovní junáci juhoslovanskí, ktorí  
sa počínaňu maďarskjemu najprú smelím slovom, potom neo-  
hrozením skutkom naproti postavili. Srbi ešte v Dubni usta-  
noveňjam a zákonom maďarským sa sproživili, matriki a zá-  
pisnice maď. pálili, úradníkou Maďarmi vivoleních a ustanove-  
ních pozhadzuvali, poslušenstvo maď. ministerium vipovedali.  
Naposledí povzbudení mladím srbským junáctvom, povstau hr-  
dinskí národ tento proti Maďarom, vedení a napomáhaní sve-  
tlím Patriarchom Jozefom Raja či č o m, hrdinmi Kňičaňinom,  
Stratimírovičom a druhimi, a viperúc Maďarou pri Alibunári,  
Perlasi, Titteli a t. d., dostanúc sa do hradieb Srbobrannje-  
ho Sv. Tomáša, víťazne odoháňau a porážau vojská i gárdi  
maďarskje.

V Sedmohradsku povstali Sasi a s nimi hraňičjaci bo-  
jovní Rumúňi. I Rusiňi na pounoci dávali znaki života.

Horváti zo všetkých týchto národou najsamostatnejší, mu-  
nicipálnimi právami ohradení, kroz svojích vlastních vislan-  
cou na snemoch uhorských predstavuvaní, už od dávna pro-  
ti Maďarom mužne vistupujúci, i teraz najráznejšie sa proti  
ním postavit mohli \*).

---

\*) Dňa 8-ho Jul. 1848. píše Hurban zo Záhrebu: „Mli sme tu živí, v oča-  
kávaní velikích vecí. Vi tam v záliši života ljež čakáte čo príde.“  
„A to miluo Slovensko naše čože robí? V drjapoch cudzích je —

Junácki Jellačić-bán prekročjac Drávu dňa 7-ho Septembra, ňeunavním maršom postupovau k Budínu a Pešti, abi pokoriu tjeto sídla maďarskej bezuzdnosti.

Všetki tjeto veci sa robili ná vidomoči pred celim svetom; ňeslovanskje časopisi náruživje proti počínaňu slovan-skích národou vystupovali, nazivajúc Srbou zbojníkami, lupěžníkami, a Jellačića vodcom zbojníckej bandi. Iba sústred-ňa Vláda Rakúska sa zdála všetki tjeto veci ignoruvať. Zatajit sa ňedá že bola v kritičnom položení. Z jednej strani, ako vipadne povstaňa v Taljansku, z druhej strani vjedenská Aula a nadovšetko Maďari, Ministerium vjeden. do veľkích zmatkou boli privjedli. Ku stránke a politike žjadneho z týchto národou sa minist. rakúsko ňekloňilo, ale ani ono istú, samostatnú stranu ňeutvorilo, prezradzujúc všade ňeurčitost a ňeistotu zásad a náhľadou svojích. Takím činom obivateľja celjeho Mocnárstva do veľkjero zmatku a ňeistoti privedení boli a samo c. kr. vojsko ňevedelo: komu má veriť, koho poslúchať a začo vlastne bojuje? Každjero občana v celom mocnárstve iba jero náruživost a náklonnost k jednej, lebo druhej alebo tretej strane hnala a priťahovala. \*)

Maďari na Vládi vždi novje práva vimáhali a v úmisloch ustálení, sbjeraňim po celej krajině obočí, chistáňim zbroja, cvičeňim národnej gardi a t. d. k vojne sa pripravuváli; národi ale ostatnje v dobe osúdnej, v ktorej išlo každjemu o to: žiť alebo zhinúť, počínaňim maďarstva odstrašiť sa ňe-

a ňemá ho kdo silno brániť!“ — Dňa 26-ho Aug. „Ochoreu som a iba dñes čo muožem trochu perom vládnať. Robím — robím za ten náš národ, ňech len pán Boh požehná prácu našu. — Dostau som zimňicu.“ — „20-ho Aug. tak nabili Srbi Maďarou — že celá dieta v Pešti závrat dostala.“ „V Horvátsku sa pripraví robja náležitje. Bán je clovek velikí, múdri a opatrní.“

- \*) Deutch-Oesterreich wollte zu Deutschland gehören, Slawisch-Oesterreich. wünschte eine von Deutschland unabhängige Verwaltung; Ungarn (rozumej Maďarstvo) wollte sich selbständig constituiren und nur des oesterreichischen Kaisers Person, als König noch ferner dulden; das italienische Oesterreich warf sich den anderen Italienern in die Arme, den „Fremden“ Tod und Vernichtung schwörend.“

(Gen der Rev.)



dali. Ministerstvo vjedenskuo sa klátilo. Klátenja toto pozorujeme najme v tedi, keď Jellačić, majúc ľahnuť s cisárskim vojskom proti Maďarom, obžalovaný od týchto, do Insbrucku bou citovaný, aby sa tam vraj, zo skutkou a počínajia svojho ospravedlniu. Vojáci Bánovi, hneď od ňeho, a hneď zas od Maď. minist. dostávali príhlasi a rozkazi; a často skrze vládu rakúsku bána zvelebenjeho, dôveru c. Dvora poživajúceho a druhí raz z bánstva zhodenjeho a potupenjeho videť museli. Pulský, agent maďarskí v samej Vjedni plakáti proti Jellačičovi vivesuvau, verejne proti ňemu verbujúc. Z čoho mohlo nasledovať, že Jellačič-bán — ak nemá dost energie, nepožíva dôveru, lásku a oddanosť svojich plukou, — lahko sa stañe prvou obeťou ňeráznosti sústr. vlády rakúskej, akí príklad máme na grófovi Lambergovi a grf. Latourovi, ohavne zavraždeních.

Že minist. rakúsko vždi viac na legálnej ceste \*) postavením, historickí uznaním, cis. Domu sa líškajúcim Maďarom nakloñenuo bolo, ako druhím, za cis. trón a práva svoje vistupujúcim národom, videu každí. Keď Maďari svevolne do práv cisárskich zasahovali, a naposledí nepotrebnjeho cisára s 3 millionami tak rečeno na penziu dať zamíslali; práva všetkých v Uhorsku bivajúcich národou nohama šlápali; v pevnostach cisárskich maďarskje zástavi vivešovali, verních cisárovi dôstojníkou kočačinámi zñeuctöovali, vojsko cis. na svoju stranu lákali, s červeními perami behali a t. d., a sám Jellačić Pešť a Budín s velikou mocou cis. vojska pokoriť išjeu: minist. rak. i v tedi ešle na smjere ňja mislelo, ktoruo sa malo skrze Arcikñježa Jána uprostredkovať. Na mjesto ňeho vislalo gr. Lamberga, jako prostredníka, ktoribi v meñe Jeho Jasnosti s Maďarmi sa pokonau a porjadok v Uhorsku uvjedou. Stalo sa čo každí v okolnostiach tehďajších predtušiť mohou. Gróf Lamberg na pestianskom mošle od vzíteklej luzi, vedenej Balo-

---

\*) Maďari sa chvastajú, že oni vždi na legálnej (zákonnej) ceste zostávali. Tak je. Dovolenja na vjacej millionou papjerových peňazí (košutek), 200,000 honvédou na legálnej ceste pítali — a vikričjac ňeskuor Republiku i Dom Habsburgsko-lotharingskí v Debrecíñe na legálnej ceste detronizovali, vitvorjac cisára rakúskeho z práva nástupníctva v Uhorsku a z práva ku koruñe sv. Štefana. To sa všetko pekne, krásne na legálnej ceste robilo!

ghom a druhými víťazmi, barbarski kosami rozsekani a rozkúskovaní, stau sa obeťou fanatismu, ktorí slabi Radcovja koru-  
ni skrotili ňeyládali. \*) Ale ani potom ňezmúdrela rak. mi-  
nisterium, a iba vjac z núdze sa vrhlo do náručja Slovanom,  
ktorí ces všetkje stoletja svoju vernosť k cis. trónu skutkami  
dokázali a i teraz na jeho udržaní všetkimi možnými silami  
pracovali.

## 24. Vjeden.

Dňa 29 a 31 Aug. píše Hurban z Vjedne takto: „Ra-  
kúsko Ministerstvo je spravodlivím hnevom naplnenuo na Ma-  
ďarou, ktorí v divokej piche svojej celú Monarchiu rakúsku,  
práve teraz sa preporoduvať počínajúcu, roztrhať a rozkmá-  
sať, ba čo vjac pod svoju moc podrobiť chcú. — S Madarmi  
ňjetó čo žartuvať, tí najňevinňejších ľudí vešajú. Máme toho  
dúkazou dosť. Čo so Srbmi robja, to je ňevidanuo, ňeslícha-  
nuo; to jest, mordujú a mučja tich, ktorí odzbrojení súc, medzi  
ňimi zijú a ani necekli do teraz. Madari už mnoho vojska ňe-

---

\*) „Die vom österreichischen Ministerium an den Pesther Landtag ge-  
richtete, in dem Landtagsacte Nro. 66 veröffentlichte Denkschrift  
über das zwischen Ungarn und den übrigen Ländern Oesterreichs  
bestehende Band der Einigung, die kaiserlichen Manifeste vom 22,  
und 25-ten September, durch welches letztere dem Feldmarschal-  
lieutenant Grafen Franz Lamberg der Oberbefehl sämmtlicher in Un-  
garn befindlichen Truppen und bewaffneten Corps von was immer  
für einer Benennung übertragen wurde, und das Erscheinen dieses  
Befehlhabers in der Eigenschaft eines ausserordentlichen Commis-  
sars zur Herstellung der Waffenruhe schon drei Tage nach seiner  
Ernennung an dem Sitze des Landtages zu Pesth, — diese That-  
sachen liefern die sprechendsten Beweise vom aufrichtigen  
Streben des Kaiser-Königs, die Ordnung im Lande auf gesetzlichem  
Wege im Einverständnisse mit den Volksvertretern ohne Blut-  
vergießen wieder einzuführen. Mit der grausamen Ermordung  
des kaiserlichen und königlichen Friedensboten war der Fehde-  
handschuh von den Magyaren ihrem Könige und zugleich dem  
Kaiser von Oesterreich zugeworfen, den aufzuheben Pflicht und  
Ehre geboten.“ — (Gen. der Rev. str. 366.)

muožu utrimať v našich krajoch, lebo čo tento list čítať budete, už bude Bán aspoň s 24,000 vojska hraničného na Maďaroch. Potom aj mi veru čušať nebudeme. V krátkom čase príde Slovákom den spaseňa!“ — V takýchto nádejach žili národní Vodcovja slov. vo Vjedni na konci mesjaca Aug.

September sa približiu. Keď maďarská strana vo Vjedni skrze neunavného agensa svojho Pulskjeho do legii maďarských vihadzuvaním peňazstva verbuvala: v tom čase, v mesie tomto prítomní Slováci, nedajúc sa žjadnými hrúzami odstrašiť, trebas pred policiou Auli nikdy neboli bezpeční, — verbuvali proti Maďarom pod zástavi cisársko-národňje. Do 17-ho Sept. zrzastou počet bojovníkou na 500 hláv, a s tímto sa odvážili Národní Vodcovja vstúpiť na zem Slovenskú.

Pred odchodom držali schudzku, v ktorej prítomní boli Slováci: Hurban, Štúr, Hodža; a Moravaňa: Bloudek a Zach. Ten prujší sa i s Janečkom bou navrátiu z recognosciruvanja terrainu budúcich viprav vojenských. V schudzke tejto, napredok sa ustanovila „Slovenská Národňja Rada,“ ktorábi do času rjadila samostatně vystupujúci národ slovenskí. Údovja Radi tejto, všetci rovnakuo právo majúci, boli následovne zvolení; vojanskje veci sa sverili: Bloudekovi, Zachovi a Janečkovi; politickje záležitosti: Hurbanovi, Štúrovi, Hodžovi. Spomenutí kommandanti iba s porozumeňím týchto ostatných mohli nječo podujímať a ďalšie rozkazy vidávať. Ku Národnej Raďe i dvaja Sekretári boli pripojení: B. Nosák a D. Bórik. — Nebude snáď od veci, keď sa o Národnej Raďe obsírnejšje vislovím.

V neobíčajných okolnostiach užívajú sa neobíčajnje prostriedki k dosaženú vimereného ejela. Keď sa v jednej krajině roztrhajú svazki tisícročjeho spojenja medzi Panovníkom a národom; na miesto pokoja, poslušnosti a porjadku, najvätsja anarchia panuje, aká sa po marcových dňoch v Uhorsku objavila; keď sa vipovje úcta a oddanosť naproťi korunovaněj Hlave a zákonom, celjeho Mocnárstva znovuzrodenja napomáhajúcim; slovom keď je svet ako-bi pomatení a sebe neprítomní: v takom čase sa obíčajne prvje, hnujiam sveto-ducha rozumejúce hlavi, postavja na čelo národu a vedú záležitosti mnoholisíc-hlavjeho ludstva, abi ho priviedli do prístavu pokoja.

Slováci od dávna vidávali a poznávali Repräsentantou svojích v troch hore menuvaních mužoch, ktorí za národ slo-

venskí už v svojom živote mnoho boli pretrpeli. Títo mužovia skrz Maďarou z krajini Uhorskej viobcuvaní, medzi ludom svojim vjac prítulku nenachádzali, ale predca ho na nohi postavíť, a jeho vernosť naproť cisárskemu trónu pri všetkom nebezpečenstve neskalenú, udržať si umjeňili. Bez porjadku dočasných zákonou a Správi sa to stať nemohlo : utvorili teda správu, ktorábi sa o dôležitosťi národňje starala, potrebnje rozkazi národu vidávala, porjadok vjedla, a vúbec všetku činnosť, víkonnosť a zodpovednosť na sebä prijala. Správa takáto bola „Slovenská národňja Rada,“ z mužou hore-menuvaných záležajúca.

Mnohím Slovákóm, nedospelím ešte k životu národňjemu običajne všetko býva smješno, čo ich mužja začínajú ; takíto sa i pri „Národňej Raďe“ zastavili, s posmechom sa vipitujú : „Kdo dau právo tím mužom vzjať záležitosťi a vedeňja národu slovenskjego na sebä ?“ Odpovedám : že právo má ten, kdo sa cíti biť povolaním k veľkjemu djelu, a vje posväťiť život svoj národu vtedi, keď sa všetci ostatní jeho sinovja od ňeho odťahujú, nehajúc ho ležjeť do prepasťi večnej záhubi. Právo a zákon tento je napísaní v duši každjego šlechetnjeho národovca, ktorí má dosť sili obetovať sa celku národňjemu. Ako ten, kdo za topjacim sa skočí do vodi, abí ho víslobodiú, ňespituje sa : či k tomu má právo ? robjac to z vnutrnjeho šlechetnjeho pohnutja a povinnosťi ľudskej : tak i mužovia národňej Radi skočili do zbúreních vín oceánu, za topjacim sa národom slovenským, ňedbajúc na to, či aj oni medzi vlnámi zahinú, a či šťastlivo k prístavu pokoja sa doplavja ! Národ slovenskí bou násilno vitrhnutí zo života zákonnjeho, a obetovaní anarchii maďarskej ; Vodcovja jeho teda mohli sebä proti-postaviť anarchii, keď mali zmužilosť lebo zhinúť, alebo zvíťaziť.

Za ňepotrebnou držím o tom ďalej reč šíriť. Národňi Vodcovja prišli pod svojími menami, bo pod druhími prišťi ňemohli a vistavili sa práve preto najvătšjemú vzteku maďarstva. Kdo v tom veľkodušnosťi ňevidiť, tomu ňje historia, ale Æsopovje fabule patrja do ruki. — Národ má ďakuvať prozretelosťi božej, že mu v osúdnej chvili takírho vivolenních sveto-ducha sinou posjela ; bo títo kladú uhelní kámeň slávnejšej budúcnosťi jeho. Oni sú Fárusovja (svetlárne), ku ktorím tisícou pohľadi sa obracajú, v ňích svoju nádeju a poiechu nachádzajúc !



Národňja Rada, ktorá mala vjest verejnje záležitosti na Slovensku sa teda usporjadala, a prvu jej najhlavnejšie rokovajúja bolo: z ktorej strani Uhorska bi sa s najlepším prospechom mohli hranice prekročiť? — Mjenki boli rozdjelne. Hodža stáu na tom, abi sa šlo najsamprú na Turjec, — a prednášau svoje důvodi; Hurban naproti tomu chceu do Nitrianskej vtrhnúť, kde vraj na jeho slovo tisíce bojovníkou povstaňe. Táto nárada sa naposledi aj prijala; bo' proti víprave do Turca mnohje ťažkosti v cestu kladenje holi, a síce: vzdjalenosť Turca od samích hraníc, a poloha terrainu, iba množstvu vojska hovjaca, ktorimbi sa všetki passi dokonále obsadiť mohli. — Náradu Hurbanovu porúčala blízkosť železnice k západnej strane Nitrianskej, ludnatosť tamejších kopanic, dedín, mjest, ako sú: Vrbovce, Mijava, Brezová a t. d.; vrchi, vrški, úbočja a dolini, potrebne k udržaňu sa maljeho zboru a t. d.; ako aj to osvedčeňja-sa Hurbanovo, že postavi tamošnje obivateľstvo celkom na nohi. Uzavrela teda Národňja Rada, hranice Slovenska pod Javorinou prekročiť. Pri ktorej príležitosti sa i Præsidentstvo Hurbanovi, kím víprava v stolici Nitrianskej trvať bude odovzdalo, ktorubi v Trenčianskej prešlo na Štúra, v Turčianskej a Liptovskej na Hodžu. Takje boli úmisli Národňej Radi, nazdajúc sa, že s jej príchodom celí národ povstaňe, najme, keď nežanedbala o svojích úmysloch poučiť ňje len Slovákou, ale aj Rusínou a Rumunou. Důkazom toho sú rusínske a rumúnske prihlasi. Lež inakšje to chceu mať osud. — Naposledi po zaopatrení prihlasou, národňej pečade a ostatních k víprave vojenskej prislúchajúcich vecí, určiu sa den k odchodu.

## 25. Víprava slovenská.

**O** víprave slov. piše Hurban nasledovne: „Blížiu sa deň 17-ho Sept., v ktorom sa mala vibrať malá víprava z Vjedne do Slovenska. Bán prejdúc 7-ho s vojskom svojim Drávu a tak hranice zeme svojej, bou sa už sveriu šiestiu junáckemu. Vo Vjedni panuvalo všeobecnuo preklínaňja Jellačica-Bána. Malí zbor roztraťených slovenských bojovníkou čakau ako na trñi den odchodu svojho v strachu a strnuť pred policiou Auli, ktorá svojích agentou a verbovníkou do legii maďarských po

všetkých ulicách a prjedmestach rozostavenje mala, a okovidno po Slovanoch číhala. Jednaťelja slovenskí sa ale ňedali odstrašiť ani tímto ľazkým stavom svojích prvňích krokou. — Munícia, ktorú Hurban od Srbou z Karlovíc bou dovvezou, ako i tá, ktorá sa vo Vjedňi zaopatřila, sa pákuvala. — Bez najmenšej ňehodi, prostrjedkom všelijakích užlabou a ňebezpečenství dostavilo a dodalo sa mužstvo i vojenskje prípravi na nádražja železnice severnej do Vjedňe. Peť sto mladích junákou sadalo do zláštneho, osobitnjeho vozotahu v desjatu hodinu večernú, dňa 17-ho Sept. 1848. Iba dakolko prjaťelou, vislancou českých vedelo o odchode, a tí sia Nikodémovja, svetu ňepoznaní s vnútrňím plesáňim viprovádzali odhodlanú mládež, dávajúc jej s Bohom. Vozi nákladnje sa naložili, — a v temnu noci traťiu sa hukot leťjacich k cjeľu určenia svojho mladích sinou slobodi.

„Viprava tak chatrná na prostrjedki a počet iba bláznovstvom bi sa mohla pomenovať, kebi sa sama o sebe považovala; 500 mladích šuhajou ňevibojuvalo ešte ňikdi žjadnej zeme, a tím meňej zeme takej, ako je krajina Uhorská. Tích 500 bojovňíkou sa nemá inakšje považovať, iba za stráž a gardu Národnej Radi, t. j. tých mužou, ktorich očakávau s túžbou národ slovenskí, a za ktorich vedením sa on mau pozdvihnúť proti zjavnej zbure separatistou maďarských. Čo on aj dokázau. Ostatne, že sa zmužilosť a hotovosť obetuvanja sa vihladávalo k tomu, abi sa boj s tak chatrnými prostrjedki, proti tak mocnjemu v ten čas maďarsívu, pri tak veľkej ňečinnosťi sústredňjeho ministerstva rakúskeho započau, to sa samo sebou rozumje. Ale práve to uzualosť zasluhuje. Bo, kebi tento moment náležíte bou oceňení bivau, isie bi sa ňebou mohou tak rozduť onen potok maďarskej zburi.“

Svitlo krásne ráno; den 18-ti Sept. Viprava slovenská s veselím spevom dorazila do Pjesku práve keď bleski rannej zori z poza huor sa vikrádali. V Pjesku stáli na pohotove vozi z čjastki zo Slovenska od Vrbovcanou a verních Hlbočanou vistrojenje, z čjastki z Moravi: na ktorje sa zaraz všetkí pripraví poprekľadali a celí ľah sa pohou v tú stranu Nitrjanskej, kde leží Javorina. „Podivnuo to bolo divadlo“ — pokračuje Hurban — „keď ces Veselja, kde práve hluční trh sa držau, naša viprava svoj pochod držala. 500 ľudí v rozličnom odeve, medzi ktorými daktori práve ozbrojení boli

a asi 30 plních vozou tichúnko a v největšom porjadku, defilovalo pred množstvom zvedavjeho obivaťelstva! Akobi z nebã bolo padlo toto množstvo nežnámich postav. Rozprávali si v celom okolí rozmaňitje povjedki, a iba za dakolko dní dozvedeli sa, zkãdjal ten vjetor pochãdzau a kam bou namerení. Žjaden úrad, žjadena stráž, žjaden člověk neopovažuvau sa pítať na cjel cesti tichto početních pútňikou, a predca bi každí z nich i rád bou vedeu, i snãď povinnostíou to jeho bolo sa prezvedjeť! Boli to veru poďivnje časi, všetko bolo ako zamrazenuo v očakávaňi toho, čo od inšjeho ako je sám člověk prísti má. V tom čase bou svet ako ňikomu neprislúchajúci, a brau ho do službi svojej ten, kdo sa práve k tomu djelu odhodlau. Takto prešla celã víprava ces Velkú. Nad mestečkem tímto, na návrší rozkošnom pri dohárajúcej žjare k západu sa skloňujúceho slnka, rozložili sa bojovníci do tãboru, vozi zastali, vipakuvala a rozdala sa zbroj túžobňe na ňu čakajúcim bojovníkom slovenským. Dojímaví to bou pohľad. Mládenci objímali puški svoje, boskávali ich a hlučnje pjesňe sa ozívali a hlasi zaletuvali za blízku hranicu, na zem svatú slovenskú.“ —

V tom z pomedzi údou Národňej Radi vistúpiu Hurban, abi oduševňiu vímluvnostíou svojou ozbrojencou slovenských. Krátki obsah jeho reči bou tento: „Nebolo dakedi hranice medzi Slovenskom a Moravou, ale to všetko bola za starich časou jedna spoločná vlasť zbratrenich národou slovanskich: a preto nemá biť ani napotom medzi timato dvoma krajinami hranice, ktorjebi dělili zbratrenje kmeni, sinou jednej Matki. Na tom budeme pracuvať, abi sme vitrhnuć národ náš slov., z pazúrou ďivjeho maďarstva, zas ho k dávnej sláve jeho privjedli, a hranice bratou od bratou děljae, zotreli!“

Za ňím hovoriu Štúr takto: „Bojovníci! pozrňe na túto otvorenú dolinu; tá nás vedje k cjelu nášmu. Za timi vrškami, tam leží Slovensko, rodina naša, národ ubjedení, utlačení, od tisíc-rokou všetkej samostatnosti pozbavení, národ povrhel; a teraz v najnovejších časoch jeho zotročiteľja prišli k úplnej moci a vláde, tí teraz budú úplňe nad ňím panuvať a ho podla lúbosťi zdjerať a života pozbavuvať. Ale ešće nevihinuv duch národňi. Pozbavili nás všetkjeho nepřjaťelja naši, lež túto vuolu ňik odobrať nemuože, a táto vuola nás vedje so zbrojou v ruke za tje vrški k národu nášmu. Je to

tá cesta po ktorej ľjahli dakedi českje pluki pod Jiskrom, Komorovským a druhými, a jako ti išli voj zatočiť o pánstvo s Maďarmi, tak aj mi ideme abi sme pozdvihli národ náš, a mečom abi sa rozhodlo: či bude tyran Maďar ešte ďalej panovať nad nami! Bojovníci, naša úloha je pekná, veľká, národ z bjedi a ničoti vitrhnuť a privjesť ku slobode a sláve. Nože slúbte nám teraz tu pri vstupe že chcete za tjeťo veci mužne bojovať a keď na to príde i za ňe umierať. Rozvili sme už zástavi naše; vidíte ich povjevať nad hlavami vašimi: slúbte nám, že ich ňeopustíte v žjadnom boji, v žjadnom ňebezpečenstve!“ — Po Štúrovej reči sa čítala prisaha bojovníkom slovenským, a tam kde zbroj prijali, sa aj prisahou zavjazali ku vernosti Cisárovi Ferdinandovi a k rozkazom Národnej Radi, ako ijež k zmužiljemu naproťi neprjateľovi bojováňu. Stoťina jedna ňemecká bola v ňemeckej reči oslovená a v teje reči sprisahaná. Hurrá, a sláva zahučalo po poljach, bubni zarachoťili, a v pochodu vojenskom postupovala bojochlivá junač ku hračicjam Slovenska.

## 26. Slávno uvíťaňja bojovníkou na zemi slovenskej.

Po hračicjach sa už tma rozkladala a iba na Ťalostinej pozlátení obláčok sa zdáu víťať Vislobodiťelou národa. Bojovníci chceli tu tábor po poljach rozložiť a pod holím ňebom aspoň do pounoci bivouaquirovať. V tom ale novím ňeočakávaním divadlom boli prekvapení. Ťedaleko onoho obláčka naraz vždi vätšje a vätšje svetlo žjariť začalo, až ňeskuor poznali že to plápolajúca na Ťalostinej vatra rozloženjeho ohňa, ktorú z okolitích strán sejduťi obivaťelja zapálili, chťjac uvíťať prjateľou svojho národu. Oheň vatri tejtóť ožjariu celuo okolja. „Sotva že skrze ňjekolko židou náš prichod, — piše H. — stanujúcemu na Vrbovcach a Mijave vojsku maďarskjemu v známost uvedení bou, už aj lud zprávu tu od svojích prjaťelou dostau. Vojsko v najtrápňejšom strachu consignuvauo, hladelo na sbjehaňja sa ludu, počúvalo pjesňe slovenskje, a pred jelo očima študenti a mladá chasa meská viberala sa s puškami, pištoljami, šabljami, a išla víťať bojovníkou slovenskich. Už bou padou šlár a závoj svatí z ňedotknutelnosti auctoriti Košutovich mandatárou a jelo terrorismu slú-



žjaceho vojska. Hraňica teda nebola ostrážená guljami maďarskimi, ale plápolom ohňou a duší slovenských.“ — Stúpajúcim ozbrojencom slov. vždi novje a novje ohňe a vatri sa staváli pred oči, až naposledí na každích 200 krokou po vlnovaticích vrškoch kraja tohoto po samú Mijavu splápolali rozkladenje ohňivje vatri. Celuo toto vrchnatuo okolja pri tme a dáždi, dostalo skrze tje mnohočetnje ohňe podobu dákej čarovnej, fantastickej, tajnosli plnej krajini, akú si živá fantazia ludu nášho maluje, keď o zakljaticích zámkoch a krajinách rozpráva: do ktorích vraj visloboditeľja tjež iba ces tmavje húštie, v dáždi a plušti iba slabím z ďaleka sa blišťačím svetlom vedení, prichodja. Takí bou pohlad v tejto osúďnej, tmavej, dáždivej noci na svatú zem slovenskú.

„Z Mijavi višlo mešťanstvo bojovňikou s horjacimi fakljami a velikím zástupom ludu, slávne prijať a uvítať. — Na ceste hádzali ženi a panni chlieb, koláče, pečeňe do vozou. A v mešte bola pripravená noclah pre ustaticích bojovňikou slovenských. Títo nováci boli dñes celí den až do 12 po pounoci ustavične na nohách. Chutno im teda padou sen na zemi slovenskej!“

V dome víbornej p. Koleníčki založiu sa prujší hlavňi stán národních bojovňikou na Slovensku; tu bivali prvje hlavi — a Vodcovja povstaňja slov. Tu sa prijímali vislanstvá okolitích obcí, vidávali sa rozkazi pod pečadou a podpisom „Slov. národnej Radi“; ztadjalto sa rozposjelali „Prihlasi ku slovenskjemu národu“ a tu slubovali pokáňja hrješňici a zradcovja národa slov. Pamätní zостаňe dom tento ako i rodina v ňom bívajúca vernjemu sinovi a dcére Slovenska.

„Vojsko consignuvanuo čakalo čo sa bude robiť. Parlamentár vislaní oznámíu Kommandantovi, že prichodči sú Slováci, hotoví bojuvať pri tróne cisárskom, za jednotu Ríše a svatuo právo národnosti svojej, trebas obom sa vihráza maďarskuo Ministerstvo. Kdo pri tomto stojí, že je ich neprjateľom, a že s tím sa mjeňa biť. Veliťel odpovedau, že on svojimi rozkazmi nežavdá príčinu k boju, ale že abi aňi strana národňja dñes nič nežačínala! Podanje mu proklamácie taljanske prijau so slubom, že ich sdeľi svojim vojakom.“

## 27. Prvı den na Slovensku.

Noc prešla v pokoji. Ozbrojenci slovenskí pišjac si, že aj oni ako Slováci už raz ligotavje zbroje nosiť, šable pripasovať a pištoljami boki ozdobovať muožu: hıdo kráčali pred Hlavní stán, bitovisko Národnej Radi, štrngotom celuo mesto naplňujúc. „Plnuo mesto bolo ludu z okolních obcí a strán. Za rána dňa 19-ho Sept. sa ňevedelo, čo zamıšla posádka ministerská na Mijave, jedna stolina Ceccopieriho regimentu, majúc pod svojou ochranou komissára Maršu. Lud bi tohoto rád bou dostau, ale slúbilo sa Veliteľovi, že aňi zo strani národnej príčina k boju zavdaná ňebude, ňechaní bou teda v ochraňe svojej tento tyran a táto hrúza slovenskjero tunajšjero obıvatelstva. Na novo sa vislau rečník k Veliteľstvu, abi určíte odpovedau, ako, a za koho chce biť považovaním od strani národnej. Tento dňes už zpurňejšú dau odpoveď ako včera, hovorjac, že ňemá rozkazou od Ministerstva a preto že sa chce pokojňe držať, jaknáhle ale tjeta dostaňe že ich na vlas viplňi. Rečník slovenskí sa ho pıtau, ktorjero bi Ministerstva bou nástrojom? Dlhó váhau s odpovedou. „Či od Cisárskeho alebo Kušutovho Ministerstva čaká rozkazi?“ Naposledi sa vislovıu veliteľ, že on čaká z Budína, od krajinskjero Ministerium svoje rozkazi. Menuvau sa veliteľ, kapitán stolini tejto Sosai. Fraternizoval se svojim vojskom zakázau, dochádzajúcim semı v taljančine zbehlım junákom slovenskım.

„Sotvaže rečník vıjednávanja svoje dokonau a Národnej Rade oznámıu, stalo sa mesto krásnim vıjavom národňjero ducha. Z jednej strany, práve pred vistavenım ministerskım vojskom, pred obecnım domom defiliruvalo prıchádzajúcıch s bubni, hudbou a zástavami 500 ozbrojených Brezovanou, všetko chlap nad chlapa, jako krásne topole pevuım krokom kráčajúci — rovno pred Hlavní stán na hornı konjec mesta, a postavili sa v radi na nábreží Mijavi. Z druhej strani celje hromadi chlapou ozbrojených zo susedních kopaňic ponáhlali do mesta; a jako na pút zo všetkích strán dochádzali v svjatočnom odeve panni, ženi a starcovja, jedne ňesúc pokrmi a napoje, druhje zas prinášali kvjeia, vence a pentle (stužki) bojovníkom národňim. Vzňešení to bou obraz, vıjavi slávne.

Národ sa cíliu a život mu čerstvejšje v žilách koluvau. Ako na den veselja chistau sa ke krvavím výjavom. Duše Národných Vodcou plesali! Bojovníkou višje 1500 stálo napohotove k rozkazom Národnej Radi. Krásni počatok, vihladi veebnje do nastávajúcich dňou. Tjeto vijavi pohli posádku minister-skú abi sa postarala o svoju bezpečnosť. Medzi tím ako sa na hornom konci Mijavi prúdi života vivárali, z dolňjeho konca príleťelo ohláseňja, že posádka uteká, či ju bojochťivá chasa hoňiť a zlapať má?

„Za neprjaťelou sa teda držja; a utekajúceho neprjaťela je vraj dobre nechať len utekať,“ a tak sa aj uzavrelo. Z Vrbovjec i z Mijavi odrazu sa stratiu neprjaťel. Stolina Sosaiho išla ces Brezovú; kďe ale na rozkázanje (pravda že nedostavenje) predprahi nečakajúc, ďalej ku Vrbovjemu sa poberala. To bolo vítanuo Národnej Rade, ktorá sa celkom obetovala organisácii šťastne započatjeho povstaňja. Teraz už mala slobodnje ruki, a trochu času; a jej išlo iba o zís-kaňja času. Zнала ona ducha národu svojho, z ktorjeho sama bola višla, a ktorjeho sama tvoríť pomáhala.“ —

## 28. Strach maďarskí.

Lež, kím sa hrstka bojovníkou slovenských na Mijave bavila: vstúpeňja Hurbanovo ozbrojenou rukou na zem Uhorskú, v celej krajiňe náramnjeho kriu narobilo, a ňou ako dáko vulkánsko pohnutja zatrjaslo. Košut a jeho Mandatári aňi v Jellačičovi tolkej hrúzi nevideli ako v odvážnosťi dakolko ozbrojených, za svoju slobodu bojuvať hotovích Slovákou. Pochádzalo to z povedomja, že Maďari predca na ňikom tolko hrjechou sa nedopustili ako na spoluobčanoch svojich Slovákoch; a preto v úzkosťi svojej sa nazdali, že aj „pomsta slovenská“ musí biť hrozná!

„Hurban ide“ trasavím hlasom, ožjarenou a vijasňenou od radosti tvárou volali Slováci, bo v ňom videli a čakali svojho Vikupiteľa, ktorí ich má oslobodiť z pod jarma a terrorismu maďarskjeho. „Hurban ide“ kričali teremtettujúc Maďari a Maďaróni, behajúc, ljetajúc po dedinách a mestách, sháňajúc Gardu, s vihrázaním-sa pokutou smrťi, zrúcaňím domu, šibeňicjami, akbi sa kdo sproťiviu a nechceu ľjahnuť proti tomu „zbojníkovi Hurbanovi,“ — vistrájali kuríro, zhlá-

ďávali kanóni, puški, municiu: — cíťjac, že „bič boží“ ide, abi treštau ich na národu slovenskom spáchanje hrjechi.

„Šlechta nedúverovala ludu, bo jej leľeli na um obrazi čjerne objedeních rodín, siruot, vdou a hrozná kljatba celích pokolení! A preto utekalo všetko vo dve strani sveta, na západ a na poludňja, do susednej Moravi, do Hodoňína, pod ochranu zákonnej zeme, a do Trnavi, do tohto sídla maďarónskich hrúzovládco! komu kde bližšie a pohodlnejšie sa zdálo. Hodoňín bou zaplnený vozíkami, kočári, škatuljami a balíki. Strašliví pritom lom a krik, že Hurban prišjeu so zbojníckou hordou, že páli, plundruje, zbija, majetnosť medzi svojích rozdeľuje, bou ten chodník ľživo-špinavý, akí za sebou nechávali, žiadajúc si, abi po ňom celý národ, k ospravedlnenú ich hrjechou povedomjeho, slušne, ale nedúvodne polakanjeho svedomja, za nimi utekau. Lež iba podlí dráči, rodini kljatbou národa poznačenje, náhonci Košutovi, títo malički ale nenasiťení tyraňi zaňechali peleše svoje. Prjateľja ludu, oddanci Vláde rišskej, a lud, zostali v príbitkoch svojích, víjmuč precitľejšie Obce, ktorje sa v zástupoch hrnuli do strediska povstaňa, do vrchou javorinských. Obrazotvornosť ludu, túžjac po Mstiťelovi neštesija svojho, utvorila potom z mena, jej od šlechti tak mnohonásobne zhnusovanjeho a preklínanjeho, z mena, ináč v bojoch literárnych slovenských dosť známeho, ludu ale literárne nevzdelanjemu nedostatočne ojasnenjeho, obrazotvornosť živá ludu, hovorím, následkom tých agitácií z mena Hurbanovjeho utvorila si osobu báju, Pomstiťela rán svojich túžobne očakávanjeho. Za času toho povstaňa, a dlho potom i ces celý búrni vek vojni uhorskej rozprávau si lud o ňom fantastickje povesti. On ale sám nebou nič viac a nič meňej, iba verný trónu a národu svojmu, bojovník a spoludelník Stúrou, Hodžou a všetkých tých, ktorí mali smelosť za slovenský národ, potom keď už gero a literatúra neboli dostatočnje k rozhodnutí otázok o život s plemenom maďarským od dávnych rokov vedeních, a k meči sjahnúť a spolu s ňím uzol gordický života národnjeho slovenskjeho v Uhrach mocným ramenom rozseknúť!

„Tje povesti, v ktorích Maďarstvo povstaňa slovenskuo tak hroznými farbami vimaluvalo, zaňjesli původcovja sami až do strediska hrúzovládi maďarskej, do Pešte a Budína. Prítomní v tom čase v mestách týchto s prehánaním barjev



rozprávajú o hrúze a strachu, jakí napadnou celú obyvateľstvo tamejšie pred povstaním slovenským. \*) Nje, natolko snád samá moc v prvich dňoch povstania tohoto proti-maďarskeho vivinutá, skrovná, ale skuor následki, akje z tadjal pre víťazjace na jednej strane maďarstvo pochádzať muožu, boli prameň toho náramného, prvim výsledkom slovenskej protirevolúcie naskrze neprimereného strachu a kolotania. Vláda maďarská sa ale aj náležitých a radikálnich chitila prostrjedkou proti tej „opovážlivosti, zbure a rebellii slovenskej.“ Āni prjechod Bána a blíženia sa jeho k srdcu kráľovstva ňezmiliu tak Košuta, ako táto opovážlivosť slovenských sluhou „Kamarilli Vjedenskej“! Dekretuvala sa teda k pokoreniu rebellantou veliká moc gard i vojska, ktoruo v tom čase už Košutovím rozkazom podrobenuo bolo. V Pešti ustanovilo sa vislať dobre cvičenje gardi. Všetkje mestá od Pešte, ces Novje-Zámki, širinou ostrova Čalokeszkeho (Schütt) po Prešporok a pohorím Tatjer ces Pezinok, Sv.Jur, Modru a Trnavu poslúžili nenepatrním kontingentom dobre vistrojených, pekne ošatených, víborne ozbrojených gard. V Prešporku celou zákonnou mocou udreli na grófa Lamberga, abi vidau rozkazi vojsku, ktoruo od ludu za cisársko považuvanuo bolo, k pochodu do vrchou ňitrijanskich. Obeť táto ňeskoršeho vzteku maďarskeho, ňebola v stave vidreť sa z klepjet dojervých, zakuklených vrahov svojich; vidau teda gróf Lamberg rozkaz k maršu. Generál Knöhr mau zaijahnuť celú okolja Bjelej-hori, — divadlo toto povstania slovenskeho — svojim vojskom, majúc biť podporuvani — vojskom proti Jellačičovi — Bánu od pounoci ňahajúcim, plukom kňežata pruskjeho, rodených Maďarou a gardami, terrorismom úradníckim košutovským zo všetkých strán krajini, nahnanimi. Okrem pripomenutých zborou stála Leopoldovská posádka, pluk Ceccopieriho, Kyrisňici Walmódnovi, dve eskadróni dragónou, legia ňemecká z Auli vjedenskej, všetko hotovuo „k roznoseňu na kopitách konských

---

\*) Jeden práve v tom čase v Pešti meškajúci mi rozpráva, že Peštianja sa nazdali, akobi Hurban na čele virojených zo všetkých strán Slovenska, Slovákou, na Pešť ňahau, abi kámeň na kámeni v mesťe tomto ňeňehau. — A v bitke že vraj, Drotári spuosobnim hádzaním rozpálených kámeňou do ňepriateľa, velikú škodu v jeho radoch rohja!

(Pozn. spis. prit. list.)

a bodákoch svojích i poslední odpor krajou týchto proti vládě maďarskej urobení.“ — Jednatelja, komissári, špehuňi, židja, ňestidatje ženi, šlechta (zemjanstvo), krása, bohatstvo, špekulácia, ziskuchlivosť, vlasťeňectvo, fanatismus, terrorismus, a legálnosť maďarská \*) rozleťeli sa po všetkých krajoch a — Acheronta movebant! Híbalí všetkje moci a živli proti antikristu a kommunismu, proti vrahom ľudí, zlodejom majetkou, przniteľom čistoti, zvestuvaťelom pohanstva, najatím slobodi, zbojníkom, posmevačom zákona, zradcom kráľa, krajini a človečenstva. Takto a takícho si nepřateľja národnosti slovenskej predstavovali povstalcou slovenských, a jako proti takým

---

\*) Gróf Lud. Battyányi vidau proti tímto „buričom a podpalačom“ nasledujúci v mnohoľisíc Exemplároch po krajiňe rozposlaní: **Ministeriální Rozkaz**: „Našej, skrze zlostnje kunšti obkličenej vlasťi, novuo ňebezpečenstvo hrozí, lebo podla hodnoverních zpráv, b. r. 17-ho a 18-ho Sept. velkí počet buričov — medzi nimi peňazmi opatreních, vjac visľúženích vojákom — prišlo po Ferdinand-železnici do našej uhorskej vlasťi, tím cjelom, abi slovenských obivaťelou horuťích stolic k zbúreňi pohľi.

Následkom tohto rozkazujem, abi po

- I. Pri vŕeckých vrchnosľach náhlje súdi sa usporjadali, kterích údovja zákon na buričou viňesení s najveťšou prisnosťou viplniť majú. Po
- II. Ňech hlavní Išpanovja a úradníci tak prisnje porjadki urobja — tak borlive pozorujú, abi každí k rozbroju popuzujúci úmysel hneď z počjátku bou udusení, nahišťhodní takí buričovja do bezpečních rúk prišli, a skrze náhlí súd: obesení biť mohli.
- III. Jedonkaždí vlasťeňec sa provoláva, abi pozor dau v týchto ňebezpečních časoch, — a krem vďačnosťi s kterou mu vlasť zavjazaná bnde, — každí kterí takjeho buriča a podpalača lapí, 50 zl. v str. odmenu dostaňe. V Pešti 20-ho Sept. 1848.

Gróf Lud. Battyányi m. p.

K čomu Beniczky nasledujúce dodau poznamenania:

Tento ministeriální rozkaz Vám, milí braťja a spoluvlasťenci s tím doložením na známost dávám, že polapiťelja takícho buričelou tých 50 zlatích v strj. u mňa zodvihnúť muožu. — Danuo v Banskej Šľjavňici 30. Sept. 1848.

Lud. Beniczky,  
krajanskí Kommissár.

pozdvihuvali vlastní národ ten, za ktorjeho spaseňja pozdvihnúťja toto sa robilo. K celosťi obrazu tohoto bi patrilo ešte, kebi sme vimaluvali aj knazkú čjastku v djele tomto a tje karikatúri, ktorje ich pobožnosť svatá z prostoti od divadla bou vzdjalenejšjeho ludu slovenskjejho vitvorila. Ale dosť pre hanbu ludskú i toho čo sme povedali. Múdri vedja, že knazkje bludi všetkje inšje na sveťe hrúzami a potupou človečenstva previšujú. Dosť na tom, Košut i so svojou stranou nazoaj vstúpiu do pekla, a vihladau tam Satanáša, Otca toho lži všakovich, a prijaú pomoc jeho, a rútiu sa s ňou opatrení a vistrojení na povrch sveta, v stranu tú, kde má svoje sidla, prostí, lichí, svetom nepřehnaní národ slovenskí! A tak sa pozdvihlo množstvo a sili rozličných interessou společnostíludskjej, abi slúžili vímiselňikovi lži, tvorcovi svojho vlastnjeho něšiesťja. — Koruna všetkjejho lhárstva bou Manifest cisárom Ferdinandom podpisaní, odo dňa 28 Zári (príd. číslo 4.), v ktorom sa nakladá obejam a vrchnostám zemským: Hurbana, Štúra a Hodžu, ako náčelňikou povstaňja slovenskjejho, lapiť a súdom odovzdať. Rozumje sa, že ako ostatňje, tak i toto bou iba spusob k omámení ludu ustanovení a len od Madarónou košutovskich vímislení. \*)

---

\*) Známe sú ohavnje, lžami preplňenje Prihlasi strani maďarskej, ktorje bez urazeňja šlechťejšjeho citu sa ani čítať nědajú. V príhlase „Slowáci Braťja pozor!“ něbohí Adamiš takto piše: „to nesmjete páchat (Slowáci): abi ste poslúchali buričow, ktorí wám rabowat, palit a zabíjat kážú bližných bratrow a sestri waše. Braťja Slowáci pozor! tu je to pokušenje, pitajte sa Buričow, jaké oni práwa dájajú a slubujú? chcete wi také práwa, jaké si dájajú Srbi, kerí lúpja a mordujú? Snad také jaké dáwa Jellačič a t. d. a t. d.“ O Hurbanovi hovorí, že zapreu Krišta, a ňje je hoden vjeri kresťanskej — dodávajúc toto poznamenajja: „Wi Braťja Ewangelíci, pre Buriča Hurbana všeci trpíte — bár ste všeci uezhřešili, padli ste do podezrená pre buričow nebezpečných.“ „Pozrite na príklad wodca Košuta, Hrdinu krajinského, a t. d.“ — Teraz už Adamiš zodpovedá za tje lže, ktorje kidaú na prjaťelou ludu slovenskjejho.

Spíšjaci zas takto sa ohlasujú: Ku přátelom sausedam a bratrom w liptowě! „Přicházíme k Wám, jako Waši přátela, Waši

Takto puosobila strana maďarónska. Tjeto živli a tolkorakje moci vedela v svoju službu povolať.“

## 29. Činnosť Národnej Radi.

„Strana národňja slovenská a na jej čele Národňja Rada bola ijež už dorostla neprjateľskej vimiselnosti, a trebas oprená o svatosť pravdi svojho namáhaňa, nebrala útočište k podobným lžam, účinkovala predca odhodlaňe, a lživím vimislom neprjateľou, proti-postavila poučovaňa národa o pravom stave vecí. Na mjesto anarchických košutových Mandatárov, ktorí dávno boli viťiskli zákonnje vrchnosti, položila se bā za dočasnú vrchnosť, ktorú mali poslúchať tí, ktorí poslušnosť košutovjemu ministerstvu vipovedať, nakloňeni boli.“

Stalo sa to dňa 19-ho Sept. vo veľkom a slávnom Národňom shromaždení na Mijave, kde pred množstvom sejduťjeho ludstva z povišenjeho mjesta na nábreží rjeki Mijavi, najsamprú Hurban pripomenúc: „neresiť a bjedi, ktorje národ slovenskí pod maďarským jármom síiskali — hovoriu — títo Maďari, prišli teraz k úplnej moci a vipovedali poslušnosť nášmu kráľovi: a preto máme najlepšú príležitosť, keď oni sami o sebe stoja, a už naši bratja, Srbi, Horváti vojnu s nimi začali, pozdvihnúť sa proti utlačiteľom, a so zbrojou v ruke dobiť si slobodu! — Vizvau národ, aby úhrnkem sa prirazilu k dávnym svojim zastavateľom a prjateľom, aby mau úplnú dôveru k nim, ktorí inšje nehecu, len jeho šťesťja a jeho slobodu. Spomenuv svoje predošlje vistupovaňa, a že za tje

---

bratři, aby sme si porozuměli a se spojili proti lsti našeho společného nepřitele, abychom Wám pomohli vyhledati oněchno uplacených otroků, kteří se k Wám jako owce wlužují, aby potom mezi Wami jako wlci rádili; přicházíme k Wám, abychom překazili, aby se jedowatým dechem oněch buričů rozdmýchany plameň nad hlawami vašimi nesejmul, a Waše pokojna obydlí nespustošil a t. d.“

We Spiši 1-ho Oktobra 1848.

Škoda, že sa títo spiskí hrđinovja trochu opozđili, vidajú iba po odchode „oněchno otroků“ svoju proklamáciu!



veci, ktorje ím vtedi oznamuvau, bude boj; a síce, za práva národa bjedneho, uískovanjeho a potlačenjeho, dodávajúc: že bez všetkjeho rozdjelu náboženstva každý Slovák je brat náš, kdokolvek sa k nám prirazí; naproti tomu neprjateľ a zradca, kdo bude proti Slovákom robiť a bojuvať! Na dúkaz toho, — pokračuvau ďalej — že skutočne dobre míslime s národom naším, vizívame Vás, abi ste si vivolili úrad, ku ktorjemu bi bola všeobecná dôvera, a ktoribi s nami ruka v ruke kráčau.“ — Starí úrad, s ktorím boli nespokojní sa potom zhodiú, a na mjesto ňeho noví vivoliu, súc J. Vdovjak za richtára a J. Semian, na mjesto Mikuleckjeho dráča ludu, a agensa nitřjanskich pánou, za notára ustanovení.

Pri tejto príležitosti Štúr určitými slovami vihlásiu s a-mostatnosť národa slovenskjeho, asi takto: „Mí v tomto slávnom okamžení sa za ňecodvislích od Maďarou vihlasujeme; všetku poslušnosť maďarskjemu národu, jeho vláde a ministerstvu vipovedáme; a kdobi kolvek v okrese moci našej ešte i ďalej v dákom spojení s maďarským národom, s jeho vládou a ministerstvom trvau: toho za ňeprjateľa a zradcu nášho národa považujeme, ktorjeho podla toho ani zaslúžená pokuta ňemiŇje!“ — Na to potom vizvau národ všeobecne k boju, abi jedenkaždí, kdo zdravje údi má, bez rozdjelu, čím muože sa ozbrojiu, abi národ na všetkých stranách stráž držau, spojenja s Maďarmi prekážau, a národnej Raďe o všetkom zprávu donášau. — Po reči Štúrovej vistúpiu Sam. Valášek, obivateľ mijavský a povedau, že: „keď je tak znamenitá príležitosť dokúzať lásku k svojmu národu, abi jedenkaždí hospodár i s tími, ktorí z jeho domu vísťau muožu, sa ozbrojiu, a k Vodcom národňím sa pripojiu; kdo to ňeurobí, abi sa mu dom zvalau.“ Nárada táto od shromažďenja všeobecne a jednohlasne schválená i prijatá bola. — Tak krásni zápal ukázau lud slovenskí, hneď v prvích dňoch pocítenja svojej samostatnosti, a dosvedčiu, že má silu obetuvanja-sa, za celosť a slávu národa. A to je krásni vihlad do budúcnosti.

Vrchnosť slovenská z lona národu pošlá, rjadila potom všetki záležitosti národňje. „A nahradila náležite zákonnosť, bo žjaden vistupok sa ňestau — kde jej moc a vláda zasahuvala. Prihlasi rozličnje k národu (Príd. čís. 5.), k učiteľom a kňazom, k vojsku; pripisi ku Kommandantom okolitích

posádok tlačenie i pisanje, rozposjelanje boli s rečníkmi a parlamentármi po kraji slovenskom. V jednej ruke poučovaňa, v druhej meč, a s obojím týmto spojením príklad vlastného poriadneho a počestného chovaňa-sa, bola zbraň prújskeho povstaňa slovenskeho národa. Národná Rada bola skutočne národná, lebo bola otočená národom dobrovoľne jej rozkazom sa podvolujúcim, a jej ochotne životom i smrťou oddaním. — V jej okolí nebolo zradcu. Prihlasi a rozkazi Národnej Rady boli roznášanja i na ďalšie, pod terrorismom maďarským stojajúce obce. Vždy sa našli ochotní občania, ktorí mali smelosť uverejňovať rozkazi k dobrému národu zmerujúce, i z viložením seba v nebezpečenstvo panujúcej stránky. Táto už bola stratila svoje žihadlo a ostrom hrúzovlády svojej na čas. A čo predtým terrorismom, to v okoljach divadla povstaňa bližších, hladela dosiahnuť dobrotou, priateľstvom, mjernosťou a ustupovaním. Neraz sa stalo, že prostredkom zohratých hromad maďarských prichádzali do leženia slovenskeho občania s prosbami a žalobami všakovými. \*) Ze toho potom ťažko obanovať museli — rozumje sa samo seba.

„Po ostatnom Slovensku panovalo iba očakávaňa povstalcou slovenských. Mala to byť lavína za každým pohnutím mnohonásobne rozrastajúca. Samotvornosť ešte veľmi málo bolo. Bolo to novuo počínaňa. Sinovja a vnukovja nemohli sa rozpamätávať, žeby im otcovja a dedovja o čomsi podobnom boli rozprávali. Babki vo svojích povestiach nenarážali nikdy na hrdinou národných. Spasiť sa z inakďaj očakávan. Pri prvých povestiach o povstaní slovenskom, hladelo celuo Slovensko v tú stranu, a domýjevalo sa vidieť prichádzajúceho už Vikupiteľa svojho. Ešte nebolo dozrelo k tomu povedomiu, že u prostred seba ho hľadať má, u prostred seba a vo všetkých kútoch jedneho, ažby duch takého jednotlivcu odrazu povstávajúcích, bu stvoriu onoho jedneho mstiťela, onu osobu jednu, ktorá sia Mojžiš bi bola vivjedla národ zo zajeňa maďarskeho. Z vonku neprichádzajú spasiťela, z ňútra, z biťja srdca vlastného virastajú hlavi. Slovensko čakalo veľikeho vojaka — ktoribi ho bu hotovou silou vislobodiť. — Najsampru v Jellačičovi mislelo vidieť takého. Potom videlo virostať z povstaňa slovenskeho osobu takúto

---

\*) I zo Starej-Turej prišlo vislanstvo, úplnuo poddanja-sa rozkazom Národnej Rady, oznamujúce.

z neba poslaní. Ale dost o tom. Spasiteľja sa počínajú z ducha svätého, zo všetkých pochádzajúceho. A slovenskí národ mnoho ešte má sinou, ktorí neboli v stave takito djel ducha svojho, Všeduchu národnému poskytnúť, ktorí bu dopomohou ku zrodeniu-sa Spasiteľa.

„Národnja Rada rozvinula v prvých dňoch velikú činnosť. Ona rozposlala vizvedačou do všetkých končín. Jej prirodzene prednje stráže zasahuvali ďaleko do vnútra operácií neprjateľských. V každom okamžení prichádzali tje najbezpečnejšie zprávi, prjateľja sa všade i v stánoch neprjateľských nachádzali. Do okolních obcí sa vislali Vijednavaťelja, \*) ktorí jedních insurgovali, druhích osvjetili alebo veci národnej naklonili. Úradi s ktorými obce spokojnje neboli (ako sme už z vrchu podotkli), sa všade podľa žjadosti občanou obnovili. Menšie dôležitosti, pokonávali okamžite vislaní Vijednavaťelja Národnej Radi slovenskej.

„Dňa 21-ho Sept. bolo leženja slovenskú i s Národnou Radou na Mijave. Povstalcou mobilních više 3000 sa zorganizovalo, pri čom Zach a Bloudek zlášnu pilnosť vinakládali. Posádka na Mijave z 1000 mužou záležajúca sa zanechala. Magazin sa tjež tu založiu, a najme potrebami pokrmu nálezite zaopatriu. Mjesta strategickí dôležitje záse-

---

\*) Takito Vijednavaťel dostau nasledujúce Plnomocensto od Nár. Radi:

Plnomocenstvo pre Vijednavaťela pána N. N.

Slovenská Národnja Rada splnomocňuje pána N. N. (na. pr.), v obcach Kostolnom, Vadovcach, Hrušovom, horních a dolních Bzincach a Lubíne za svojho Vijednavaťela, ktorí všetki rozkazi slovenskej Národnej Radi menuvaním obcam a okolí sdeluvať buďe. Žjadame teda, aby rečenjeho Vijednavaťela nášho vo všetkom ochotne poslúchali, a čo jim menom slov. Nár. Radi naloží, vikonávali. Danuo v hlavnom ležení slovenskom na Brezovej dňa 25-ho Sept. 1848.

M. J. Hurban, President Radi Nár.

Ludevít Štúr, úd.

Bohuslav Nosák,  
tajomník. \*)

---

\*) Plnomocenstvo toto máu slávnej pamäti Karol Holub; ktoruo prezraďení, oddau jednému zo svojích verních; ten to potom skoro do roka na prsách svojích nosiu, a iba do rúk Hurbanovích odovzdau!

kami a strážnim ľudstvom opatrenje boli. Veliteľstvo posádky mŕtvej sverenuo Lud. Semianovi, ktorí tu vibornje službi povstaňú slovenskemu vikonau, ňje len obranovaním, ale aj pilnou starosťou o magazín tak potrební pre mužstvo povstalo, zo dňa na den sa zmáhajúce. — Stoťini za stoťinami tak akobi zo zeme povstávali.“ \*)

### 30. Brezová.

Prú, akobich vo viprávaní Hurbanovom ďalej pokračovau, za potrebnuo držím, o mestečku „Brezovej“ a jej obyvateľoch pár slov prehovoriť.

Brezová je samou prírodou značená zo všetkých strán ohradená tak, že pri smelosti a porjadku dosť ňevelkej sily, nedobitnou sa zdá byť. A síce je ona dokola strmými, alebo rozložitými, úzke doliny, úbočia a zákruty tvoricými vrchami — menovite na pounočnej strane, hŕdo sa vipínajúcim Brádlom, ako ďakim mocným valom; od východu divokým Barancom a holými, k Dobrej-Vode sa ňahajúcimi vrchami; k poludňozápadu, ako vetrom zopätou velikánskou vlnou, pekným Ostržežom, a po boku tohoto menšími k Mijave vibehujúcimi vrškami — otočená a strážená. Štiri cesty vedú na Brezovú, napospol úzkymi, ňebezpečnými dolinami. Tjeto cesty idú od Vrbovejho,

---

\*) Viďeli sme z Hurbanovjeho, zo Záhrebu písaného listu, že bou ňebezpečno ochoreu. Ňemoc táto pri náramnom napnutí duchovných i telesných síl, ustavičnom ňepokoji a dennej i nočnej práci mu ňeprestávala. Za čeli čas pamätných dňou tichto, brozná zimúica ho trjasla, a predca duch jeho ňeprestávau byť činným. — Z Mijavi dňa 20-ho Sept. hovorí v diktovanom liste: „Moja duša drahá! Ňediv sa, že Ťi sám ňepíšem; chcem Ťi aspoň na vedonja dať, ako sme vrazili do zeme našej. Prešli sme hraňice v Pondelok večer. . . . . „Pokračovali sme doteraz bez krvi, kdo vje ale, či to tak dlho bude! Mi sme už všetku poslušnosť Ministerstvu a stolicam vipovedali, a lud to s veľkou radosťou prijau. Ja som včera pre náramnuo napnutíja sil pri rečjach, ktoré som k ludu držau, tak sa zoslabiu, že som si hneď lahnúť museu. . . .“



Jablonice, Bukovca a Mijavi; všetkými timito cestami, okrem mijavskej probuvali nepríateľja uderiť na Brezovú, aby ju vtrhli z rúk junáctva slovenského. Ale sa im to nepodarilo. Terrain bou značení. Lež nije len samo položenja, i obivačelstvo tohoto rozijahnutjeho, do 8000 duši rátajúceho mestčka, napomáhalo cjele národnej Radi. Brezovaňa boli chovanci Hurbanovi: chlapi rezkí, švihlí, mužní, s rázom tvrdošti na tvári vibitej (ktorej tak málo jesto na Slovensku) a vúbec prosrjedkom svojho obchodu po svele, vicvičení a vibrúsení. Z takichto junákou bi sa dali hrđinovja vichovať! — Známo je, že z Brezovanou a kopańíc, slovom: zo západních strán Nitrjanskej vibratic mládencou, je utvoreni regiment Alexandrou, slávni jeho smelosťou, zmužilosťou a oddanosťou. \*)

K celosti obrazu nášho ešie aj bjelo pohlavja patri; i tomuto dáme maluo mjestečko v našej skromnej panoráme. Ženskuo pohlavja na Brezovej zachovalo až posja! onu ráznosť celej postavi, krásu ľela, bistrost očí, čistotu mravou, hotovost ducha ku všetkjemu schopnjeho, ako v dávnych vekoch samostatnosti slovenskej. Je dač tajnjeho voku, a duchovnosťou osvječenej tvári peknej Brezovanki! Majú tu ženskje vela z muzkjeho rázu, ktorí sa vje i nad ženskje cnosti povzňjesi, čo sa hrđinskosťou nazíva. Vidno to i na djevčenských hrách a zábavách; bo panni a djevčence tunajšje v svjatočni den neženu sa do krčmi ako inde po Slovensku, ale sa hrajú vonku na lúkach, spjevajú, alebo s mládenci lobdu (habán) si pohadzujú a t. d. Kježebi takjeto zábavi na mnohých stranách Slovenska z običaje nevichádzali!

Tolko na krátce o Brezovej a jej obivačeloch; teraz sa vráťme k našim bojovníkom.

Dňa 21-ho Sept. sa množstvo na Mijave zorganizovanuo pohlo ku Brezovej. Pri hukotu bubnou, s rozvjatimi zástavami prišli bojovníci slovenskí na Brezovú. Hlavní stán sa zaraziu na prjestrannom meskom dome. „Tu sa tjež — pokračuje ďalej Hurban — vihlásilo povstaňa slovenskuo, a okolitje obce sa vizvali pod zástavi, za cjele už vjac razi

---

\*) Pred takímito bojovníci sa njesou ten hrozni strach, akí Slováci na nepríateľoch svojích videli. To boli tí tak rečení „Mijavci“ — t. j. junáci od Brádlu a Javorini.

pripomenutje. Tu virástlo množstvo bojovníkov višie 8,000 mužou. Živosť a život dostávajú podivu hodnej rozsiahlosti. Z nepočetných obcí dovážaní bou do hlavného leženja chlieb, a napospol vŕsecka potrebná potrava. — Vislanstvá z ďalších strán prosili Národnú Radu o pomoc proti Maďarom, a žiadali rozkazi, podľa ktorých bi sa rjadiť mohli. Mestečko Brezová uzavrelo v národnej schuodzke všeobecnuo povstaňa! Jedenkaždí ku zbraňi spuosobní bou povinnuvatí do boja viťjahnuť; jeden djel starších mau zostať k obraňe mesta, druhí, mladších, náležau k mobilnej kolonne. Veliká chťivošť a neobičajnuo napnutja sil, je ráz prvjeho pohnutja slovenskeho. Jednotliví mladí mužovja, mládenci, ba dosť často chlapci obetovali svoje služby Národnej Raďe. Údovja Národnej Radi boli živi menoslov všetkých známich rodákou, ale ku prekvapeňu svojmu videli mnoho ochotnej mláďeže, ktorú neboli znali, ba čo vjac pozorovali charakteri zlášne, mužou povahou zreľích, o ktorých pred tím nič neboli počuli. Takito medzi druhimi priklad mali na šlechetnom slovenskom mláďenci, Karolovi Holubovi\*). Nikdo ho nežnau. Ale vistúpeňa jeho bolo púvodňje, zlášno, ktoruo mu aj hneď Národnú Radu nakloňilo. Mláďeňec asi v 19. rokoch nebou sa posjal ničím viznačiu. Rozdvojení s rodičmi žiu iba svojím dumám. A ňje súc ani Slovákom, ani Maďarom zlášne nakloňení, nebudiu pozornosť na sebä. Chvilami búrliví, chvílami zas zá-dumčiví hladau v horách virazeňa. O prjazeň ani otca, ani koho druhjeho sa ňestarau. Postavi bou ňízkej, pohladu ňepeknjeho, ale na najviššom stupňi významnjeho, očí veľkých a ohňivích; hlavu ku predku nakloňenu, plecja širokje, krok pevní, hlas temní, hlbokí. S puškou sa takto prví raz predstaviu Národnej Raďe, hovorjac krátko ale určite tjetu slová: „Ja uznávam, že bjednemu nášmu národu v tých hrozních búrach iba Národňja Rada spomuočť muože! — Tu mňa máte Pánovja, k službe svojcj. Ja vaše rozkazi chcem plňiť, vás slepo poslúchať! A keď za dobrouo uznáte, abich si touto vlastnou gulou hlavu preraziu, rozkážte, a ja-ležím pred vami!“ — A už mau natjahnutí kohútok na svojej dvojke. — Jemu rovní, Národnej Raďe už pred tím dobre známi mláďeňec bou Vilko Šulek, brat mladší višie pripomenutjeho Ludevíta, v

---

\*) Po slovenski sa má písať: Holub, a ňje Holubi alebo Holuby.

Komárnanskej pevnosti zomretjeho mučedníka slovenského. Bou v 24-tom roku. Pred Marcom študuvau; potom zaňechajúc školi, vstúpil službe gardi maďarskej, žiu u rodini v Krajnom, kde sa veľmi skoro stal miláčkom ludu, a pri povstaní vjedou ho pod zástavi národňje. Bou ohňivej povahi, študiámi filozofie Hegelovej a čítaním najlepších básnikov slovanských i nemeckých, nadobudou si zavčasu pevného presvedčenia, spojeného so zápalom a istou do neba pohľadajúcou svatosťou. V jeho misli dozrjevau ideál mládenca slovenského, naplneného túžbami, ktoré sa do sveta prítomného vmestiť nevládzu. Práca a neunavná činnosť boli tje živli, ktoré ho uzdržjavali v živote, ináč sotva bi bou zjjesou ten odpor, ktorí pozoruvau medzi svojím ideálom a životom skutočným. „Boj“ a „smrť“ boli jeho večňje dôvodi proti tým, ktorí bi boli pochibuvati o jeho ideáloch. Večne k boju a večne k smrti sa pripravuvau. Títo dvaja mládenci sú tí isti, ktorí boli vo Fraštáku od maďarského súdu na šibeňicu odsúdení.“

„Takimto ľudstvom a takimto mláďenci bola Národ. Rada otočená. Jako vodcovja tak vedení hotoví boli kdekolvek osud bude kázať, život svoj nasadiť za vzněšenie cjele duší svojích! Povstaňja slovenskuo bolo bez krve do noci dňa 21 Sept. Ňje snád jakobi sa Národňja Rada bola krve bála, ale že sama nechcela dávať úrazu vojsku, zavše iba cisárskimi farbami a zástavami ozdobenjemu. S gardami maďarskými sa ešte nebola potkala. Ale znajúc, čo sa okolo nej a v djalke viac milovej robí, odhodlaná bola pustiť sa v ňerovný boj.“

### 31. Dvacjati druhí September.

„Den prujšjeho slovenského boja bou 22-hi“ Sept. pjatok, den krásni na počjatku jaseňa, ale viac letní ako jaseňni. Nech je všetkým Slovákom svatá jeho pamjätka. V ňom tješla krú hrdinských, víťazných sinou slovenských, za večňje, deväť časovými stoeťjami šlápanje práva národňje!

„Zo troch strán bou vipočtovaní útok na Brezovú v den tento. Národňja Rada o všetkom mala dobrej zprávi. Bola teda prihotovená k odrazení útoku, trebas strelnou zbraňou ozbrojených nemala od 1000 bojovníkov vjacej. Ludu bolo više 8000 hláv, najvjac iba zbraňou sedljackou ozbrojených. Celjo



batailloni záležali z kosinárrou, cepárrou, sekerňikou, ktorí medzi stoťinami strelnou zbraňou ozbrojenými rozpostavuvání boli. Zo všetkých troch strán odrazení bou útok víťazne. Od pounočno-západnej strani išla garda Seňická, Šašinská, a ľud nahnání, posilnění jednou, 8-mou stoťinou pluku Ceccopieriho; od poludňajšej strani, od dedině Hradišťa 400 Walmodenových Kyrisňikou pod vedeňím Wojňiča, Majora; od západu 11-tá stoťina Ceccopieri a više 1000 gard. maďarských, ktorých chrbet krili dva eskadróni Dragónou vo Vrbovom. Wojňičovi s jeho Kyrisňici, ktorjemu Nár. Rada predošľeho dňa pripis zlášni bola odoslala, a v ktorom zreteľne viloženje boli dúvodi pozdvihovaňja sa slovensk jeho proti Košutovjemu Ministerstvu, dau pikét slovenski, asi 50 strelcou na návrší veľmi vihodně postavených, dakolko guljek ovoňať, dva koňe boli krom tejto vuone zroňenje, k dúkazu že sa vje od Slovákou strjelať do hora i do spodku, abi tak p. Kommandant presvedčeni bou, že skutočne je ňje vuola Nár. Radi proti Cisárskemu vojsku, — trebas i možnosť k tomu bola — bojuvať. Walmodenovi Kyrisňici virazeni takto zo svojho položenja, prinútení boli sa utjahnúť; Slováci ich nepřenasledovali, a oni odišli bez toho že bi sa dakedi boli vrátili proti bojovníkom slovenskim. V hlavňom ležení bána vo Vjedni v prvých dňoch Listopadu 1848 sa dústojníci tí sami poznali aj osobně s údami Národnej Radi, a úiskli si vzájomně ruki. Známo je, že títo ňeboli zachvátení maďarskou povodiňou, a bojuvali zmužile pod vedeňím Bánovim za Cisára svojho.

„Garda Seňická (Eug. Koronthálym a bar. Šmercingom mladším vedeňá,) i Ceccopieri trebas iba na malí pikét uderila, ktorí naďto ešte málo pušjek mau, predca tak bola prijatá, že si ňedúverovala k mestu pokročil. Pikét tento uderiu na ňu — šabljami a kosami, a biu sa s rjadnim vojskom muž s mužom až pomoc z mesta prišlá, rozprášila ich sia plevi po všetkých okolních vrchoch. Padlo päť mužou, občanou Brezovských, ktorí prvi v radi Ceccopierou kosami svojimi vrazili a trebas boli prestreleni, tím samim mravňú prevahu nad Gardami, od zadku vojska bliskajúcimi, pre svojích bojovníkou obćjahli. Na danuo znameňja priraziu setňik Bonkovski so svojou stoťinou, ktorí urobjac útok bajonettom na nepřjateľa a zájmuc dakolko vozou i osuob, prinútení bou odstúpiť od přenasledovaňja járkami, planiňou a vrchami v nepřjád-



ku utiekajúceho neprjateľa. Lebo sa v meste zas na noví poplach bilo.

„Od východnej strany sa Sosai so svojou stolinou a Gardami bližiu. Ľud bou v pútkach a napnutí obrazotvornosti svojej od 5-tej hodini. Vojna sa mu jaksí počala lúbiť. Dosja-hnutje dvoje víťaztvá mu vljali do srdca vjeru v seba samje-ho, tú vjeru že nemuože biť od nespravedlivich premožení. — Z tejto strany mala biť hlavňa bitka zvedená. S mocou touto-ťahla všetka auctorita zákonitosti maďarskej revolúcie. Hla-vní župan Jeszenák, i jeho podrjadení Chefi stolice, Rudolf Očkay s jeho poslušnými stvorami, tími bohi nižšími ako Ge-deon Zelenay, Boróty, Konrád a sto druhích Advokátou, iešjacich sa, na bohatje vírobki pri nastávajúcich na Brezo-vej inquisiciách a krvosúdoch. Títo nepochibovali o šťastnom visledku gard seňickich, o Ceccopierovcoch, o 400 Walmo-denových kyrisňikoch; mimo tejto dúveri vislali popredku asi pou hodinou i jedenástu stolinu so Sosaion, súc sami 1000 junáci maďarskimi a dvoma eskadróni Dragónou otočení. Ale oni počtuvali bez hospodára. Národ svojích síl povedomí, o-točjac najprú zo všetkých strán do klepca, prišľeho Sosaja, pánoviťe žjadau od prichádzajúceho vojska zloženja zbraňe. Bez vístrelu bolo 200 mužou odzbrojenuo. \*) Tímto víľaz-stvami bolo množstvo ako spituo.

„Krom organizovaných stoín boli vždi ešte hromadi do-brovolnjeho ludu, ktorí inšje nerobiú, iba neprjateľa hladau a biť sa chceu. Títo neboli pod kázňou vojenskou, a počínali poboční boj. Tak sa stalo i teraz. Sotva že doleieu chír

---

\*) Ľud náruživeslou radosťou z víťazstva pochádzajúcej hnaní, obskočiu ozbrojených Taljanou, a odberau im puški a pátrontáše, abi si tje-to k boku pripásať a puškami chlúbit sa mohou. Medzi Slováci a Ta-ljaňmi nastalo prjaťelskuo fraternizovaňa a objímaňa. — Sloven-skú strana volala: „evviva il Ferdinando“ \*) „evviva il Italiano;“ naproťi tomu vojaci: „evvivano i Slavi“ „evvivano i Slovaci:“ a tak to trvalo až k samej Brezovej. — Národňja Rada vojakou tích-to potom do Holomúca vistrojila.

---

\*) Zo Slov. nár. novín aj pospolitejším známo bolo to slovo „evviva,“ ktoruo Taljaňi Píovi IX p. r. pri jeho vístúpeňi, tak často privolávali.

o približujúcich sa gardach od Vrbovneho, úbočinami a chodníkami sa oddjalili a vpadali z rozličných strán neprjateľovi do boku, ktorí zostrašení, vidjac sa biť otočením bojovníkmi slovenskimi, cúvať začau. Hrdinská garda, auctorita súdcou statariálnych, páni i kaňi, slovom celá expedícia utekala, ako len ulekať mohla, a nezastavila sa až v Borovcach u pána podžupana Rudolfa (Očkayho), a u pána služneho Gedeona (Zelenayho), oddichujúc po výprave svojej! Cesta od Brezovej k Vrbovjemu vede úzkou dolinou, a z oboch strán sa ľahnu vrchi visokje, pod ktorimi je ona na mnohých miestach ňeschodná a veľmi úzka až po samuo Vrbovuo. Zmatok náramní povstau v gardach maďarských, keď boli zo svojich snou o brezovskom veselí, (ku ktorjemu oňi vjezli so sebou mnohje sudi vína, plnje vozi chleba, mäsa, a na slovenskje hrdlá hotovje provázki; ale Slováci neboli dozreli ku provazom maďarských belárou!) nečakanými guljami privítanje. Na úzkej ceste sa im bolo zle obracať, a horšje ešte vozom a kočom utekať. A skutočne inšje ich ani nespasilo, iba náramná ohľivosť tých bočných bojovníkou, ktorí nemali dost chladnosti dočkať neprjateľa, — čím ho nanáhle upozornili na svoje víťaztvá, o jakých sa Maďarom v ich píche ani len ňesňovalo.“

„Dokjal sa rozkaz vidau massám organizovaním k hoňenú gard, už z tých úžin všeličo boli vislobodili. Medzitím ale popadalo do rúk slovenských povstalcou množstvo municie, vozou, koňi, zbraňe, šjat, zajatích \*), raňených, ako i dakolko sudou vína, bez pochybi k zábavám a odmeňe pre

---

\*) Menoviťe vtedy padou do Slovenských rúk Fajnor, Boróci, Lisí a t.ď. Slováci na chľených a odzbrojených ľuďoch najmenšjeho ukrulenstva sa ňedopusťili; upozorňjac Odrodilcou na ich hrjechi a špatnú zradu, ktorej sa na národu vlastnom, ako jeho sinovja dopúšťajú, predstavjac im, že pokuta, akú zradca vlasťi, národa a cisára zasluhuje, je prach a olovo — zas ich na slobodu prepúšťali. A preto zodpovedať budú ohavní utrhači a podlí neprjateľja národa slov., pred Bohom i pred historiou za ich lže a blúzňenja, ktorimi ňje len posvatnje kazaťelnice poškvŕňovali, ale ktorje i tlačeními príhlasmí, klebetami a terrorismom medzi ľuďom slovenským rozširovali: abi ho proľi jeho najlepším, najvernejším prjaťelom pobúrili a do boja ako nerozumnuo stádo vihnali. Odpovedú

gardi vezenjeho! O úteku tomto rozprávau mi (píše Hurban) jeden gróf, major od Dragónou vo Vrbovom s pripomenutími dvoma eskadrónami postavení, že to vraj dač hrozného bolo! Bez klobúkou, bez pištolí a šabli, bez opaskou, bez pik a pušjek, bez botou (čižjem) a kepeňou križom viňicjami, po-za humnú, ces ploti a járki, všetko ako dasom lhanuo útekalo!“

„Veseli bou večer v tábori slovenskom, — slnko zapadlo nad vltazmi slovenskími; národ sa sám sebe lúbiu.“ — Mládenci slovenskí mohli povedať, že boli v ohni, voňali pušní prach, hoňili a prášili utekajúceho nepřateľa. Takjeto okamženia sú ako otvorenuo nebe pre človeka; bo on sa cíti biť povíšení nad ľudí običajných, v blízkosti samích nebešťanou!

Máme teda Slováci noví den slávi; v ňom sa každý sin Tatjer muože pišiť, a nepřateľovi na rod slovenskí špintajú-cemu, s hrdostou bodáki slovenskje pripomenúť!

Adamiš za jeho blúzňeňa; \*) zodpovje Tesák, prečo Slovákou na-dávau do „verrufene Räuberhorde, Bösewichter, mordbrennerische Horde, a t. d.“ (Pozri Neue pol. Ofner-Pesther Zeitung, Č. 94 od 29 Okt. 1848.), ako i nemenuvaní čarbák príhlasu „Slováci!“ (bez udaňa datum a tlačjarne), kde stojí medzi inšim: „Hurban a Hodža, dvaja luteránski kňazi, ktorích vihnali, tjež búrja lud, dali sa nje-kolko zlatíma zvábiť (?) abi lud vábili, abi druhej vjeri ko-stoli, a všecko čo je svatuo poškvřili. A abi v domoch a po cesle rabovali a pustošili a dedini podpaluvali. Ale jakože sa takickto bezbožních nepřateľou pozbavíme? Len smelosť treba. Ho-re, hore Slováci, verní sinovja vlasť! Nedajme sa nje-kolko buri-čom podmaňi!“ „Len sa na nich z boku, zo zadku, do očú, ktorí jako muože, nech žjadon nemá pokoj, dokjal aspoň je-dnoho z tých šibencou nezabije.“ (To tak iba psou huckajú, ale nje ľudí!) — Nechcem aňi na potupu ludstva mnoho príkladon z ta-kíckto reči predkladať. I nepřateľovi má veru na jeho cti a sta-tečnosťi záležať, jestli chce abi si ho druhí vážili!

Sem patrí i nasledujúce poznamenania, a síce: že nväznenci z maď. strani sa chabo a babskí držali, nedokazujúc najmenšej od-hodlanosťi, zomrjeť za svoje princípi! — Princípi? — Akje-že mali Maďaróni princípi?

P. sp. hist. slov.

\*) Pozri str. 99 pozn. pod. \* prít. Hist.

## 32. Vzňešená starosť ludu.

„Po tomto víťaztve celuo Považja stálo na nohách, očakávajúc virojeňa povstalcou slovenských. Bola bi sa celá táto dolina korita Váhu pozdvihla! \*) Lež primladuo bolo ešte vojsko slovenskuo k tomu, abi sa bolo mohlo odvážii do rovín. Okrem toho Národnej Rađe dobre bolo známo, čo sa robi v Seňici, na Starej-Turej a v Jablönici. Každá pjaď zeme musela biť vibojuvaná. Prekážok mnoho a podpori žjadnej, mimo tej, ktorú dávala krú a duša národa potlačenjeho a ku slobode svojej sa vimáhajúceho.

„S vrúcnou nábožnosťou pochovau národ dňa 25 Sept. svojích padlích; Hurban držau reč nad otvorenými hrobami, do ktorích mali biť položenje prvje obeť láski slovenskej. Pohnuťja bolo velikuo, ale običajnjeho plaču nebolo. Cítiu teraz každí potrebu oheťi, a slávna bola smrť, to každí viđu.

„Prešlo pár dní v pokoji; Národňja Rada pokračovala v organizácii národňích bojovníkou, rozposjelala Vijednavaťelou po obcach, sbjerala lud a nepřestávala od cvičeňja vo-

---

\*) Dopisuvaťel z Maďarskej strani piše o tom do „Slováckich Novín“ takto: „Keď sa u nás tá povesť, že Hurban do Mijavi prišol, rozšířila, rozumnejší ľudja hñed všetko vinaložili, abi národné strážje proti ñemu vistrojii móhli, ale usilovnosť táto len v Trenčínje a iních mestečkách súcit našla; dedinských obivaťelou, ñje len že sme proti Hurbanovi navjesť žjadním spu SOBOM ñemohli, áno k obá váňu bolo, že vedla simpatie, ktorú k Hurbanovi preukazovali, podľa ñeho povstanú“ — „Obivaťeli v Srñjem na tolko už Hurbanovím duchom razili, že u tichto sme násilñe hospodu vidreť, a hñeť prví deň v zemauském Podhradí ev. Školského Učiťela, v Srñjem Hečku, — na druhí deň potom jedného papjerňika a v Stankovcach richtára ulapiť museli.“ Pokračuje ďalej: „V Mñešicách počujeme, že Hurban Starú-Turú zaujai sa chistá, a že Staro-Turaňi za pomoc prosja,‘tambi sme tedi viťjahnuť boli mali; ale z tej príčini, že mnohí Vrbovského tábora námeri, a Staro-Turanou silu ñevedeli — bár jako sme núřili, najvjac s tej príčini, že vedla zákona ze stolice ven viť ñemusja, añi pohnúť sa ñecheeli.“ a t. ě. ( Č. 29, str. 115.)



jenského. Mládež, důstojníci i sám lid všechno bylo činnou a ochotnou. Počei bojovníkou zrostau.“ —

Hurban po celí tento čas ležau v zimnici, ale duch jeho natolko panuvau nad opadnutím telom, že kde bolo treba jeho radi, slova, pomoci, vždi bou ku všekjemu hotoví. Neraz bládí, s visadnutím na čele krupajami potu, oslábnuti, iba duchom mocní, vistúpiu a rečníu k velikjemu zástupu shromaždeného ludstva, a sila i žjara očú jeho, vímlavnejšja že sama reč, podpaluvala srdeja i duše tisícou údatních bojovníkou slovenských!

Abi som aspoň slabo nakreslení obraz podau o všeobecnej účasí ludu na povstańí tomto: ako sa sám o seba a o svojích bojovníkou starau, uvedjem nasledujúci príklad. V jeden den bola višla z magazínu všetka potreba, a ludu bolo do 6,000 chlapou, ktorí mau biť nasítení a zaopatrení. Všetko sa úzkostně staralo, a nič nevedeu dať radi. — Šli k Hurbanovi, spítujúc sa ho, čo sa má robiť? kde sa vezme potrava? Hurban povedau: „abi čakali do obeda, že potrava musí prísť.“ — Čakali; prišlo poludňa; — a ničde nič. Prešla hodina a všetko bolo v najväčšej úzkosti. — Naraz sa strhne krik, a zo všetkých strán hučí: „sláva,“ „sláva!“ na proti rodákou, ktorí na mnohých vozoch prichádzali, so všetkou možnou potravou a potrebou pre bojovníkou slovenských. — To je krásní dúkaz viššjeho národňjeho života a príklad vznešenejšej starosti, ako starosť iba o seba samého a svoju malinkú rodinku. Národ je vtedy šťastní, keď sa cítí biť jednou velikou rodinou!

### 33. Ťaženja na Seňicu.

„Národňja Rada bi bola dakedi rada aj temporizovala, bo pri všetkom jej, ako ťažkí kámen na hlave ležala tá okolnosť, že sa len vždi víhladi otvárali do rvačjek s vojskom cisárskim, čo ale nikdy nemohou biť cjel pri pozdvihuvaní národa slovenského za „jednotu Ríše.“ Medzitím odhodlaná bola stále v ustanovenom už jedenraz úmysle ďalej zotrvať.

Na den 26. Sept. určená bola výprava na Seňicu, kde Madaróni, ktorí sa boli povracali, stán založili, a novje gardi i vojsko sberali. Prjechod Bjelich huor bou ostrážení kroz grófou Apponyovcou u Jablonice, komunikácia s Trnavou a

Seňicou, timato sídlami operácii proti - slovenských, bola nepretrhnutá. Z tohoto záhorja sa malo teda vilnať maďarstvo. Medzitím výprava táto sa nepodarila pre porjadok vojenský, akí sa odrazu uvádzau do operácii vodcou našich. Den 22, a jeho spôsob bojovní ňelúbiu sa Zachovi, bo v ňom nebolo istoti víťaztva. Tá búra, to ruštenja-sa v boj, jeden cez druhého, mohli dakedi v zlom dňi, pri väčšej chladnosti a smelosti neprjateľa, špatne oklamanje bi! Zach chce, aby vojsko národňje, odrazu privikalo na evolúcie a manoevri pochodovje (maršovje). — Bloudek síce nechceu tolko dúverovať škole ako veriu prírode, a doťjerau, aby sa iba v búrnich hromadách uderilo na neprjateľa. Zach obdržau pole a robilo sa v jeho mišljenke. Postaveňja povstalcou bolo tak majstrovskuo, ich priúšje manoevri tak zostrášili neprjateľa, že jako mne (Hurbanovi) sám Kommandant tehďajšej moci seňickej, muoj prjateľ predtím i teraz, v onom prúdu ale inším rovná obei času a okolnosti, barón H . . . . y rozpráva, že ani on sám, veliteľ ináč prirodzení, smelí, netrúfau si udržať pohromade svoje batailloni. Strach bou náramní. Prešporská garda posjal rozpráva ešte o tých hrúzach, akje ju napádali. Tak bolo v neprjateľských radoch. U slovenských povstalcou bolo viac disciplíny a porjaku, ako dňa 22. Sept., puosobili práve timito enosiami na neprjateľa; ale nebolo v ich duchu tolkej búre, v ich krokoch a pohyboch tolko orkánu, na ich bodákoch tolkuo oddaňja-sa svojej hviezde. Návršim nad Prjetržou položením, hájom borovím višlo bojovníctvo slovenskuo a dokonale v tri voje rozdelenuo, postupovalo k Seňici. Neprjateľa, na strelnú zbraň šebā prevyšujúceho, videlo s úžasom rozvinuvať svoju silu. Znak maďarskjego strachu boli vistreli z prílišnej džalki dávanje. To povedomja našich, že ľudstva síce mnoho majú, ale strelnej zbraňe v potahu na neprjateľa až príliš málo (ňječo više 500 pušjek mali naši ľisícovja), na ducha veľmi ňevíhodne puosobilo. Pochodi a vívini v kolonnách umelecki zostavených, ňecvičených tíchtu sinou prírodi, boli obťízne a misel i telo unavujúce. Zach bi bou s ľudom len trochu cvičením — iste už samím manoevrovaním, seňickjero neprjateľa rozprášiu. Plán jeho sa zlomiu na dalkolko stočinách cepami ozbrojených sedľakou, ktorí ňemajúć dúveri v svoju zbraň, z najzadňjších koncov zošíkovaných kridel utekať počali, čím zmatok do celku uvedení bou. Cen-

trum stálo, z oboch strán sa strjelalo bez ublíženja si' spoločného. Veliteľ seňickí mi rozprávau, jak ťažkí kámeň zpadou z jeho srdca, vidjac úlekať daktorích z našej moci. Výsledok toho bou ten, že sa Vodcovja oboch strán jeden druhému svojim vojanským umeňím presentovali. Púvodca manoevrou seňických vidau peknuo svedectvo o umeňí našich Vodcou; a naši zas dali chválu seňickjemu. Lud z oboch strán sám sebä sa báu. Prevala v streľnej zbraňi a bliskavje bjele remeňa a znaki cisárskeho vojska na straňe maďarskej, porážali lud pospolití slovenskí. Vojňiča síce a jeho kyrisňikou už vjac pred Seňicou nebolo, ale druhuo pešje vojsko (akuo, ňemuožem udat), bolo prítomnuo a plenkuvalo proti naším. Bojovníci slovenskí priťjahli v noci zpät na Brezovú bez toho, žebi dač boli dokázali; lud ňevideu svoje položenja a ňedau sa zmjasi ňezdarením timto. Národňej Rade išlo teraz o to, novím víťaztvom rozdúchať oheň u slabších, a už pohibuvať počínajúcich. Príklad dakolko úskokou, najvjac pražských maznáčkou zle puosobiu na slabšje duše. \*) Nadovšetko ale, vjac ako čokolvek inšje, zrážala misel ludu tá skúsenosť, že všade s cis. vojskom sa potikať musí. „Ako že je to, že mi verní trónu s vojskom bojuvať musíme, ktoruo sa tjež chvastá biť podporou trónu? — Či-že Košut je podpora Vládi cisárskej?“ — Takje otázky prebehuvali radami slovenských povstalcou.“

### 34. Bitka a požjar na Starej - Turej

„Národňja Rada preňjesla divadlo boja na inšje mjesta. Pre mali zbor ňebolo dobre na jednom, ale na vjacej miestach sa zosiluvať a zrastať. Tímto spuosoňom bou ňepriateľ zňepokojuvaní. Dobrje známošti o pohiboch ňepriateľských boli vždi na čase a k užitku. ňepriateľskje gardi a vojsko proti Bánovi ťahajúce — boli v Novom-Mesie nad Váhom zasta-

---

\*) Musíme podotknúť, že v ten večer (dňa 26. Sept.) i Hodža s Nosákom, zaňechau Brezovú. Visvetľujeme si to tak, že Hodža ako človek hlbokjeho citu, vo večných ideáloch misľjenki žijúci, ňemohou zňjesť tje lávo-potoki skutočnjeho, nárúživosťou, krvou a obeťami ľudskými sa vivárujúceho života:

Pozn. spis. prít. list.

venje, a zo Starej - Turej sa mala zatjahnúť hraničnica za ten čas, kim bi od Dobrej - Vodi a Jablonojce gen. Knöhr bou povstaňja zúžovau. Generál Knöhr ale bou Nikodém, pre strach maďarskí iba potajomki vec trónu podporujúci. Z tej príčini sa oboriu naňho Tessák v „Neue politische Ofner-Pesther Zeitung,“ v čísle 94. odo dňa 26-ho Rujna, 1848. Medzi inšim píše: „Darum erschien der verschmitzte General (rozumej Knöhra) am Abend des 26-ten September nach rühmlicher (!) Vertreibung (!) der Hurbanischen Räuberhorde in Szenitz, begab sich gleich den folgenden Tag zeitlich in der Früh über das Weisse-Gebirge nach Bori und Verbó, und wusste die grosse concentrirte Macht und Kraft von Militär und Nationalgarden, unter dem Vorwande einer Recognoscirung und Entwerfung des nothwendigen Operationsplanes, so geschickt zu lähmen, dass die wirklich imposante Macht, die gegen Hurbans Horde vereinigt war, so lange ganz müssig zusehen musste, bis das wilde Raubthier seine Mörderhöhle total verlassen und alle Raubvögel entflohen waren.“ — Len že ten útek pravda nebou tak náhli, ako sa zdálo Tessákovi. Den 27-mi dokázau znovu, čo je v stave vikonat síla a odhodlanosť slovenskích bojovníkov, ktorí, medzi tim nech je povedanuo, nikoho nežavraždili, ani neviplundrovali, a bili sa hrdinskí v poli iba s tími, ktorí ozbrojení proti nim, pod zástavamí Košutovini stáli. Pán Tessák teda lžiye a zlomiselně, Brezovú „Mörderhöhle“ nazíva. Na Brezovej (ako sme pripomenuli), bolo vjacej hrúzovládcou uväzneních a predca žiadnemu ani najmenšim na zdraví nebolo uškodenuo. Nech svedėja Fajnor, Boróczy, Liszy a druhí tehďajší naši delinquenti! (Ani samjemu Tessákovi bi sa nič nebolo stalo, trebas tolko o „Hurbans Horde“ o „höllische Kammarilla“, o cisárskich generáloch „jesuitischer Verschlagenheit und schlangenartiger Schlaueit,“ po novinách porozpisuvau).

„Včas rano, spomenutjeho už dňa, zarmútilo sa nebe nad položením slovenskjego zboru. Dokola neprjatelmi otočení, nad hlavou viseli oblaki, a dážd sa ljau z neba. Maširovalo sa z Brezovej \*). Cjel bou Stará - Turá. Nebe sa o poludni vi-

---

\*) Za odchádzajúcim medzi ostatnými, S. Jurkovičom, meskim notárom, bolo strelenuo. Nečin tento sa ale nesmje ludu, alebo obyvateľ-



jasnilo. Slnko za jasno zapadalo, keď stáli na vrchoch staroturanských, proti sebe, garda s plukom kňežata pruského, a vo dva voje rozdelení, hore návrším, na ktorom tamti stáli pevním krokom kráčajúci slovenskí junáci! S búrkou običajnou, zápalom dňa 22-ho Sept., leli na vrahov! Treskot bubnou, hrmot pušiek — a utekajú Maďarou bolo v okamženi. \*) Vojaci i gardi počali sa zabarrikadovať, na ceste stojace stodoli zapálili, a z ohňa i z poza zásekov svojich, pálili na rújacu sa zo všetkých strán lávu slovenskú! Boj ulicový trvau za chvíľu. Maďari kam ktorí sa rozutekali. Na úteku zo Starej - Turej, pálili kopaňice a dediny slovenskej. Na Lubiňe lahlo 200 domou. To je šlechtnosť veľkodušných (!) maďarských bojovníkov. \*\*)

„Prví skutok rozbúrených bojovníkov slovenských, bolo vypúšťajú, v sklepoch pozatváraných občanou slovenských. — Lebo mešťanstvo Staroturanského bolo celkom košutovského, ale Kopaňice cisárski zmýšľajúce. — Z tohoto pomeru vyššie hrúzovládni súd, podporovaní stoličnou vrchnosťou, ktorí mučia ľud pre jeho národnosť zmýšľajú, a pre vernosť k trónu a národnosti svojej. V mnohých pivnicach, v sklepoch hnusných, polomŕtvje postavi čakali na vislobodenja. Trčať zúfa-

---

stvu brezovskému pripísať; urobím to zradca a podľak, akí sa často do spolku najvernejších národovcov vliškú!

Pozn. spis. hist. slov.

\*) Dopsuvažel do Kostolnjeho Novín, dáva o tom nasledujúcu zprávu: „Sotva sme nosivo zložili, už stráčené varti oznámili, že sa Hurban približuje. Hneď sme tedi na staroturanský vrch vistúpili, odkál jeho silu na 800 — 1000 strelcou viďel bolo, prečo sme ohňa vistáť dlho ňemohli, a jak náhle jeden radovi vojak poražením zostal, cúfat sme začali.“ Ako sme naspjatok išli, už nám celí zástup trenčauskí pri Lubiňe naproťi išel, ktorí jestli skorej doľahne, asnáď bi Stará - Tura oslobodená bola, poňevadž aj dva kusi z uhorského zámku vjezol.“ „Navrátili sme sa tehdi v dobrom porjadku až do Múšic, poňimo jednej stránki, ktorá prosto domov utekala.“

\*\*) „Naspjatek jako sme ze Starej - Turej išli, osada Lubina preto, že jej obivaťeli do nás strjelali, podpálená bola.“

(Slovácke Novini Čís. 29, str. 114.)

lič, o pomstu volajúcich kostlivcou — vírútilo sa oslobodených zo žalárou, a voďilo osloboditeľcou svojích po ulicjach a ukazovalo domi vrahou svojích a zradcou Cisára svojho! — Nejedem čo mau dom v susedstve vraha svojho, kážau páliť strechu zradnjeho súseda. Slovenskí bojovníci, bojom rozdrážení mstili krú svoju; duch pomsti odstrániu Veliteľou i ohľadi, a sám sa posadiu na chvílu na stolicu vládu. Maďari pálili ňevinnje; rozkaŕení mstiiteľja pálili sami svoje príbitki, abi len zničenuo bolo mesto zradnuo, k príkladu celjemu Slovensku. Už ani bjele remeňe a znaki cisárske na pluku kňežata pruskjeho ňeudržuvali lud, boj bou bezohladni a zúfali. Pohlad na okolnú krajinu hrúzo - vební. Hori a návršja sa traťili v dímu a plápoli, vebná Javorina ožjarená bola purpurovou žjarou, vlni dímu s plameňom zmješanjeho, válali sa ulicjami a dolinou. Rachot pušjek z počjatu častí, z ňenáhla umlkujúci, ustau naposledi, a už iba praskot všežravjeho ohňa, ňjesou sa nastalou lichostí. Iba za krátko síce okamženja trvalo toto rozbuřenja mužstva, vistupljeho z hraňic disciplíni, ale dostatočnuo k osvedčenú spravedlivej pomsti. — V hluku tom márne boli rozkazi, mární hlas v radi zvolávajúceho bubua. Iba o pou noci sa začalo misľeť na velikánsko dúešnjeho dňa napínaňja sil, na ustalosť ŕela, na zmorenosť údou, hlad a smäd! — Dlhí pochod (marš) v blate a po cestách ňeschodních, boj, náruživosť, umoklá od dážďa odev, viljata pomsta, vivážili silu povstalcon. Uťjahli sa v porjadku na Poradžja, kopanice mijavskje, a odpočinúli po dñi velikích napínaňi sil! Mesto zradou národa a cisára svojho pokalenuo, odpočinúlo v popoli svojom, mstiiteľja slovenskí v príbitkoch vernjeho ludu slovenskjeho po vrchoch mijavských.“

### 35. Boj ostatní pri Poradí.

„Poradžja má položenja strategickuo. Dlhje radi chalúp prestijerajú sa po návrší. Dolinki sa vinú šikom k víchoďu. Vrstvi vrhou zostupujú k Mjave. Moc povstaňja opjerala sa o hori javorinskje, súc čelom vo dve protivnje strani obrátená, od ktorich ňebezpečenstvo hrozilo. Divadlo už bolo zúženuo. Ustavičnými pochodami a bitkami vivážená sila povstalcon. Tri cesti vedú do Mjavi; od Vrbovjeho jedna, od Starej - Turej druhá, a treťja od Seňice ces Vrbovec. Toto

posledňje mestečko, bola pevnosť proti tamtej, cesta táto spjatačná do Moravi bezpečná. Na ceste od Starej - Turej stála moc slovenská, a strážce tejto držali v moci cestu do Vrbovjeho.“ — „Za včas rana blížila sa od Vrbovjeho (ako Tešák píše), imposantná moc gard i vojska. Po predku šjeu múr Granátňikou, za tímto infanteria a gard neprehľadno množstvo. Virazili sa strán hradskej cesty, a čakali útok zo slovenskej strany. Národňja Rada videla, že je ňje v stave tolkej sile odolať. Bloudek, Zach a Janeček napnuli s mocou národňjeho mužstva, patrňe stencenou, všetki sili odhodlaňja a posveteňja slovenskjego. I ostatňi jednotlivci všetci pracovali so zúfalím napnutím síl. Čím ďalej sa preťahuvau boj, čím vjac víťaztvi sa dosahuvalo: tím vjac vojska cisárskim menuvanjeho, valilo sa v boj proti bojovníkom slovenským.

„Den 28. Sept. mau biť posledňím dňom povstaňja slovenskjego. Ňje len gule granátňikou, prevaha na počet i prostriedki; ale prišla i druhá gula, ktorou porazenuo bolo dúfaňja slovenskuo. Ritirsko, dobrovolnuo povstaňja slovenskjego ludu vedla trónu panovníkou dedičňich — bolo opustenuo, pozdejšje práve odmrštenuo. Manifestu odo dňa 25-ho Sept. 1848 slová hrozňjeho obsahu pre Národňu Radu, hlasom svojím všetko porážajúce, boli tjeťo: „Menovíte tjež vidau som potrebné rozkazy, abi aj v hornom Uhorsku zákonní porjadok sa navrátiu.“ (Pozri: Zbírka pre Uhorskú krajinu vidaních najvišších Manifestou a t. d. v Budíne 1849, str. 5.) Povstaňja toto bolo obetuvanuo Maďarom.

„Boj kruní sa rozvinuv po návrší. Od Vrbovjeho prišla sila ňeunavenjeho ludu. Náš lud bou unuvani a umenšeni. Vraždiví oheň pelotónski dávali vo vjacej dešarzach granátňici. Odpovede slovenskje ňeboli tak hrmivje, ale tím účinnivejšje, bo puški naše boli istejšje a štuce, akje víborní strelci naši mali, zriedka svojho muža chibili. Ale načo opisuváť boj? Načo smutnuo skončeňja iba započatjeho boja o slobodu slovenskjego národu kresliť? — Skončeňja toto, den 28. Sept. naznačení je dostatočne chibami kroz Radcou koruní urobeními. Lamberg bou zavraždení v ten den, v ktorom sa nazdali Maďari vidjeť zavraždeňja ducha národa slovenskjego.“ — Národňi Vodcovja museli ustúpiť, a zdáli sa im ích ustávaňja a nádeje vpljesť národ svoj do pásma udalostí historických — na vekí zrušeními. — Ale ňezdolaňja toto maďarskej moci kroz ňích, stalo sa hor-

kím jablkom pre Madarou. Títo nemajúc už viac strachu pred Slovákmi, odhodili sprostredkovaňa Vládi riíšskej\*), nepřijali jej ponúknutja-sa k upokojenú pohibou slovenských, a nabrali čo viac smelosťi na Vjeđen, a ku haňebním vraždám.“ —

Tu končí Hurban svoje úvahi. — Ja chcem ešte dakofko slov o boji pri Poradí prehovoriť.

Hurban zimňicou zmorení a Štúr, stáli v bok od Porádja na návrší pod Javorinou, a dívali sa na tento boj zúfalých povstalcou slovenských. Kdože visloví žjal a bolesi mužou tíchto, keď videli junákou svojich ustupovať, a strašnje požjare, nepřjateľom zapáleních kopaňic Klasovitích, k oblakom sa viviňať? Kdo nakreslí ich zamračenú, trúchlivými dumami pokrytú tvár? — k nebesám opretje, pošmurne zraki, a o“ pomoc“ vzdichajúcu modlitbu ich duše? . . . . .

Ustúpili Vodecovja; — a pod Javorinou lichí šoptau hlas: „Národ slovenskí, nepřpoznau si den spaseňja svojho, — s Bohom!“ — — —

V ohni postavení, pred nepřjateľom ustupujúci bojovníci slovenskí, v malom počtu sa ešte raz, blízko Mijavi zastavili, kde z poza stromou rjedili nepřjateľskje radi. — S odvážnim Bórikom a Polesňjakom, 16-ti ostrostrelci vidržali obeň až do tretej po obođe, kím sa munícia, ktorú mau ochotní a činní Valášek na starosťi, na bezpečnuo mjesto neodpratala. Aňi túto si ňedali nepřjateľovi odobrať, trebas im za pátami stúpau. Ustúpili aj poslední hrdínovja z bojiska, nechajúc dakolko šlechetních obeťi za sebou, ktorje za najsvätejšje cjele národňje v mužnom boji padli. Poberalo se všetko ku hraňicjam.

### 36. Lúčeňja.

Lehotka (alebo Lhotki), dedina za hraňicou ležjaca, bola strediskom maljeho zboru bojovníkou slovenských. Tu sa ešte raz zišli do vedna, vedúc zo sebou dakolko zajatich, medzi ňimi Padušickjeho, notára staro-turanskjeho a dvoch vojakou z pluku kňjež. pruskjeho. Padušickí, hrizení svedomím, a strachom omdljevajúci, v tom domňení, že už ostatňja hodina mu odbila, hodiu sa na cesťe do najväťšjeho blata, na kolená — a prosia a plakau, ako naničhodná baba o „milosť.“

\*) Pozri str. 86 pozn. pod.\* prít. list.



S takou babou Slováci nič mať nechcú; a preto odprášili ho domou, aby šiel ukázať svoju hjednu hlavu na plecch. To sú tí vitezovia maďarski! — Vojáci boli i s puškami pustení; začo zvelebuvali cestou meno slovenskuo.

Hroznuo bolo položenja junákom slovenských; nepokoj ich zvätšovala i tá pripadnosť, že obyvateľja tunajší, do ktorých začali pred nimi, ako ozaj pred dákimi lotri, utekať. — Naposledí tichto predca prehovorili, uspokojili a utišili. — Za dlhý čas ale potom ešte špatnje povesti sa roznášali po Morave, o bojovníkoch slovenských, ktorými povzbudení daktori charlatáni, opovážili sa ohavným spôsobom a klamstvom od ľudu peňjaze vidjerať. \*)

Zo Lhotjek sa mau zas rozísť malí zbor Slovákom po širokom sveie. Bolo to holestnuo, dojímavuo lúčeňja; scénny uiešenie prjateľstva a dúveri v Boha. Brat bratovi lísknuv ruku, dávau ostatní raz „s Bohom!“ — a ňetušiu, a ňeveđu: kedi, kde a jako sa s ňím síde? Jedni sa poberali k rodiňe, druhí ku známim, treí ku prjateľom. Lež čože počali tí, ktorí ani jedneho ani druhjeho v cudziňe ňemali? — Smutnuo, žjalno to bolo lúčeňja!

Národní Vodcovja slovenskí odišli po predku do Hradišta. Medzi tím „búrka vo dňe dokonaná na zemi, začala pokračuvať v oblakoch. Ňebe sa zaťahlo hustými, čiernymi mračnami. Blesk ňeprestávau, pravda, preťínať temnotu stonásobným oslepujúcim križlúvaním-sa, prjestranstvom hlbokjeho ňeba, ale tím sa iba hlbšja tma tvorila. Hromi hrozili zdruzgotai kopce mijavskje a ňemenó dvojhlavej Javorini. Na to sa roztrhli čjerne, dáždóm preplňenje oblaki. Vlasi dupkom vstávali na hlave. Dve hodini trvali tjeťo hrúzi ňebeske, na zem posjelanje.“ (Hurb. obr.)

---

\*) Známa je historia Holešovská o jednom Charlatánovi, ktorí choďjac po Morave s obrazom, na ktorom akási zbojčici odmaluvani boli, i v Holešove verejne vikrikuvau pred ľuďom, ukazujúc na obraz, že to Hurban s jeho zbojčickou hordou; — až potom Vrchnosť v tom porjadok urobila.

V Brne zas višla jedna pesnička: „O uherském Hurbanu, knězi lutheránském, který svatě tupí, kat. kněze morduje, a t. d.“

Ale Narodní Vodcovja k búrkam a bliskavici, k hromom a vichru dávno naviknutí: ňedali sa ani tímto veleбно-hrozným zjaviskom ňebeskej prírody odstrašiť. Prišli v noci do Hradišťa, z kádjal potom pod cudzími menami sa odobrali do Vjedne. —

Spomenutá búrka náramne puosobila na gardi maďarskje; za viac dní sa ňeopovážili priblížiť ku Brezovej a Mijave, trebas mali pevní úmysel mestá tjeta na popol obrátiť. Samo ňebe zastavilo vztek maďarskí, a ochladilo zbúrenje a kipjace náruživosti ňepriateľou slovenskjeho národu!

Búrka táto je všeobecne známa na Slovensku. Ňeobičajne ona bola rozjahnutá a rozšírená; mnoho si potom o ňej lud viprávau, nazdávajúc sa: že ona predzvestuje hrdinu a spasiteľa, ktorí s ňebeskou silou, nadzemským vojskom otočení, príde vikúpiť národ slovenskí z porobi maďarskej!

„Ako sa pozostatki bojovníkou slovenských zo Lhotjek ďalej vistrojili: jední z ňích boli masakruvaní od cis. vojska na cestách a po ulicách mjest moravských; a druhí v Hradišti ako väzni strážení a zadržaní, iba na rozkaz Ministra vojni, peňjazmi a passmi zaopatrení, vipustení boli.“

### 37. Boj národní.

Národňa Rada inším cjelom ňebola prišla s ozbrojenci na zem slovenskú, ako, abi národ k bojovnosti priučila, k povedomú jeho samostatnosti a samotvornej činnosti privjedla. Úmysel tento ňebou z povetrja schiění, a preto ňezostau bez účinku a následkou ňeoceneitelných. Narodňa Rada s útechou pozorovala, že uhádla túžbi národa svojho, a vedela nahljadnuť do hlbokosti jeho duše, a vivolať z ňeho novjeho, budúceho človeka slovenskjeho. Národ rozumeu Vodcom svojím, objímajúc, za slobodu a svatje práva jeho, podanú mu zbraň, otočiu ich mohútnosťou a silou, ktorá hrúzou naplňila jeho ňepriateľou. To je prví pablesk budúcnosti našej. — Tisice ludu za dakolko dní od Bjelej - hori, cez Brezovú, Podkilavu, Srnje, popod Javorinu k Mijave a Vrbovcem, stálo na nohách a leťelo do Tábora slovenskjeho. Bou to už opravdu pekni začjatok národňjeho boja a pocičenja svojej samostatnosti a oslobodeňja-sa — vipovedaním poslušnosti maďar-

skjemu, nepravjemu pántvu — z pod járma tisícročjeho otroctva. A to bou úmiser Národnej Radi a vlastencov slovenskích, abi Slovák neslúziu Maďarovi, ale sa cítiu bit človekom vlastným, samostatným, ku slovanskjemu, a nje k čudskjemu pokoleniu patrjacim; abi bou hrďi na národnosť svoju, a nedau nohama šlápať svoje najsvätejšje práva človečenskej! Nitra-ija povstali, Považja túžobne čakalo vikupiteľou svojích a celuo Slovensko im chcelo isť v ústreťi. \*)

Menovite u obivateľou Nitrianskej, v okolí povstaňja, všeobecní zápal panuvau; chlapi porozchodení po sveťe z daleka sa domou vracali, a mnohje ženi sami šli pre svojích mužou, abi tito, prijdúc domou, mohli bojuvať proti Maďarom. — Zápal a boječťivosť táto, nevinúla z duše ludu ani po odchode jeho Vodcou.

Karol Holub, ktorí za dňou povstaňja na koňi po okolitích obejch chodiu, ľud do zbroja vivolávau, a neraz z pomedzi samích neprjateľou, svojou odvážnosťou sa virúbau; po odchode nár. Vodcou spolu i s Vil. Šulekom, odrezaní od hlavnej moci, zostali sami medzi svojími oddanými. Ale ani teraz sa oňi o svoju bezpečnosť nestarali, na samje gardi s malou silou napadajúc. Holub pri Lubinej a Šulek pri Krajnom mali udreť na gardistou. Više Krajnjeho sa postavila barrikáda a nebezpečnje záseki sa porobili po ceste, ktorou mali gardistovja isť do Vrbovejho. (Poznamenat treba, že veľká sila neprjateľská, ktorá previšila bojovníkou slov. pri Poradí, i po ustúpení týchto, nemala smelosť vñisť do Mijavi, ale od samjeho mesta sa nazpät vrátila do maď. tábora.) Túto silu Krajňanci zñepokojuvali, a pomocou od Mijavi a Brezovej prichádzajúcich zástupou ozbrojenjeho ludu, mnohích z neprjateľskej strani zroñili. \*\*) Neprjateľ v úzkosti svojej dakolko domou, stoduol a krčjem zapáľiu, abi dímom ukrití,

---

\*) Zbudilo to pozornosť aj u Maďarou, a neskuor prjateľským a liška-vím hlasom podvádzať Slovákou, slubujúc im práva reči a národnosti, abi ich do sídel svojích prilákali. Slabúsi sa dali zvjesť, ale mocní duchom, stáli ako žula tatrjanska.

\*\*) Samích rañeních, Maďari v ten čas, na 10 vozoch doviezli do Pještan.

horami a úbočinami do Vrbovneho dostať sa môžu. Nehali tu vtedi i Slováci dakolko šlechetných obeť.

Chvalitebne sa zadržala i jedna katolícka obec, Šipkovo, ktorej obyvateľja — vistrojac ženskuo polilavja s imañim, čo sa mohlo na vozi poklásiť, do huor — ozbrojení cepami, kosami a sekerami neprjateľa prášili. — Slovom lud okolja tohoto, odoberúc sa so sbrojou do huor, dlho znepokojuvau posádki neprjateľskej, v mestách a dedinách na statkoch jeho pelešjace. Bo po odchode nár. Vodcou prišla na odzbrojení Slovákou hrúza maďarstva. —

Pri tejto príležitosti ale musíme i smješnu stranu víťazou maďarských, na slovenských Obyvateľou vislaných, podotknúť. Títo, čo aj nikdy nevideli bojovníkou slovenských, nachádzajúc všade pokoj a tichosť, ktorú iba žjal a bolesť nad ztrátou miláčkou pretrhuvau: predca ku každej národne smíšlajúcej Obci, s náramným strachom sa približovali, vistavjac pred vchodom, kol dokola, silnje vedetti a predstrážje, tuším z tej príčini, že — akbi z utajených skriš, huor a jaskiň Javorini, ozbrojenci slovenskí viskočili — abi zavčasu uíjeti mohli. — Na Vrbovcach stanujúca garda raz pred kozami — v ktorích jej predstrážje, Hurbanovích vojakou s dvoma bodákmi na plecjach, videli — až do Seňice uťekala; z Brezovej zas pred ovcami a kravami; ovce boli vraj pešje vojsko a kravi koníctvo Hurbanovo. Z Krajnjeho ich rapotaňja mlína zahnało, bo v noci sa im to zdáło, ako „allarm“ bubnou Hurbanovích a t.ď. — Či to nje strach tomu podobní, akí na nepravích, zljeho svedomja ludoch pozorujeme? — Statoční bojovník sa nelaká strašidjel, ako sa nelaká ani gúl neprjateľských; ale človekovi bez viššjeho povedomja, ako vidíme, i kozi a kravi strachu naženú!

### 38. Mučedlníci slovenskí.

S ozbrojenci slovenskími sa i mnohje viznačeňejšie rodini visiehuvali, z čjastki na Moravu a do Česka, z čjastki do Juhoslovanska. Maďari všetkje mestá, dedini a kopaňice gardami a vojskom obsadili, abi tu krvosúdi robili a obyvateľou, čo sa útekou neratuvali, do žalárou hádzali a katom odovzdávali. Menovite velikí počet zajali občanou z Mijavi\*),

\*) K tímto sa dostau heskuor i Valášek.



Brezovej \*), Vrbovjec, Hlbokjeho \*\*), Čáčova, Podkila-  
vej \*\*\*) , zo samej nevelkej obce Krajňanskej 80 mučedl-  
níkou odvliekli. — Temňice vo Fraštáku, Leopoldove, Nitre,  
Seňici boli slov. mučedníkmi preplnené. I do Trenčína sa  
ich veľkí počei dostau. Známi dopisuvateľ Kostolnjeho píše :  
„Ulapeli sme z Hurbanového krdela viac než 40.“ — Medzi  
timito bou kandidát Hečko zo Srijeho a Mikulík, učiteľ z  
bošáckeho-Podhradja. Títo boli všetci do Trenčína odvedení.  
Mali z nich, ako sa povestí njesla, mnohých obesit, ale chýrom  
o príchodu gen. Šimuňiča nalakani, Hečku a Mikulíka najprú  
do Pešte, potom na pevnosť Munkácksku šikovali. Hečko im  
na ceste neďaleko Szolnoku uskočil; Mikulík yše roka bou  
mučení na Munkáči.

Súdcovja statariálni, jedni (na str. 65 poznačení, ku kto-  
rim i Brodány a dvaja Buzinkayovci pripojení boli) zasadli v  
Seňici, druhí vo Fraštáku pod predsedníctvom br. Jeszenáka,  
treťi v Nitre a t. d., súdili uväznených Slovákou a podpisovali  
viroki smrťi na šibeňicu.

V Seňici odsúdili na šibeňicu štiroch pospolitých Slo-  
vákou. Viznačuvau sa z týchto najme Martin Barton, rich-  
tár Čáčovskí, svojím šlechetným, príkladným životom. Tohoto  
jedna slovenská proklamácia, ktorú uňho našli, privjedla na  
šibeňicu. Pred smrťou sa mu vrazil, — ako sám v dakolko  
rjadkoch \*\*\*\*) svojej žene oznamuje, — traja muži v bje-  
lom rúchu ukázali, a on už vrazil, vtedi vedcu, že došjeu po-  
slední cjel jeho života.

\*) Medzi uväzneneci brezovskými, menovite spomenutí sa musí Samo  
Michálek. Tento počíví stárec, vistrojený do nebezpečného mje-  
sta s príblasmi slov, a vistríhaný pred nebezpečenstvom jemu hrozjacim,  
povedau: „nedbám čo ma aj obesja, veľ už i tak ne-  
mám ďaleko do hrobu!“

\*\*) Z Hlbočanou, ktorí z väčšej čjastki sa z domu odstránili, za-  
jali 10, a uľčením virabuváli alebo celkom porúcali príbitki, ako  
Kovárovi, Žákovi, Šajánkovi a t. d.

\*\*\*) S Dobrovodským, richtárom, ktorí bou so Šulekom spolu okutí.

\*\*\*\*) Uvádžam tu jeho listok ako bou napísaný: „Ma nejmilejší manželko  
rozchadení nášeho spolu života kterem sme mi dobre pokojne živi

Pripravuvau ho k smrti seňickí ev. knáz Tessák, ktorjemu na otázku: „či uznáva, že zaslúži pokutu smrti?“ odpovedau Barton: „skorej sie vi zaslúžili šibeňicu, ako ja—ja ňevinne umjeram!“ — Takto bez vini bou i Svaťík na šibeňicu odsúdení. \*)

Tessák podáva zprávu o týchto udalostiach v „Neue politische Ofner-PestherZeitung“ Nro. 94: „Damit die boshaften Aufwiegler und ihre Helfershelfer nach Verdienst (!) bestraft werden können, sind auf weise Anordnung des löbl. Landes-Ministeriums zweisei Statariargerichte errichtet worden, und zwar eines hier in Szenicz, das andere in dem Graf Erdödy'schen Marktflecken Galgócz oder Freistadt. — Was in dieser Hinsicht in Freistadt bis jetzt geschehen, kann ich nicht mit Gewissheit berichten, nur so viel ist auch bei uns aus zuverlässlicher Quelle bekannt, dass auf Anordnung dieses Gerichtes eine grosse Menge Hurbanischer Helfershelfer eingezogen und eingekerkert worden sind.“

„Was das Szeniczer Statariargericht anbelangt, dieses fährt mit der grössten Strenge und unermüdeten Gewissenhaftigkeit (!) in seinen gerichtlichen Untersuchungen seit mehr denn 14 Tagen Tag und Nacht fort, so dass bis zum heutigen Tage (19-ten Okt. 1848) schon vier Menschenleben als Opfer gefallen sind, — denn zwei sind am 13-ten Okt. und zwei wieder gestern am 18-ten Okt. als Aufwiegler (!) und überspannte Anhänger der Hurbanischen Räuberhorde (to jest, verní ředu svojmu Slováci) mit

---

bili ta smutna hodina cilu sveho prekročit nemohla nebo ve štvrtek po pekne rožeici našem jak sem do tmaveho sklepu stupil ukazalo sa mi videni tre muži belem ruše mne bilo zname že ten posledni cil došel tak moji najmilejší pritele manželko sinu ňestvo aj s malú vnučku bohu vas poručam.

Martin Barton.

\*) J. Buzonkay, (spomenutí úd krvosúdu) na otázku jedneho prjaťela ludu, prečo chcú Svaťíka na smrť odsúdiť? — odveľiu: „Tento človek ňje len že za dva roki sám čítavau slovenskje novini, ale ich i druhím prečítuvau, — a krom toho p. barón Jeszenák nám prisŕne naložíu, asi sme s väzňami ostro zachádzali.“

dem Strick hingerichtet worden, welcher höchstaurigen (!) Scene ich als Augenzeuge beiwohnte“. . . O Bartonovia Svaříkovi sám píše, že vraj „die anderen zwei, früher von anerkannter Redlichkeit und Rechtschaffenheit, sind allgemein bedauert worden.“ Takjeto svedoctvá najvätsí naši neprajatelja musja o Slovákoch vidávať. Naposledí dokladá Tessák: „Wer weiss, wie viele ähnliche Opfer noch im Allgemeinen fallen werden; denn noch eine bedeutende Zahl Gefangener schmachtet in Fesseln!“\*)

### 39. Šulek a Holub na šibenicu odsúdení.

Teraz mám najvelebnejšie, večnje Osobnosti národa nášho predstaviť. Vznesenosťou ich ducha, svätosťou ich nadšenia očarovaní duch muoj, necíti dosť sili k nakreslenú obrazu mučedníkou týchto, ktorí s „pozdravením Rodini a Národa svojho,“ ostatní dech duše svojej púšťali! — Prijmite aspoň slabje ľahí do toho času, kým ich zveční nadšení umelec.

Predstavie si v Šulekovi, mládenca svetou višších v ustavičnom boji s prózou života pozemského; ktorého duch horí neuhasiteľnou túžbou po vedách, a nežhrozí sa ani tich najvätsích, jemu v cestu sa kladúcich odporností osudu. Sirota, (od maďarónski zmíšľajúceho, v úrade postaveného brata,

---

\*) Nemuožem nespomenúť, kolko ohavných prjezvisk tento slovenskí kňaz v jednom hjednom článku na Slovákou a slovenských mužou vikidau. Začína takto: „Ueber das Eindringen . . . . . des seines Pfarrantes schon längst entsetzten und durchgegangenen Hurbans, und seiner schändlichen Räuber- und Mordbrenner-Bande,“ ďalej „teuflische Räuberhorde und ihr schändlicher Anführer,“ „dieses mordbrennerische und raubsüchtige Gesindel mit seinem ehrenvergessenen Häuptling,“ „diese verworfene Räuberhorde mit allen ihren gottvergessenen Führern,“ „das wilde Raubthier und die Raubvögel,“ der Rebelle und seine Spiessgesellen“ . . Ale dosť už toho . .

„Prawda nezná ustaupiti zlobě,  
Kdo jí laje, ten ji zastává,  
Ke cti jsau jí slova rauhawá,  
Blud a šalba hlupců ku ozdobě!“

Imricha, jediného to zo Šulekovcou odrodilca) sebe samému zaňechaní, učiu sa najsamprú zlatníctvu, aby po zaopatrení si materiálnych prostriedkov, — letom ducha a ideálom svojím posvätiť sa mohli. Chitro on prešjeu cez prózu života; ako viučenec zlatníctva, odobrau sa do škool. Pri jeho pánosti a železnej vitrvalosti, podarilo sa mu za krátky čas všetko to si privlastniť, k čomu druhí, slabší duchovja roki a roki potrebujú. \*) — Takto vedám posväteného, v umeňi zahrúženého mládenca, strhne zo vznešených ideálou búrka najnovšieho veku. On sa cítiu byť sinom slovenského národa, a preto rozlúčiac sa na chvíľu s vedami, šjeu zvestovať ľudu svojmu den jeho spaseňa, poučiť ho o veľkosti veku prítomného, vjesť a pripravovať ho k nastávajúcim bojom za národný život.

Jeho odvážne skutki, ktorými sa v čas povstania vyznačiu, sme videli. Po odchode národných ozbrojencou, Šulek zostau na Slovensku u svojej rodini Krajňanskej. Oznámiu ľudu, aby pred súdcami statáriálnimi všetku vinu naňho zvaluvau, jemu všetko pripisau, naňho sa odvolávau a sebä takto pred pomstou maďarstva ochrániu. Šulek sa obetuvau za ľud, ktorého spaseňa mu na srdci ležalo! Od prjateľou svojích napominaní, aby sa oddjaliau z Krajného a ukriu pred nepřateľmi, povedau! „Keďbi mňa nenašli, vzali bi muojho švagra do väzenia, a keď toho nje — druhého, na komsí musí zhorieť pomsta vrahou našich: — v ten čas, čo bich bou na 80 mil vzdjalení, predca bich sa tím katom ustanoviu!“ — Keď už bola prišla preňho veľká sila gardistou (medzi nimi i dvaja grófa Zayho sinovja) na reči jedného maď. dôstojníka: „aby odstúpiu od predsevzatja svojho, aby sa odrjekou Slovákom, a za národ pracuvau —“ odpovedau: „Ano, za národ ja chem žiť aj zomrieť; ale za národ muoj slovenski!“ — Všetci obdivovali jeho charakter. Neskuor sami súdcovja statáriálni boli pohnutí jeho šlechetným zápalom. Netajiu nič; viznau, že bojuvau, robiu, žiu, — ale že chce i zomrieť za národ slovenský, a preto ani nepřosi o „milosť“.

Vo väzení so svojími vernými Krajňanci a Podkilavčan-

---

\*) V Modre bou miláčkom zaslúž. bývalého profesora, Karola Štúra, terajšieho evanj. slov. bož. kazateľa.



mi\*\*) celje dñi a noci! pri nábožních modlitbách a pjesnách\*\*) tráviu, polešujúc ich večním slovom božím. Keď už tušiu koniec života svojho, vižjadau si od rodini krajňanskej novje šati, abi sa vñaj, pekñe mohou pristrojiti na cestu k šibeñici; ostatñje slovo, ktoruo tejto Rodiñe na karličke olovkom odpisau bolo :

S Bohom ! vñac sa ñevidíme, som pod statarium.

Vilko Váš. \*\*\*)

Dña 20-ho Rujna, pristojeni do pekñích novích šjat, pevním a rázním krokom, v lichosti kráčau na popravnuo mjesto, a povišení, chceu hovorit k ludu. Lež ako povedau „S Bohom národe muoj, pozdravuj moju Rodinu . .“ dali udreť na hubni, a Vilko Šulek bou k večñjemu mlčanú odsúdení. \*\*\*\*)

\*) Statoční tito mučedñici i tím sa viznačujú, že ñikdi skutkou svojích a obeľi za národ ñeobanuvati; a keď v druhích obcach jednotlivci na Národních Vodecu špintali a hřešili, Krajñanci im vždi verní zostávali.

\*\*) Oblúbeñja mau najme v pjesni: „I proč se máš rmutiti, Ó má milá duše a t. ě.“ (Pozri Príd. č. 6.)

\*\*\*) Karotka táto i s krížikom zo stípa, na ktorom V. Šulek odvisou, sa nachádza u jeho Krajñanskej Rodini. v

\*\*\*\*) Pamätní je list od ñeprjaťela pohibou slovenských, Karola Adamiša, ktorí V. Šuleka k smrti pripravuvau — ako zas novuo svedectvo, že sami ñeprjaťelja, ñemuožu slovenskim mučedñnikom velkú silu ducha odoprjeť. List tento je písaný (dña 28-ho Okt. 1848, zo Zeleníc) na V. p. Pavla Štefáñnika, ev. sl. b. k. v Krajnom :

Dwojctihodný Pane Bratře !

„Powinnost je, newinnau wñli zemjrajících naplniti. Tuto powinnost i já wykonávám, když Wám poslední přátelské pozdravení od Vašeho šwagra Wilima někdy Šuleka, náhlým saudem, pro protizákonné skutky jeho odsauzeného, wirizuji. Dne 20-ho Řijna po přečtení jemu na městském fraštickém domě orteles smrti, wešel sem k němu z powinnosti do Wážnice. Smutná to — wětte powinnost. Y nalezl sem jej tichého. Mezi jinými řečmi, tázal sem se ho : zdaliž w této rozhodné době swého žiwota uznává a cítí, že proti krajně a zákonu jednal? Odpowěděl : Ano to já uznávám, že sem proti kra-

Jemu podobní bou K. Holub, veční Šulekou prjatel na zemi i na nebi.

Ráz mládencea tohoto, hned z prvjeho jeho vistúpeňa pred „slovenskou národnou Radou“ mohou každí poznať, a ráz tento za čas celjeho boja národnjeho, a umučeňa svojho až do ostatnjeho dechu zachovau. Odvedení bou z Lu-

jíně a zákonu jednal\*) — ale já pokojně umru. Potom nábožně swětil swatou wečeři Páňe — a mimo té otázky: newíte co se děje s mým bratřem v Nitře? (Newím) a hned nasledující prosby: abych tak dobrý byl a jeho rodině, zláště Krajňanské, jeho poslední pozdrawení wyřídil — ničeho wíce we Wážnici nemluwil. W tom přišel rozkaz sednauti na wůz — i posadil se odhodlaňe; — já pak sem ho srdečně (1) prosil, aby pakliby se mu na cestě něco k zástupu mluwiti zachtělo, nic pohoršiwého nemluwil, ale raději lid spolujdaucí swým pádem napomenul: že kdo se wrchnosti protiwi, odsauzení sobě dobude. Přislibil mi učiniti tak. Nedaleko od frašackých mostů se mne najednau ptal: Newíte, kde mne pochowajú? — já se odpowědi wyhybowal — on pak řekl: no wšak je wšecko jedno. A wíce nebylo z úst jeho — ač se zdál tichý a pokojný — až po poprawní místo slyšeti. Tam odhodlaně přeslyšel ještě jednau ortel náhlého saudu — šel pewným krokem pod šibenici, pak když již hoře wytáhnutý byl, zapomenuw — čenu se nediwím — na mau prosbu, aby jako Ewanjelík žádného pohoršení Gardě zůkol wůkol stojící, wětším dilem — ba wůbec — náboženstwí Řím. katolického nezawdal: hlasitě řekl: S Bohem národe! (wšeobecné mrmlání) Pozdrawuj moju rodinu! Pak dokonal. — Na třetí den byl pochowan.“ —

Dodáwa k tomu eště Adamiš: „Ach! nač byli žádoštiwi zlého: Běda těm třím swůdcům, kteří teď tisíce lidí nešťastných učinili! kdyby nebylo swůdců býwalo, nebyloby ani swedených — a mnohý — mezy nimi snád y Wáš šwagr, který teď hnije, mohl prospešně žit.“

Mi dodáwame: Šulek žije, a najprospešnejše bude žiť v historii, čo prjam ho aj vrahovja zavraždili! Ale ti bjedni človeče, Bohom samím vikorenění, — v potupe národa ostaňeš na vekí!

\*) To sa rozumje, že robiu proti maďarskej „haza,“ z ktorej boli všetci Slováci vitvorení, ako i proti maďarským, vikoreneňa národnosti slovenskej ustanovujúcim zákonom! Pravdu hovoriu Šulek.

bini, od rodičov, súc vidaní, vrah, garde kroz samjeho otea, ktorí je velikí maďarón.

Všetkje muki a hrozbi nepřjateľou mužne s hrdosťou a opovržením zňjesou: súdcou svojích iba o to žjádau, abi ho nemučili žalárom a inquisíciámi, ale keď majú, abi ortel smrti nad ním virjekli, že je on k tomu prichistání; a hotoví, kedi kolvek svoju dušu položiť za národ slovenskí. Holuba o dalkolko dní po Šulekovi ňeskuor odpravili. Ako mu virok smrti oznámili, a on sa už mau na popravište poberať, ešte si sám kabát obšívau, s opovržením a ironiou, jemu prirozenou hovorjac: „škoda bi bolo maďarskjemu katovi ňechať noví burnus!“ Pred odchodom sa spítuvau: akím duchom Šulek zomjerau! Načo, dozvedjac sa, ako sa tento junák slovenskí držau, — v divokej radosi, rukama pljeskau a smjau sa, hovorjac: „to je dobre; nech vedja Maďari, že aňi len jednotlivcou je ňje v stave zlomiť ich tyranstvo!“ — K popravišti veselo stúpau a plačúcim okolo ňeho ženám, usmievajúcou tvárou rjekou: „Čo plačiete? to je moja svatba; ja s radosťou leím do náručja ňevesti mojej!“ Na otázku kňaza, ktorábi bola jeho ostatňja žjadost, povedau: „žjadna druhá len tá, abi som bou vedla Šuleka pochovaní!“ Spitujúcemu sa, čobi otcovi odkázau, odveľiu: „No otcovi! — — toho pozdravte; — ale maťer . . . ej — tá chceľa sama pljesť žinku na moje krki, . . . to ma boli!“ — a vjac ňepovedau aňi slova. Pod šibenícou ňedau katovi k sebe pristúpiť, ale si sám kabát vizvljekou, i ručník z krku sňav dolu; ostatňje jeho slová boli: „vedľa Šuleka ma pochovajte!“

Tri dní ňechali mučedľníkou tíchto viseť, a za celí ten čas ostali bjeli v tvári. Z čoho mnohje povestí medzi ludom, ktorí ich za ňevinních uznau, povstali. \*)

Pri tejto príležitosti ňemuožeme zamlčať, čo sa stalo s jednotlivími osobami, ktoré boli príčinou, alebo mali účasť na smrti týchto mládencou. Kat zomreu o pár dní ako ich odpravuvau; barón Jeszenák, ktorí virok smrti podpisuvau, museu ísť o rok tou istou smrťou zo sveta; Adamiš, na špatnú ňe-

---

\*) Že to ňeboli običajní obesenci, dokázau lud, vo veľkých zástupoch s nábožnosťou ako na púl k ňim prichádzajúci, a malje deťi, — ktoré sa vrah, pod ich šibenícami hrávali.

moc, duseňja hrdla (angínu), zomreu. — — Kdo povje, že viššja moc nerjadi osudi pokoleňja ľudskjeho?

Roku 1849, z počjatu jara, slovenskí Dobrovolníci mučedníkou tichu, slávnim pohrabom a slovanskou mohilou potčili. Aj ostatní všetci na šibeňicu odsúdení Slováci, na visokí rozkaz F. Z. M. K e m p e n a, boli počestne so všetkimi náboženskimi obradami pochovaní. Tessák museu so žalosťou ukrutného svojho srdca — počestne pochovávať tých samých, ktorých s barbarskou radosťou na šibeňicu vjedou. Ľud verejne zlorečiu tomuto opovrženému krvežížnivcovi.

#### 40. Všeobecní pohľad na Slovensko.

Za čas povstaňja, po celom Slovensku panovalo náramno napnúťja ducha a očakávaňja povstalcou slovenských; ale k samostatnému činu nikdy neprišlo. Národ slovenskí nebou ešte natolko dospelí a odchovaní, aby sa bou odrazu pozdvihou, v zástupoch mnohotisícových k Visloboditeľom svojím sa prihrnuv, a maďarstvu sa naproť postavíu. Páni maďarónski a z väčšej strani i kňazi, ľud omámili, sfanatizovali; a prjateľja v loňe jeho bývajúci, nemali sili a prostredkou materiálnych, oprjet sa terrorismu maďarskjemu. Často nepoznani od samjeho ľudu — na ktorjeho spaseňi pracovali — prenasledovaní, zrádzaní, križovaní bývali. — Po uťjahnutí sa Národnej Radi, nastalo zrazeňja duchou slovenských. Neprjateľja triumfovali, misľjac: že už koňjec prácam a namáhanjam slovenským. Trpkí prišjeu i ten najmenší úsmech na potešenej tvári, a každú slzu radosť si zaznačili Maďari, aby ju zmenili na potoki slz žjalu a bolesti! Nastali súdi, žaláreňja, mučeňja, vešaňja. Čo sa v Nitrianskej robilo, v krátkosti sme pripomenuli. Do ostatných stolíc vislau Košut krajinských Komissárou za Inquisitorou pohibou slovenských. Z týchto najlepšie pochopiú úlohu svoju Ľud. Beniczký, komissár peti stolíc slovenských, v B. Bistrici pelešjaci. Tento, ako opravdoví apoštol Statarium maďarskjeho, cestujúc po Slovensku, všade ukazuvau na svoj meč a hovoriu, že v jeho moci je život i smrť každjeho Slovaka! — Ako počuv o Turčanoch, že sú náchilní k Hurbanovi, že Sv. Martinšká garda vislobodila istjeho Špárnensisá, ktorjeho on kázau lapit, a že sa tu ľjali gule, robili patróni, nje v ejeloch



maďarstva — zoberúc z baňských mjest gardu, prirukovali i so štirma kanónami do Svat. Martina, aby pokoriu povstaňa slovenskuo, a vikoreniu rebellantou v Turčjanskej stolici.

Turčanou mali Maďari už dávno vo veľkom podozrení. Podozrenja toto prijahlo na nich, rázno vystupovaňa jednotlivcou vo schudzkach stoličných za reč slovenskú (aby táto do súdou a administrácie stoličnej sa uvjedla); odoprenja pravdivosti manifestu, pod menom Cisára Ferdinanda (pozri Príd. Č. 4.), proti Slovákovi vidaného; protiivenja-sa dávat regrútom do bataillonou maďarských a t. d.

Beniczky začau robiť inquisície a súdi; dau cituvali ku sebe všetkých Slovákov, ktorých mu maďarónska partia \*) naznačila; a z tichto, jedních dobrím slovom, druhých hrozbou, treťích žalárom chceu k maďarstvu prijahnuť a prisiliť.

Nadovšetko rád bi bou získau víborného mladjeho muža J. Kučeru (večnej pamäti), ktorého pekná postava, výrazná tvár, hrdinský pohľad, náramne naňho puosobili. Prehovárau a vábiu ho k maďarskjemu vojsku; naposledí, nazdajúc sa, žebi ho veľkodušnosťou svojou nakloniu (trebas medzi tých najvinnejších, t. j. najvrúcejších prjateľou národa slov. patriu) na slobodu ho prepustiť. — Naproti tomu v putách boli odvlečení do B. Bistrice: Ondrej Hodža, ev. kňaz v Sučanoch (brat Michalou, prví mučedník v Turčjanskej stolici, ešte v Aug. 1848 uväznení), spolu so šlechtiním starím Otcou svojím, mlinárom v Rakši; z rodiny Lilgovcou traja: Otec so sinmi, Jozefom, bývalým kapitánom gardi Sv. Martinskej a Jankom; Jozef Horváth\*\*),

\*) K tejto patriu i evanj. kňaz Hájski, Martíni, zradca národa svojho.

\*\*) Tomuto sa podarilo neďaleko Štubňanských leplíc uskočiť, trebas okutjeho, dvaja gardistovja, s nabitými dvojkami strážili. A síce prepiliu putá, viskočiu z voza, a — kým sa gardistovja poobzerali, — už on bou hodne ďaleko. Strjelali za ním, ale darmo; šťastlivo prišjeu ku svojej rodiine, a ukrívali sa až do príchodu Slovákov s kolonnou generál-m. Götza. V Januári 1849, bou zase slávne do svojej fari uvedení.

Po jeho úteku gardistovja ostatných svojich väzňou k rebrinám popriväzuvali, aby sa im noví takí malheur neprihodiu.

evanjel. kňaz v Svatom-Martíne, Janko Jeszenský, Šlichta, Eug. Špárnensis. \*)

Do B. Bistrice dovezení, títo „slobodi sinovja“ dostali príbitki na stoličnom dome v čiernich žalároch, kde iba „neslobodných rabou“ zatvárajú.

Zo Zvolenskej stolice pridani boli k nim: Lud. Kisel a Mórica Kellner (dozorca hutí); Balkovič, učiteľ hodrušski v ťažkých putách sedeu v Šťavňici.

Mučedlníci slovenskí dlhje chvíle si krátili nábožným spevom, alebo národnými pjesňami. Svoju prirodzenú veselost i pri najvätsích hrozbách zachovali; všetci sa rázne a mužne zdržali, okrem Špárnensisa. — Česť a chvála patri vlasteneckí zmišľajúcim Slovenkám v B. Bistrici, ktoré šlechtným citom vedenje, zemskou i nebeskou potravou mučedníkou národa krmili a posilňovali, posielajúc im v pirohách zapravenje kartički s potešiteľnými zprávami o „Slovákoch a víťaztvách cisárskej strani.“

Príchodom g. m. Götza v Jan. 1849, do Mošovjec, na jeho hrozbu: „že ak sa jednému dač staňe, celuo mesto popolom lahne,“ po peti mesačnom uväznení, na slobodu prepustení, skoro všetci bojuvali pod zástavami cisárko-národnými.

Z Gemera a maljeho Hontu odvážali do Plešivca väznou slovenských. Sem sa dostali: Štefan Daxner, J. Rimavský, Michal Bakuliňi s velikým počtom mučedlníkou slovenských, medzi ktorích patri i důstojní starec Reuss (evanj. farár vo V. Revúci, terajší dočasný Superintendent) so svojím sinom Ludevítom. Tamti traja, ako najúčinnivejší jednotlivci padli pod najprisnejší súd. Našli sa mnohí, čo proti nim svedčili. Ale oni pri všetkých hrúzach neprenasledovali súdcou svojích s prosbami o „milost,“ lež presvedčovaním o spravdливosti veci a počínajja svojho ohromovali, a často k slzám pohli tých, v ktorích rukách bou ich život i smrť. Velikí účinok mala na súdcou najme trojhodinová reč Št. Dax-

---

\*) Okrem týchto, uväznení boli: Ján Genda, richtár Sv. Martinský, Jano Gallo, Pavel Klačanec, Juro Langsfeld, Martin Gallo, Jano Korbel a Jozef Krupec (títo dvaja doňjesli slovenskje přihlasi Turčanom) a druhí; — ktorí ale všetci po strašních hrozbách hrúzovládca Beňiczkjeho, o dakolko dní, prepustení boli.

nera, v maďarskej reči prednesená, v ktorej sa on spítuvau medzi inším „či za to zasluhuje trest a šibeňicu, že ho Boh Slovákom stvoriu?“ \*)

Všetci traja boli naposledí — na šibeňicu odsúdení. Prípravi sa porobili. Tri stĺpi stáli na pohotove; ľudstva zohnatého množstvo; katovja čakali na obeť svoje; mučedníkom slovenským sa čítau vírok smrť, a oni nezmeňenou tvárou, hrdinským okom pozerali na šibeňice . . . Medzitím prišla milosť maďarská, a na miesto šibeňice — odsúdení boli na vjačej rokou do žalára. Z tohoto sa ale tjež divným rjadením božím o dakolko mesjacou vislobodili. A síce z Plešivca ich odvljekli do Pešie, a tu potom od uiekajúcich v zime Maďarou pred kňežaťom Windišgräcom — zabudnutí, — na slobodu sa dostali.

K hrdinskosti mučedníkou týchto, pripojím, ako utešenú „nezábudku“ i skutok ňje meňej hrdinskej matki J. Rimavskjeho. Tje buole duše a muki srdca, akje ona cítiť musela, keď jej drahjeho sina odpravuvať mali, ňik inší iba matka — ktorá večmi lúbi svoje djela, ako sama sebä — predstaviť si muože. Predstavie si takúto matku s ňekoňečným buolom, prítomnú pri odpravuvaňi sina svojho, ktorá ide k súdcom, a iba o to ich prosí „abi jej dovolili drahjeho sina pochovať!“ — a budeťe mať obraz matki J. Rimavskjeho!

## 41. Vistaveňja 50 zl. v strj. na hlavi národňích Vodcou Slovenských.

Dňa 17-ho Oktobra 1848, podpísau Košut toto:

Wihlášejja.

„Wlast obraňujúco Zweriteľstwo prítomně na všeobecnú wedomost dáwa: že Michal Hodža, úradu pozbavení,

---

\*) O tejto reči, německje nov. „Pressburger Zeitung“ pri všetkej tehdajšej hrúze maďarskej, chvalitebnuo slovo boli prerjekli; a spolu i šlechetni charakter, cnostní život a všestrannú vzdělanost týchto väzňou pripomenuli. (Nemuožem to číslo udať.)

Scéni a obrazi takjeto, ňeskuor dovedna zobraňje, krásno svedectvo o charakteroch slovenských vidajú, a národu k ozdobe slúžiť budú.

Werbicko - Svato - Mikulášski kňaz, jako preswečení podzbudiťel a burič ludu, tak i jeho zločinski spolutovarišja **Ludwik Štúr** a **Jozef M. Hurban**, jako zradcowja Wlasti, a z ohledu na Wlast, na krajinskich občanow, a na obecnú bezpečnosť nebezpeční ľudja, z pomedzi Občanow uherskej krajini prítomne sa wiťjerajú, — a každej Wrchnosti, a ktorej kolwek osobe sa prítomne za prísnu a občanskú powinost nakladá: abi tíchto, ažbi sa w chotári Uherskej krajini ukázať opovážili — za mzdu od každého po 50 zlatoch v strjebre — hñeďchiťili, alebo bárs jakím kolwek spu osobom k rukám dostali.“

W Budapešti 17-ho Okt. 1848.

W meňe krajinského Wlasti obraňujúceho **Zweritelstwa**

**Ludwik Kossúth,**  
Prézes.

Malicherní zradcowja kráľa a národu, a všetei odrodilci slovenski, náramne sa zaraduwali w nižkej duši svojej, nad tímto „Wihláseňím,“ nazdajúc sa, že národní Vadcovja, neuwidja už wjacej swatú zem otcou svojich, a že ich „Kossúth Préses“ na weňje weki wisúdiu z krajini „Uhorskou“ menuvanej. Ale ich radosť dlho ñetrwala. Prišli Náčelníci slovenski ešće w tom istom roku 1848, do Uhorskej krajini, a narobili hrozujeho strachu ñje len pánu Présesowi, celjemu Zweritelstwu, ale i samjemu — jedenásť millionovjemu (!) národu maďarskjemu! A teraz, ñje len že Mužovja títo w „chotári Uhorskej krajini“ sa nachádzajú, ale chodja a cestujú po zemi starootcowskej, bívajú medzi ludom svojim, — naproli tomu Ten, ktorí ich wiobcuvau a witreu z počtu Občanow Uhorskej krajini — ďaleko tam za morom, w druhej čjastke sweta — o svojej predošlej „sláve“ premišľajúc, — w smutních dumách sa prechodí.

Tak sa časi meňja, tak tento swet beží. Jedenkaždí dla skutkou svojich súdění — jeden na „zemi“ druhí na „ñebi“ — zasľuženú pokutu dostáva!



## 42. Zavjerka.

Po odchode bojovníkov slovenských, nastávajú krutý boj v Uhorsku. Povstaním slovenským — krom toho ovocja a užitku, ktorého sa stala účastnou Armáda zadunajská, Jelačićom-bánom vedená, priľahnutím na seba tisícou na Bána vistrojených gard a vojska — zasjalo sa semeno nepredvídených, nekoňecných následkov. Slováci, cíťjac sa ako skutoční — od maďarstva oddelení — národný celok, prišli k naozajsnjemu povedomú seba samých, k tomu povedomú, že aj oni sú v stave dať vikonať. — Sám Košuth, upozornení na odpor tento strani slovenskej, skroťjac svoju maďarskú pichu, laskavo sa ku Slovákom chovau, a nakloniť si ich usiluvau.

Lud slovenský ale vidcu dávnych prjateľou svojích, pod zástavami cisársko-národnými bojuvať; a vernosť Slovákov k Cisárovi svojmu je náboženským citom v duši jeho zakorenená: darobnuo bolo teda namáhaňa „Wlasti obraňujúceho Zweritelstwa“ a jeho „Prézesa“ v národu slovenskom cit tento udusiť, a k slávnej „maďarskej Republike“ ho nakloniť. Darobnje boli častje „Máčayove a Kostolnjeho prelekcije o blahoslavenstve Republiki:“ národ slovenský zostau verní Cisárovi, verní dávny Prjateľom svojím! Z každého statočného národa sa ale vitvárajú jeho zradcovja; a takichto i mi vitvárame.

Načo mám ďalej následki povstaňa a zásluhy Vodcou slovenských viratovať, ktorými, ako verní trónu a národu, čelá svoje ovenčili? V živej sú oni pamäti. Od národu zasluhujú vďaku jeho Vodcovja najme zato, že zahasenú myšlienku a udusení cit národnej veľkosti v ňom vzbudili a zapálili; podajúc mu meč a pušku — sklopenje oči jeho na bleskot bodákou, a neprjateľskje krdele jeho utlačiteľou, smelo pozerat naučili; z mnoho-storočej ukritosti a temnosti na úslňja europejskjego života vivjedli, a potupenjemu menu „slovenskjemu“ pred svetom česť a úctu vizískali. Oni sú *Epaminondasovja* naši večne slávni, večne živí!

Teraz iba na vuoli a pevnom chčení národa nášho záleží, abi udelenú mu Jeho Jasnosťou Cisárom Fra-

ňom Jozefom I. „rovnoprávnosť“ — t.j. svoju národnosť a všetkje práva, ktoré druhje národy požívajú — do života uvvedou, proti nepřateľom mužne bráňiu a zastávajú.

Boh Ťi pomahaj národe slovenskí, na novo-nastúpenej ceste života viššjeho, prác vznešeních! Vodcou i sinou tvojších posvätenja bolo čistuo, zápal šlechetní, žjadosťi spravodlivje: preto aňi duch boží ñeodoprje ích prácam svoje pozhnaňja, a Ťebe, národe muoj, nad mohilami Mučedníkou Tvojích, svitne den noví krajšej budúcnosťi a slávi!

Takto bich už bou predložiu, ñecvičením perom nakreslenie, prvje íahi budúcej historie slovenskej. Okrem milích a vábivích dejou, objavili sa nám aj obrazi hroznje, čjernimi farbami naznačenje. Rozpomjenka na tje časi fanatismu a divkosťi, prichodí nám teraz, ako dáki strašní hrozí sen, a íba ztráta miláčkou, bratou a prjateľou nás upomína na hroznú skutočnosť časou minulích. — Lež, kdo je príčina toho ñešiesíja na Slovensku? Kdo prenasleduvau, trápiu a mučiu sinou slovenských? — So žjalom povedať musíme: že ñje cudzí nepřateľ, ale spoluobčaňja, obivaťelja jednej krajini! —

Či ešte dakdo povje o maďarstve „die edle grossmüthige Nation“? Bola ona „edel a grossmüthig“ do toho času, dokjal sa ešte ñehovorilo „die magyarische Nation.“ Bo do toho času „národ Uhorskí“ reprezentovali Velmoži, Státnici slovanskjeho pôvodu. Dokjal títo na „sñemoch laťinských“ najvznamnejší a rozhodujúci hlas mávali, dokjal vo vojnách, v rjaďení krajini, v zákonodárstve slovenskí duch a slovenskí ráz panuvau, mohlo sa povedať o Uhroch „die edle Nation.“ Ale ako maďarskí beiarizmus žezla v krajinských záležitostách sa chítu, slovenských Velmožou hlasí na „maďarských dietách“ umkli, ích prevaha padla: nastúpiu maďarskí fanatismus — tento utvoriu Anarchiu — a Anarchia so svojimi sestrami: svevolou a ukrutnosťou pripravuvala a pripravila cestu — Revolúcie!

Ñech ñikdo ñemisli, čítajúc tjeta rjadki, že píšem — ako Slovák — z ñenávisti a nepřateľstva proti maďarskjemu národu. Slovan ñezná nepřateľstva medzi národami; jemu sú nepřateľom íba ozbrojenje radi ľudí s puškami a bodákami proti ñemu kráčajúce, proti ktorím on íjež

ozbrojení do boja stúpa; ale nepřítelstvo jeho po dokončení-sa boja zas přestává. \*) nepřítelom mu je ale i ten ktorí ňje síce zbrojou na otvorenom poli, ale podvodom, lžami, intriguami — na zkáze jeho pracuje. Proti takjemuto nepřítelovi sa Slovan iba svojou pravdou, statočnosťou, ňcuhonním životom bráňi!

Ňje nepřítelstvo, — čistá pravda v rjadkoch přítomného spisků sa ozíva, v ktorom sú iba bláďje obrazi podanje toho, čo na Slovensku Maďari robili. — Zo srbskej historie sa len naučíme, čo boli Maďari? Čjerni to bude list v samom maďarskom dejopise. Zdá sa veru, akobi vraždami boli chceli Maďari, dennicu života svojho uvítať. Ale tjeťo ňíkomu ešie česť a slávu nepřijiesli. Pripravili si oňi vraždami a ukrutnosťami svojími iba den poňíženja a pokorenja svojho — pri Világoši!

### 43. Slovo bratskej láski.

Ako opravdoví ludu-prjateľ od človeka ku človečenstvu, od tohoto zas ku človeku: tak i Slovák od svojho národu ku Slovanstvu, od Slovanstva ku svojmu národu sa obracja. Slovanstvo mu je slnko — a jeho národ jedním lúčom z toho slnka.

Napredok južním Slovanom, a menovíťe Srbom jak ruským, tak i tím v Kňježatstve má národ slovenskí čo ďakovať, že mu bolo možnuo tak zavčasu, jak to skutočne sa stalo, sebä ozbrojiť a do službi viššej samočinne vstúpiť. Títo Bratja slovanskí bez toho, žebi Slováci ich pravopisom písali, bez deklamácií o láske slovanskej, dali prvopočjatočnú pomoc ku povstaňú slovenskjemu; bez ktorej bi Štúr a Hurban len veľmi ťažko a i to len značne pozdejšje boli mohli národ

---

\*) Takí príklad mohli mať Maďari na Rusoch, ktorích ako ďivje zveri a ohavi ludožravje opisovali. A predca, jak ľudskí nakladali títo Slovaňja s vážňami maďarskími a privrženci Košutovými! Ukázali oňi z novu ráz a ľudskosť slovanskú. Pravda Maďari, ktorí takuo s ňimi zachádzajja, chápať ňemohli — z toho novje chůtki, a boh vje, akje obrazi ruskjeho protektorátu si natvorili.

svoj zbraňou opatrit a do boja s prospechom \*) vizvať. — Večná nech je pamiatka tejto bratskej láski slovanskej!

Braťja naši Česi a Moravaňja (pravda ňje všetci) boli sa rozhŕňevali na Slovákou, slovenčinou národ dvíhajúcich. Z čoho boli povstali hádky literárne. Ale v osúdnom čase neodíjahlí oňi bratskej ruki svojej od národu slovenskjego. Viňnanci slovenskí nachádzali u ňích svoje útočísie, a prijímali obeť, k napomoženú povstaňja slovenskjego od šlechetních vlastencou poskladanje. Neboli oňi tak bezsrdeci, ako tí malicherní zradcovja národa svojho, ktorí pod zásterou „bibličtini“ od prvopočjatku proti veci národnej robili, a v osúdnej chvíli aňi na pjaď od zeme a sebä ňevileťeli, krúťjac sa iba okolo toho chraplavjeho hrnca, v ktorom svoju pomstu na mužou slovenských varili!

Lež abi v dôležitosťi tejto povedanuo slovo malo tím väčšú váhu, na mjesto mojej mjenki, nech tu stoja, z hlbokosťi duše mladej školi slovenskej viňatje, závažnje slová M. J. Hurbána. Piše on takto:

„Na povstaňi a bojoch brala najvrúcnejší podjel tá škola slovenská, proti ktorej toljkého kriku a lomu narobili pedantskí spisuvateľja; škola tá, ktorej vjacej išlo o život kmena slovenskjego, ako o literu literárnu, trebas ak prizŕnive a skveľo menovanú a titulovanú! Škola tá bola v bojoch, ktorá slovo spisovnuo, českuo, literárno, obrátila v jazyku svojom na slovo živuo, slovenskuo, zo srdca zabudnutjého ludu vivolanuo; ňím ona ako na hodbávnej šnóre, viťjahlá národ z jeho lethargie, šprovádzajúc ho, sama v predku postavená, do bojou a búrok. Tí, čo tolko spisuvateľskej krve vicedíli k vuoli litere, ňevedeli vicediť krve skutočnej za národ svoj. Národ ich ňevideu v bojoch krvavích; litera ňemá ňikdi tolko životnej sili pre ľudí, ako má duch. Slováci slovenskí boli oduševnění duchom a vuolou. Menom tejto školi sa prosi

---

\*) Že Slováci v najprihodnejší čas povstali, to svedčja okolnosťi. 27,000 mužou silná Armáda maďarská mala uľekajúcemu Jellačičovi v Sept. 1848, do boku vpadnúť. Túto silu zdržali Slováci od 18-ho až do konca Septembra, medzi ktorím časom Bán až ku blízkosťi Vjedňe postúpíu! Čo — kebi Slováci na levom brehu Dunaja boli držali s Košuthom?



laskavuo Obecenstvo česko-moravskuo, abi pre literu, sebe známejšú, neodsudzovalo ducha spisovateľou slovenskích, ktorí napredok a nadovšetko inšie, svoj kmen a jeho život púvodní pred očima majúc, slovom zo srdca ludu-vzatím, vzbudzujú pozostalú ešte mrtvotu v národe svojom. Milí sú nám i ďalší súkmenovci naši, ale ich pokročilá vzdelanosť i nám naskladá pospjechať za nimi cestami najkratšími, a tje sú prostrjedki svojerodíje, domáce, počnúc od pjesne domovej, dumnej, až po najpúvabnejšie zjavi národného života. Na krjelach slova a pjesne z prírodních prs sa vinúcej, doleťí kmen náš ďalej, ako na melodiách, trebas ak umelích, naučeních. Litera zabíja, duch obživuje.“

„Koňjec hádok o literárnu reč na Slovensku, bou počatok bojou o život národný, a tento počatok je skvelím svedectvom tých, ktorí nám dúkaz dali svojho nekoňecného, nje literi ale ducha, nje spisovnej reči, ale života národného milovaňa! Že oni reč spisovnú českú i cija i znajú, toho muožu oni sami najvjac dúkazou podať; a boje, mučedlníctva, obeť Slovákou, sú dúkazom, ktorí svedčí o ich bezohľadnej láske k národu slovenskjemu. Uverie im Brajja, že nemuožu ináč robiť, ak len chcú prospešnými sa stať vjac svojmu, ako Vášmu kmenu. Vi sa staráte o svoj, a oni o svoj kmen v citu a povedomí slovanskom. Kanálom slovenským oni preljevajú obživenja duchovňje do národu slovenskjeho. Mislím, že počiatkom bojou, dokončili sa hádky márne o reč, ktorje iba svrablavje jaziki z novu chceť obživovať muožu. Daj Bože, abi pri konci prvjeho povstaňa slovenskjeho, v bratskej misli súkmenovcou našich moravských a českých, k nášmu slovenskjemu, slovenčinou obživenjemu životu, príznivejšje a náklonnejšje zmišľaňa sa vzbudilo, ako bolo doterajšie, povrchňje zmišľaňa o nás, ktorím odsudzovaní boli práve tí, čo, život svoj tolko razi za blaho ludu svojho, šipom neprjateľským a nebezpečenstvu vistavovali. Literňje pedantstvo k chabosti privjedlo duchou národných; živuo ducha národného ale snaženstvo, tolkorakími dúvodi obetovaňa, tolkými mučedlníkami a hrdinmi potvrdenuo, ustávaním ňcusalím, namáhaním nevislovitelním, nebezpečenstvom všelijakím sprobuvanuo, a v ohňivej peci úsícoragej nehodi prepaluvanuo, mislíme predca, a v spravodlivosti súdou Vašich veríme, náležiťie, ako životňje uznanuo a oceňenuo bude!“

„Z mišljenki a slova povstali naše boje; a po skončeních bojoch, nachádzame sa u tej samej mišljenki, z ktorej oni boli pošli. Na počiatku bolo semeno konca, a u konca sú počiatki všeliakjeho budúceho živobíťja.“ \*) —

Na ostatok ešte nech prijmu najvrúcnejšú vďaku slovenskú tje pohostinskje Rodini zbratrenej Moravi, Čjech a južnjeho Slovanstva, ktorje sinou národa nášho u sebä zdržovali, prenasledovaných a podpori potrebních napomáhali, a raňeních bojovníkou, starostlivo lječili a opatruvali. Pamjatka takichto Rodín je večná!

Takto končím počiatok samostatnjeho sa pozdvihuvaňa národa slovenskjeho. Ak dá Boh, i pokračovať budem v rozprávke o bojoch národních. Lež ešte jedno slovo k zavjerke.

#### 44. Čo ste Slováci vihrali?

Nemuožem pero odložiť, dokjal ešte krátky „dodatok“ k prítomným dejom nenapíšem. Nehanební nepřjaťelja naši nepřestávají sa nás s ironiou a posmechom spítuvať: „Čo ste vraj, Slováci vihrali, že ste pod cisárskimi zástavami bojuvali? Čo máte z toho, že ste na poljach Nitrjanskich proti Maďarom vistúpili, a tolkje obeť priňjesli? Čo máte z víťazstva pri Budatiňe, Kralovanoch, Drjeňove, Zempliňe, kde ste najvjac sami pred nepřjaťelom v ohni stáli? Čo máte zo zmužiljeho sa potíkaňa Vášho pri Muráni, Prešove, za službi dokázanje pri Leopoldove, Komárňe, a t. d. ? akú dostau odmenu zbor zmužilích Dobrovolníkou slovenských, pod vedením Ľrdínskjeho Velítela, baróna *Jindr. Lewartowskjeho* ?“ — Takjeto pichlavje reči, musime ešte vždi od nepřjaťelou našich na vlastnje uši počúvať. Odpovjem nepřjaťelom naším, abich urobiu zadosť ich zvedavosti a túžbe „nás odmeňením i viznačením chejeť vidieť,“ a žebi nám už vjac takje otázki predkladať nemuseli.

Tí ľudja, ktorí Slovákou, k národnosti svojej sa priznávajúcích, dakedi iba za „bláznou, fantastou, pošetilcou“ držali, z ich namáhaňa posmech robili, a na takjeho „Slováka“ — ktorí, vitvárajúc sa zo slávi maďarskej, pri svojej „slovenskej

---

\*) Pozri aj Velín od M. Hodžu, str. 163 a 164.

reči“ — ani kúska chleba, vraj, zaslúžiť si ňeveden, — iba z opovržením pozerali: títo istí ľudia, teraz o schopnostiach, spuosobnosti, prácach a zásluhách mužou slovenských vedľa rozprávať; ktorí vraj zaslúžili odmeni a viznačeňja, ale — nedostali. — No, to je veru pre nás veľkuo, neočakávanuo vílaztvo. Teda predca sú Slováci k dačomu spuosobní, urobili ňječo a majú zásluhi? Toto uznaňja u ňeprjateľou našich nás veľmi teší, a presvedčuje nás o tom, že naše práce sú skutočne ňje darobnje!

Čo sa tíka „odmjnen a viznačeňja“ — že sa na to naši ňeprjateľja vipitujú: to sa iba nízkosti alebo práznosti ích ducha pripísať musí. Mohli už natolko predca poznať Slovákou, že pri všetkom, čo robili a počínali — na odmeňi nikdy ňemisleli, a pod maďarstvom ani misljeť ňemohli. Zňjesli oňi mnohje hrozbi, prenasleduvaňja, muki, posmech a potupu, akú zlí ľudja na ňích kidali, a ňedali sa míliť v prácach a podujaťjach svojích, národu posväteních. Keď prišla príležitosť, že za tje veci, za ktorje dakedi iba slabím perom bojuvávali — i me čom bojuvať mohli: uchiťili zbroj, a tjahli do boja s mečom proti ňeprjateľom života slovenskjeho. Že sa ale ích charakter zmeniť ňemohou, a že ako predtím, tak i teraz všetko, z čistej láski k národu robili: každí, len máličko povíšeňejší duch, uverí. Ako predtím sa po odmenách a úradoch ňezháňali: tak ani potom ňeíšli za m z d u, odmeni a úradi, ako Maďari \*) bojuvať, — ale za viššje duchovnej e cnosti a povinnosti.

Povjem ňeprjateľom naším, čo je riťírski, veľkodušní skutok! Riťírskim skutkom sa menuje, dokázaňja ňječoho veľkjeho, šlechetnjeho, z čistej, dobrej vuole človeka; k čomu ho žjaden zákon ňenuťiu, a k čomu žjadnou povinnosťou, tím meňej terrorismom, hnani ňebou. Takíto riťírski skutok bolo povstaňja bojovníkou slovenských za trón a národ. Nikdo im to ňekázau, nikdo ích k tomu ňenuťiu; ňeurobili to teda na rozkaz dákeho zákonu, alebo povinnosti, k akej bi prísahou boli zavjazani bývali; ale z čistej svojej dobrej vuole a láski! A preto, urobjac to z dobrej vuole a láski „ňechceli

---

\*) Tito, ako sme videli, i na hlavi mužou slovenských vistavili m z d u: 50 zl. v strj. Ej, bou že bi to za človeka, ktoribi sa na takúto „mzdu“ ulakomiu!

a nemohli chcieť vipočítvanje mať užitki z obetí národných, a nežiadali vidieť ovocja z pociťených iba višších svetou! \*) Maďari pravda, a ich slovenski privrženci nemohli nič ritírskeho, nič veľkodušného vivjesť a dokázať. Ku všetkjemu čo robili, hnalo ich Ministerium maďarskuo, dieta, zákoni; hnali ich páni hrozbou, šibeňicjami, terrorismom, — alebo ich vjedla zisku a malicherná cti-žjadosť. Takím činom tu o „ritírstve“ reč biť nemuože; ľudja pod knutou postavení a korbáčom hnani — aj v Uhorskej krajiňe — sú iba nízke nástroje. A že naši neprjaťelja boli takjeto nástroje, nazdávali sa, že ani Slováci inšje biť nemuožu; bo človek nad seba a svoj rozum viššje sa vzũjesť nevládze; a kdo z ľudí druhých žjadostí krom zvjeratských — vola a osla — nežná, ten o človeku, vjac duchom ako čelom žijúcim súdi vinášať nemuože. Takito ľudja potom, pravda, mužou a bojovňikou slovenských: „nástrojmi a sluhami Kamarilli prezívajú, klebetjac o nich, že sa vñaj, dali preplatiť, vistupujú proli slobode, robja všetko iba za odmeni, za penjaze, že sú vñaj za Oberstou a Boh vje ešte, za jakých visokých dústojňikou, od Kamarilli vimenuvaní, a t. d.“ — Každí sa už mohou presvedčiť, že takjeto potváraňini iba podlosť a ničomnosť vimisljeť mohla. Národní Vodcovja slovenski, boli iba privátni ľudja, a ako takí bojuvali — bez titulou za trón a národ. Že imponovali a že išjeu strach pred nimi, nebola toho inšja príčina, ako sila, obetuvavosť a veľkosť ich ducha, pred ktorou sa ľudja, chudí duchom, koriti a trjasiť musja.

Kebi naši neprjaťelja mali akí takí pochop o duchu, cti a statočnosti, nespítuvali bi sa nás „čo sme vihrali?“ Keď bi sme práve nič pozemskjeho neboli vihrali; vihrali sme česť a úctu, a ten zisk veľkí, že podljaci bez pomisleňja na „rovnoprávnosť, Slovákou svojími krjelami prikrivajúcu“ po nás sa voziť — ako za časou maďarstva — nemuožu a nesmejú. Vihrali sme váš hnev, vašu závišť a nenávisť neprjaťelja naši. A to je v královstve ducha (o akom vi pravda, nič nežnáťe) veľká víhra! Predtím ste nás iba opovrhovali a za nič nemali; teraz sa hneváte na nás, závidíte a nenávidíte nás. Musíte mať k tomu príčinu; musí biť dač pri nás

---

\*) Kdobi sa chceu ku Slovákom iba pre víhladi na odmeni a viznačenja pripojil: tomu sa za prjaťelstvo pekne poďakujeme.



a v počínaní našom, čo vás ohromuje, čo nám závidíte, a začo nás nenávidíte! U vás je hnev a nenávisť; u nás je láska všetko. A láska običajne hnev a nenávisť premáha; nebojíme sa teda hnevu, pomsti a nenávisť vašej. Čo si aj prítomnosť privlastníte; preto ešte nemusi byť i budúcnosť vaša. Majte si radosť a požívajte rozkoše prítomného času: mi sa i s horkosťami a žjalom uspokojíme. Ale z horkosti a žjalu budú žať budúci šťastlivejší potomci naši. Mi sa teraz za šťastných pokladáme, i vtedy, keď prenasledovaní od vás, za nešťastní náš národ trpíme; a preto na prítomnosti oči neovesujeme, ani od nej všetko nečakáme; historia nás ale učí, že dokiaľ má národ svoje spevi a reč, i jeho život trvá — a keď má hodných sinou, ktorí sa zaň obetovať vedja — má i pred svetom česť a úctu. — Zapisujú sa vi k millionom maďarského národu. Dobré; i Persaňa sa na millioni rátali. Hoj, ale mocnejší ľudja padli, ako sie vi, klebetní, iba na reči a snád na intrigui — hrozni nepřjateľja naši. — Život slovenský nežávisí od toho alebo od toho jednotlivca, ani je nje na dnes lebo na zajtra prílepení; náš pohľad k nastávajúcim vekom a budúcim pokolenjam zaletuje. Mojšiž za 40 rokou bou na púšti, a nebolo mu súdenuo, iba jeden pohľad do „zeme zaslúbenej!“ Mi sme ešte mladí; nebívali sme ani za 40 rokou na púšti, a Boh viplňiu vrúčne túžbi naše: dau nám vidjeti aspoň na okamženja, krásu „zeme zaslúbenej.“

Nje je posjal, pravda, ani najvrúcejšja žjadosť a túžba naša „Odděleňja Slovenska od Maďarstva“ uskutocňená, bo mnoho jesto ešte zlosti a závisťi vo svete, ktorá sa nepřestajne usiluje odvracať srdce Dobrotivjeho Panovníka od nás, a túto najprú premuočť musíme. Národ potrebuje roki, kým sa zmuože, a storočja, kým ku kvetu pride. Život nášho národu iba od dakolko rokou sa rátať muože, a síce od toho času, ako Slováci verejne proti Maďarom, najväčším — mravnú vraždu na nich páchajúcim — nepřjateľom svojim vystupovať počali. — Že sme posjal od tichto nepřjateľou nášho života nje oddělení, nepřipisujeme to nevšímavosti Vládi Cisárskej, — mladí Panovník náš má i srdce dobrou i voľu šlechtnú; — ale iba nepřajním okolnosťam, a nadovšetko tej príčine, že sa ne-

presvedčili ešte v kole Najvyššjeho Dvora o najspravedlivejších túžbach, žjadostach a krivdách našich.

Pravda, že iba v ten čas bi sa náš život rezkejšje pohibuvau, keď-bi sa Slovensko od Maďarstva oddělilo, a slovenskje kraje od Dunaja k Torisi, a od Tatjer až ku Ťisi, našimi vlastními pomenovať bi sme mohli, v ktorích okrem Jeho Cis. Jasnosti a Ním vivolenú, nášmu národu a Jednote Ríše Rakúskej oddanú Vrechnost — žjadneho druhjeho Pána bi sme uznávať nemuseli. Potom bi každý Slovák so zápalom o svojom Cisárovi, o svojej vlasti rozprávau, a ten náš kraj slovenskí, v noví kvet bi vikvitou! Že sa to posjal ešte nestalo: preto nežúfame, aňi vec za stratenú a namáhaňja naše za darobnuo nedržíme. Príde i k tomu čas; a naši neprjateľja budú zahanbení a porazení. — Do toho času sa potešme pjesňou slovenskou:

„Hurra, sláva rodu!

Prežili sme zlú nehodu,

Hurra! za slobodu

Slovenskjeho národu!“

# Prídavok.

Ku str. 18, rj. 13, po slovách: „a Šrōra“ — má prísť do poznámenáňa, nasledujúca deklarácia:

## **Declaratio in causa Supplentis Cathedrae Slavicae constituendi.**

Quum incl. ac ven. Conventus nuper celebratus nonnisi modum electi slavicae cathedrae Supplentis carpsit, nullum tamen de eodem amovendo injecerit sermonem; equidem existimem, Senatui scholastico nihil aliud esse commissum, quam eundem Supplentem, in persona Clariss. D. Štúr — de Lyceo nostro optime meriti et ab ecclesiis slavicis ardentissimis precibus desiderati, nec criminibus sibi factis convicti, viri docti, integri, in docendo eximii — modo ab Incl. Conventu constituto legali confirmare, ut sic concordia ecclesiarum tam Districtus nostri, quam montani atque tibiscani conservetur et a nostro Lyceo persecutionis ac intolerantiae crimen repellatur.

Hanc meam sententiam, neque factionis alicuius socius, nec patriae et hungarae gentis amore et studio destitutus, sed unice religionis ac humanitatis libertatisque docendi evangelicae tuendae gratia depromens, omni observantia ac cultu persevero

Pos. d. 3. Febr. 1844.

servus humillimus

**Godofredus Schroer,**

Lycei Ev. A. C. prof. h. t. Rector.

## Národnja pjesen:

(Str. 44, Číslo 1.)

Bije zvon slobodi, čujle ho národi,  
 Kdo ho nepočuje, obanuje,  
 I mi čujme brajla zvon zlatej slobodi,  
 Kim nezapečadja nám ho zas národi:  
     Nech sa po Tatrách naša reč ozíva,  
     V súdoch, dietách nech aj ona biva!

Už nám zozvňajú do chrámu slobodi,  
 K bojom vizivajú nás národi:  
 Čujme-že ich brajla, tje zvoni slobodi  
 Kim nezapečadja nám ich zas národi:  
     Nech sa po Tatrách a t. ď.

Národi zástavi rozvínať počali, —  
 Kdože už zastaví tje prjevali?  
 S prjevalami leíme, Slováci, do boja, —  
 V blesku a ňje vo tme junáci sa tvoria:  
     Nech sa po Tatrách a t. ď.

Krú, pot a mozole naše zná krajina,  
 Lež čo sme v nej boli — zná rodina;  
 Boli sme v nej boli, ako v kljetke stáci,  
 Ale teraz hor sa, na nohi Slováci!  
     Nech sa po Tatrách a t. ď.

A keď sa sprolivja žjadoslam národu,  
 Slováci mrjeť vedja za slobodu;  
 Za slobodu mrime, i za reči práva,  
 Tak len zahrníme, že už Slovák vstáva:  
     Nech sa po Tatrách naša reč ozíva,  
     V súdoch, dietách nech aj ona biva!



# Pjesen pri „vikopávaní dereša“ spjevaná :

(Str. 52, Číslo 2.)

Nože ti už staň dereš,  
Preč sa od nás pobereš,  
Už ľa mi z našej zeme  
Na vekí vitrháme;  
Ha, ha, ha, ha, ha, ha,  
Čert mu ňepomáha.

Ej hlbokje koreňe  
Pusťiu dereš do zeme,  
Lež motika slobodi  
Aj koreňe nachoďi,  
Ha, ha, ha, a t. ď.

Už sa dereš vivaliu,  
Čo našu radosť kaliu; —  
Už s motikou na plece,  
A s derešom do pece:  
Ha, ha, ha, a t. ď.

# Pjesen „pri pálení dereša“ spjevaná :

Do hora visoko plameň pošibáva,  
Tuším opalujú tučnjeho tam brava!  
Ňje brava, ňje brava, inšje opakujú,  
Vrbovčaňja dereš k peklu vipravujú,  
Do pekla a derešom ces ohňivú bránu,  
Ňech si ho tam majú čertom na obranu;  
Mi sa nebojíme, spravedliví ľudja,  
Keď sa naši chlapci k slobode obudja.  
No len pošibávaj ti plameň ohňiví  
A zvestuj Slovákom, že Boh spravedliví!

Str. 55, rj. 4 pride, poznamenanja: „O týchto pohiboch je nasledujúci dopis z „Vjedne“ od 8 Mája v Slov. nár. nov. číslo 285. Nitrjanske žiadosti nevislovnou radosťou všetkých bratou Slavjanou naplňali. Sláva im! Len krepko treba na ceste zákonnej pokračovať, keď sa za svoje, čo je spravdivo pred Bohom a svetom, zaujímame, a za to stojíme, teda nás aj najväčší odporník čitiť musí. — Ešte nikdy Vjedňa o Slovákoch toľko nehovorili, ako teraz, lebo misleli, že o našu reč a národnosť toľko stojíme, ako o lanskí snch; a hľa, teraz okrem drôtárou a pláteníkou aj druhých rezkých Slovákou poznávajú. Budú-že tje naše Tatri hrdo hlavi svoje vipínať, keď svoje deli v drahej našej Uhorskej vlasti tjež kvitnúť uvidja.“

Str. 74, Č. 3. Peknje obrazi bi sa dali nakresliť zo života starej šlechti slovenskej. I teraz ešte spomínajú daktorje šlechtetnejšie duše (najme paňje) tje milje časi, v ktorých si nekračievali dlhje chvíle, iba klebetami, ohováraním, strojením-sa, galanteriou; ale čistim, úprimným zhovorom, pjesňami slovenskými, zabávajúc sa v dôvere a prostosrdečnosť, a nevitvárajúc zo spolku svojho ani domácu čeljadku a statočných poddaných svojich. Ale v tom čase, pravda, nežnali ľudja, toľko o etikete, politike, galanterii, románoch, maďarizmu a t. d. a t. d., ako teraz; — bou to vek náboženského zápalu, obetuvavosti a láski kresťanskej; a terajši — vek fanatismu, sobeckosti (egoismu), materialismu!

(Str. 99, Č. 4.)

Mi Ferdinand Prwni z Bozskeg Milosti Czisar Rakuski, král Uherski a Česki pod tim menem Pati, Král Dalmatinski, Horwatski, Haličski, Lodomerski a t. d. na wedomje davame všem wernim Poddaním Kragini našeg mileg Uherskeg, že Ponewač ku wedomosti našeg prišlo, že njekteri mrcha ľudja znamenite ale Hurban, Hodzsa, a Štúr, zniekterimi na stran-ku swogu Zwedenimi cudzozemczi ozbrojeni potagemne do Kragini Uherskeg, znamenite ale do Stolicze Nitranskeg uderili, a odtál tlačene Wihlasi rozeslali, w ktorieh Lud Gazika Slovenskeho, proti Uhrom, proti Uradom, proti Ministrom našim Uherskim, ktorieh gsme mi sami wimenúwali, a pre lepšge Kragini Našeg Uherskeg ridenje ku nim gsme ag našeho premileho Bratanka Arczi kneža Rakúske, a Palatina Uher-skeho Istwana gakošto pluomocneho namestnika našeho pri-

pogeli, burga, a tak na wiwratenje swogeg vlastneg kraglni, a Slobod swogich podzbudzu; — ano tu smelost a opowazliwost si wzali, že toto ludu našho burenje a Podzbudzuwanje pod menom takowim robit, a to wihlasuwat sa opowazgu, Gako bi to čo oni robja ku dobremu Kragini a spowolenim našim sa činilo; pre odwratenje takowichto falešnich bludow, Klamstwa, a odtud sa strhnut mohucich nepokogow, a wšeligakeho nebezpečenstwa, Pismom timto wšetkým Obiwatelom Kragini našeg wistrahu dawame, abi takimto buritelom, žúdneg wgeri nedawalj, abi sa rozpomatali že-mi wolu, a rozkazi naše, ludu našemu nje skrz takichto ludi, ani skrz ozbrogenich cudzozemczow, ale skrz prawne uradi Stolične na wedomost dawame; a proto napominam ag wšetkich wernich Poddanich našich abi Predstawenim swogim i daleg poslušni boli, a wšemožnim sposobom sa na tom usilowali abi takowichto buritelow ulapit, a wrchnosti swogeg odezdat mohli; Uradom ale Stoličnim, ano ag wšetkim Uradom Osadskim Prisno rozkazugeme, abj rozkaz tento a wistrahu našu hnedki wšade rozhlaseli, a wšetku swogu bedliwost na to winaloželi, abi takichto buritelow ulapit, a Sudu, a zazluženeg pokute predstavit mohli; ginačeg predstaweni Stolični, a Osadski za wšetku wtegtó weci preukazanu nedbanliwost odpowedat powinni, ano ag trestani budu. Dano w Czisarskem našem Meste Wgedni dna 20-ho Žari 1848.

**Ferdinand m. p.**

(L. S.)

(W Trnawe u M. Spranrafta.)

## Słowáci, Bratja!

(Str. 101, čís. 5.)

Od stoleťi leži na Wás bjeda a něštesija! Kdo-bi wi-počítaw wšetko to, čo Wás trápiło a morilo. Kamkolwek člowek oči obrátiu, wšade načúwaw len beduwańja a žjale; w tich žjaloeh a w tich beduwańjach ohlasuwaw sa pred swetom žiwot Wáš!

W tomto roku, w roku tomto pamätnom usmjala sa sloboda mnohim národom a mnohje bremená spadli s ich hlawi. On přińesje slobodu i nám, ak i mi tak ako druhí za ňu zahorime. Wi ste sa dosjał len žaluwáwali, na kořená padáwali, o milost ste prosjewali, a milost ańi ulahčeńja něnašli. Něje

tak si dobúdajú národi slobodu! Sloboda sa widobúda len zbrojou w ruke, len obeťmi. Tíni čo si ju tak widobúdajú pomáha Boh; takje národi wislobodzuje z jarma jeho ruka ot-cowská.

Preto na stranu bedowaŋja a žjale a zbroj do ruki, bra-tja! Zbroj do ruki za svoje spaseŋja, za swoju slobodu! Darmo sie ju inakšje wičakáwali od tisíceletja!

Začo-že teda zdvihame a proti komu obracjame zbroj našu, Krajaŋja? Mi zdvihame zbroj našu za národňje prá-wa a slobodi národa slowenskjeho. Či newjeie, Krajaŋja, w akom utlačení bola reč a národnosť naša slowenská, či newjeie, že wšetko čokolwek sa len naším wolalo, bolo w naj-wätšom opowrzení a w potupe? Reč našu nikde do werej-nosti, nikde do porad a schudzok werejních nepřipustili, w školách ju utlačali, z kostolow wiháňali, tých ktorí sa za ná-rod náš zaujimali, prenasledowali. Ale národ taki, ktorjemu sa tento jedini prostrjedok ku wzdelanosti odberá, zostáva w slepote a w temnosti. Nechceme mi wjac biť w slepote a w temnosti, ku ktorej nás odsúdili nepřjatelja naši, a preto chceme, abi reč a národnosť naša slowenská došla takej pla-tnosti a toho práwa w krajiŋie našej, ako reč a národnosť maďarská. Bojujúc za práwa naše národňje powstávame tim samím proti wšetkým odrodilcom, skutočným zradcom národa slowenskjeho, ktorí z našej krwe súc, národ náš kde len mohli hanobili, utlačali, o jeho reč a národnosť pripravowali, slowom, ktorí ubjeđeni náš národ Maďarom zapredávali. — Mnohi z tichto odrodilcow majúc moc w ruke, ŋeužíwali ju k dobrjemu pre opusiení národ svoj, ale obracali ju k tomu najhoršjemu: k potlačenú a hanobeňú národa toho z ktorjeho posli, k prenasledowaňú a slihaňú tých, ktorí národu swojemu werni ostali. Ludja títo, ŋemajúc láski aňi za zrno k národu swojemu, ŋemali tjež láski aňi najmenšej k ludu nášmu, — trápeŋja jeho bolo jim radošou!

Mi powstávame proti ministerstwu maďarskjemu. Maďari použijúc zbúr Europejskich, oborili sa na nášho spoločnjeho Kráľa a násilně wimohli od ŋeho vládu maďarskú, to tak rečenuo ministerstwo. Bolo nám predtím zle, pod ministerstwom ale maďarským stalo sa nám tisícraz horšje. Teraz začali Ma-ďari samopašne, a ako sa jim len kolwek lubilo, s nami nakladať. Na obrancow národa a práv ludu nášho, nastawáli



wšade po mestách a dedinách šibeňíc, prjatelow, dobrodin-  
cow a zústupcow národa nášho, ktorich len schitať mohli,  
pohádzali do žalárov a temnič, kde jich držia a mučia, po  
krajine sa dalo sbjerať zlato a strjebro, ňje proti Turkom,  
ňje proti Francúzom, ale proti Horwátom a Srbom, bratom  
naším, na národ náš priwaluwalí ňeslíchanye daňe a dáwki, a  
teraz wibjerajú wšade po krajine a hlawně z národu nášho  
wojakow w ňeslíchanom počte, s ktorimi chcejú bojuvať proti  
Horwátom a Srbom, Slowanskím naším bratom, čo zarowěň  
nám ňemohúc wjac znášať jarmo maďarskuo, powstali proti  
ním a ľjahnu na Peši. Proti tomuto ministerstwu mi powstá-  
wame! ktorjeho žiwotom žijú utlačiteľja národa nášho, s kto-  
rjeho zahinuťím padnú tí ijež do prepašti. Král náš dau w  
mesjaci Brezňe wšetkým národom slobodu, ale maďarskuo mi-  
nisterstwo zatrímaló ju len pre Maďarow, a nás hanobně o  
ňu olúpilo.

Mi bojujeme za Krála a jednotu mocnárstwa Rakúskeho.  
Ňhehceme ni ľjahnuť s Maďarmi, ňhehceme zarowěň Maďa-  
rom a jích ministerstwu násilja robiť dobroťiwjemu Králowi  
nášmu, ňhehceme sa trhať od Rakúska jako oni, ale na tom  
smě, abi sme pod berlou Krála nášho wo spojení a swazku  
s druhými slobodnými národmi w Rakúskej riši stáli, a zaro-  
weň druhím národom rownakích národních a politických práv  
požíwali.

A jako bojujeme za práwa národa celjeho, tak bojuje-  
me za práwo a slobodu každjeho obiwatela krajini našej, ka-  
ždjeho čloweka. Chceme, abi wšetci rownakí si boli pred  
zákonom a súdom; chceme, abi wšetci to dosjahnuť mohli, čo  
darmi, čo pilnosťou swojou zaslúža; chceme, abi sa ťažkí a  
nezaslúžení staw ludu nášho už raz konečne poprawiu a u-  
lahčiu.

Za toto Wás wiziwame do boja a pod zástawi naše,  
Slowáci! Do boja wšetci, do boja každý! Ňech powstaňe  
každá dedina, kopaňica, mestečko a mesto slowenskuo, ňech  
wipowje naraz poslušnosť a odoprje wšetko maďarskjemu mi-  
nisterstwu, wrchnosiam od ňeho nastawaním, a každej ma-  
ďarskej vláde, ako kolwek bi sa wolala. — Keď powstaňe  
wšetci, bude wíťazstwo na našej strane, mnoho nás je od  
Dunaja do Torisi. A w tomto boji máme za pomocníkow bra-  
tow našich Horwátow a Srbow, ktorí pod náčelníctwom slá-

wneho bána Jellačića a polnjeho wodca Stratimirowiça i jahnu na Pešt s welikimi, hrdinskimi, wílaznimi plukami. Ale ako w každej weci tak i tu treba rjadu a porjadku. Mi widjac, že prišla hodina powstańja Slowákom, a znajúc, že powstańja toto čaká na wizwańja naše, opretí o dúweru národa, ktorou nám zwerowau dosjal we deńja záležitosí svojich, wzali sme na sebä we deńja porjadku w powstańi národňom. Uročíme wšetko, čo len bude w silách našich pre oslobodeńja a spaseńja národa drahjeho, zato ale aj žjadame od národa, prísno wiplneńja wšetkjego čokolwec potrebnjeho beh powstańja so sebou dońese a w ustanowenjach národňej radi sa mu na známost dá. Nikoho inšjeho teraz nemá počúwať, od nikoho druhjeho rozkazi žjadne prijímať národ náš okrem od národňej svojej wrechnosi, od Národňej našej radi a tých predstawenich, ktorí sa alebo s porozumeńím Národňej Radi wolili, alebo s jej wedomim na svojích mjestach ostawili alebo ktorích podla potrebi Národňja Rada na jednotlivich mjestach ustanowila. We deńja záležitosí powstańja národňjeho tak dlho zatrimame, kím kolwec ono trwať bude, a národ náš oslobodení do pristawu pokoja sa nedostańe. Potom nech si ustanowí čo mu bude treba, národ sám. Národňja Rada bude mužne, sprawedliwo, ludskí, s nepřjatelmi našimi ale prísne a podla prawdi a súdu pokračowať. A za našich nepřjatelow powažujú sa wšetci tí, ktoribi proti našej slobode národňej, slowom lebo skutkom wolačo robili, naše powstańja očerňowali a zatracuwali, ktorí sami sú Slowáci, na slowenský národ bi špintali; od něho sa trhali, a národ a lud náš slowenský potlačowali; powažujú sa za nepřjatelow našich wšetci tí, ktoribi sa nám zbrojnou rukou oproti postavili, maďarskuo ministerstwo, lebo ktorú kolwec inšú maďarskú vládu uznávali a poslúchali, ktoribi něječo proti nášmu Králowi a jednoic Rakúskeho mocnárstwa páchali. Wšetci títo sú naši nepřjatelja; s nimi sa podla zásluhy nakladať bude.

Slowáci! obráťte sa s dúverou k nám a zmužite sa. — Čas je drahí, chwila je príhodná, aká sa nám wari nikdy wjac něwráti. Hore do zbroje a úhrnkem pod zástawi naše!

Nech wikwiťne naša sloboda, nech žije náš Král, nech Boh dá národu nášmu lepšie diňi!

Národňja Slowenská Rada

*Mich. Mil. Hodža, Lud. Štúr, Joz. Mil. Hurban.*

## Wojáci !

Wysílají Wás bojowat proti nám; wíteli kdo, wíteli proti komu ?

Wysílá wás maďarské ministerstwo, které se od našeho společného císaře a krále odtrhlo, které Čechům a Moravanům nic dobrého neudělalo, ba naopak jim všechno zlé přeje, které Slowákům ty nejwětší křiwdy dělá, uwalujíc na lid velké nesnesitelné daně, berouc do wojska velký neslýchaný počet jich synů, wsazujíc do žalářů všechny ty, kteří se hlásí o právo a swobodu národa svého, kteří chtějí, aby Slowákům w tomto věku všeobecné swobody též lépe se wedlo. A wybyste wojáci: synové Čechů, Moravanů a Slowáků pro toto ministerstwo, pro takové lidi bojowati chtěli!

Jeden národ sme my, wy tam synové České země, wy ze sousední Morawy a wy Slowenští synové od břehu Wáha, Hrona i Dunaje. Jedna řeč se po těchto krajinách ozíwá; a wy byste proti nám, svým bratrům, na rozkaz cizozemců a utlačitelů národa našeho bojowati měli!

A wíteli proč sme se mi pozdwihi a do boje wytáhli?

Jen právě proto, že sme to jářmo, které Maďari a jich ministerstwo na náš národ, na vaše otce a matky, na vaše bratři a sestry uwalilo, více snést nemohli.

Pohledněte jen po krajině naší, či newidíte ty dědiny, wesnice a městečka, w kterých ste se zrodili, že s námi drží, že pod naše zástawy vstupují? Oni zároveň s námi nemohli už dále snášet to utrpení, to jářmo, které uwalili Maďari na všechny nás. Anebo li lhostejným okem díváte se na to jak na rozkaz maďarského ministerstwa waší, co si w potu twáře widělali, jemu oddáwati musejí? jak se waší nejbližší, waší bratři a příbuzní, podpory otců a matek waších zesláblých, od domácího hospodářstwa odvádějí, a pod maďarské zástawy berou? jak všechny stížnosti příbuzných waších se odsuzují a ztracují, jak mnozí z lidu do vězení a žalářů se metají jen proto, že hledali to, co jim po práwě náleželo? A wy byste měli proti nám, lidu toho zástupcům, obrancům a synům a za vaše i naše utlačitele bojowat!

Nebojujte proti nám; wy ste naší a my waší, vaše stížnosti jsou naše stížnosti, vaše jářmo naše jářmo.

Nepozdwihi sme se my proti Císaři a Králi našemu,

který všechněm i nám swobody udělil, a které nám jen maďarské ministerstvo odtahuje, dávajíc všecko Maďarům swým příbuzným, a nám nic.

Nebojujtež proti nám, ale spojte se radšej s námi neb my chceme vydobít swobodu i nám i wám, chceme ztroskotat jařmo, které na vašich příbuzných otcích i bratřích leží, chceme, aby wám, až se vrátíte do wesniček a městeček swých, bylo tak dobře jako nikdy předtím.

- Jestli my zwítězíme, zwítězíte i wy, jestli my padneme padnete i wy.

Nechť žije náš král, nechť žije swoboda národů, nechť bude dobře všem našim!

**N á r o d n í S l o w e n s k á R á d a ,**  
jmenem powstalého Národu Slowenského.

### **Kňazom a učiteľom obojakej vjeri a viznaňa na Slovensku.**

Vážne nastali časi pre národi sveta. Trirazi ale svätejšje nám tisícročným ňešťestím ubjedením Slovákom. So svatím teda citom a duchom toho najšlechetnejšjeho zápalu plným povstáva národ tento do zbraňe sa svoju slobodu, ktorú pred tisíc rokami na polach Prešporských bou utraťiu. Čo je vaša povinnosť Vi jedini kroz to tisícročja jeho ťešiteľja, obrancovja, vodcovja, vi velební i Vi učení kňazja a učiteľja slovenski? V svatom zápale národa za slobodu musíte aj Vi biť plní zápalu za lud tento, ktorí Boh Vám sveriu. Všetkje náboženstvá učja národi klaňať sa Bohu, a povišujú ich ku pravdivjemu človečenstvu. A náš národ teraz toto poslednje potrebuje. Bou náš národ vedení doteraz k bážni bozej, a Vaša zásluha, kňazja a učiteľja Slovenski, bola tá hlavne, že ste národ urobili bohabojním, pobožním a pokorním! Teraz Vám nastáva naplniť aj tú druhú čjastku náboženstva nášho, Kristom spasiťelom nám zjavenjeho, to jest nastáva Vám povinnosť vjesť lud Slovenski k hodnosťi národnej a ludskej. Národi všetki v Rakúskom mocnárstve so zbraňou v ruke osvedčujú svoju hodnosť národňú. Jedinki mi Slováci ešte sme dosjal spali — a žjadnich nárokou na statočnosť a hodnosť národňú si ňerobili, jedini Slováci so spokojnosťou



dívali sa na tje šibeňice, ktorje im maďarskuo ministerium nad hlavami nastavälo, jedini Slováci si dovolili vilapať a poviháňať najlepších svojich prjatelou, ale zato aj jedini Slováci sú v potupe, a žjaden národ sa na nich ani neohljada. Česi, Horváti, Srbi, Slavonci, Slovenci vidobili si už uznaija, a žjaden nepomislí o nich inakšje, iba ako o národach slobodných, kdežto o nás celí svet čuší — a má nás za nehodných mena národa! Táto hanba ale na koho padá prvjeho? Pravda, povjete hádam všeci, že na odrodilú aristokraciu; hej, ale hned po nej padá hanba na Vás, kňazja a učitelja. Povinnosť teda Vaša teraz je, národ v jeho pohnutí ozbrojenom podporovať, misel jeho posilňovať. Už vidíte, že Maďari aj tich najpokornejších z Vás lapajú a kde ešte nelapajú, teda pod najhlúpejšou policiou svojich zaslepencou držia! Už vidíte, že s tím okolkovaním, otáľaním a s tou obojetnosťou nič ani pre seba ani pre národ vikonať nemuožete. Mi hovoríme bez okolkou k Vám, bez všetkých prosieb a modlikaňa, a žjadame Vás menom národa, abi ste tje povinnosti, ktorje máte ako kňazja a učitelja, v národe utlačenom ale za slobodu svoju sa pozdvihujúcom svaťe, horlive a ochotne viplňovali.

Ñech sa teraz kostoli a školi Vaše premeňa na pole verejnuo, kde sa národ podučať bude politickej slobode a hodnosti tej, akej teraz so zbrojou v ruke dochádzajú národi. Ak má čo svatjeho národ mať, to je iste jeho národnja sloboda, právo národnosti, samostatnosti a ñeodvislosti národnja! A náboženstvo ho má k tejto svatini vjesť. Beda kňazom a učiteľom, ktorí v týchto časach pohnuja národnjeho, na všetkých stranách Europi sa dvíhajúcelo, národ svoj zadržujú, alebo práve zrádzajú. Národ pozná skoro jich úskočnosť a združga ich, ako zradných hadou, ktorích svojou krvou odplekau; pomsta táto je jedna z najhroznejších!

Máte medzi sebou zradních kňazou a učitelou. Mi ich dobre známe. Ale duch svatí väčšinu udržau v čistote láskě k národu Slovenskjemu. Pravda že táto väčšina sa doteraz ñeosvedčila. Lež nič to: ñech sa už len teraz ozve a chopjac národ za ruku rekne mu: „Tu nás máš národ náš, pod za nami, mi Tvoji vodcovja a otcovja!“ A chopjac ktorí svjatosti, ktorí biblie, ktorí meč verní ku boku, vedie národ Slovenskí na pole bojou za slobodu a slávu národa. Máte v rukách náš príhlas k národu, vidíte vjať cisárske zástaví v

spolku s našimi národnými: nemůžete teda mať vinovorki, že Vi proti královi nepoľahčíte. Añi mi nepovstávame proti dobroťvjemu královi, ktorí nám to dau, čo žjaden král doteraz: rovnou právo so všetkimi národami pod jeho berlou žijúcimi. Za toho krála náš život obetujeme, ale i za tje práva, ktoré nám Jeho Jasnosť dala, a ktoré nám maďarskuo ministerstvo celkom odtajilo.

Prihlasujeme sa k Vám ako k tím, čo najvjac cítili dosjal jarmo ležjace na našom národe, a ktorí žili s národmi. Prihlas náš je mjerni, ťichí, spravodliví, abi sa neždalo že sa vihrážame, ačpráve sa po predku osvedčiť musíme, že odporníkou slobodi národa Slovenskjeho za svojich neprjateľou považovať a s nimi podľa toho nakladať budeme. Ale národ svojim verním vodcom vďační bude, to, znajúc ráz dobroťivosti Slovenskej, prjateľom našim a jeho bezpečne zaručiť muozeme!

Nuž teda otcovja duchovní a učiteľja národa Slovenskjeho príčinliví, podajte nám pomocnje ruki a napomáhajje nás v djele tom, ktoruo nám i Vám uvije nežvädľje vence slávi u národa slobodnjeho, Slovenskjeho. Ohľadňte sa na príkladi kňazstva po Horvátskej, Slavonii, Srbskej vojvodovíne a inde, a stanje sa prvimi oslobodiťelmi národa Vašho, ako sa tamti stali národa svojho, a Boh Vám bude tak pomáhať ako tamtím pomáha, najme že oni ťjež proti tomu istjemu vrahovi víťazne bojujú, proti ktorjemu aj mi sme už skutočne do pola viťjahlí. Nech Boh pomáha i Vám i nám!

Národňja Slovenská rada.

### Bratia Russiny!

Susidstwo nasze z wamy, pokrewnist narodnaja, zwiazujucz nas z ludom waszym, nieszczastia naszi spólni pobudzajut nas Slovakiw zholosytysia do was statocznych i żwawych Russyniw.—Lud nasz Slowenski wziaw już za mecz i zbroju, aby swoji prawa narodni proti w Madiarstwu mużesko choronyw. Netreba Wam dowho howority o nieszczastiu, jakowe zwely Madiary na waszi cerkwy i szkoly, na waszi zwyczaji i na cile wasze narodnoje ruskoje żytie. Ministerstwo Madiarskoje postanowilo wse toto wam zrobity szczo i nam, zahladititi żytie narodne, jazyk, obyczaji,

pamiętki, pisny narodny, słowom zahładity wasz i nasz narod. Podiuh madiarskoho prawa nesmije sia bolsze Rusyn odozwaty z narodnostew ruskow, maje sia widreczy solodkich i milych zwukow ruskoji polnocwitnoji besidy, a priwiazaty sia ko narodu malomu, zahybajuczemu, z widważnym zuchwalstwom do jakohoś dykoho dila pobudzenomu, to je do narodu madiarskoho. Toto samo jest nam Slowakom osudzeno za zelenym stolom zakonodarstwa madiarskoho. Ale mysme zamyslyly, lebo sia wyslobodyty z toji dowhotyraniskoji smerty, lebo od razu w mužeskom boju zahinuty. Poczalysmo tot boj protiwn tyranstwu madiarskomu. A do toho boju dajet nam prawo Boh, kotoryi nas tak postawyw medzy narodamy, jak narod madiarski; do tohu boju dajet nam wlasť slowo krilewske, kotorym zabezpeczena narodność wsich narodiw żyjuczych pod krepkim berlom Jeho Cesarsko-krolewskoho Welyczestwa Ferdinanda dobrotywoho, kotore to prawo Madiare nam Slawianom wydyrājuť; do tohoto boju pobudza je nas cila poruszena zachodniaja Europa, kotora sia bore za riwniśť meže ludmy a Narodamy, do tohoto boju klycze nas brat Serb, Horwat, Slawonec, słowom wsi połudnewi Slawiane. Do tohoto boju przyzywam my Slawiane was bratej naszych ruskich w Tatrach obytajuczych. — Wyste najbliszszy naszy suside, Wy ste spólne z namy prolewaly krow Slawiansku za Kraj uhoński, Wy ste tak jak i my od nych jako widrodných synów honeni, wy ste najbliźsze z namy zluczeni neszczasnow subdow, zapropastyły narodnost wasnu. —

Nuże wstane i wy a schopte sia mužesko uzbrojeni protiwn tyranstwu madiarskomu, zaperajuczemu wam wse, szczo wam jest swiatoje i szczo wam prynosyt szcztastia i dobroje bytie naroda waszoho. Zlucit sia z namy a pokažit switu, że jest jeszcze w Tatrach ruski lud, ruskoho serdea, ruska horiacza krow, ruska lubow ko wybrannomu narodu ruskomu. Pokažit Bratia pered switom Slawianskim, że majete krow hotowu wyliaty za swoju wiru, swój jazyk i swoju narodność, za slawu, slobodu i szcztastia Russyniw.

Do zbroyi tedy bratia Russyny, do zbroyi, do zbroyi! teper albo nikdy wojowaty, teper sia oswobodyty, bo teper spiucze, deń spasenia swojeho na wiki utratyte. Pomyslite że ste sami mdli i slabi, na czesło mali, na sredstwach do

boju za slobodu chudobni, a tak lahko zlynete w bystroj powiny zuchwalstwa madiarskoho, a na hrobach waszych bude spiwaty pisny zwitiazstwa nadutyi Madiar, bude sia ryhotaty smichom pekelnym na obezczeszczenych hrobach pidloho potomstwa zwytyaznych i hordich Russiniw, najhrizniszyi nepryjatel Slowjanskoho žywota. Ale zluczeni z namy Slowakamy, Horwatamy i Serbamy zachowajete žytia swoje a ubezpeczyte sobi slobodu i blahodať narodnu na toj zemli, tak že neodważytsia bolsze naduty Madiar wderaty sia do waszych swiatyn, widberaty wam milu slobodu, rozhaniaty was i potomkow waszych. Ruski hory i lisy (haji), ruskij mista i usidlosty zacwitnut cwiťom požadany, a dalike potomstwo bude slawyty imia wasze i perenese czest waszu na dolhyi stolitia. —

Zažžej ducha swojeho narode ruski a wybery sokrowiszczje z serdca swojeho i objimi mecz i zbroju swiatu, a ustroji sia tojow, i z neustraszennow smilostech wystupi na pole, za prawo swoje swiatoje wid Madiariw hrozne zdoptane.

Slowenska narodna rada.

### Fratzi Romani!

Inalczatu Imperatu ŝi kralu nosztru Ferdinandu odat libertate, la. tot Poporu in Czara Ungaraszka: la Slovaesi, Romani, Szérbi, Nyemczy, si la altzi — Numa jaka Ungusi, nebagend srama de vorba Imperatalui, loare libertatyje, ŝi dreptele la ej, ku deszklinira altzilor. Deaja ŝe redyikare Horvatzi szubd Banu lor Jelatsits, Szérbi, ŝi fratri v stri Romani in Banath szubd Patriarchu ŝi Metropolitu lor Raja-csits: deaja redyikarem ŝi nos armele in potriva Ungurilor, ŝe lovem acsea ŝi nyeo dat Dumnyczeo, schenyeodat Imperatu. Desztul de reu Kanyisz sziluitz aloa ku armelye Milosztinya Imperatyaszka. Deaja lyubitzi fratzii, ŝi Vojnisi Romanyszcz nu redyikate armelye inpotriva nostra, ka noj nunyam redyikat preszti Ledsa nischii preszti Imperatu, o preszti dereptate, numa nyam redyikat preszti Ungusi ŝi preszte Kitreva kareo inscheluit pre Imperatu Nostru, ŝi pre noj, ŝi or vreut anye бага jare szubd rzug. Kare in Schkolelye, ŝi in Besztertselye nostre limba unguraszka prftesk, karenve den totz Sluzsbelye Imperatvesk, ŝi den moschile



nostru ganyeszk, den putsina Kanyisz Slovaesi Kredintsasz la Imperatu.

Sze trejaszka Imperatu, sze trejaszka fratzi Ramanyi.—

Szkupstina Szlovaesesz k.

### Čo kazí Slovákou?

Jednima ústama kričíte Slováci: „potlačené sme, zle nám je, tlačja nás páni, už zhiňeme v tomto ňesťastnom jarme.“ A tak je, všetci Slováci sú potlačené a ubjedené, všetci hovoria či su oni katolíci či evanjelíci, či sú mešťanja či sedljaci! A predca pri poslednom našom povstaní slovenskom za slobodu taká sa nám zjavila saňa, jakú sme ani vo snách ňečakali! Saňa tá tisíchlavá bláznovstva a streštenstva náboženského! Odrodili Slováci, panstvo maďarskuo rozširovali medzi katolikmi, že chceme katolícku vjeru potlačiť, a hlúpi ľud uveriu, medzi evanjelikmi zas, že je to len osídlo na ich vjeru a že mi chceme luteránou katolíkom zapredať, a hlúpi ľud uveriu a ňehou sa z mjestá! Mi sme s dobrým svedomím pozdvihli zbraň za slobodu a, šiesija ludu slovenského a s nádejou sme prišli k Vám že sa razom vi potlačené postavíte, vi ubjedené zmužíte a k nám pripojíte, bi sme spolu vitrhli náš slovenskí národ zo zahinuťja! Z častki sa, naša nádeja vyplnila, lebo jak evanjelických tak katolíckých Slovákou množstvo sa k nám pripojilo, ňemisľjac na nič inšie, iba na to, ako si svoje slobodi proti panstvu maďarskjemu brániť budeme. Ale z druhej strani — videli sme smutnú skušenosť ako mnohe obce sa dali pánom nahovoriť a presvedčiť, že to neide o slobodu ale o vjeru, a že mi katolíkou potlačiť chceme, zato ňeprišli nám slabím na pomoc a ostali doma, tak že mi potom jak sme peť razi nad Maďarmi zvíťazili a skrze to veľikú moc vojska maďarského proti sebe vizvali — uťjahnuť sa a sili svoje na lepšú čas zachovať sme prinútení boli. Tak hľa Slováci, čo Vás kazí, to aj naše najkrásnejšie a len Vám najužitočnejšie cjele a úmisli pokazilo a zmarilo! Toto hľa kazí Slovákou, že sa dajú svojim zotročovateľom navádzať a svádzať! Pravda že z Vašej vjeri oni osoh ňahajú, sami ale sa Vám smejú keď sa modľíte, a misľja si, pokým tento národ len so svojou vjerou sa zaoberá, dotedi sme mi páni! Lebo

takto ľud verí, a mi ho striháme! Ale ňje tak Slováci, aj pre Vás je zem táto, aj pre Vás je život tento a jeho radosti, teda hladzte už raz, abi ste aj na tejto zemi dačo dobrého zakúsili, a ňemoseli vždi len čakať na blahoslavenstvo v nebi! To Vám ňeuteče keď budete dobrí a poctiví ľudja; ale toto zemskuo blahoslavenstvo Vám vidjerajú maďarskí Vaši páni, zato bráňte si ho! Ňebite sa už viac pré vjeru teraz, kde každá vjera má svoje právo, a keď sa už ňikomu ňechce druhého za vlasi do ňebä lahať. Vjeťe kdo Vás to huckau proti nám? Ti, ktorí sa báli že Vás oslobodíme, zato nás chceli rozdvojiť, zato huckali aj evanjelikou proti katolíkom, abi sa o vjeru bili — a pečeňu sveta tohoto pánom ňechali! Jedni ste poslúchli — a zato ešte doteraz ste otroci, zato Vás bijú, uväzňujú, strjelajú a vešajú! A keď Vám tak o tú Vašu vjeru ide, či sa ňebojíte že Vám ju Košut zhlíti, ktorí púvodne síce je luterán, sám v sebe ale na Boha ňeverí a vždi len s peklom hrozi a od pekla pomoc dostáva! A všetci Vaši maďarisaní sú len slepje nástroje toho vražedlíka slovenského národa, Košuta blázňivého.

Bralja naši dráhí, vjera žjadna nás teraz ňevitrhne z otroctva nášho; veť vidíte že je svet zmotaný, že sa národi všetci o svoje slobodi hlása, že žjadnemu ňenapadá biť druhého pre jeho vjeru! Jediní Vi Slováci sa dáťe mámiť a oslabovať! Ak takto budete robiť aj ďalej, zas na jedno tisíc rokou budete zahrdúsení v jarme panskomaďarskom žiť a zomjerať a ňeuvidíte dňa slobodi slovenskej. Ani katolík ani luterán ňeoslobodí národ náš slovenskí, ale ho iste oslobodja tí, ktorí budú mať smelosť chitiť zbroj do ruki a brániť slobodi svoje. Ňehladte teda či je kdo luterán, či katolík, ale hladte na to, kdo Vás zastávau od jakživa, a kdo teraz za Vašu slobodu šablu viťahuje a pušku na pleci nosí! Ten je Váš prjaťel a žjaden druhí! Nuž veť odkedi sa modlíte, od kedi na kolená vjac pred ľudmi ako pred Bohom padáte: a čo ste si vimodlili, čo ste si zo slobuod národních viprosili a viplakali? Vždi ste museli každjemu čertu aj džablu len slúžiť! Ňjeto inšjeho prostrjedku k oslobodeňu sa Vášmu ako boj zmužili, v ktorom Vás jedneho každjeho Vaša vjera posilňovať bude a pán Boh Vám bude sám pomahať. Katolík bou tak ako evanjelik potlačený: ňech teda tak katolík ako evanjelik sa teraz pozdvihne a spoločnou silou ňech zdrúzgajú to svo-

je spoločnuo jarmo. Tak len bude aj katolíkov aj evanjelikov dobre — a v šiesti sa človek náš slovenský potom aj lepšie pánu Bohu pomodlí. Nech si každý svoju vjeru ktorú za najlepšiu poznau drží, a nebojí sa že mu ju kto zo srdca vtrhne! Lebo povedzte-že nám Slováci, akje máte dúkazi toho, že bi sme mi boli chceli Vašu vjeru potlačiť? Mi všetci, ktorí sme za slobodi Vaše povstali, tak sme boli pomješani, že medzi dobrovolníkmi našimi bolo vjac katolíkou lež luteránou! A komu bi aj teraz napadlo o vjeru bojovať, keď všetci vjeri kresťanskje majú rovnou právo v krajine, potom, keď každý vje, že mu nikdo o jeho vjeru ňeide, a najme že sme sa už dosť v predošlích časoch nabili o vjeru a skusili, že sme timi bojami a vojnamy ani len do úst chleba si nezískali? Teraz bojujeme všetci o to, abi sa nám to stalo na zemi, čo nám kňazja slubúvali len na ňebi, to jest abi aj nám a nášmu národu už aj tuto na tejto zemi dobre bolo. O blahoslavenstvo ňebeskuo sa každý s pomocou ducha svatjeho a skrze dobrí a pobožní svoj život sám postará, ale vidrjapať sa z jarma, ktoruo na nás vistrúhala djabelská ruka pansko-maďarskjego tiranstva, z tohoto jarma sa musíme všetci spolu hladať vimuoci! Doteraz ani jedna puška ešte ňebola vistrelená o vjeru, ale mnoho sa pušnjeho prachu vistrjelalo už o slobodu národnú! Lebo národi už dozreli k tomu, že sa im tjež zažjadalo dobroti na svete tomto; len Vi jedini Slováci ešte sa chcete dať mámiť a klamať — a vjeru spomínate tu, kde Vám ju nikdo ňeberje, kde ale sa Vám sloboda národnja ňesje! Len Vi samojedini chcete ňjesi to staruo jarmo a tešiť sa, že Vám na druhom svete bude lepšie! Dobrá je táto nádeja, ale lepšja je tá skutočnosť, keď Vám bude tuto dobre, a tam hore lepšie! A takto to má biť, lebo pán Boh ňestvoríu túto zem a jej pokladi a radosi len pre pánou, ale hlavne pre národi sveta! Teda sa pousilujte zmužilostou, abi Vám tuto bolo dobre, a ctnostním životom sa postarajte, abi Vám tam v ňebi bolo lepšie! Toto si zapamätajte a verie nám že sme mi len zato povstali, abi sme Vám už na tejto zemi dobrotu a blaho zaopatřili a vibojuvať pomahali! Lebo nás srdce bolelo, kedi kolvek sme Vás, svojích slovenských bratou v takom hroznom potlačení žiť spatřovali, a to tak katolíkou jako luteránou!

Veľ sie videli alebo očuli, že žjaden z našich katolíkou



ňestrljau do luteránskich kostolou, a žjaden z našich evanjelikou nebombardovau chràmi katolícke! Kdo sa nám naproti postaviu, tomu sme veru neodpusili, to je pravda, ale naše gulki ňevihladávali aňi katolíkou aňi luteránou, ale kdo stáu proti slovenskej slobode, ten padau od našich guljek, Tri vozi pri Mijave plnje boli postrjelaních, kdože tam vje akej boli vjeri! Len to vjeme, že všetci si boli v tom rovni, že chceli potlačit Vašu slobodu národňú! Teda vidíte, mi sme bojovali ňje o vjeru, ale o Vašu slobodu, o Vaše šiesija zemskuo!

Skoro ale poznali našu moc Mađari, zato nás ako som hore povedau chceli oslabit, a bratou našich takími klami, jako že to ide o vjeru, od nás odvjesi. Lebo kebi ste sa všetci od Skalice a Sašina boli privalili hůfne na pomoc nám, už bi ste boli všetci aj luteráni aj katolíci slobodni! Ale ti Vaši strihači — mali vjac rozumu ako Vi, zato ostali zas len Vašimi striháčmi, a Vašimi potlačitelmi! Vidíte ale čo z toho muože na Vás prisi? Keď budete aj ďalej takí blázni a dáte sa tak ako teraz šjaliť — nuž na veki ostaňte vo svojom starom jarme, a toho sa Vám len hádam veľmi ňežjada! Lež majte-že už raz všetci zdraví rozum a verie, že Vám Vašu vjeru ňikdo zo srdci Vašich, kde ona pevne ukritá leži ňje je v stave videti, že teraz národí pre vjeru sa ňebijú, ale že sa skuor muože zachejet dakomu Vašich huor, rol, lúk, Vašich rodín, slobuod a práv národňích! Ano už sa v skutku zachcelo mađarskjemu panstvu tichto svatích veci, tichto Vašich klenotou sa zachcelo Košutovi, Jesenákovi, Vagyonovi; Zelenaymu, Nyárimu, Appoñimu, Schmerzingovi a sto a sto inim tiranom Vašim! Teda si to chráňte, a vedzte že aňi katolíkom samim, aňi luteránom samim sa to vivjesi ňepodari, lebo sili rozdvojenje sú slabje, musíte si teda toto šiesija spoločnou silou, spojením pevním úmyslom vidobívať. Mi Vám vždi budeme na pomoci, a nadvrch pán Boh Vám pomuože, keď Vi túto svatú vřolu vislovíte a skutkom potvrdíte.

Že všetci Slováci sú potlačení, svedči aj to, že tak mešian ako sedljak stoná pod jarmom panstva mađarskjeho. Královskje mestá a privilegovanje mestecká, tak ňesú ňeznosnuo jarmo píchi mađarskjeho panstva, ako dedini a inje obce! Toto je to ňešiesija naše slovenskuo, že medzi tím, keď Ňemci majú slobodních meštanou pre ich kupectvo, keď Mađari majú slobodních pánou, mi Slováci ňikoho v národe



našom sme nemali slobodnjeho, a zato teraz mdlí a slabí sme. Lebo čože naši mešťaňa robja? Jako otroci za svojími potlačiteľmi sa hrnú a pre svoju ocháblost za Maďarou sa vidávajú a proti svojím bratrom, proti svojej slobode povstávajú! Tak sa aj proti nám postavili mestá slovenskje Trnava, Seňica a Skalica. Teda tak mešťaňa slovenskí, tak sa to má robiť? Čože sle Vi Trnavčania, Seňičania, Skaliciania? Čo boli Vaši otcovia? Čo sú Vaše deli? Nuž Vi sa mále za Maďarou? Daj ti mi Bože, Seňica, Skalica, Trnava — akí to Maďari! Ale vjeme mi — ktorí sú to tí Maďari v múroch týchto mjest! Vjeme to dobre že aj tam len jedni sú všetko — a národ bremená nesúci, že je nič a nič a nič kde na práva prichodí a všetko je tam, kde sa platiť má. Lež, dobre, o týchto a podobných mestách nič neideme hovoriť, lebo ňje je tomu tuná mjesto; ale len robíme pozorních mešťanou týchto maďarských, abi si dobre zapamätali, že sa oni pri prvom našom vístupe za slobodu národa slovenskjego ku Maďarom priznali! Nech-že už len teda stále ostanú tjeťto mestá a stoja pri svojích tiranoch a potlačovateľoch, ktorí ich za 900 rokou korbačovali, za 900 rokou k ničomu sa im pozdvihnúť ňedali! Možnuo, že tjeťto mestá budú za pansko-maďarskje — na onom sveťe vihlásenje!!

Naposledí Vi statočni sedljaci slovenskí, ktorí sie sa o svoju vjeru či katolícku či evanjelicku báli, verťe nám, že mi ňje len že sme ani proti jednej, ani proti druhej ňetjahlí do pola, ale obe vjeri od ich viznavačou viznávanje každjemu jeho proti nápadom obraňovať hotoví sme, teraz ale hlavne o Vaše slobodi, a Vaše práva národňje, slovenskje bojovali sme, a dáli pán Boh aj ďalej bojovať a Vás v tomto boji podporovať hotoví sme!

Abi sie teda vedeli, čo nás Slovákou doteraz kazilo, abi sie vedeli, že nás kazila naša hlúposť, ktorou sme sa dali naším potlačovateľom šjaliť a vjerou našou ako masním motúzkom do strašnej prjepasťi a záhubi privádzať, abi sie vedeli že nás kazilo rozdvojeňja naše vlastnuo národňje, že mnohí mešťaňa na Maďarou nás zrádzali, list tento sme Vám napísať za dobrouo uznali. Z toho všetkjego poznáte, že keď to, čo nás kazilo odstrániť, žjadne bráni pekla maďarsko-panskjegého nás premuocí v stave ňebudú, a mi slobodní stáňeme pred súdom slobodních národou, a s ňimi rukou v ruke

upevníme svoje šlesťja nám i potomstvu nášmu na veky večnje!

Tento list, nech žjaden u sebã nežadržuje, ale vštípjac si všetko v ňom povedanuo do dobrjeho svojho srdca, nech ho zas druhjemu k poučeňu dá! S Pánom Bohom!

Dňa 18. Oktobra 1848.

**Miloslav Jozef Hurban,**

president dočasní Radi národnej, evanjelik.

**Ludevít Štúr,**

úd Radi národnej, evanjelik.

**Fraňo Zach,**

hlavni vodca vojanskí, katolik.

**Mich. Mil. Hodža,**

úd Radi národnej, evanjelik.

**Bedrich Blúdek,**

kommandant nár. vojska, katolik.

**Jaroslav Bórik,**

sekretár nár. Radi, evanjelik.

**Bernard Janeček,**

vodca národñ. vojska, katolik.

Str. 125, rj. 18 dodaj: „I. Náhlý súd ve Fraštáku záležel z následujících údů: Předseda Mikoláš Jánoky; že však Jánoky co předseda úřad nezastával, byl na místo jeho Antonín Keller, co president jmenován. Pisář nebohý notář Alexander Szentkereszty, předtím notář stoliční. Súdcové: Jozef Žembery, privátník; Besznák, přisedící súdñí; Rudolf Sándor, fiskal biskupa Nitránského; Vilém Zahoranský, advokat; Ignác Špaňar, předtím městský sudí v Nitře; Jozef Senešy, předtím stoliční kňehvedúcí; Pavel Vančay, fiskal hraběte Jozefa Hunyady-ho.

II. Náhlý súd v Senici záležel z následujících údů: Předseda: Štěpan Konrád, advokat. Notář: Pavel Buzinkay, předtím notář stoliční. Súdcové: Jan Peíko, privátník; Štěpan Brogyányi, privátník; Štěpan Šubert, advokat; Jan Buzinkay, privátník. — Tímto súdem byli odsúzeni k smrti provazem dne 13-ho Října 1848: Martin Barton, sedlák z Čáčova v stol. Nitránské, Vojtěch (Albert) Bemert (z Blánska rodem) z Moravy. Dne 18-ho Října: Pavel Svatík, mlynář z malého Koválova v Nitr. stol. František Kapitán z Demlina na Moravě.“ — (Videnský Denník, č. 52, od 7-ho Září, 1850.)\*)

\*) O takjeto data bich prosíu Vel. Rodákou slovenských.

**Strana 129 pod \*\*) čís. 6:**

„I proč se máš rmautiti, Ó má milá duše! Hleď se wirou opřiti  
Na pána Ježíše; Spusť se jen na něho, On všechno dobře zpraví, Že  
bude k twému zdrawí, I to, co jest zlého.

Kdyby i sám ten ďábel, S swau pekelní rotau, Proti tobě se sta-  
wěl, A twému žiwotu; Však musí zpět jiti, Všecy jeho praktyky Za-  
hanbí Bůh weliký, Když jen chce brániti.

On všechno k své cti řídí, A k twému spaseňi, Máli být žádný  
z lidí, Ničeho nezmění: Pakli Bůh nestrojí, Žádný nemůž siliti, Musí  
wsecko tak býti: Wůle Boží stojí.

Protož jemu samému, Já se vždy oddávám; Jemu a ne jinému  
Líbiti se žádám; Jeho wůle jest má, A ta jest vždy neylepši:  
Šťastný kdo se ní těší, Ten to se mnau pozná.“

(V „Zpěvníku ewanj.“ od roku 1845 sa nachádza pjeseň táto  
premeňená — pod čís. 593.)

**Str. 140, rjadok 14 príde do poznamenania:**

Pozri „Zněuctění památky Dra. M. Luthera str. 23.“

**Str. 145, rj. 15 pridaj poznamenania:**

„Drei bis vier Millionen Deutsche und Slawen wühlen noch heute  
blödsinnig im eigenen Fleische, und lügen sich vor ihrem eigenen Ge-  
wissen und vor aller Welt zu Magyaren, oder lassen sich von conscri-  
birenden Seiden der „alt-nationalen“ Partei zu dieser Lüge verleiten.“

(Der Lloyd von 8 Sept. 1850.)



Patrila-bi k djelku tomuto i mappa „Slovenska,“ ale takuo pod-  
ujajja previřuje sili jednotlivca. Quod est, eo decet uti;  
et quidquid agas, agere pro viribus.

## Opravi:

Str.	6	rjadok	16	ukrutnostmi	čítaj:	ukrutnostami.
"	8	"	16	slovi	—	slovmi alebo slovami.
"	21	pod **) rj.	8	Kadjaveho	—	Kadavjeho.
"	28	rjadok	19	tenčo	—	tento.
"	29	"	1	Ukorskej	—	Uhorskej.
"	30	"	15	dukáti, dvacjatníki	—	dukátmi, dvacjatníkami.
"	31	"	20	po „boli mohli“	dodaj:	„ako“ alebo: „hmotné.“
"	33	"	3	dopúšťali	čítaj:	dopúšťali.
"	71	"	23	mjesto: „na Mijave“	naprav:	„na Brezovej.“
"	72	"	29	Slováci	čítaj:	Slovákmi.
"	81	"	16	ťakjeho	—	ťakjeto.
"	90	"	25	prostrjedki	—	prostrjedkami.
"	99	"	16	28 premeň na 20.		
"	102	"	9	roznášanja	—	roznášanje.









7900480/29

May 70

1965202

PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

---

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

---

DB  
83  
D6  
1850a

Dohnány, Mikulas  
Historia povstanja sloven-  
skega z roku 1848

UTL AT DOWNSVIEW



D RANGE BAY SHLF POS ITEM C  
39 14 29 10 08 002 2